Colo Colo y U. Católica empataron anoche a 2 goles

Un partido bien movido e interesante protagonizaron anoche, en el Estadio Nacional, los cuadros de Colo Colo, campeón profesional de fútbol por el presente año, y Universidad Católica, a su vez, campeón de la División de Ascenso. Empataron a 2.

No obstante su carácter de amistoso, las 15 mil personas que asistieron a nuestro principal campo deportivo tuvieron oportunidad de presenciar un match de acciones rápidas y en el que hubo, por sobre todo, interés por el triunfo. Sin embargo, podemos decir que el empate se justificó, pues hubo períodos largos en que el conjunto colegial mostró un mejor juego asociado y, por otra parte, también los albos supieron dominar el campo con su empuje y penetración característicos. Al final del encuentro el público convirtió al árbitro señor Domingo Santos en la figura central del espectáculo, protestándole muchos de sus fallos, especialmente el cobro de un penal con el que empataron los albos.

Damos en seguida los principales pormenores del partido.

CANCHA.— Estadio Nacional.

(A la página 6, N.o 67)

TIEMPO PARA SANTIAGO:
BUENO
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 31.6 grados C. a las 16 horas.
MINIMA: 12.5 grados C. a las 5 horas 45 minutos.
SOL: El sol saldrá a las 6 horas 28 minutos, y se pondrá a las 19 horas 31 minutos.— La Luna saldrá a las 23 horas 41 minutos, y se pondrá a las 10 horas 62 minutos del día 23.
FASE: Cuarto menguante el día 24.

LA NACION

AÑO XL — JUEVES 22 DE NOVIEMBRE DE 1956 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO: S 25 — N.o 14.232

EDICION EN 3 SECCIONES

CRONICA	Págs. 1, 2, 3, 6 y 7	DEPORTES	Págs. 13 y 14
REDACCION	4	PROVINCIAS	15
POLITICA	5	GREMIALES	16
SOCIAL	8	HIPICA	17
PRIMERA COMUNION	9	TEATROS	17 y 18
CABLES	10 y 11	CLASIFICADOS	18
POLICIA	12	MAGAZINE	20

Exclusivamente en obras camineras se invertirá el impuesto a la bencina

S. E. SE INFORMO DEL ESTADO DE GABRIELA MISTRAL

El Presidente de la República envió ayer un cablegrama al Cónsul General de Chile en Nueva York, solicitándole que visite a Gabriela Mistral en su lecho de enferma y le informe sobre su estado.

La ilustre poetisa chilena, según informó la Embajada en Washington, se encuentra enferma de cuidado.

Universidad Técnica Santa María cumplirá 25 años en diciembre

S. E. invitado a este aniversario

Don Agustín Edwards E., presidente del Consejo Directivo de la Universidad Técnica Santa María, y don Francisco Cereceda, Rector de este instituto superior, visitaron en la mañana de ayer al Presidente de la República, a quien le informaron de la labor que se está realizando y a la ampliación de los planes de estudio práctico de dicha Universidad.

En nombre del Consejo Directivo invitaron al Excmo. señor Ibáñez a las ceremonias conmemorativas del 25.o aniversario de la Universidad que se realizarán el 15 de diciembre próximo.

Celebrando el "Día de la Industria"

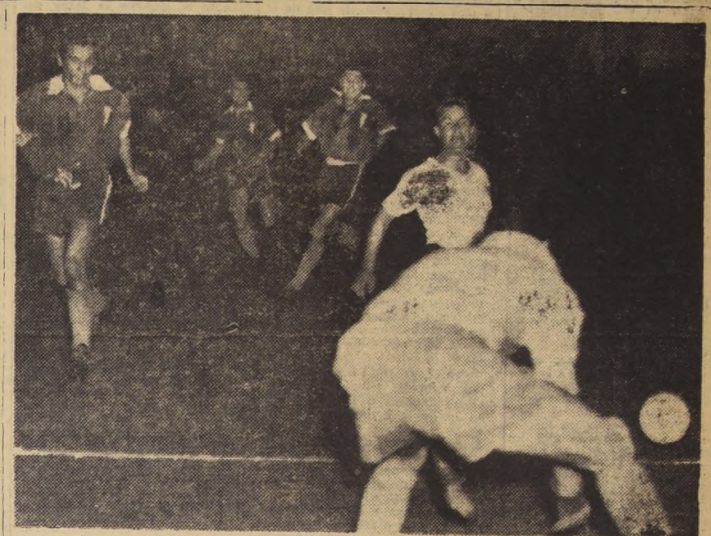
Celebrando el "Día de la Industria" y el septuagesimo tercer aniversario de su fundación, anoche en el Estadio Italiano la Sociedad de Fomento Fabril ofreció una comida a la cual concurrieron Ministros de Estado, las directivas de las sociedades Nacional de Agricultura, de Minería, parlamentarios, autoridades civiles y militares; los Rectores de las tres Universidades y alrededor de quinientas personas. En el grabado, parte de la mesa de honor, en la que pueden verse al Ministro de Obras Públicas, general Eduardo Yáñez Zavala; al Ministro de Relaciones Exteriores, señor Osvaldo Sainte-Marie, al presidente de S. E. F., don Domingo Arteaga Infante; al Ministro de Economía, don Alejandro Lazo, y el señor Eugenio Heiremans.

ACUERDOS ADOPTADOS POR EL CONSEJO DE GABINETE DE AYER

El Consejo de Gabinete en su sesión de ayer, la que fue presidida por el Excmo. señor Ibáñez, acordó reiterar que los fondos provenientes de la aplicación del impuesto a la bencina están destinados exclusivamente para obras camineras, desmintiendo las versiones que daban a estas entradas fiscales otros destinos.

Durante la sesión, el Ministro de Obras Públicas, don Eduardo

A la página 6, N.o 66)



ATAJA ARREMETIDA DE CREMASCHI.— Litvak, en una salida del arco, ataja una arremetida de Cremaschi. Albornoz, Sánchez y Jara están a la expectativa.

Los comunistas de la CUT se negaron a solidarizar con pueblos oprimidos

La Central de Trabajadores quedó dividida en la última reunión

La CUT quedó dividida, en la sesión que terminó en la madrugada de ayer, cuando los cinco delegados comunistas y procomunistas se retiraron violentamente de la reunión, después que fueron derrotados en su oposición para que se aprobara un voto de solidaridad con el pueblo y los trabajadores húngaros y con los pueblos oprimidos.

A la reunión, que fue presidida por Clotario Blest, asistieron los doce delegados. Al comienzo, el falangista Luis Quiroga, el independiente Miguel Pradenes y el anarcosindicalista Héctor Durán propusieron un voto de apoyo a los patriotas húngaros. Los comunistas Bernardo Araya, Julio Alegría y Luis Figueroa, con el afán de ganar tiempo, pidieron que el voto se dejara para segunda discusión, en la reunión del martes próximo. Clotario Blest, después de presidir un acalorado debate, pidió que se resolviera por sufragio si se dejaba para segunda discusión o si el voto se redactaba inmediatamente.

Votaron para que se redactara inmediatamente: Luis Quiroga, falangista; Eleodoro Díaz, socialcristiano; Ramón Domínguez, Héctor Durán y Ernesto Miranda, anarcosindicalistas; Miguel Pradenes, independiente y Raúl Pinto, radical. Votaron por la postergación: Bernardo Araya, Julio Alegría y Luis Figueroa, comunistas; Baudilio Casanova, socialista de Chile, y Armando Aguirre, socialista popular.

Conocido el resultado de la votación, los cinco derrotados (tres comunistas y dos socialistas), se refiraron de la reunión, pero el Consejo Directivo Nacional de la CUT siguió sesionando y redactó el siguiente voto:

"1.o— Teniendo en cuenta las cruentas luchas del pueblo húngaro por su libertad y libre determinación, y la agresión sangrienta de que ha sido víctima por parte del ejército imperialista ruso que ha ahogado en sangre tales aspiraciones, y que hoy, después de casi 20 días de lucha, que les ha costado la vida a muchos miles de patriotas húngaros, además de la inmensa cantidad de heridos y deportados al interior de Rusia, el éxodo de mujeres y niños a Austria y demás países, y no obstante siguen manteniendo una huelga de protesta por estos crímenes, el más sangriento del siglo, la Central Única de Trabajadores protesta enérgicamente por los desgraciados hechos y hará llegar su protesta a todos los organismos internacionales de los trabajadores y de los Estados, inclusive al Consejo de Sindicatos Soviéticos.

"2.o— Que nuestra solidaridad con el pueblo húngaro es de estricto sentido democrático y, por excelencia, sindicalista, sin que esto se pueda confundir o se pretenda tergiversar al servicio de la oligarquía o de los fascistas.

"3.o— Que habiendo protestado por los sucesos acaecidos en Egipto, a través del presidente de la CUT y en un acto público, esta protesta la hacemos extensiva contra los agresores de Egipto y de Argelia y de todos los pueblos del orbe que luchan por su libertad, dándole a aquellas hermanas y mujeres la más sincera solidaridad de la clase trabajadora de Chile.— (Fdo.): Consejo Directivo Nacional de la Central Única de Trabajadores de Chile".

El voto fue redactado por una comisión compuesta por Héctor Durán, Miguel Pradenes y Luis Quiroga.

DIJO EL SEÑOR DOMINGO ARTEAGA:

La industria es fuente de donde emanará el mejoramiento de nuestro nivel de vida

Banquete de anoche en celebración del "Día de la Industria"

Con un banquete efectuado anoche en el Estadio Italiano, celebró ayer la celebración del "Día de la Industria", auspiciado por la Sociedad de Fomento Fabril. En la mañana de ayer los escolares realizaron visitas a las principales industrias textiles y vestuario. A las 19.30 horas se efectuó la sesión solemne del Consejo de SFF.

VISION DEL PORVENIR INDUSTRIAL. — Durante la comida habló el presidente de la Sociedad de Fomento Fabril, señor Domingo Arteaga, y dijo:

"Sean mis primeras palabras la expresión de agradecimientos a nuestros invitados que se han dignado con su presencia dar realce y prestigio a esta manifestación. Al celebrarse el septuagesimotercer aniversario de la Sociedad de Fomento Fabril pretendemos alcanzar una doble finalidad: rendir, ante todo, un homenaje a quienes tuvieron una clara visión del porvenir industrial de Chile. A los pocos meses de iniciar nuestra entidad sus actividades, en abril de 1884, anunciaron aquéllos un plan de trabajo que, entre otros objetivos, perseguía la formación de una estadística industrial, la creación de escuelas de artesanos, la inmigración de mano de obra especializada y la dictación de una ley llamada de "Prohibidad Comercial".

Más adelante el señor Arteaga se refirió a la labor realizada en el campo educacional, como en el campo de las Relaciones Públicas, manteniendo exposiciones y enviando destacados personeros al extranjero a imponerse de los progresos de la técnica.

"Al pasar lista —dijo— a la obra que ellos iniciaron dentro del amplio régimen de libertad que a la fecha imperaba, comprendemos cómo a veces sólo basta el espíritu visionario de unos pocos para abrir nuevas rutas al progreso de un país."

Después de dar a conocer otros aspectos de la Sociedad de Fomento Fabril a través de sus 73 años de existencia, el señor Arteaga expresó:

"Procuraremos atraer a las nuevas generaciones al campo de la industria, que la realidad económica señala cómo la principal fuente de donde emanará el mejoramiento de nuestro nivel de vida. No olvidemos que todos los países cuyo extraordinario avance industrial hoy admiramos, pasaron en sus comienzos como nosotros hoy día, por un período de producción defectuosa y cara y, poco a poco con su propia experiencia y con la ayuda de los avances de la técnica y la ciencia, llegaron a producir en las condiciones no sólo eficiente, sino a veces maravillosas, en que hoy lo hacen".

Finalmente dijo: "Nuestra raza mal dotada para la lucha económica, debe superarse para enfrentarla. Reconozcamos y exaltemos a quienes la encaran en el campo de la industria para que así las nuevas generaciones, siguiendo el ejemplo de aquellos cuya memoria hoy honramos se alentan atraídos a avanzar firme y decididamente a desempeñar su parte de trabajo y eventualmente de éxito. Es así como se forja el progreso de las naciones y cómo nosotros confiamos, se forjará el de Chile".

"No daré oportunidad para que se hable de futuras campañas presidenciales que no logran interesar a la opinión pública"

Dijo Ministro Ciudad, al responder a una carta de Abdón Parra

"Las cartas abiertas revelan mayor ansia de hablar al público, que de escribir a la persona a quien se dirigen", dijo al mediodía de ayer el Ministro Secretario General de Gobierno, Mario Ciudad Vásquez, al comentar una carta que le dirigió el ex Embajador de Chile en Roma, Abdón Parra, y cuyo texto original sólo lo recibió ayer a las 10.30 horas, después de haber aparecido en algunos matutinos y haber sido adelantado por varias emisoras santiaguinas.

Al analizar los juicios que el ex jefe militar expresa en su carta abierta, el Ministro Ciudad manifestó que, frente a los ataques que se le hacen, sólo cabe una reflexión, y es esta: "Es más fácil, sencillo y prometedor trabajar con un Presidente de la República recién ungido, durante la primera mitad de su período, que no cuando faltan menos de dos años para que se cumpla su mandato democrático. Es más digno y de mayor rango moral estar a su lado, en una actitud de adhesión absoluta y respetuosa, aún en el instante en que deba entregar constitucionalmente la Banda de O'Higgins, que no tomar una posición adversa apenas abandona la Embajada en Roma".

DECLARACION DEL MINISTRO CIUDAD.— El texto de la declaración del Secretario General de Gobierno es el siguiente:

"Las cartas abiertas revelan mayor ansia de hablar al público, que de escribir a la persona a quien se dirige. Por eso, la presente declaración, y no otra carta, sirve de respuesta a la extraña misiva del general Parra. En desacuerdo con las buenas maneras, la entregó a los diarios y radios antes de enviarla a su destinatario. Sólo la recibí promediando la mañana de hoy. No me pude imponer antes de ella, pues, los diarios no se interesaron en publicarla. Y esta es mi respuesta:

"Afirma su autor que una información de algunas líneas aparecidas en un diario, debe ser cierta, porque el Secretario General de Gobierno no la ha desmentido. De esto se queja".

"Pues bien, días atrás, en un diario mural, se dijo que existía una gestión para llevar al general Parra al Ministerio del Interior. La información agregaba que el postulante a Secretario de Estado aceptaría a condición de que se removiera la Plana Mayor del Cuerpo de Carabineros, o sea, al Director General y a los generales; siempre que se hiciera lo mismo con Investigaciones, lo que, indudablemente, significa al Director General de Investigaciones, y a los Prefectos, supongo, y "terminar con el grupo Ferrer-Sainte-Marie y Mario Ciudad". Estas eran sus condiciones, a las que sumaban la legalización de la CUTCH.

"De acuerdo con el razonamiento del general Parra, esta información debe reflejar la verdad, porque no la he desmentido. Queda sí, de manifiesto, un raciocinio extremadamente simple.

"Este frágil fundamento ha servido de base al general Parra, para lanzarme un fuego graneado, con toda clase de alusiones. Con precipitada vehemencia, opone su "ascendrado" espíritu democrático a los "nuevos amigos que le brotaron (al General Ibáñez) como parásitos después que triunfó en las urnas electorales, a pesar de que ellos despotricaban en contra suya y aún luchaban denodadamente junto a sus adversarios políticos". Entre estos parece que incluye al Secretario General de Gobierno.

"Sólo una reflexión: es más fácil, sencillo y prometedor trabajar con un Presidente de la República recién ungido, durante la primera mitad de su pe-

(A la página 6, N.o 61)

Visita a las ciudades del Sur inició S. E.

El Presidente de la República se dirigió a las 18 horas de ayer, por vía aérea, a Linares, para continuar en las primeras horas de hoy viaje a Chillán, Mulchén y Santa Bárbara. Mañana visitará Los Angeles para inaugurar la Exposición Agrícola y Ganadera organizada por la Sociedad Agrícola de Bío Bío. En este acto, a nombre del Gobierno, hablará el Ministro don Mario Ciudad Vásquez.

El sábado el Primer Mandatario visitará algunas obras públicas y establecimientos de Los Angeles, a las 11 horas, alcanzará hasta el Salto del Laja y, posteriormente, presenciará las maniobras que están realizando en esa zona las unidades andinas pertenecientes a las II, III, y IV Divisiones del Ejército.

El viaje desde Linares a Los Angeles lo hará el Presidente de la República en automóvil. Regresará el sábado a las 17 horas a Santiago.

Se Acabaron los Sordos con los auriculares invisibles "AUDISOM"

Sin pilas ni hilos. Ultima revelación de la ciencia. Desaparición de zumbidos, recuperación audición normal.

EL APARATO MAS PEQUEÑO DEL MUNDO QUE PASA INADVERTIDO COMPLETAMENTE

Precio: 12 dólares. Pida folletos GRATIS, por vía aérea, a "AUDISOM" Rua Capitao Leitao 5 — PAREDE (Portugal) DESCONFIAD DE LAS IMITACIONES

A LOS SEÑORES ACCIONISTAS DE FENSA

Con motivo de la terminación y funcionamiento de las nueva Planta de Maipu, se ha filmado un documental sobre la historia y el desarrollo de "FENSA", que será proyectado mañana viernes 23, a las 11.45 horas en la pantalla del Teatro Bandera. Se invita a los señores accionistas a asistir a esta exhibición privada.

EL GERENTE

Aumente su estatura

Crezca de 2 a 5 pulgadas con nuestro NUEVO CURSO para damas y caballeros. Resultados garantidos. Solicite prospectos sin compromiso.

Dirección: ACTIVITIES (D. 57 C.) Kingsway, Delhi-9, INDIA.

Despachado aumento de asignación familiar para los EE. Públicos

Ayer quedó totalmente despachado por el Congreso Nacional el proyecto que aumenta de $ 2.800 a $ 3.600 por carga la asignación familiar de los empleados públicos, el cual será comunicado hoy por el Ejecutivo para la firma de S. E. y su promulgación como Ley de la República, en el caso de no merecerle reparos.

La Cámara de Diputados, que conoció de este proyecto en 3.o trámite constitucional, acogió todas las insistencias del Senado. La principal de ellas es la que fija en $ 30 por carga y día trabajado la asignación familiar de los obreros imponentes del Servicio de Seguro Social, lo que significa un beneficio mensual de 1.500 pesos.

El mismo artículo establece para dichos imponentes un sistema similar al de los empleados particulares para el cálculo y fijación de la asignación familiar, mediante un fondo de compensación, que será incrementado con los aportes patronal y asalariado y dividido por el número probable de cargas a pagar cada año.

La mayor parte de las insistencias del Senado fueron aprobadas sin votación, como la que rechaza el artículo que se refería a la asignación familiar de los choferes de casas particulares, que se proponía fuese igual a la de los empleados particulares.

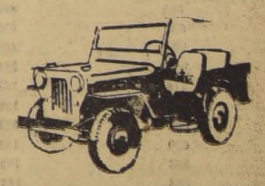
Por mayoría de votos también se aceptó el criterio del Senado respecto al aumento del pago de impuestos a la compraventa en bienes corporales muebles, celebrados en Chile, aunque sus causantes se encuentren en el extranjero.

CARLOS COPETTA G.

Importador

TODA CLASE DE REPUESTOS PARA

WILLYS — JEEP



186 — AVENIDA BULNES — 186

Exija hoy nuestro Suplemento Deportivo

Notas de la gran ciudad

HAY UN RINCON SANTIAGUINO que parece vivir ajeno al bullicioso ajetreo de la Gran Ciudad. Alrededor de una vieja pileta de piedra, rodeada de bancos y de unos árboles que recuerdan otras épocas, se reúnen algunos estudiantes a recuperar, en esforzadas jornadas, el tiempo que perdieron durante el año en rotativos y paseos.

Es la Plazoleta de Santo Domingo, el viejo templo colonial que levanta su mole a menos de doscientos metros de la Plaza de Armas. La leyenda cuenta que Manuel Rodríguez arrendó en los tiempos de la lucha emancipadora una casona a los pies de la Cárcel —situada donde hoy está la Municipalidad— y cavó un túnel que le permitió rescatar algunos patriotas detenidos por San Bruno después del Desastre de Rancagua.

En esta plazoleta, donde los rayos solares dibujan extraños arabescos en los edificios vecinos, aún quedan gastados pasillos de piedra donde la hierba defiende su permanencia. Ni las líneas de las modernas construcciones que la rodean le han quitado su aire colonial y evocador.

Para los estudiantes, este tranquilo rincón, es un remanso de paz y sosiego, que los aísla del bullicio exterior. La revisión de sus apuntes de matemáticas o sobre las Guerras Púnicas, avanza hacia un esperanzado horizonte de coloradas...

VEINTISEIS NUEVOS ABOGADOS JURARON AYER

Ayer juraron ante el Pleno de la Corte Suprema, veintiséis nuevos abogados. Los nuevos profesionales son los señores: Marcelo Bustos Soffia, Juan Calderón Barra, Héctor Calvo Garrido, Rafael Castillo Maggi, Jorge Cerrutti Barberis, Caupolicán Díaz Urbina, Eliana Ayala Orellana, Ignacio Domeyko Bulnes, Edmundo Ernst Vallete, Yerko Koscina Peralta, Eduardo Fredes Aliaga, Elías González Róbinson, Mario Hermosilla Venegas, Hernán Molina Vallejos, Aldo Morales Silva, Mercedes Montero Baeza, Rubén Moreno Vaccaro, Carlos Pálenz Rivas, Henny Reyes Brito, Jorge Rozas Santana, Hernán Tike Carrasco, Eliana Torres Contreras, Joaquín Guillermo Torres Cordero, Germán Urzúa Valenzuela, Sergio Vial Correa y Fernando Zegers Santa Cruz.

La Armada contribuye eficazmente a la realización de obras de bien público

A su labor se debe que numerosos barcos mercantes continúen navegando

Una eficiente y amplia labor de bien público ha realizado la Armada Nacional durante el presente año a través de todo el litoral y en diferentes puntos del país. Los informes llegados a la Comandancia en jefe de la institución indican que las tareas desarrolladas desde comienzos de año hasta la fecha, han consistido desde las funciones que les son propias hasta el transporte de carga, correspondiente y pasajeros en sus unidades, de tal manera que ya ha hecho habitual para los chilenos que habitan las lejanas localidades de la zona de los canales y del extremo austral, contemplar el acercamiento de un buque de la Armada cargado de medicamentos y de vituallas para el abastecimiento de los moradores. Asimismo, es habitual en esas regiones el traslado de enfermos hasta Punta Arenas o Puerto Montt, donde quedan hospitalizados hasta su completa mejoría, para luego regresar a bordo de otro barco de nuestra marina de guerra.

SINTESIS DE SU LABOR. — Los informes recibidos en la Comandancia en jefe, abundan en hechos que hablan muy alto de la gran labor que cumple la Armada en favor del país y de sus habitantes. En líneas generales estas actividades de bien público se pueden resumir en lo siguiente:

Salvamento y auxilio de buques varados o azotados por temporales cooperación con las autoridades civiles cuando se han producido hechos que han afectado gravamente servicios vitales del país; transporte de pasajeros y carga surtida, incluyendo ganado mayor y menor desde las estancias ganaderas del extremo austral hasta los puertos de embarque; construcción de obras públicas, atención médica y dental a la población civil de aldeas y villorrios alejados de las grandes ciudades, levantamientos y reconocimiento oceanográficos e hidrográficos, cooperación a diversos servicios públicos, etc.

HECHOS QUE SE DESTACAN. — Entre todas estas actividades se destaca la labor del crucero "Prat" que cooperó a resolver el problema de la falta de energía eléctrica en Antofagasta, utilizando sus propias reservas de a bordo. A la misma labor prestó eficaz ayuda el Apostadero Naval de Talcahuano enviando con gran rapidez 10 especialistas en motores diesel que contribuyeron al restablecimiento definitivo del servicio. En el sur, el Patrullero "Lientur" proporcionó atención sanitaria a 2.500 personas de la región del Baker, entre Lago San Martín y Río Pascua. Entretanto la "Baquedano" había salvado a la motonave "María Elizabeth", que se había varado en Bahía Moore. Por otra parte el "Angamos" aprovechando su viaje para repararse en Hamburgo, movilizó desde Tocopilla a Lisboa un cargamento de salitre.

Asimismo personal de marinería trabajó en el ensanche del aeródromo de Hualpencillo, en Concepción, y en las obras del camino de Caleta Tumbes a la Península del mismo nombre. Actualmente la Armada construye la cancha de aterrizaje de Puerto Williams.

En esta forma los buques con sus tripulaciones y las dotaciones de las reparticiones de tierra, continúan dando cumplimiento al Plan de Ayuda a las Poblaciones de las zonas más aisladas.

ESCRITORIOS MODERNOS Y DE ESTILO
Gran variedad de estantes y archivadores
FACILIDADES DE PAGO
CASA DE REMATES
NICANOR MARTICORENA
Moneda 778

Caja de Colonización Agrícola

CONCURSO

1) Llámase a concurso de antecedentes para proveer los siguientes cargos de funcionarios públicos, sujetos al Estatuto Administrativo:

	SUELDO: Casado o soltero con cargas familiares	SUELDO: Soltero sin cargas familiares
A) Ingeniero Civil. Grado 3º (1 vacante)		
Sueldo mensual	$ 43.880.—	$ 42.110.—
Asignación de título . . .	15.000.—	15.000.—
TOTAL	$ 58.880.—	$ 57.110.—
B) Abogado. Grado 4º (1 vacante)		
Sueldo mensual	$ 40.720.—	$ 39.080.—
Asignación de título ..	15.000.—	15.000.—
TOTAL	$ 55.720.—	$ 54.080.—
C) Contadores. Grado 5º (2 vacantes)		
Sueldo mensual	$ 37.750.—	$ 36.190.—
Asignación de título . .	no tiene	no tiene
D) Ingenieros Agrónomos. Grado 6º (2 vacantes)		
Sueldo mensual	$ 34.870.—	$ 33.030.—
Asignación de título . .	10.000.—	10.000.—
TOTAL	$ 44.870.—	$ 43.030.—

Además, se pagarán las cargas de familia que correspondan, ascendentes a $ 2.800, y que se elevarán a $ 3.600.

Uno de los cargos de Ingeniero Agrónomo es con posible residencia en Temuco.

2) El concurso se cerrará el martes 27 de noviembre, a las 11 horas.

Presentar antecedentes hasta el día y hora indicados en la Oficina del Personal de la Institución, Huérfanos 1609, o a Casilla 137-D, Santiago.

3) Las informaciones sobre documentación que se deben acompañar, se darán en la Oficina antes mencionada.

SANTIAGO, 16 de noviembre de 1956.

HUMBERTO GAJARDO ARRIAGADA
Vicepresidente Ejecutivo

DECLARACION PUBLICA DEL GREMIO FERROVIARIO

Las Directivas Nacionales del gremio ferroviario, representadas por la Federación Industrial Ferroviaria, Unión de Obreros Ferroviarios, Asociación de Empleados Ferroviarios, Federación "Santiago Watt" y Junta Ejecutiva de Ferroviarios Jubilados, se dirigen al Supremo Gobierno y Dirección General de la Empresa de los FF. CC., solicitando un pronunciamiento definitivo sobre los más apremiantes problemas que aquejan al gremio en lo económico y en lo social.

Desde el mes de enero del presente año nos hemos entrevistado en numerosas oportunidades con S. E. el Presidente de la República. Ministros de Economía y Hacienda, y Director de nuestros servicios, para buscarle una solución armónica a la desesperante situación económica en que se debate la gran masa ferroviaria del país. Hemos agotado todos nuestros esfuerzos por las vías legales, ya que los dirigentes nacionales ferroviarios tenemos un claro sentido de patriotismo y un elevado concepto de nuestro deber como trabajadores. Como prueba más palpable de nuestra cooperación hacia la Empresa de los Ferrocarriles para ayudarla en su difícil situación de caja, está la deuda que ésta tiene con la Caja de Retiros y Previsión, que asciende a una suma cercana a los 2.000 millones de pesos. La no entrega de estos dineros descontados en su oportunidad a la Caja de Retiros, ha significado la paralización durante dos años de las construcciones y viviendas para sus imponentes. Con la desvalorización de la moneda nos veremos afectados cuando se inicie el plan habitacional de la Caja, que tendremos que pagar las casas que se construyan 3 o 4 veces el valor que habrían [illegible] si se hubieran construido en su op[illegible]dad.

Otra demostración de nue[illegible] cooperación ha sido mantener en el nivel de prestigio en que se encuentran los FF. CC. del Estado mediante el aporte valioso de sus obreros especializados, que con maquinarias anticuadas han podido mantener el ritmo de producción, incluso superándolo, para mantener locomotoras suficientes para el traslado de pasajeros y mercaderías a lo largo de la red ferroviaria. Esto ha sido reconocido por técnicos extranjeros y por la propia Misión Klein-Saks.

Queremos dejar claramente establecido que gran parte del personal de empleados gana sueldos que están muy por debajo del sueldo vital de los empleados particulares y queremos, con números a la vista, demostrar los bajísimos salarios que perciben los obreros ferroviarios y destruir esa campaña que se propala de ser los mejores pagados del país. Damos como antecedente irrefutable la publicación del decreto N.o 0440, de enero del presente año, en el cual se fija la escala de jornales del personal de obreros de los FF. CC.:

Jornal a contar 1.o enero de 1956

897	505
863	489
831	523
782	407
750	391
716	293
684	229
652	212
620	195
586	179
554	163
522	

Creemos que con esta prueba, el Supremo Gobierno, la Dirección General y la propia opinión pública harán justicia a nuestras aspiraciones de mejoramientos económicos.

Tenemos que referirnos en forma destacada al problema tremendo de los obreros que formaron esta Empresa y tuvieron que acogerse a una merecida jubilación. Palabra que resulta chocante por la situación de miseria en que se debaten los jubilados ferroviarios. Para ello hemos solicitado un reajuste de un 75 por ciento del sueldo en actividad y una pensión mínima que permita a estos ex compañeros de labores poder subsistir como seres humanos los últimos días de su existencia.

Ante la difícil situación que se produce en nuestros hogares al fallecimiento del jefe de ellos, hemos impulsado un proyecto de montepío totalmente FINANCIADO por nosotros, para evitar que el hambre y la desesperación se enseñoree en los hogares ferroviarios. Este proyecto, después de largos meses duerme en la Cámara de Diputados y hemos solicitado al Supremo Gobierno en reiteradas oportunidades su inclusión en el período extraordinario de sesiones y hasta el momento no se ha concretado la promesa de incluirlo, con lo cual se alejan las esperanzas de su aprobación en el presente año, por lo cual seguirá aumentando la legión de esposas e hijos que no tienen un techo y un pan para subsistir.

PROBLEMAS ECONOMICOS DEL GREMIO FERROVIARIO.— Desde enero hemos planteado a S. E. el Presidente de la República, Ministros del ramo y Dirección General, la inclusión del sueldo complementario que nos dejara la ley 12.006 al sueldo base. Este pequeño problema que no significa mayor gasto y permite arreglar una situación irregular en nuestros sueldos, no ha podido tener solución pese a las respuestas favorables que hemos obtenido en todas las entrevistas. De no ser incluído con urgencia en el período extraordinario nos veremos perjudicados económicamente en el reajuste del próximo año, sin considerar que el personal que ha ascendido en el presente año no ha percibido un solo peso de remuneración por sus ascensos, ya que ha tenido que absorberse este excedente.

GRATIFICACION ANUAL Y REAJUSTE DE SUELDOS.— Para solucionar el déficit presupuestario mensual originado por los bajos sueldos y jornales, y por el alza del costo de la vida, hemos solicitado una gratificación anual que permita paliar en parte los efectos dejados por la ley de congelación al haberse dado sólo el 50% del reajuste en el presente año. Como hasta el momento no hay una respuesta decisiva para esta petición, pues la consideramos de justicia, el personal ferroviario pide una respuesta categórica al respecto.

Solicitamos también de la Superioridad de la Empresa y del Gobierno, un reajuste de sueldos y jornales, considerándose la responsabilidad y capacidad del personal, y, al mismo tiempo, que los estudios que se hagan al respecto consideren un jornal y un sueldo mínimo que permita a estos personales vivir medianamente como seres humanos.

TARIFAS PROTECCIONISTAS.— Hemos planteado en diferentes oportunidades la abolición de las tarifas proteccionistas que benefician a los productores de trigo, del ganado y de la madera, y a los trust mineros que se llevan la riqueza del suelo nacional. Estas tarifas proteccionistas producen a la Empresa una menor entrada de algunos miles de millones que no benefician al pueblo de Chile, sino que solamente a un pequeño sector de privilegiados. Hemos encontrado oídos sordos a esta petición que podría ayudar a un mejor financiamiento de la Empresa.

Hemos solicitado también una política económica, clara en lo que se refiere a nuestra Empresa, que por un lado se mira del punto de vista de servicio de utilidad pública y en otras oportunidades como Empresa de tipo comercial. Todo depende del criterio que anime a los Ministros de Hacienda y, por último, planteamos concretamente que se den los aportes necesarios a la Empresa de los FF. CC. del Estado para que ésta, con maquinaria moderna, pueda prestar mejores servicios y responder a las exigencias del público, de la industria y del comercio, única manera de llegar al total financiamiento que todos deseamos. No queremos culpar exclusivamente de esta situación al actual Gobierno, porque esta política negativa la viene arrastrando la Empresa de los FF. CC. desde hace varios lustros y es responsabilidad de todos los Gobiernos que ha tenido este país, lo que no ha permitido la renovación de su material rodante.

REITERAMOS PETICION DE REINCORPORACION A LOS SERVICIOS DE LOS DIRIGENTES EXONERADOS EL 9 DE ENERO DEL PRESENTE AÑO.— El gremio, en concentraciones realizadas a lo largo del país y por intermedio de sus directivas nacionales, ha solicitado en diversas oportunidades al Gobierno y a la Empresa, la reincorporación de los dirigentes exonerados de los Servicios, con fecha 9 de enero último. Pese a las promesas que se nos han hecho, estos compañeros continúan esperando en dramática situación económica. Seguiremos insistiendo en su reincorporación, ya que su sola falta ha sido cumplir con los acuerdos del propio gremio.

Finalmente, nos permitimos hacer presente que las asambleas del gremio ferroviario han acordado realizar un **Consejo Consultivo Nacional** el día 30 de noviembre con el objeto de conocer la respuesta que la Dirección General y el Gobierno hayan dado a nuestras peticiones, tomando en un Ampliado Nacional posterior, las resoluciones que el caso aconseje.

Por este motivo esperamos confiados que se sabrá comprender la magnitud de nuestros problemas, y antes de la citada fecha obtendremos una respuesta clara y categórica que le permita al gremio saber la manera cómo el Supremo Gobierno encarará nuestras justas aspiraciones, que a continuación detallamos:

Plataforma de lucha del gremio, acordada en reunión del Consejo Consultivo Nacional, del día 17 de noviembre.

1.o— Que el Supremo Gobierno otorgue a la Empresa de los FF. CC. los recursos necesarios para su financiamiento y cancele los aportes que por ley de la República se le adeudan.

2.o— Inclusión con carácter de urgencia en la convocatoria extraordinaria de sesiones del Congreso del proyecto que incorpora al sueldo base el actual sueldo complementario.

3.o— Gratificación anual de $ 50.000 para el personal ferroviario de empleados y obreros, en carácter general.

4.o— Que el reajuste correspondiente al año 1957, para empleados, obreros y jubilados, sea del 50% sobre las rentas que se perciban al promulgarse la ley de reajuste de sueldos.

5.o— Arreglo de todas las plantas de empleados y obreros que no están en calidad de técnicos.

6.o— Nivelación de pensiones al 75% de las rentas computables del personal en actividad, no pudiendo ser éstas menor a medio sueldo vital de la provincia de Santiago.

7.o— Inclusión, en el actual período de sesiones del Congreso, del proyecto de Montepío para el gremio ferroviario.

8.o— Reiteramos la petición de reincorporación de los dirigentes exonerados el 9 de enero ppdo.

9.o— Que el Supremo Gobierno coopere a hacer una realidad la construcción de un Hospital Ferroviario en Santiago.

10.o— Mientras se estudia la creación del Hospital Ferroviario, solicitamos que la atención médica se extienda al personal jubilado.

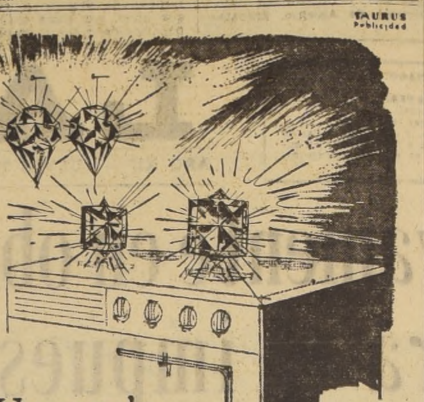
Manuel Fuentes Contreras, presidente Unión de Obreros; **Juvenal Escobar Oñate**, presidente FIFCH; **Héctor Garrido C.**, presidente Asoc. Empleados; **Alfonso Arriagada**, presidente "Santiago Watt" y **Humberto Arellano**, presidente Junta Ejecutiva Ferroviarios Jubilados.

MEDICO BRASILEÑO ESTA DE PASO EN SANTIAGO

Se encuentra de paso en Santiago, invitado por la Escuela de Graduados de la Facultad de Medicina de la Universidad de Chile, el profesor Dr. Liberato J. A. Di Dio, catedrático de Anatomía Descriptiva y Topográfica de la Facultad de Medicina de la Universidad de Minas Geraes y miembro del Consejo Nacional de Investigaciones del Brasil.

El distinguido profesor permanecerá en esta capital algunos días, para dictar conferencias de su especialidad, la primera de las cuales fue ayer en el Hospital San Borja. Hoy hablará a las 8.30 horas, en el Hospital del Tórax, sobre "Anatomía Aplicada del distrito senoso portal" y "División anátomo quirúrgica del pericardio".

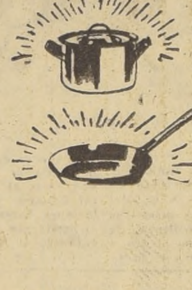
TAURUS Publicidad



¡Un regalo en toda la línea Fensa!

BATERIA IMPERIAL de ACERO INOXIDABLE.

"FENSA"



lo más fino en baterías de cocina! toda de acero inoxidable! siempre brillante! eterna! ¡Es un regalo que cuesta poco pero que vale mucho!

FENSA

Dura con el que dura más

Servicio y Repuestos en SERVICIO FENSA
Alameda, 1474. Fono 88848

Breves

FESTIVAL DE DANZAS.— Las alumnas del Liceo N.o 1 harán una presentación el domingo, a las 10 horas, en el teatro de la Satch, bajo la dirección de Alhambra Flori en un festival de danzas españolas y americanas. Se presentarán veinte números desarrollados por doscientos artistas.

DIRIGENTE NORTEAMERICANO LLEGA HOY. — En viaje a Lima, pasará hoy por Santiago el presidente de la Federación Americana del Trabajo y Congreso de Organizaciones Industriales, organismos actualmente unificados en Estados Unidos, en una jira por América Latina.

El señor George Meany, presidente de ambas entidades, viaja con los señores O. A. Knight, presidente del Sindicato de Trabajadores del Petróleo y de Productos de Energía Atómica de Estados Unidos; David Dubinsky, presidente de la Federación de Trabajadores del Vestido, y Serafín Romualdi, secretario adjunto de la Federación Americana del Trabajo y del Congreso de Organizaciones Industriales, para América Latina.

PAGO DE PENSIONES.— La Tesorería Provincial fijó las siguientes fechas para el pago de pensiones y montepíos:

Lunes 26.— Veteranos de Guerra y Marina. Además montepíos de Marina y las letras: A, B, y C, de las de Guerra.

Martes 27.— Letras: D, E, F, G, H, I, J y L, de los Montepíos de Guerra.

Miércoles 28.— Letras: M, N, Ñ, O, P, Q, y R, de los Montepíos de Guerra.

Jueves 29.— Letras: S, T, U, V, y Z, de los Montepíos de Guerra.

DIRIGENTE DE AUTOMOVIL CLUB.— En El Interamericano de Panagra llegaron ayer el presidente del Automóvil Club de Colombia, señor José Gnecco Fallon, y el señor Armando Herrerías de la Asociación Mexicana Automovilística. Vienen a participar en la XVI Asamblea de la Federación Interamericana de Automóvil Clubs a efectuarse en Viña.

Fueron recibidos en Los Cerrillos, por el señor Manuel Bejarano M., Gerente del Banco Colombo-Chileno, que también participará en esa asamblea, y representantes del Automóvil Club de Chile.

HIJOS DE TARAPACA.— En el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se efectuará mañana a las 19 horas, el foro y concentración que ha organizado el Centro "Hijos de Tarapacá", a fin de tratar sobre los problemas de la Provincia y sobre el proyecto elaborado por los propios iquiqueños pidiendo franquicias aduaneras para las industrias.

Restaurant Merville
OFRECE SUS ASADOS POPULARES
★ PLATEADA
★ SOBRE COSTILLA
★ ASADO DEL CARNICERO
$180.-
Sírvaselos en nuestra pérgola de verano! B. ENCALADA 2116
FONO 93323

Resisten
Todo
menos la admiración.
LAS PRENDAS VERANIEGAS
JUVEN'S

UALQUIERA QUE SEA SU
PASATIEMPO FAVORITO.
GOZARA MAS EN ESTA
TENIDAS SELECCIONADAS
ESPECIALMENTE PARA U
GRAN colección de CAMISAS sport con la nueva línea 1957 desde $ 2.150
SHORTS de baño Lastex y otros estilos de última moda desde $ 1.500
POLERAS según diseño Europeo y N. Americano desde $ 1.200
AMBOS livianos sin forro. Estilos de última moda desde $ 16.200
PANTALON sport de cotelé Modelo IVY LEAGUE N. Americano $ 8.825
Juven's
HUERFANOS 1024 — UNION CENTRAL 1038
ENTRE AHUMADA Y BANDERA
2 DIRECCIONES PARA SU ELEGANCIA

En la MONEDA

PRESIDENCIA. — Con S. E. el Presidente de la República se entrevistó en la mañana de ayer el diputado señor Jorge Meléndez Escobar, quien solicitó al Jefe del Estado la inclusión de tres proyectos de ley en el actual período extraordinario de sesiones del Parlamento.

Los proyectos se refieren a la creación de la Confederación Mutualista de Chile; el que crea el Colegio de Contadores y el que da el nombre de Capellán Abarzúa a un sector de la calle Sofía Concha, en el barrio Bellavista de esta capital.

AGRADECIMIENTOS. — Para agradecer su designación como Consejero de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, visitó a S. E. el Presidente de la República el señor Manuel Montero. El señor Montero fue acompañado del vicepresidente de esta institución previsional, señor Pedro Letelier.

UN PROYECTO. — El Director del Servicio de Bienestar y Auxilio Social, señor Exequiel del Solar, presentará a S. E. el Presidente de la República un proyecto destinado a fusionar diversos servicios asistenciales dispersos, con el fin de formar una gran unidad que opere en forma rápida y con un criterio uniformado en cuanto a problemas de carácter social se refiere.

PARLAMENTARIOS CON S. E. — También fueron recibidos por el Jefe del Estado, los diputados señores Luis Martín y Jorge de la Fuente, quienes informaron al Excmo. señor Ibáñez, sobre problemas que afectan a las circunscripciones que representan.

MODIFICACION DEL CODIGO. — En audiencia sostenida ayer con el Primer Mandatario, el Director General del Registro Civil e Identificación, señor Fernando Montaldo Bustos, dio a conocer un proyecto de ley destinado a modificar la Ley N.o 4.808, de 1930, que otorgó atribuciones para el funcionamiento de estos Servicios.

Entre las principales modificaciones se contempla la modernización del Servicio; la reforma al artículo 120 del Código Civil, en el sentido de reconocer la validez de los divorcios efectuados en otros países, la facultad de cambiar o modificar nombres y apellidos extranjeros; el privilegio de pobreza, que permite en casos calificados, liberar de costos los certificados que se otorgan a personas de escasos recursos; el que otorga facultades para hispanizar nombres y apellidos extranjeros, y el que obliga a inscribir los hijos ilegítimos con dos apellidos, sean éstos de la madre o de la persona que solicite su inscripción.

PROBLEMAS DE BIBLIOTECARIOS. — El Jefe del Estado recibió ayer al Director General de Bibliotecas y Museos, don Eduardo Barrios, a quien acompañaron funcionarios de estos servicios, tratándose en esta oportunidad sobre problemas internos que interesan a este personal.

CANCILLERIA. — Representantes de la Sociedad Pesquera del Sur, entidad que cuenta con un capital cercano al millón 200 mil dólares, se entrevistaron en la tarde con el Ministro de Relaciones, a quien informaron sobre la construcción de una planta ballenera en Coronel.

COCTEL. — A las 19 horas, en el Palacio Cousiño, el Ministro de Relaciones Exteriores, señor Osvaldo Sainte-Marie, ofreció una recepción a las delegaciones extranjeras que concurren al Comité de Comercio de la CEPAL y a la Octava Conferencia Regional de la FAO.

LOS CHILENOS Y ARGENTINOS BUSCAN AUMENTAR SU INTERCAMBIO COMERCIAL

Las conversaciones chileno-argentinas realizadas en Buenos Aires para normalizar el intercambio comercial entre los dos países, permitieron establecer numerosos puntos de contacto que resolverán los actuales tropiezos. Sólo quedaron pendientes algunas materias que, por su naturaleza especial, requerirán mayor estudio como el problema de la paridad del dólar de cuenta chileno-argentino con el dólar estadounidense.

La delegación chilena, que acaba de regresar al país, fue presidida durante las conversaciones realizadas en la capital argentina por el Embajador, don Fernando Aldunate Errázuriz. Durante su estada en Buenos Aires consideró conjuntamente con la delegación trasandina que presidió don Julio Braide, Subsecretario de Hacienda, las medidas que podrían adoptarse y los acuerdos que podrían convenirse para mejorar el intercambio comercial y solucionar las dificultades en que ahora se encuentra éste.

La Cancillería, al informar sobre estas conversaciones, manifestó que tales medidas y tales acuerdos se han hecho indispensables para adoptar las disposiciones contractuales actualmente en aplicación a los nuevos regímenes comerciales y cambiarios que rigen en ambas repúblicas.

Agregó, luego de destacar la cordialidad y el espíritu de decidida cooperación que caracterizó las conversaciones, que en el problema pendiente de la paridad del dólar de cuenta chileno-argentino con el dólar norteamericano, norma que patrocina el Gobierno argentino y que inspira sus convenios con las demás naciones limítrofes, Chile, de conformidad con la última modificación del régimen de comercio y de cambios, ha preferido dejar fluctuante las monedas de cuenta y las convertibles, de acuerdo con la situación real del mercado.

La Cancillería dio a conocer en seguida que en las conversaciones que se efectuaron en Buenos Aires, se reafirmó también el principio de que el intercambio comercial chileno-argentino debe ser complementario de la producción nacional, de modo que a cada país le corresponda tomar las medidas necesarias para cubrir los déficit sin afectar su propia producción. Dentro de este propósito, se consideraron algunos medios que facilitarían el cumplimiento de tal finalidad.

En lo relativo al comercio fronterizo en la región sur, y al comercio de carácter regional que se realiza entre Antofagasta y Salta, se trató sobre la conveniencia de que ambos Gobiernos se aboquen de inmediato a la aplicación de las medidas necesarias para mejorar esos intercambios, convinéndose entre las Partes los acuerdos que fueren adecuados a su complementación.

Precisadas las posiciones de ambos Gobiernos en materias que son de importancia para el comercio recíproco, se comenzarán a considerar de inmediato los puntos que requieren un mayor estudio, a fin de suscribir tan pronto sea posible los acuerdos necesarios.

ULTIMAS CHARLAS DEL PROFESOR O. TRELLES

Ayer continuó el interesante ciclo de conferencias que dicta el profesor Dr. Oscar Trelles, en el Instituto de Neurocirugía, con la asistencia de profesores y personal de las cátedras de Psiquiatría, Fisiología, Neurología, Fisiopatología, etc., numerosos médicos y estudiantes de Medicina. En la sesión de la mañana se refirió al tema: "Sistema reticular - Problema fisiológico y fisiopatológico", y en la de la tarde a "La vía extrapiramidal - anatomía y fisiología".

Hoy a las 11.30 horas tendrá sesión la Sociedad Historia de la Medicina, en la que el profesor Trelles será recibido por el Dr. Claudio Costa.

A las 18.30 horas, el profesor Trelles dictará su 6.a y última clase, que versará sobre "La vía extrapiramidal - fisiopatología y cuadros clínicos". Local: Instituto de Neurocirugía.

ESTUDIANTES: QUEDAN POCOS DIAS PARA EL GRAN CONCURSO TRANSA

TRANSA y LA NACION les brindan la oportunidad de conocer el extremo más austral del país y las faenas extractivas del petróleo, participando en este sencillo Concurso

BASES PARA PARTICIPAR

1) En este concurso podrán participar todos los estudiantes primarios y secundarios del país, para lo cual deberán llenar el respectivo cupón que se insertará diariamente en LA NACION, acompañándolo de una composición que no deberá tener más de cinco hojas, tamaño cuaderno (manuscrito o a máquina).
2) El tema a tratarse en esta composición es "Historia de la fundación de Punta Arenas", y "La importancia de la aviación comercial en el desarrollo de esta provincia" (composición conjunta), extensión indicada en el punto N.o 1.
3) Las cartas deben dirigirse por correo o entregarlas personalmente en las oficinas de TRANSA, Agustinas 1165, de Santiago de Chile, o a la Empresa Periodística LA NACION, Agustinas 1269 de Santiago, "CONCURSO TRANSA".
4) El mejor trabajo de un estudiante secundario y de un primario serán los premiados con un pasaje de ida y vuelta a Punta Arenas, para dos personas cada uno, y una estada de diez días en el mejor hotel de esa ciudad (Hotel Cosmos). Una vez en Punta Arenas, los estudiantes premiados serán invitados por la Empresa Nacional de Petróleos, a visitar las instalaciones y pozos petrolíferos de Manantiales, donde pernoctarán, recibiendo amplias explicaciones sobre el proceso extractivo de esta gran riqueza natural chilena.
   2.o premio: Un modelo de avión a chorro de combate americano, F-84, con motor a turbina y control desde tierra.
   3er. premio: Un modelo de avión de instrucción "Fairchild", con motor a bencina y control desde tierra.
   4.o premio: Un modelo de avión de turismo monoplaza americano, con motor a bencina y control desde tierra.
   Estas pequeñas máquinas han sido adquiridas recientemente en Estados Unidos de América, y su funcionamiento es perfecto. Representantes de TRANSA y LA NACION sostendrán entrevistas con el señor Ministro de Educación, pidiéndole su colaboración, para que las respectivas Direcciones de Educación instruyan a los directores de liceos y escuelas, con el fin de que exhorten a los alumnos a participar en este concurso nacional.
5) El jurado encargado de la selección de los trabajos, estará compuesto por el Gerente de TRANSA; el Director del diario LA NACION; o, en su defecto, el Subdirector; el Comandante en Retiro de la Fuerza Aérea, señor Enrique Flores; el Comandante en Retiro de la Fuerza Aérea, señor A. Cortínez, y don Nathanael Yáñez Silva, Premio Nacional de Arte 1955.

JOSE VALLADARES, LUIS SILVA S. Y TITO MUND OBTUVIERON PREMIO NACIONAL DE PERIODISMO 1956

José Valladares, Luis Silva Silva y Tito Mundt, obtuvieron ayer el Premio Nacional de Periodismo 1956, que consiste en $ 400.000 y que, en cumplimiento a la ley N.o 11.479, otorga un jurado compuesto por el presidente del Senado, el Rector de la Universidad de Chile, los presidentes de los Círculos de Periodistas de Santiago, Valparaíso y Concepción.

El premio se reparte en tres partes iguales. José Valladares, lo obtuvo por fotografía; Luis Silva Silva, por redacción y la labor desarrollada durante su vida, y Tito Mundt, por sus crónicas.

EL GOBIERNO DARA CASAS A DAMNIFICADOS DEL INCENDIO

El Ministro de Obras Públicas, general (R) don Eduardo Yáñez Zavala, aseguró ayer una pronta solución al problema de la vivienda que se les ha creado a los damnificados del incendio de la Población "Bella Esperanza", del Zanjón de la Aguada. Dijo el Ministro que habría casas para los grupos familiares más necesitados y terrenos para que mediante el sistema de autoconstrucción y ayuda mutua edificaran sus casas los demás.

Al respecto, el Ministro dijo que había recibido un acabado informe confeccionado por la Dirección de Auxilio Social, según el cual en el siniestro perdieron sus viviendas 153 grupos familiares con un total de 798 personas. El informe agrega que estas personas contaron desde los primeros instantes con alimentación gratuita en el restaurante que el Servicio Social mantiene en calle Franklin.

AYUDA DEL SNS. Y DEL SSS. — Efectiva ayuda a las familias damnificadas por el incendio en la Población "Nueva Esperanza" ha estado prestando el Servicio Nacional de Salud, en colaboración con la Dirección de Auxilio Social. Tanto el Jefe de la Zona Sur Oriente, doctor Roberto Alvarado, como la Jefa del Centro de Salud San Miguel, doctora Tegualda Monreal, dispusieron la entrega de leche en polvo para la atención de los niños de corta edad, aparte de la oportuna atención que se prestó en el Hospital "Ramón Barros Luco" a los enfermos y accidentados.

El domingo se efectuó la entrega y distribución de 200 kilos de leche en polvo y en la tarde de ayer nuevamente se repartió otra cantidad igual, procediéndose también a la desinsectación con DDT para control de estos parásitos y la prevención de enfermedades posteriores. Igualmente, se distribuyó jabón y chamú.

El Servicio Nacional de Salud está estudiando la forma de colaborar en la solución del problema habitacional de estas familias damnificadas y de repartir ropas para los niños, a través del Taller de Costura "La Legua", que en la actualidad funciona con el objeto de que las familias modestas de estas poblaciones puedan proveerse de estas prendas con un costo de producción bajo y orientada hacia las necesidades fundamentales de cada cual.

AL CUERPO MEDICO

Nos place poner en conocimiento del Cuerpo Médico que hemos recibido

PENICILINA

ESTREPTOMICINA

DIHIDROESTREPTOMICINA

de la Lepetit S. p. A. de **MILAN-ITALIA**

Estos valiosos antibióticos se encuentran en las farmacias en las siguientes formas:

- *penicilina rapi-lenta* — **TEMPOCILINA**
- *penicilina + estreptomicina* — **COMBICILINA**
- *estreptomicina + dihidroestreptomicina* — **ANASTREPTO**

Lepetit

Laboratorios LEPETIT Ltda., Santa Elena 2222
Tel. 50017 - Santiago de Chile

TRABAJO

ARREGLOS. — Han sido solucionados los siguientes conflictos:

LABORATORIO CHILE. — Totalmente, el planteado por 563 obreros de Laboratorio Chile. El fallo contempla mejoramientos equitativos de jornales de un 27,5 por ciento.

METALURGICOS DE SPALLONI. — De acuerdo a lo indicado en la Ley de Estabilización, 140 obreros metalúrgicos de la firma Spalloni obtuvieron reajustes de salarios.

LABORATORIO ISESA. — Los obreros de Laboratorios Isesa lograron aumentos de 27,5 por ciento en sus divergencias económicas con la gerencia, suscribiendo un acta de avenimiento.

FUNDICION VADILLA DE LINARES. — En Linares, obreros de la Fundición Vadilla firmaron convenio en la Dirección General del Trabajo, que les otorga reajustes de 20,5 por ciento. Los obreros tienen tres días para reintegrarse a sus labores.

INDUSTRIA NACIONAL DE TEJIDOS EL SALTO. — Después de 156 días de huelga, en el gabinete del Ministro del Trabajo se firmó el avenimiento que concede 34,75 por ciento de reajuste entre el 29 de marzo y el 18 de junio a 349 obreros que regresan al trabajo. Se desahucia a 246 y 35 se retiran por su propia voluntad. La mayor dificultad en la solución aprobada fue la demora para entregar a la industria el préstamo equivalente a 215 millones de pesos, lo que se obtuvo después de numerosas gestiones del Ministro y autoridades del Trabajo.

NUEVOS CONFLICTOS. — Quedan pendientes:

PANIFICADORES. — Un pliego de peticiones presentado por los panificadores que demandan reajustes de salarios conforme a la Ley 12.006.

COLOCACIONES. — En el Servicio de Colocaciones del Ministerio del Trabajo se ofrece:

—Empleo para un churrasquero en Viña del Mar con 20 mil pesos de sueldo y granjería.

—Un obrero agrícola para el Fundo "Las Condes".

Este servicio funciona en Mercaderes 359.

COMISION MUNICIPAL TRATARA PETICION DEL COMITE DE S. ANTONIO

La Municipalidad de Santiago en su sesión de ayer acordó pasar a la Comisión de Asuntos Legales la petición del Comité de Defensa de la Aduana Mayor de San Antonio. Esta comisión se reunirá en la mañana de hoy para tratar dicho asunto.

La comunicación fue enviada a la Alcaldesa, señorita María Teresa del Canto, en la cual se solicita que la Corporación apoye el proyecto pendiente en el Senado, en el que se propone elevar a Aduana Mayor la actual categoría aduanera de San Antonio.

En el debate participaron varios regidores que expusieron sus puntos de vista en relación a esta petición.

Interesante documental exhibirán sobre Fensa

La historia del desarrollo de una de las más importantes industrias metalúrgicas chilenas será dada a conocer mañana viernes en una exhibición privada en el Teatro Bandera a las autoridades, periodistas, hombres de negocios y accionistas de la industria.

Se trata de un interesante documental que se firmó con motivo de la terminación de la nueva planta de la Fábrica de Envases S. A. Fensa en Maipú.

La exhibición, que se iniciará a las 11.45 horas, da a conocer el progreso alcanzado por esta industria, y la variedad de artículos que entrega tanto para el mercado interno como para la exportación.

apuntes

PROYECCIONES DEL DRAMA HUNGARO

NO EXISTEN palabras humanas para describir en toda su intensidad, el drama profundo y apocalíptico que vive hoy Hungría —la tierra de San Esteban— bajo la más terrible represión soviética.

El 23 de octubre pasado, el pueblo húngaro hastiado de la dictadura sin precedentes de Rakosi, y su camarilla stalinista prosoviética y antihúngara, se levantó en todo el país, par. exigir una mayor dosis de libertad y democracia, y una línea de conducta más honorable y menos servil de parte de su Gobierno hacia la URSS y el Partido Comunista soviético.

Por unos momentos se pensó que la revolución húngara triunfaría.

Imre Nagy encauzó esas aspiraciones populares, dio libertad al Cardenal Mindtzsenty y exigió el retiro de las tropas soviéticas de Hungría, a fin de que el pueblo húngaro, libremente y sin presiones extrañas, pudiera decidir su propio destino.

Se equivocó, sin embargo.

El oso soviético no podía permitir que luego de los sucesos de Poznan, nuevos rebrotes de descontento contra el Partido Comunista y la dictadura pro-staliniana de la vieja guardia que aún reina en el Kremlin, hicieran temblar y tambalear al imperio rojo.

LANZO 200.000 hombres armados sobre Hungría, 4.000 y tantos tanques, y luego de barrer la resistencia organizada de las ciudades, impuso en el Gobierno a un pro-stalinista, Janos Kadar, que debía negociar la vuelta al orden y la tranquilidad con los rebeldes.

El golpe del Kremlin pareció magistral en los primeros instantes. Amparado en la fuerza de las ametralladoras soviéticas, Janos Kadar se auto-proclamó Gobierno en un manifiesto en el que se autodenomina "patriota húngaro", y representante de los "obreros y campesinos húngaros".

Los revolucionarios no aceptaron negociar con el Gobierno mientras se mantuviera en tierra húngara un solo soldado soviético, y como su petición no sólo fue rechazada, sino por el contrario, abiertamente combatida por la URSS, que envió otros 200.000 soldados rojos y un nuevo stock de tanques y artillería liviana para ahogar la revuelta, resolvieron continuar la lucha.

Comenzó así la batalla de Hungría en un doble frente: en el de las guerrillas callejeras y en el de la gran huelga general acordada por los trabajadores húngaros, por la clase obrera organizada del país, y que milita, en su numerosa mayoría, en las filas del Partido Comunista.

Durante 30 días, Hungría ha estado desangrándose lentamente, bajo la más violenta represión soviética. Los muertos se estiman que sobrepasan las 20.000 personas; y los daños materiales de la lucha, tanto en Budapest como en otras ciudades del país, son inavaluables.

LAS MUJERES y niños húngaros que han buscado refugio tras las fronteras con Austria, son más de 50.000, y a diario, columnas enteras de patriotas huyen del terror rojo, amparados por los propios soldados del Ejército húngaro, que están decididamente al lado de los rebeldes. Los patriotas deportados a Siberia, en tanto, son más de 15.000.

El mundo entero se ha sentido conmovido, electrizado, ante cada nueva noticia que llega de Hungría. Las Naciones Unidas han abierto debate sobre el particular, políticos y dirigentes gremiales de todos los países han repudiado la acción soviética con extraordinaria energía.

Sólo la URSS y los partidos comunistas del mundo, con excepción del de Yugoeslavia, no se han inmutado por esa masacre deliberada de todo un pueblo. Los mismos que a través de Gomulka, postularon la necesidad de una rectificación profunda de ese ambiente de mentiras y mixtificaciones en que sumió a las democracias populares del stalinismo; los mismos que con él triunfaron en su posición democrática dentro del P. C., han olvidado hoy el drama húngaro y han preferido esconder la cabeza bajo la arena, como el avestruz, para no ver lo que ocurre a su alrededor.

Los comunistas de todo el mundo, stalinistas aún de dura fibra, incluso los chilenos, no han salido en defensa de sus compañeros de Hungría, sino que, por el contrario, han solidarizado abiertamente con el régimen dictatorial y stalinista, Janos Kadar.

"EL SIGLO", hasta hace poco, arremetía en primera página, con titulares escandalosos, contra los patriotas de Hungría, llamándolos "agentes del imperialismo", "reaccionarios", "clericales" y otras lindezas por el estilo.

Cuando algunas voces se levantaron en el Caupolicán —en el homenaje a Egipto—, para protestar por la intervención soviética en Hungría, los comunistas los hicieron callar a gritos.

Los comunistas saben que en Hungría se opera una transformación esencial, aún dentro de las normas socialistas de vida, pero no se atreven a opinar libremente por temor a incurrir en el desagrado de Moscú y entonces salen con versiones tan absurdas y tan infantiles, como esas que nos cuenta Orlando Millas, cuando afirma en su diario que es prematuro avanzar mayores informaciones al respecto, porque las que existen provienen, casi íntegras, de las agencias norteamericanas; o aquella otra que da a conocer Galo González, en su informe político de la vigésimotercera sesión plenaria del Comité Central, según informaciones de prensa.

"CAMARADAS"—, habría dicho Galo González, según versión de "El Mercurio"—. "Evidentemente, la situación de Hungría es muy compleja, pero se puede distinguir perfectamente, por una parte, una tendencia justa a la democratización de esa República socialista (lo que prueba que en ella no existía democracia bajo el stalinismo, sino la más pura y simple tiranía), y, por otra parte, una tentativa de restablecer el capitalismo, instaurar una dictadura facista y convertir a ese país en una plaza fuerte de provocaciones y de agresión, en una cuña del imperialismo dirigida contra el mundo socialista."

Esa es la versión "oficial" que da el stalinismo chileno de lo ocurrido en Hungría. "Una tendencia justa a la democratización..." —parece una ironía que él lo afirme—, y una "tentativa de restablecer el capitalismo, y la dictadura facista".

A ratos no sabemos qué pensar de los comunistas. Creemos que eventualmente podrían obrar de buena fe, pero entonces estos flamantes dirigentes serían ilusos, y niños chicos, que aún creen en cuentos de hadas. Como eso no es posible, porque hace ya tiempo que les salió pera y bigote, no resta entonces, sino concluir que se trata de individuos que obran de mala fe, deliberadamente. ¿O no?

"EL SIGLO", que a diario ha estado atacando a los patriotas húngaros, como ayer atacó a los obreros que se levantaron en Poznan, calificándolos de traidores, vendidos, imperialistas, fomentadores del "terror blanco" y cosas por el estilo, ayer publicó la proclama lanzada por Janos Kadar, el 4 de noviembre en curso, cuando asumió el poder en Hungría..., es decir, un documento cuyas primeras líneas son para reconocer que efectivamente la revolución húngara es esencialmente popular.

Dice Kadar:

"El 23 de octubre comenzó en nuestro país un movimiento de masas cuyo noble fin era corregir errores antipartido y antipopulares..., y luchar por la defensa de la independencia nacional y la soberanía..."

A confesión de parte, relevo de pruebas...

Los sucesos de Hungría, que hoy son los mismos de hace un mes, no fueron promovidos, pues, por imperialistas, sino por las masas húngaras que defendían la soberanía y la independencia nacionales..., y que querían eliminar lo que Kadar llama "errores antipartido y antipopulares", pero que Gomulka, más independiente, ha calificado sin reservas de crímenes y atentados contra la justicia socialista.

LA DICTADURA comunista no ha sido jamás una verdadera dictadura del proletariado, como la concibieron los teóricos del marxismo. Ha sido una dictadura de grupos de audaces que han impuesto sus consignas por medio del terror, la delación, las armas y la persecución. Contra esa dictadura se han levantado los trabajadores húngaros..., contra esa dictadura y contra la presencia, ignominiosa para ellos, como patriotas, de tropas extranjeras en su territorio..., tropas que ni siquiera observan una actitud pasiva, sino que matan y asesinan hombres, mujeres y niños para sofocar la revuelta antimoscovita.

La revolución húngara no es procapitalista ni profascista, es prodepuración del comunismo stalinista, tal como fue la de Polonia... Sólo que en Polonia la revolución triunfó y la de Hungría está siendo aplastada por las armas del Ejército Rojo.

El problema húngaro es apasionante.

Es el problema del día. Es la noticia número uno y el comentario obligado de todos los círculos. No es extraño entonces que en la CUT, un grupo de dirigentes gremiales de pura pasta democrática, se hayan atrevido a presentar un voto de protesta por la intervención armada de la URSS en Hungría...

No es extraño tampoco que los comunistas chilenos se hayan opuesto a tal moción, y que, en consecuencia, hayan preferido romper la unidad de la Central Unica de Trabajadores antes que acatar un voto de mayoría protestando por los desmanes soviéticos en Hungría.

S.

AÑO XL — Nº 14.232

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1268.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D

Santiago de Chile, jueves 22 de noviembre de 1956

Sociedades Anónimas Agrícolas

En la Conferencia de la FAO, el Director Nacional de Agricultura, señor Mario Astorga, hablando sobre uno de los temas de la agenda, se refirió a una mejor forma de capitalización para enfrentar las explotaciones agropecuarias. La intervención del representante de Chile fue un alcance al proyecto de ley sobre Sociedades Anónimas Agrícolas que se encuentra en su primer trámite reglamentario en la Comisión de Agricultura de la Cámara de Diputados.

Al iniciar el actual Gobierno su período constitucional, comprendió que una de las tareas primordiales que debía cumplir era afrontar en forma decidida y directa el déficit de producción de alimentos. Para conseguir este objetivo puso su mayor empeño en dar amplio respaldo al desarrollo de la agricultura, realizando planes experimentales de éxito casi inmediato, como es el caso del que actualmente se encuentra en marcha en las provincias de Maule, Ñuble y Concepción.

En el fondo se trataba de una política rectificadora. El olvido del fomento de la producción agropecuaria, supeditado por el fomento industrial, constituyó un grave error de las pasadas administraciones. Esta imprevisión es la causa del retraso de nuestra economía campesina y, también, es la culpable de la disminución del ritmo de crecimiento de nuestro proceso de industrialización.

De aquí nace el déficit de alimentos que padece Chile y el crecimiento posterior de éste, provocado por la casi paralización de los índices de producción agropecuaria.

Ha correspondido al actual Gobierno la tarea ardua de rectificar tan grave error. El restablecimiento de las relaciones clásicas del proceso económico, volviendo al equilibrio, esto es, a la armonía o sincronización en el desarrollo de la agricultura y de la industria, única manera de evitar desequilibrios y trastornos a la economía nacional.

Alcanzar esta meta ofrece dificultades, sobre todo de orden financiero, por las cuantiosas inversiones que exige la explotación moderna del campo. Además, se hace indispensable promover un cambio en la organización de la empresa agrícola, reemplazando anacrónicas formas coloniales. Nada mejor para lograr estos propósitos, que incorporar a la actividad agropecuaria el sistema de las sociedades anónimas por acciones, que tan buenos éxitos ha tenido en los campos de la industria y del comercio.

De este modo nació la idea de legislar sobre las Sociedades Anónimas Agrícolas. El estudio se transformó pronto en un proyecto de ley que fue enviado por el Ejecutivo al Congreso Nacional, en el mensaje N.o 16,388, del 27 de abril del año pasado.

El proyecto de ley aludido contempla una serie de franquicias que beneficiarán a este tipo de empresas, eximiéndolas por algunos años de diversos impuestos, o disminuyendo las cargas tributarias en otros. Asimismo, los accionistas son liberados del impuesto de segunda categoría en cuanto a los dividendos que perciban. Estas sociedades gozarán, durante cinco años, de la liberación de los impuestos que gravan su constitución y del 50% de rebaja en los derechos notariales, de Conservador de Bienes Raíces y, en determinados casos, del impuesto de transferencia.

Su objetivo central será el incremento de la producción. No podrán tener menos de $ 30.000.000 de capital, y la explotación a que se dediquen no deberá ser inferior a ciento cincuenta hectáreas. En esta forma será posible montar grandes explotaciones agrícolas con equipos mecanizados, obras de regadío, grandes establos, silos, centros de experimentación propios, plantaciones, praderas, galpones y fábricas elaboradoras, en grande escala, de productos derivados para el consumo de la población. Asimismo, el proyecto establece la obligación de pagar remuneraciones adecuadas, y asegura condiciones de vida dignas a los trabajadores. En una de sus disposiciones más importantes se obliga a las sociedades a construir habitaciones para los obreros, mantener escuelas y policlínicas, y todos aquellos beneficios sociales conseguidos por el progreso de la civilización.

Fue oportuna la actuación del Director Nacional de Agricultura en la Conferencia de la FAO, al exponer los principios de una iniciativa de tanta trascendencia, que, además de prestigiar al Gobierno de Chile, representa un positivo aporte en favor del afianzamiento de nuestro progreso económico.

Fomento de la industria pesquera

El extraordinario auge que la industria pesquera ha tenido en los últimos años, corresponde a la efectiva política de fomento contenida en el DFL 208, dictado por el Gobierno en julio de 1953. Los factores económicos que estas disposiciones legales han logrado interesar y estimular, alcanzan hoy, entre embarcaciones, implementos y capital de industrias pesqueras, a $ 6.537 millones, lo que ha permitido dar trabajo a más de 19.000 personas.

Las actividades pesqueras han contado, además, con el valioso asesoramiento técnico de organismos especializados del Estado, perfeccionados y formados últimamente. Esto ha permitido elevar la producción total, de 106.742 toneladas en 1953, a 143.502 toneladas en 1954, y 214.329 toneladas en 1955, por un valor de $ 3.872 millones.

De más está señalar que estos aumentos de cantidades y valores están representando un inestimable aporte a la solución de nuestro problema alimenticio por el alto contenido de proteínas que poseen los productos del mar. Así también, con ello estamos contribuyendo al abastecimiento de otros países mediante nuestras ventas al exterior, que, a la vez, benefician nuestra balanza de pagos.

Interesa destacar que el creciente aumento del potencial económico que se está gestando por la visión y patriotismo de los hombres que laboran en estas actividades, unido a la comprensión y apoyo del Gobierno, permite abrigar la esperanza de que esta riqueza potencial será explotada en todas las inmensas posibilidades que ofrece el litoral chileno.

Así lo ha estimado el Ejecutivo al suscribir con la FAO un Convenio de asistencia técnica a fin de elaborar un Plan de Desarrollo Pesquero, que contemplará todos los aspectos de la industria. También, a través de la Corporación de Fomento, el Estado se viene preocupando del mejoramiento y construcción de puertos pesqueros que beneficiarán a más de 12.000 pescadores profesionales. Por último, para paliar los efectos que sobre estas actividades ha producido la modificación del régimen cambiario de sus retornos, como también las últimas reformas tributarias, el Consejo de Gabinete de ayer ha acordado concederle trato preferencial a los estudios que se realizan para darle a esta actividad un efectivo estímulo dentro del concierto de las actividades nacionales.

El Gobierno desea no sólo alentar a la industria existente, sino que, además, buscar la manera de que las enormes riquezas encerradas en nuestro mar territorial tengan el aprovechamiento que reclama el futuro económico del país. Para ello, se ha sugerido la utilización de parte de los fondos resultantes del Convenio sobre Excedentes Agrícolas, a fin de realizar una efectiva y fecunda política de fomento de la pesquería chilena.

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO.—

Criollismo y chilenidad

Los fallos de tribunales referentes a obras que todo el mundo puede juzgar de su cuenta sirven solamente como estimulantes. Al público le importa poco que un libro nacional sea criollista o no. Lo que le importa es que sea interesante. El fallo de un tribunal de críticos no podrá transformar un libro pesado en liviano. Los hombres doctos podrán condenar un libro tildándolo de indocto, pero el público juzgará a su gusto, sin hacer caso de críticas doctas. El **Quijote** fue juzgado como libro de escaso mérito, y Cervantes fue llamado **ingenio lego** por los hombres doctos durante más de dos siglos. Dijeron que la obra de Cervantes **carecía de doctrina y de tesis**. Cervantes no pasó de ser, según los eruditos, un hombre chistoso, **pero sin carrera**. Lean **Los valores literarios** por Azorín.

Profesores y periodistas —algunos de talento reconocido— **han dado en buscar**, de manera concienzuda, la ley de criollismo en la novela nacional, esto es, la cantidad de sustancia vernácula incluida en ella.

Difícil debe ser la tarea de definir cómo es y en qué consiste la sustancia criolla. No se podría separar ésta mediante un procedimiento químico, semejante al que emplean los mineros para aislar el oro del cobre arrancado de la mina.

Según he sabido hay libros abundantes en el tesoro llamado criollismo. Sus autores se hacen por eso inmortales. Se trata de que el lector sienta paisaje chileno puro, no influido ni falsificado. Yo me pregunto: ¿Y por qué solamente el paisaje? Se trata asimismo de personas. No se hacen tipos chilenos con nombres y con maneras de hablar. Un autor carente de experiencia y de sensibilidad puede inventar una ñata Pascuala y un ño Peiro de Chuchunco y podrá hacerles desatar docenas de expresiones populares, coleccionadas como sellos de correo, y al fin ni la ñata Pascuala ni ño Peiro son chilenos. Absurdo es buscar chilenidad o criollismo en detalles superficiales, como el pintor que pone en su campo, para chilenizarlo, un canco y una vara de topear en la puerta del rancho. Como el músico que hace aires chilenos agregando ayayayes y huifas. El caso es más corriente de lo que parece. Nuestro famoso Pérez Freire en su inmortal **Ay ay ay**, usó nada menos que un verso del Petrarca, escrito hace más de seiscientos años. Me refiero a

Soñé que el fuego se helaba
soñé que la nieve ardía
y por soñar imposibles
soñé que tú me querías...

Le agregó el ayayay y lo hizo chileno puro. Ayayay es la marca de fábrica de los aires nacionales.

Otro ejemplo de lo mismo nos dio la canción llamada **Corazones Partidos**. La parte esencial y el título fueron tomados de una poesía de Antonio de Trueba, poeta vizcaíno del siglo pasado, a quien don Miguel de Unamuno dedicó sentidos elogios en la revista ilustrada **La Vasconia**, de Buenos Aires, el 10 de marzo de 1895. Antonio de Trueba murió en 1889.

La parte final de la poesía de Trueba es así:

No me atrevo con nueve
competidoras
pues temo que me arañen
esas señoras
y un corazón partido
yo no lo quiero
que cuando doy el mío
lo doy entero.

Lo criollizó el autor agregándole **huifa ay ay ay**. Quedó indudablemente muy chileno, como hubieran quedado chilenas las golondrinas sevillanas de Becquer suponiendo que un músico nacional las hubiera transformado de esta suerte:

Volverán las oscuras golon-
drinas
ay sí sí
En tu balcón sus nidos a
colgar
ay no no
Y otra vez con el ala en tus
cristales
si señora
jugando llamarán
huifa ay ay ay...

He aquí ejemplos de criollismo traídos de los cabellos.

En todo personaje de novela hay sangre del autor. En Dickens, en Dostoiewsky, en Stendhal, en Balzac y en Baroja, los personajes se parecen a sus autores. Luego son originales. Dickens describió una clase social inglesísima, lo cual no quita que haya otras clases muy diferentes y tan inglesas como la que él vio. El mundo inglés es un mundo, y no una clase. En Londres hay Haymarket, Mayfair, Soho y Petticoat Lane. Tan chileno es On Panta como un hijo de ingleses del Cerro Alegre. La chilenidad es tan diversa como nuestro clima y nuestro territorio. No son parecidos los mundos del Padre Coloma, de Larra, de Alarcón, de Mesonero Romanos y de Benavente. No obstante todos ellos rezuman hispanidad.

Equivocación es creer que criollismo se encuentra de preferencia en minas o en campos donde vive mayor cantidad de masa popular.

Creo que hay una manera de reaccionar, de pensar y de obrar propia de chilenos y de chilenas de las diversas clases sociales. Entre miles de mujeres francesas yo reconocería a la gran dama rica chilena nada más que en la manera de tratar a la **femme de chambre** o al **valet** en París. Es otra manera y proviene de cuatro siglos de Conquista, Sumisión, Encomienda y Matriarcado. El caso cerebral llamado Florencia Wallace de mi novela **Valparaíso** es eso. No creo que hayan entendido a dicha dama ni diez personas. Nunca dí ese libro al que me pareció negado para entenderlo. Doña Florencia reacciona como chilena rica que estuvo en París. **Rara avis** hoy. Ni París es el mismo de 1900 ni hay más Florencias. La chilenísima Rosalinda, sirvienta antigua, conservó su triunfante chilenidad en diez años de París. Nunca dijo **Magasins du Louvre**. Dijo invariablemente **La Ubre**. Doña Florencia Wallace se compone de diez o doce damas ricas del matriarcado en Valparaíso y Viña del Mar, allá por los novecientos. Y para que no duden del criollismo los ingenuos, termino: ¡Huifa ay ay ay!

J. E. B.

De ESTEBAN SALAZAR CHAPELA

Hungría y el Partido Comunista inglés

Ignoramos qué pueda estar ocurriendo en los partidos comunistas de continente europeo ante los acontecimientos de Hungría. Quizá no esté ocurriendo nada. En Inglaterra, en cambio, está ocurriendo mucho, pues el inglés pone lo razonable y lo práctico antes que la fe, y su capacidad de beato, en religión como en política, siempre fue extraordinariamente escasa. Ya la repentina desdivinización de Stalin fue una sacudida muy fuerte para las filas comunistas inglesas, filas breves, como se sabe (30.000 miembros, nada más), pero muy entusiastas, activas y trabajadoras, como también se sabe. Los hechos húngaros son una sacudida más fuerte todavía. El movimiento que podríamos llamar de desilusión y protesta ha comenzado por una serie de cartas de miembros del Partido Comunista publicadas un día tras otro, en el diario comunista londinense **The Daily Worker**. Allí vienen diciendo, entre otras cosas, estos comunistas, "que la acción de las tropas soviéticas en Budapest está asestando un rudo golpe a los partidos comunistas occidentales"; "que la verdad de lo ocurrido en Hungría ha sido tergiversada por Moscú y por el propio **Daily Worker**"; "que hace sólo diez días, el actual corresponsal del **Daily Worker** en Budapest, mister Peter Fryer, hubo de refugiarse en la Legación británica, al no sentirse seguro en la capital cuando entraron las tropas soviéticas con mil tanques" (el **Daily Worker** no ha negado esta afirmación); "que el anterior corresponsal en Hungría del **Daily Worker**, la doctora Edith Bone, fue libertada al comenzar la sublevación húngara, después de siete años de prisión" (se acusaba a esta doctora, comunista probada, de ser agente occidental); "que no hay credo político, ni necesidad política que justifique el atropello de la Unión Soviética a obreros y a familias completas indefensas".

El caricaturista del **Daily Worker**, que firma "Gabriel", ha abandonado el periódico y el partido "por estar en desacuerdo total (así ha dicho "Gabriel" en una carta) con las atrocidades rusas en Hungría". Hasta el deán de Canterbury (quien, advirtamos, no es miembro del partido, aunque siempre haya seguido fielmente las direcciones comunistas, incluso la desdivinización de Stalin) acaba de respingar sobre Hungría, si bien con reservas o atenuantes. "La acción de Rusia en Hungría (ha dicho el deán) es cosa que no se puede justificar moralmente. Desde el punto de vista moral no cabe respaldar el ataque británico en Egipto ni la lucha fratricida húngara". Sin embargo, el deán hace una distinción a favor de los rusos: "Las tropas soviéticas fueron invitadas por los húngaros, mientras que las tropas británicas no han sido invitadas por los egipcios. Habrá que reconocer que ambas situaciones, al menos políticamente, son muy distintas".

Pero más significativa que estas cartas y declaraciones es la dimisión del comunista mister J. Horner, secretario general de la Fire Brigades Union (sindicato de bomberos) y personalidad relevante dentro del partido. Mister Horner ha sido presidente de aquel sindicato durante dieciocho años. En su carta a mister John Gollan, secretario general del Partido Comunista inglés, mister Horner dice: "En años recientes visité Hungría dos veces y siéntome ahora responsable de haber propagado la política que ha traído la presente tragedia. Sigo convencido de que el socialismo es el único camino abierto a Inglaterra. Pero ya no estoy convencido de que un partido de nuestro tipo sea condición necesaria para conseguir el socialismo. Los últimos acontecimientos de Hungría no me dejan otra solución que la que ahora tomo. Hago lo que debo hacer. Dejo el partido con un profundo sentimiento de amistad hacia muy buenos camaradas". En Sheffield ha dimitido, también, el secretario del Partido Comunista de la localidad, mister Arthur Fullard, quien fue diez veces candidato municipal y una vez candidato parlamentario. Mister Fullard ha dicho a los periodistas: "Mi mujer y yo consideramos la intervención militar soviética en Hungría como la acción criminal de unos líderes emborrachados de poder". Asimismo, se ha dado de baja, en el partido escocés, mister Alex Moffat, prominente figura en la National Union of Mineworkers (sindicato de mineros), e iguales importantes retiradas se vaticinan, aunque no se han confirmado aún, en Liverpool, Birmingham y Cardiff.

Tal situación ha obligado a los líderes comunistas de Londres a convocar un congreso, en el cual mister J. Campbell, director del **Daily Worker**, actualmente en Rusia, explicará las razones que ha tenido la Unión Soviética para intervenir en Hungría en la forma que lo ha hecho. Lo que resulte de ese congreso no se puede saber. Lo único que se sabe ahora es la existencia de un descontento muy grande en todas las filas —altas y bajas— del Partido Comunista inglés. (Exclusivo para LA NACION).

E. S. Ch.

De ERNEST ATKINSON

Punta de lanza en Singapur

La crisis recientemente registrada en Singapur se planteó entre el Gobierno electo de Singapur mismo y los comunistas chinos.

Lim Yew Hock, el Ministro principal de Singapur, chino él mismo, acabó por encontrar que le era imposible proseguir el desarrollo de las actividades gubernamentales en tanto que los comunistas gozaran de privilegiado santuario en el centro de la ciudad. Resulta bien irónico el que gran parte de tal refugio lo constituían las escuelas medias chinas.

En la vecina Malaca, los comunistas chinos llevan adelante su lucha desde la selva. En Singapur, a causa de circunstancias accidentales, se les ha venido permitiendo por largo tiempo adquirir un control casi indisputado sobre las escuelas medias, regidas no por el Gobierno, sino por la comunidad china de la ciudad.

Los comunistas creen que si logran capturar las mentes de la nueva generación, no tendrán más que esperar hasta que tal generación llegue a la madurez y que así se ampliarán enormemente las perspectivas para una futura implantación del comunismo. Hace algún tiempo se interceptó una orden emitida por los altos rangos comunistas en la que se decía que la labor a desarrollar en las escuelas era ahora imponderablemente más importante que la misma acción en el campo de batalla.

No fueron sólo los designios comunistas a largo plazo los que impulsaron la energica actuación del señor Lim Yew Hock. La explotación de las escuelas, acometida por los comunistas, estaba amenazando la prosecución de las gestiones de Gobierno. Las escuelas han sido centros de propaganda en los que se han organizado tensión y subversión. Este estado de cosas llegó a tal extremo, que se daba el caso de que hombres jóvenes, de más de 20 años de edad, acudían a las escuelas —haciéndose pasar por alumnos adolescentes—, aterrorizaban al personal docente, y organizaban a los muchachos en brigadas comunistas de choque. Tales jóvenes habían impuesto férrea disciplina basada en intimidación, y forzaban al pago de multas y tributos ilegales.

Desde las escuelas el comunismo se irradiaba a uniones sindicales y organizaciones juveniles. Y estas entidades han sido responsables en varias ocasiones de espantosas explosiones de violencia. Todo el mundo recuerda en el Asia suboriental los horrendos disturbios acaecidos el año pasado, a raíz de las elecciones celebradas en Singapur.

La crisis culminó por fin cuando Lim Yew Hock, acosado por reiteradas provocaciones, se vio compelido a clausurar una de las uniones estudiantiles e imponer sanciones contra los líderes de la misma. En protesta y como represalia, los comunistas ordenaron a los muchachos de las escuelas que permanecieran en el interior de las mismas, pero declarados en huelga. Acamparon en efecto en los edificios escolares durante más de dos semanas, y los comunistas libraron una verdadera guerra propagandística contra Lim, hasta que éste, percatándose de que la situación había venido a hacerse intolerable, ordenó que se procediera a la expulsión de cuantas personas se parapetaban en los edificios escolares.

Por añadidura, se llevó a cabo minucioso registro en las escuelas mismas. Y en el curso de una radioalocución, Lim dio cuenta de qué fue lo que se encontró. En la escuela superior china había verdaderos haces de inmensas banderas que se había obligado a que hicieran los muchachos de la escuela, en previsión del día en que los comunistas pudieran agitar abiertamente y las sacaran a ondear en manifestaciones callejeras. Había también allí todo un arsenal de porras y barras de hierro, tales como las que como por ensalmo hicieron su aparición en todos los previos amotinamientos. Se encontraron, asimismo, muros de rimeros de periódicos y literatura del consabido tipo comunista.

Esta forzada evacuación de las escuelas condujo a los disturbios inspirados por los comunistas a través de la ciudad entera. Durante las turbulencias llegaron a manos del Gobierno de Singapur nuevos documentos reveladores de la fase actual de la estrategia comunista. Lim dio lectura a pasajes de tales documentos en el curso de su radioalocución. Uno de ellos declaraba que el "período de pacífica fortaleza negativa ha tocado a su fin", agregando que "la muerte en lucha es gloriosa". En otro se arengaba: "Si no luchamos ahora, nosotros seremos los derrotados". De sus ya copiosas fuentes de información, el Gobierno de Singapur ha venido a percatarse de que el mes pasado los comunistas se hallaban a punto de desencadenar una nueva campaña de desenfrenada violencia, que ahora ha sido descubierta y dislocada.

E. A.

PANORAMA

INMIGRACION HUNGARA Se ha estado decidiendo estos últimos días el proyecto de dar a los ciudadanos húngaros, que por motivos políticos han abandonado su patria, la oportunidad de establecerse en tierra chilena, al amparo de nuestras leyes democráticas y de la tradición de libertad de nuestro pueblo.

En este sentido debemos recordar que el mejor aporte humano que el país ha obtenido durante su desarrollo republicano, provino, en gran parte, de la inmigración europea, motivada por causas políticas. Los colonos alemanes traídos por el esfuerzo de Pérez Rosales, en colaboración con el Gobierno, eran en su casi totalidad individuos que huían de las represiones instauradas en Alemania, después de fracasados los movimientos democráticos europeos de 1848. Eran hombres que venían a América en busca de la libertad y de un ambiente favorable donde educar a sus hijos, libres del temor al régimen imperante en su país. Nadie ignora qué la energía que desplegaron en el trabajo y la firme decisión de llevar a cabo una existencia libre al amparo de nuestras leyes, han constituido las bases del engrandecimiento del sur de Chile.

De la misma manera, los peregrinos del Mayflower debieron abandonar Inglaterra y establecerse en los Estados Unidos de América, en aquel tiempo propiedad de Compañías inglesas, en busca de la libertad de pensamiento en materia religiosa, libertad que no encontraban en su patria de origen. Constituyeron el fundamento del progreso de una vasta región de Norteamérica.

América ha representado en todo momento una patria segunda para el hombre a quien la tiranía y el desprecio por la individualidad han tratado de oprimir y coartar en sus posibilidades espirituales y materiales. América, al darles asilo, ha inyectado en sus venas sangre nueva, sangre de cultura y de auténtico amor por el trabajo.

Es indudable que la radicación de aquellos elementos de Hungría que durante estos últimos días han combatido con verdadero heroísmo por su libertad, representaría una útil contribución para nuestra economía. Tenemos tierras abundantes y generosas disponibilidades donde ellos podrían desenvolver su espíritu de trabajo, neutralizado en su patria por la tiranía impuesta por el Kremlin.

En fin, no debemos olvidar tampoco la frase de un gran estadista argentino: "Gobernar es poblar". Poblemos, pues, trayendo al país a la gente que ha dado prueba de amar la libertad, y que en esa empresa no ha titubeado en abandonar la tierra natal y el hogar de los antepasados

LA PREGUNTA Los comunistas chilenos se confiesan públicamente de haber caído "en el error de embellecer la realidad" soviética. ¿Y qué no dirán los polacos y los húngaros?

Notas del Día

EL PAIS MAS LINDO DEL MUNDO No puedo dejar de recordar el día en que fuímos a visitar el Canal de Suez. A la ida y a la vuelta el calor nos atormentaba con furia. Por las ventanas abiertas del "station-wagon" penetraban oleadas de aire caliente. Era el desierto que nos envolvía en su manto de llamas. No era el desierto arenoso en que yo creía, y que aprendí a conocer en la Historia Sagrada. La tierra era pedregosa, áspera, amarilla. Todo esto durante el recorrido de 136 kilómetros que hay hasta el Canal desde El Cairo. Ni el asomo de una brizna. Pero allí había un árbol, solitario, como asustado de sí mismo. El viento lo había inclinado y le había arrebatado sus hojas. Era una especie de esqueleto donde la vida daba su último aliento. Yo sentía que el desierto me quemaba el alma más que la carne.

No pude menos que exclamar, ante el amigo Abbas: "¡Qué cosa más tremenda!" Y él, como para darme alientos, me interroga: "¿Y cómo es su país?" Entonces fue cuando hube de lanzar la frase que se caía por sí sola, y que tantas veces repetí durante mi viaje ilusionado: "Mi país es el país más lindo del mundo. Voy a decirle, a contarle algo. Piense usted que todos los días tengo que viajar por un camino que me lleva de la capital a un pueblecito cercano. Este camino está bordeado por árboles frondosos. En estos días los álamos ya estarán verdes, los miles de duraznos en flor derraman sus colores, los almendros estarán blancos. Los cercos de las casitas de los inquilinos han de estar ya adornados con las enredaderas de rosas silvestres, rosaditas, como el rostro de las niñas. El campo es de un verde tupido, hasta muy lejos, hasta allá donde las montañas aún están vestidas de nieve. De vez en vez aparecen unos canales, donde el agua canta, y un río, manso y suave. En fin, amigo Abbas, la vegetación se parece a la que existió el primer día del Paraíso. Déjeme hablarle de esto, y perdóneme. Chile es el país más lindo de la tierra..."

Mi amigo Abbas Chálaby tiende la mirada por el desierto cruel e implacable, donde él nació, donde ha sufrido y donde ha de morir. Le oigo que musita, nervioso: "¡Qué maravilla! ¡Cuán bello debe ser eso! En realidad usted debe ser un hombre feliz. Es cierto. Soy feliz al recordar mi tierra mientras contemplo esta tierra, mientras me defiendo del ardor con que me hiere, del fuego implacable con que me amenaza. Vuela mi mente hacia el canal Ochagavía, que, en Talagante, pasa bajo unos sauces espesos, siempre dejando caer sus lágrimas sobre el agua. Veo las flores del jardín que está frente a la oficinita donde desempeño mis labores, y esos árboles cuya sombra ha sido siempre piadosa. Aquí vamos rodando hacia un canal embrujado, que se desliza entre el Africa y el Asia, sumido en trágico misterio. Allá en mi país, amigo Abbas, los canales cantan, aquí éste, casi cruel, enmudece.

Es grato recordar estas emociones que sólo son alcanzables cuando estamos lejos de nuestra belleza imponderable y eterna. Siempre debemos estar lejos para darnos cuenta de lo que poseemos. Es un poco triste.— B.

Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público".— Ibsen)

Especulación con los arriendos

"Señor Director:

El Consejo Directivo General del Frente Nacional de la Vivienda tiene el agrado de dirigirse a Ud., con objeto de informarle de la especulación que arrendadores, subarrendadores, comisionistas y corredores de propiedades están ejerciendo en los arriendos y subarriendos, violando así abiertamente las claras disposiciones de la actual ley de arriendos 11,622 y del artículo 13 de la ley de estabilización 12,006, que autorizó sólo un alza de un 5 por ciento para el presente año en las habitaciones.

Sin embargo, los especuladores en la vivienda han alzado las rentas de arrendamiento y subarrendamiento en más de un 20 por ciento de lo que autorizaba la ley, y hasta en un 50 y 70 por ciento, y no conformes con ésto, antes que termine el año están notificando a los arrendatarios y subarrendatarios de nuevas alzas que están prohibidas por las leyes ya mencionadas. Estas alzas fluctúan entre el 50 por ciento de lo que se paga actualmente y hasta un ciento por ciento, y hay casos de un 200 y más por ciento, lo que constituye una verdadera provocación a las modestas familias arrendatarias y subarrendatarias, que no se atreven a reclamar de tan enorme especulación y abuso, por temor de ser desalojados.

Ante tales hechos el Frente Nacional de la Vivienda ha denunciado a los especuladores ante el señor Ministro de Economía y Comercio, para quienes el Ministro ha prometido aplicar severas sanciones por infringir y burlar las leyes en vigencia. Con tal objeto y a fin de acumular todos los mayores antecedentes relacionados con esta especulación, nuestra institución está recibiendo todas las denuncias en su sede social de A. Prat 440, todos los días de 15 a 20 horas, a fin de trasladarlas al señor Ministro para su conocimiento y aplicación de las sanciones respectivas.

Por estas consideraciones, le solicitamos su cooperación para que los arrendatarios y subarrendatarios denuncien a los especuladores y resistan todas las alzas —que como decimos son ilegales— y para que no tengan temor de desalojo, porque la ley no lo permite.

Agradeciendo al señor Director, lo saludan sus Affmos. y SS. SS.— **Modesto San Juan**, secretario general.— **Ismael Muñoz D.**, secretario de prensa y radio".

Mineros frustrados

Señor Director: En los precisos momentos en que los industriales Mineros de la mediana y pequeña minería trataban de entrevistarse con el señor Vicepresidente de la Caja de Crédito y Fomento Minero, en su visita de Inspección por el Norte, a que un grupo de industriales mineros nos referimos con fecha 2 del actual, improvisadamente se filtró el Sr. Jorge Hidalgo R., dejándonos a todos con el deseo de conversar con don Emilio, Vicepresidente de la Caja antes nombrada, quien se encontraba hospedado en el Hotel Prat de esta localidad, por esta intromisión del señor Hidalgo, el señor Vicepresidente no nos atendió. Estimamos que sea del color radical, pero nosotros queremos hombres capaces y no políticos. Además nos dijo que el Hotel Prat no es recinto para las audiencias ni menos para tratar de asuntos de trabajo ni para hacerse presente con tenida de trabajo, según él, y además se permitió expresar que su visita no era para entrevistarse con los mineros. Pero aquí quiera hubiera concedido una audiencia de un cuarto de hora, y ésta habría sido suficiente. Nadie es profeta en su tierra, nunca que hagas mal esperes un bien, la santa Providencia se encarga de todo; no importa, nadie es inmortal — **La Asociación de Pequeños Industriales Mineros de Iquique.**

Agradece a consejeros de LA NACION

Señor Director:

Luis Ortúzar Osses, empleado de la Empresa Periodística LA NACION, agradece muy sinceramente al señor Peña, auditor de la Empresa, y a los consejeros señores Herud y Ramsay, que en un gesto humanitario permitieron que se me hiciera un contrato por corto tiempo para poder hacer mi reconocimiento de años y acogerme a la jubilación.— Muchas gracias.— **Luis Ortúzar Osses.**

Semillas de papas

Señor Director:

Gobiernos anteriores trajeron, durante la época del trigo, semillas alemanas de papas, y aseguraron, con esta medida, que el flagelo sería dominado.

Ha ocurrido, sin embargo, que tales semillas, debido quizás al clima, o a razones del suelo nuestro, se han degenerado a extremo de no responder ahora a las necesidades para que fueron traídas, haciéndose necesario que se recurra nuevamente, por nosotros, los agricultores del valle central, zona de Quillota especialmente, al antiguo y prodigioso sistema de adquirir la papa sureña que es muy susceptible a la enfermedad dicha.

Es de este modo necesario, a mi parecer, que se traigan nuevas semillas, pero con mejor estudio, porque a los motivos antedichos se une que la papa alemana, por la cantidad de agua y azúcar que contiene se torna blanda y de poca duración, siendo, además, de muy fácil descomposición. En todo caso, sería necesario que los organismos correspondientes hicieran ver a los agricultores de la forma acostumbrada, cuál es la manera de evitar, si la hay, tales inconvenientes.

Saluda atte. al señor Director. **Un agricultor.**

...royecto de traspasos de item por ...2.899.401.509 aprobó la Cámara

...la sesión de ayer se rindió homenaje a la memoria de don Manuel Rodríguez Valenzuela

...general y en particular aprobó ayer la Cámara de Diputados el proyecto del Ejecutivo que traspasa diversos ítem del Presupuesto Nacional vigente, por un total de $ 2.899.401.509.

...Muhlenbrock, diputado informante de la Comisión de Hacienda, que estudió esta materia, señaló que en años anteriores, junto con proyectos similares al que se discutía, el Ejecutivo enviaba un proyecto de suplementación de fondos para hacer frente a sus obligaciones.

Este año, agregó, el Ejecutivo ha introducido importantes economías en los gastos ordinarios, de tal forma que no serán necesarios los suplementos, lo que es un síntoma de que se está saneando la caja fiscal.

Las economías hechas por el Gobierno alcanzan a un diez por ciento de los gastos variables del Presupuesto vigente, a un 5 por ciento de los aportes del Estado a entidades semifiscales, y a un cinco por ciento de las inversiones en obras públicas, que no alcanzarán a realizarse en 1956. Las reducciones por este concepto suman $ 2.899.401.509, que es el total que el proyecto de traspasos contempla.

...unanimidad, el proyecto fue ...general por la Sala... ...fue aprobado en ...

...URGENCIAS.— Fueron calificadas de "simples" las urgencias hechas presentes por el Ejecutivo para el despacho del proyecto que ... la planta de oficiales de ... Aérea de Chile; del que ... extensivo a todo el personal ... en las instituciones semifiscales el beneficio de la conmutación ... en la tramitación de las ... hipotecarias, la que establece disposiciones del ... de la Ley 11764, y del ... que aprueba el Plan de ... para obras públicas de ... provenientes del préstamo ... según disposiciones ... sobre compra de excedentes agropecuarios a Estados ... por un total de 27.679.800.

...HOMENAJE AL PROF. RODRIGUEZ.— Los diputados Cueto, Poblete y Puentealba rindieron homenaje a la memoria del ex Director de la Escuela de Artes y Oficios, don Manuel Rodríguez Valenzuela, recientemente fallecido en la capital. Destacaron sus ... personales y como educador.

... Schaulsohn, radical, agradeció el homenaje a nombre de su partido, al cual perteneció en vida el extinto.

La Cámara, por unanimidad, acordó enviar notas de condolencia a la familia del extinto, a la Universidad Técnica del Estado y a la Escuela de Artes y Oficios.

ANIVERSARIO.— Durante la Hora de Incidentes, el diputado Fonsea rindió homenaje al diario "La Mañana", de Talca, con motivo del cincuentenario de la fundación de este órgano de prensa. De él, Fonsea expresó que "no es seguramente la expresión política o social de los sectores de trabajadores, a quienes me honro de representar en esta alta Corporación Legislativa, pero es, sin duda, un factor cultural altamente positivo y un vocero legítimo de las aspiraciones de la producción industrial y agrícola de la zona".

URGENCIA PARA EL PROYECTO EN FAVOR DEL CINE NACIONAL

Por oficio recibido en las últimas horas de la tarde de ayer en la Cámara de Diputados, el Ejecutivo hizo presente el trámite de la urgencia para el despacho del proyecto que fomenta la cinematografía nacional, y que estudia actualmente la Comisión de Educación. Esta urgencia será calificada en la sesión especial que la Cámara celebrará en la mañana de hoy.

Además, el Ejecutivo incluyó en la convocatoria tres proyectos de ley que favorecen a Chimbarongo. Por el primero se autoriza a la Municipalidad de esa comuna para contratar un empréstito; por el segundo se autoriza a la misma Municipalidad para invertir en obras de electrificación la suma acumulada una vez pagado el empréstito ya autorizado contratar, y por el tercero declara de utilidad pública y autoriza la expropiación de diversos terrenos en ese pueblo, con el objeto de abrir y ensanchar diversas calles.

D. JORGE ALESSANDRI NADA HA EXIGIDO PARA ACEPTAR CANDIDATURA

El secretario general y el presidente de la comisión electoral del Partido Liberal, señores Miguel Luis Amunátegui y Ladislao Errázuriz, respectivamente, desmintieron ayer que el señor Jorge Alessandri haya formulado alguna exigencia para aceptar la candidatura a senador por Santiago.

Más tarde el propio señor Alessandri desmintió esta especie.

El señor Alessandri aún no ha respondido el ofrecimiento que le formulara el Partido Liberal, pero en los círculos allegados a esta entidad se estima que su contestación será afirmativa.

DEMOCRATICOS DE CHILE INTEGRARAN LISTAS DE CANDIDATOS DE DERECHA

Segun anuncio del Partido Democrático de Chile, el presidente de esta colectividad, don Julio Martínez Montt, llegó a un acuerdo con el presidente del Partido Conservador Unido, senador Juan Antonio Coloma, para que los candidatos a parlamentarios de la primera de estas entidades integren las listas en que la segunda haga combinaciones electorales.

Se informó, además, que es probable que los democráticos de Chile lleguen a un acuerdo similar con el Partido Liberal.

La comisión política del PDCH sesionará nuevamente hoy, con el objeto de considerar las alternativas de las conversaciones que está efectuando su presidente.

...CORPORADOS LOS JUBILADOS A ...A QUINQUENIOS DE LAS FF. AA.

...En sus sesiones de ayer, las Comisiones Unidas de Gobierno Interior y de Defensa Nacional de la Cámara de Diputados conocieron en particular del proyecto que restablece el régimen de quinquenios para los personales de las Fuerzas Armadas y Carabineros.

...dio cuenta de un oficio del Ejecutivo, por el cual formula diversas indicaciones al proyecto y que tienen por objeto incorporar al beneficio de los quinquenios al personal jubilado de esas instituciones y proponer el financiamiento correspondiente.

Las Comisiones Unidas estuvieron reunidas hasta la una de la madrugada de hoy. En la sesión de la mañana se había aprobado únicamente el inciso primero del artículo 1.o, que es el que restablece los quinquenios para las Fuerzas Armadas y Carabineros.

CANDIDATURAS

ORLANDO LATORRE.— A las 20 horas de hoy, en Santo Domingo 1431, diversos gremios, comités, pobladores y empleados proclamarán la candidatura a senador de Orlando Latorre y del candidato a diputado Ernesto Toro Morales.

LUIS PARETO.— Numerosas adhesiones ha continuado recibiendo esta candidatura a diputado por el primer distrito. Tanto el candidato como el presidente de su comando, don Enrique Labbé, atienden diariamente en Cienfuegos 55, de 18 a 22 horas.

CANDIDATOS DEMOCRATICOS.— Importante reunión celebraron ayer los candidatos a diputados por el primer distrito del Partido Democrático de Chile, señores Julio Fuenzalida, Luis A. Fuentes Hurtado, Benjamín Aguayo, Esther Romo, Pedro Cárdenas, Hernán Castro, Salvador García, José Piedras, Luis Pino Ortega y Ramón Villegas, que en lista común se presentarán, a los comicios de marzo. También asistió a la reunión el candidato a senador por la provincia, Julio Martínez Montt. Se ultimaron los preparativos para el acto de proclamación, que se efectuará el próximo sábado, en la Quinta Carroza (Recoleta 2307), durante la celebración del aniversario de la fundación del partido.

RAFAEL DE LA PRESA.— La Junta de Vecinos de Lo Gallardo, de Llo Lleo, acompañada del diputado Rafael de la Presa, pidió al Ministro de Educación que se consultase para el plan del próximo año la construcción de un nuevo local para la Escuela de esa localidad, que podría llevarse a efecto en un predio de 2.200 metros cuadrados que la Junta tiene ubicado y que podría permutarse por otro que la Junta regaló al Fisco con tal objeto. El Ministro dio su acogida a esta proposición.

JUAN PRADENAS.— El domingo a las 10 horas se efectuará en el Teatro Balmaceda la concentración de los elementos del Partido Democrático, en que se proclamarán las candidaturas a senador de Juan Pradenas Muñoz, y a diputados, de Humberto Martínez Morales, Aurelio Valdebenito, René Aravena, Alfonso Trejo y Edilio Soto.

JUSTO PARRA.— La Asociación Nacional de Pensionados del Servicio de Seguro Social pasó a formar parte del Comando General del Comité Independiente de esta candidatura.

MARIO HAMUY.— Su candidatura será proclamada hoy en la Federación de Suboficiales en Retiro, en la Población Juan A. Ríos y en el Centro de Madres ubicado en la calle Andes 2968.

BENJAMIN AGUAYO.— Hoy sesionará el Comando Central de esta candidatura, a fin de ocuparse de la manifestación popular de que será objeto, y que se efectuará el sábado, a las 13 horas, en la Quinta Carroza.

CESAR GUZMAN.— Quedó constituído por elementos independientes de la novena comuna de Santiago un comité en favor de la candidatura a diputado de César Guzmán Castro. Preside este comité el señor Tito González.

Hoy deberá quedar despachado aumento de sueldos y salarios a sector privado

Sin informes, por vencer la urgencia, la Cámara tratará este proyecto

En sesiones especiales que celebrará hoy, la Cámara de Diputados deberá despachar totalmente el proyecto del Ejecutivo que aumenta en 25 por ciento los sueldos y salarios de los empleados y obreros del sector privado, a contar del 1.o de enero de 1957, aún cuando no han emitido todavía sus informes las Comisiones de Trabajo y Legislación Social y de Hacienda.

Ayer en la mañana, la primera de las Comisiones nombradas, por 7 votos a favor y dos abstenciones, aprobó en general esta iniciativa, siendo citada para la tarde, con el objeto de iniciar la discusión particular. Esta sesión no se efectuó.

REUNION DE COMITES.— Iniciada la sesión ordinaria de la Cámara, en la tarde, fue suspendida para dar lugar a una reunión de los Comités Parlamentarios, a la que concurrieron los Ministros de Hacienda y del Trabajo, señores Eduardo Urzúa y Raúl Barrios, respectivamente.

En esa oportunidad se hizo presente que el plazo constitucional de la urgencia acordada para el despacho de este proyecto vencerá hoy. Como todavía las Comisiones que lo estudian no han emitido sus informes, los Ministros propusieron llegar a un entendimiento para que esta iniciativa fuese despachado en el curso de la próxima semana, caso en el cual el Ejecutivo retiraría y renovaría la urgencia para su tramitación.

No hubo acuerdo para un entendimiento de esta naturaleza. Los señores Urzúa Merino y Barrios declararon que la pronta tramitación de este proyecto es fundamental para evitar trastornos sociales, ya que es necesario que los trabajadores del sector privado cuenten el 1.o de enero con reajustes de sueldos y salarios, por lo cual el Ejecutivo se veía en la obligación de mantener la urgencia acordada.

CITACION.— En las últimas horas de la tarde de ayer, la Cámara fue citada a sesiones especiales de 11 a 13 y de 16 a 19 horas, con el objeto de ocuparse de este proyecto, que, como decíamos al comienzo, deberá quedar despachado hoy en su primer trámite constitucional, para pasar a continuación al Senado.

La tabla de las sesiones especiales consulta, además, el Mensaje que aprueba los Convenios Aéreos suscritos entre los Gobiernos de Chile, Suecia, Noruega y Dinamarca, cuya urgencia vencerá también hoy.

En el tercer lugar figura la continuación del debate sobre el informe de la Comisión Mixta Especial que estudió el problema limítrofe de Palena.

FORO ECONOMICO EN LA 1a. COMUNA DEL PAL SE REALIZA HOY

Un foro sobre temas económicos se efectuará a las 20 horas de hoy en la sede de la asamblea agrariolaborista de la primera comuna, ubicada en Santo Domingo 861.

Intervendrán en este foro el presidente de la Comisión de Hacienda de la Municipalidad de Santiago, regidor Eugenio Fornés Ureta; el diputado Alfredo Lea-Plaza y el señor Guillermo Flores, además de los asistentes que deseen tomar parte en la discusión.

A la reunión han sido especialmente invitados varios economistas y expertos en esta clase de materias.

Renunció a candidatura el Sr. Jaime Sanfuentes

Por motivos de carácter personal, el señor Jaime Sanfuentes presentó su renuncia como candidato a diputado por el primer distrito de Santiago.

La junta ejecutiva del Partido Nacional tomó conocimiento de esta renuncia en su última sesión. Los candidatos de esta colectividad por el primer distrito son, en el orden de precedencia que se indica, los siguientes: diputado Jorge Meléndez, señores Lautaro Ojeda y Hernán Ossa.

S. E. CAUTELO EN TODO MOMENTO INTERESES DE CHILE EN PALENA

SEÑALO AYER EN EL SENADO DON MANUEL VIDELA

El Senado calificó ayer de "simple" la urgencia hecha presente por el Ejecutivo para el despacho del proyecto de ley que mejora la situación económica del personal de Correos y Telégrafos. Luego despachó con algunas modificaciones los proyectos de ley, ya aprobados por la Cámara de Diputados, que autorizan a las Municipalidades de Placilla, Purranque y Temuco, para contratar empréstitos.

HOMENAJE.— El senador Pereira rindió homenaje al ex parlamentario, recientemente fallecido, don Ernesto Cruz Concha. Adhirieron los senadores Prieto, Opaso y Del Pedregal.

Simple urgencia al proyecto en favor del Serv. de Correos

MEDIO ORIENTE.— El senador Alvarez, radical, hizo un análisis de los hechos que llevaron a Israel a ocupar la península de Sinaí y defendió la posición de ese país en sus relaciones con los pueblos árabes. Sus palabras aparecen en discrepancia con lo dicho por su colega de partido I. Torres, quien en la sesión anterior, a nombre de los senadores radicales, adhirió a la causa de Egipto.

PALENA.— Se inició un debate sobre el informe de la Comisión Bicameral que investigó el diferendo fronterizo con Argentina, en la zona de Palena. Hablaron los senadores Marín, González Madariaga y Bulnes, quienes se refirieron al informe mencionado y señalaron las situaciones que llevaron al diferendo.

ACTUACION DE S. E.— Intervino el senador Manuel Videla para puntualizar la actuación del Presidente de la República, Excmo. señor Ibáñez, manifestando que el Jefe del Estado, no bien tuvo conocimiento de la situación producida, impartió instrucciones en el sentido de desestimar lo acordado por la Comisión Mixta de Límites. Agregó que el Primer Mandatario quiso llamar a retiro al general Daniel Urra, en ese entonces presidente de la Comisión Chilena de Límites, pero que resolvió esperar el resultado de la Comisión Mixta parlamentaria antes de obrar.

Posteriormente, el senador Rivera hizo una defensa del funcionario de la Cancillería, señor Fernando Lorca, ex Jefe del Departamento de Tratados y Límites, a quien se hace aparecer con responsabilidades en el informe de la Comisión Bicameral.

La Sala acordó seguir tratando esta materia en la sesión ordinaria del 3 de diciembre próximo.

En Comisión se aprobó Convenio sobre Corporación Financiera Internacional

La Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Diputados despachó ayer el proyecto de acuerdo que aprueba el Convenio sobre la Corporación Financiera Internacional y el proyecto de ley que consulta normas para su aplicación.

A la sesión asistió el Ministro de Hacienda, don Eduardo Urzúa Merino, por cuya iniciativa se acordó que al aporte de Chile a dicha Corporación se hará con cargo a los fondos provenientes de las entradas del cobre.

Los proyectos deberán pasar a conocimiento de la Comisión de Hacienda, que se pronunciará respecto de la parte financiera.

JUGUETES
AUTO-BOMBA
MONOPATIN-CAMION
PIANITO-ARCO-XILOFONO
METROPOLI
TABLERO CHINO
DAMAS-LUDO-AJEDREZ
Y MIL JUGUETES MAS
IMPRENTA-LIBRERIA
M. COLON R.
COMPAÑIA 1007-STGO.
ENTRE PISO

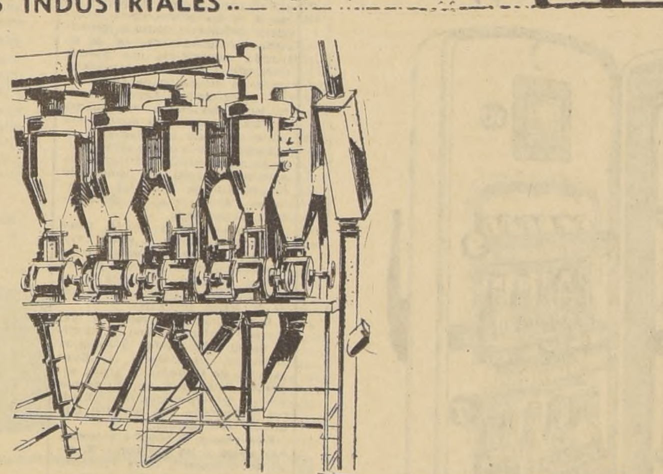
DETECTIVES PRIVADOS
Atendemos informaciones comerciales y particulares vigilancia y ubicación de personas.
Cobranzas. Seriedad. Reserva absoluta.
Estado 215 — Oficina 416. Cuarto piso — Fono 36816.

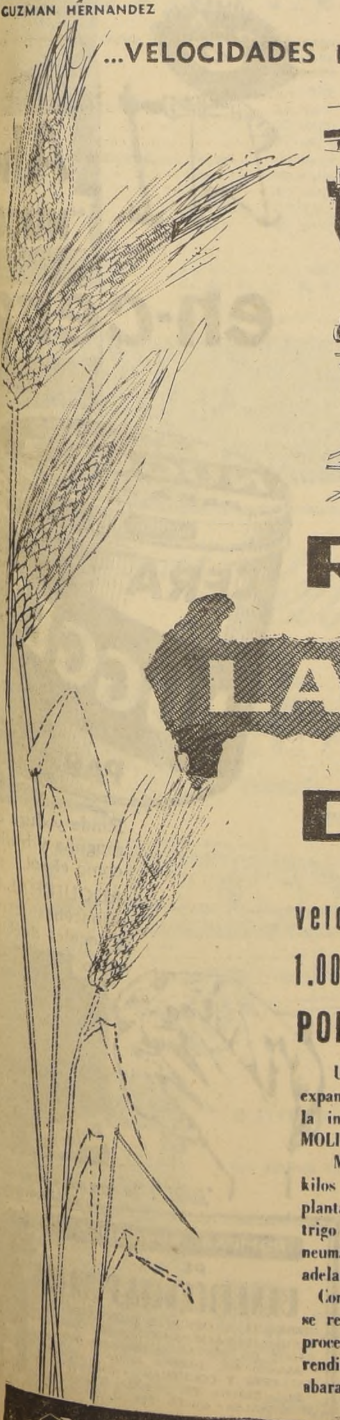
HACE 1.541 DIAS

EL PUEBLO LOS ARROJO DEL PODER Y NO VOLVERAN

GUZMAN HERNANDEZ

...VELOCIDADES INDUSTRIALES...





ROMPIENDO LA BARRERA DEL TRIGO!...

velocidad productiva:
1.000 gramos SEMOLINA
POR SEGUNDO

Un decisivo paso para la moderna expansión industrial del país constituye la inauguración de la nueva planta de MOLINOS Y FIDEOS LUCCHETTI S. A.

Molino capaz de producir 60.000 kilos por día de semolina es la única planta destinada a la molienda del trigo duro con instalación totalmente neumática y equipado con los últimos adelantos de la industria molinera.

Con esta gigantesca planta mecanizada se revoluciona técnicamente los antiguos procesos de molienda, obteniendo un rendimiento más efectivo del trigo y un abaratamiento en los costos de producción.

MOLINOS Y FIDEOS LUCCHETTI, S. A
Avda. Vicuña Mackenna Nº 2600.- SANTIAGO

VUELE...

CON ALITALIA
LA COMPAÑIA QUE LE OFRECE EL PLACER DE VOLAR
Italmar
AGENTES GENERALES
SANTIAGO
UNION CENTRAL 1043
VALPARAISO
AV. ERRAZURIZ 401

Expansión selectiva de la producción trató ayer la Cuarta Conferencia Regional de FAO

En la primera hora se debatió "Políticas sobre la Alimentación y la Agricultura"

Activamente continuó desarrollándose ayer la IV Conferencia Regional de la FAO, en su tercer día de sesiones de trabajo, en el Salón Sur del Hotel Carrera. Durante el día de ayer se continuó el debate del tema: "Políticas sobre la alimentación y la agricultura", expansión selectiva, a raíz de la exposición inicial del tema por los expertos de la organización internacional, señores P. G. H. Barter, jefe del Departamento de Análisis Económico de la División de Economía de la FAO, y el ingeniero Alfredo Saco, secretario general de la Conferencia.

SESION DE LA MAÑANA.— A las 10.25 horas, el primer vicepresidente, Ministro de Agricultura del Brasil, señor Mario Meneghetti, abrió la sesión.

En primer término, hubo la intervención de los delegados del Ecuador y del Paraguay, señores Alejandro Dávalos y Enrique Maass, respectivamente. El primero hizo una corta pero bien documentada exposición de la situación agrícola de su país, y el segundo hizo resaltar los convenios que están en vías de reforzar la convivencia de su país, mediterráneo, con sus vecinos. El escaso rendimiento de la agricultura en la región más habitada del país obliga a continuas depreciaciones de la moneda para dar precio a la agricultura y a la ganadería, y se refiere a las medidas que se toman para fomentar la producción.

PUNTO 5 DEL PROGRAMA. — A continuación, el señor Alfredo Saco, Economista Regional de la FAO, se refiere al tema "Política agrícola y alimentaria", y dice que la expansión selectiva de la producción agrícola equivale en resumen a una buena programación de la misma.

Alude a algunas de las cuestiones planteadas, que se vienen discutiendo desde las conferencias de Buenos Aires (FAO) y de Bogotá (CEPAL). "La expansión selectiva, dice, implica el aumento de la producción de aquellos otros necesarios para mejorar la alimentación. Con respecto a la producción pecuaria de la América Latina, recuerda que está retrasada, por causas no bien conocidas, y que, sobre todo, desde el punto de vista nutriólogo, se precisa impulsarla."

Censura la tendencia de algunos planes a ocuparse sólo de cosas físicas —como plantas hidroeléctricas— y nada de cosas intangibles, como es la capacitación de técnicos, cuando la falta de éstos ha de dificultar, incluso, la eficiente operación de aquélla. "La preparación de técnicos, dijo, es más lenta que la construcción de facilidades físicas y debe planearse con mucha anticipación."

LA SESION DE LA TARDE. — Se abre la sesión, a las 15.40 horas, bajo la presidencia del Ministro de Agricultura, don Jorge Aravena Carrasco, empezándose el debate sobre expansión selectiva de la producción.

Inició las intervenciones el Ministro de Agricultura del Brasil, señor Mario Meneghetti, expresando que su país está empeñado en una campaña para aumentar la productividad agrícola. Continuó el delegado de Argentina, Sr. Norberto Reichardt, seguido por los delegados de Cuba, Chile y Uruguay.

Se interrumpe el debate para dar la palabra al señor Abbot, especialista en mercados de la FAO, que debía ausentarse inmediatamente de Santiago.

A continuación, intervenieron el delegado del Perú, señor Alberto Wagner, y el del Reino Unido, señor Robert H. Smith.

Terminada la intervención del delegado inglés, el secretario anunció que hoy, a las 10.15 horas, se reanudará el debate, estando ya inscritas las delegaciones de Paraguay, México y Estados Unidos. Además, la mesa tiene ante sí algunas proposiciones concretas.

N.o 61

ríodo, que no cuando faltan menos de dos años para que cumpla su mandato democrático. Es más digno y de mayor rango moral, estar a su lado, en una actitud de adhesión absoluta y respetuosa, aún en el instante en que debe entregar constitucionalmente la Banda de O'Higgins, que no tomar una posición adversa apenas abandonaba la Embajada de Roma.

"Como el general Parra, tampoco terciaré en una polémica, es mi única y última declaración sobre esta materia. No tengo interés de reactualizar lo inactual. Menos de dar la oportunidad para que se hable de futuras campañas presidenciales y de candidaturas que no logran interesar a la opinión pública, a pretexto de hechos sin importancia. Que es así, lo demuestra la circunstancia de que el párrafo que tanto lo ha molestado, apareció el martes 20 de los corrientes y, ese mismo día, a buena hora, ya estaba su carta en los diarios.

"Finalmente, desmiento en forma terminante que el Secretario General de Gobierno crea que el editorial del "Washington Post" haya tenido su origen en el general Parra, o que ese rotativo norteamericano se haya referido al ex Ministro y ex Embajador".

FUE SOLUCIONADA AYER LA HUELGA DE "EL SALTO"

Una de las huelgas más largas de la historia de los conflictos sociales quedó solucionada ayer, cuando, después de 156 días de paro, en el Gabinete del Ministro del Trabajo, se firmó el acta de avenimiento entre la Industria Nacional de Tejidos "El Salto", y sus obreros.

Estaban presentes en la ceremonia, el Ministro del Trabajo, señor Raúl Barrios; el Subsecretario, señor Enrique García, funcionarios del Ministerio y dirigentes sindicales.

El acta de once puntos establece un reajuste de 34,75%, que se aplicará a los salarios comprendidos entre los días 29 de marzo, fecha de la presentación de las peticiones, y el 18 de junio, en que se inició el movimiento.

Fueron suprimidos 246 obreros, a los que se indemnizará con cinco mil pesos por año de servicio. Se retirarán voluntariamente 55 operarios.

SALUD PUBLICA

VISITA A HOSPITALES.— Ministro de Salud Públ[...] Roberto Muñoz Urrutia, [...] tuó una visita a los ho[...] de Los Angeles y Chill[...] la localidad de Huépil [...] la inauguración de los [...] del Hospital del Servic[...] ral, que tendrá 16 cama[...] costo será de 29 millo[...] pesos. Este establecimien[...] trará en funciones en [...] más y contará con to[...] comodidades.

PROYECTOS DE LEY.— Ministro de Salud, Dr. [...] Muñoz Urrutia, solicitó [...] la convocatoria se inclu[...] siguientes proyectos [...] previsión de los artista[...] ficación especial para [...] sionados del Servicio de [...] Social; reforma de la le[...] de Accidentes del Tra[...] proyecto para que se [...] fondos para el pago a [...] dicos funcionarios que [...] da desde 1951, en los [...] de la administración de[l] Estado.

Problemas de pagos y comercio de productos trató ayer la CEPAL

INDICACIONES DE LOS DELEGADOS DE LA REUNION

En la mañana de ayer se reunió nuevamente el primer subcomité del Comité de Comercio de la CEPAL, que discute las cuestiones de Convenios y Pagos. Se continuó con el debate y proposición de medios que se traduzcan en la solución de estos problemas, con vista a expandir el comercio interlatinoamericano.

CONVENIOS DE PAGOS.— El Gerente General del Banco Popular Colombo-Chileno, señor Manuel Bejarano, se refirió al proceso de industrialización en América Latina y a la necesidad de otorgar debida protección a las industrias. Respecto a las condiciones en que se opera el intercambio entre los países sudamericanos, el señor Bejarano mencionó el caso de Colombia, que envía sus productos a veces a Europa o a los Estados Unidos con mayor rapidez que a los países vecinos. Expresó que los pagos al contado o a la vista dificultad también las transacciones interlatinoamericanas.

Terminó diciendo que vería con agrado el establecimiento de una Unión Latinoamericana de Pagos.

El señor Ildefonso Britos, del Paraguay, dijo que la meta final es llegar a la eliminación de los convenios bilaterales y utilizar de manera más amplia las monedas convertibles y transferibles. Expresó que cualquier pago en este sentido merece ser apoyado.

El delegado de Argentina, señor Rodolfo Korenjak, presentó a la asamblea un proyecto de resolución que consta de 7 puntos. En el punto uno se propone la creación de una Agencia destinada a proporcionar a los bancos centrales y demás organismos de comercio exterior información periódica y oportuna sobre el estado de los saldos de las cuentas de compensación que los países latinoamericanos mantienen entre sí y con estados de otras regiones.

Por Brasil habló el señor Abellard Barreto, expresando que el régimen de convenios bilaterales de pagos ha producido beneficios y en consecuencia puede ser mejorado, debiendo examinarse el paso a una situación de multilateralismo por etapas, gradualmente. Agregó que lo que interesa es reanimar el comercio entre estos países. Si se llegara a una situación de perfecta reciprocidad, se habría llegado al concepto multilateral, aunque no hubiera pluralidad de pagos.

El señor Luis Galevaro, del Uruguay, subrayó las ventajas para todos los países del mercado regional, por cuanto al disminuir los costos de las producciones industriales de algunos, todos se beneficiarían, compensándose así la situación desventajosa que puedan tener otros. Apoyó las proposiciones de la delegación de Argentina.

El señor Herbert Levy, Superintendente del Banco de América del Brasil, habló para exponer sus puntos de vista en relación a la iniciativa privada. Como ejemplo citó al resurgimiento económico de Alemania Federal. Se congratuló del espíritu de todas las delegaciones, tendiente a la liberalización del comercio.

El Director de la CEPAL, señor Prebisch, respondió al señor Levy, diciendo que había absoluta coincidencia entre los juicios expuestos por el delegado y lo que había manifestado él en su disertación de la sesión inaugural.

Por último, el presidente del Consejo Interamericano Económico Social (CIES), señor Washington Bermúdez, respondió a las delegaciones de Colombia y Brasil, sobre los fletes en el sentido de que dentro del organismo representado por él funciona una comisión que estudió este asunto.

Este primer Subcomité celebrará hoy sesión a las 9.30 horas. El segundo Subcomité, sobre Productos y Mercados, se reunirá a las 17 horas.

DEBATES SOBRE COMERCIO.— En la tarde se reunió el segundo Subcomité, para proseguir el debate sobre productos y mercado regional en la parte que se refiere a los productos básicos o tradicionales del comercio latinoamericano.

Intervinieron los delegados del Uruguay, Argentina y Brasil, los que se refirieron a las medidas que contribuyan a la formación del mercado regional.

Hoy a las 15.30 horas volverá a reunirse este Subcomité, para tratar el tema de las manufacturas y el mercado regional.

N.o 66

Yáñez, hizo una detallada exposición acerca de las rentas de los ingenieros que prestan sus servicios en esta Secretaría de Estado e informó que se iniciaron los estudios tendientes a nivelar estos sueldos con aquellos que perciben los profesionales de la CORFO y sus empresas filiales.

El Consejo acordó, también, solicitar el trámite constitucional de la urgencia para el proyecto de ley que autoriza al Presidente de la República conceder la garantía del Estado hasta por la suma de 200 millones de dólares a los empréstitos o créditos que contraten en el exterior la Corporación de Fomento y los Ferrocarriles del Estado.

Se consideró, además, incluir en la Convocatoria, el veto a la ley despachada por el Congreso por la cual se concedió asignación familiar al personal jubilado de Notarías.

Finalmente, después de informar al Ministro de Salud sobre las medidas adoptadas para socorrer a los damnificados por el incendio de la Población "Bella Esperanza", el Presidente de la República informó sobre su viaje a las provincias del sur, el que inició ayer en la tarde.

EXPRESION DE GRACIAS

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que mandaron ofrendas florales, y a los clubes deportivos que se dignaron acompañar los restos mortales de nuestro querido deudo, don

ISIDORO SANTANDER PEREIRA
(Q. E. P. D.)
Octavia Campos vda. de Santander e hijos

N.o 67

PUBLICO.— 13.543 personas.
RECAUDACION.— $ 2.041.260.—
PRELIMINAR.— Universidad Católica (5)-Ferrob[adminton] (1), final del campeonato oficial de División Especial.
PARTIDO DE FONDO.— Colo Colo (2)-U. Católica [...]
ARBITROS.— Domingo Santos, César Flores y José [...]llada.

COLO COLO (albos).— Misael Escuti; Homero Corte[...]nio Bustamante e Isaac Carrasco; Eduardo Robledo y [...] Núñez; Bernardo Bello, Enrique Hormazábal, Jorge Robledo [(ca]pitán), Atilio Cremaschi y Jaime Ramírez. Goleadores: [Hormazábal] y Ramírez.

UNIVERSIDAD CATOLICA (rojos).— Sergio Litvak; [...]nio Albornoz, Fernando Jara y Claudio Molina; Sergio [...] y Alberto Rastelli; Jaime Vásquez, Antonio Baum, Horacio [Cis]ternas, Raimundo Infante (capitán) y Víctor Salcedo. Goleadores: Baum e Infante.

PRIMER TIEMPO.— Colo Colo abrió la cuenta a los [...] do HORMAZABAL, ya metido en el área grande y luego de [re]cibir un pase de Cremaschi, tiró con fuerza y por alto, [ha]ciendo bien a Litvak. Empató el cuadro estudiantil, a [...] BAUM recibió de Rastelli y más o menos desde 30 metros [eje]cutó un lanzamiento por bajo, junto al poste y que a [...] le fue imposible evitar. La U. C. se puso en ventaja a [...] cuando avanzó Rastelli con la pelota, la cedió a Cisternas y [...] en momento oportuno, a INFANTE. El hábil delantero [...] nacional se enfrentó con Escuti y lo dejó fuera de chance [...] vantarle el balón y mandarlo a las redes. A los 35' abandonó [la] cancha Cremaschi, agotado, y su puesto lo ocupó Salvador.

SEGUNDO TIEMPO.— Al medio minuto anotamos un [...]zo de Ramírez que dio fuerte en el poste. A los 3', Sánchez [in]currió en infracción tocando la pelota con la mano, al [...] fuera del área; pero el árbitro Santos —muy insultado por [el] público— estimó que hubo penal y lo cobró. Tiró Ramírez y [ata]jó Litvak, pero moviéndose hacia adelante por lo que el [lan]zamiento tuvo que repetirse. De nuevo lo sirvió RAMIREZ [...]ra con notable éxito, pues dirigió el chute al lado derecho y [Lit]vak se arrojó para la izquierda. No hubo más goles y [...] este match amistoso en empate a 2. En este segundo tiempo [se] registraron los siguientes cambios: Oviedo por Cortés, A[...] por Jara, Ibáñez por Salcedo y Mignano por Cisternas.

NUEVO TRATO PHILCO

Cada Distribuidor Philco un puerto libre

Iceland

el primer Refrigerador nacional igual al importado

a precio de fábrica

EL Nuevo Trato PHILCO
mediante el cual la Red de Distribuidores Philco sacrifica gran parte de su justa utilidad, permite que usted adquiera este extraordinario Refrigerador chileno de calidad internacional al precio original de fábrica.

Nunca
en la historia comercial del país se había podido entregar al mercado un producto de tan alta calidad al precio mínimo.

y por primera vez
en la historia de la refrigeración se ha fabricado un refrigerador nacional íntegramente igual en calidad y diseño al mejor refrigerador importado. Esto ha sido logrado gracias a que se ha aprovechado la tradicional experiencia y la más moderna técnica de Philco en Chile, Líder indiscutido en Refrigeración.

Vea un ICELAND...
Examínelo...
Cerciórese de lo perfecto que es

1 Capacidad de 8,5 pies cúbicos
2 CONGELADOR a todo lo ancho, con puerta aislada
3 Bandejas con 42 cubos de hielo 4 GABINETE interior totalmente enlozado
5 Anaqueles ajustables que hacen del Iceland un refrigerador cre-ce-dor. 6 Placard para VERDURAS a todo lo ancho 7 Puerta con BAR LACTEO que contiene: 8 2 anaqueles guarda-botellas
9 Anaquel para 2 docenas de Huevos 10 Mantequillera. ¡todo a la mano y en material plástico de refrescante color verde!

ADQUIERA UN ICELAND
libre de derechos de distribución
DONDE SU DISTRIBUIDOR

UNIDAD SELLADA
GARANTIA TECNICA por 5 años de Talleres Philco

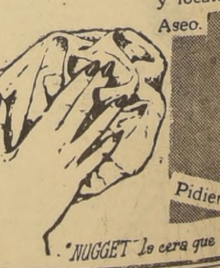
PHILCO

A LA VILLE DE NICE S.A.	Huérfanos 990	FERRETERIA GRAN BRETAÑA	Avda. Matta 1082
JOSE BAROLI M.	Matías Cousiño 57	HERCO LAMPARAS LTDA.	San Antonio 263
CASA DAVIS	San Diego 667	IMACO SOC. LTDA.	Nueva York 65
CASA GARCIA	Alameda esq. Avda. España	JACARD & PEREZ LTDA.	Alameda 2474
CASA OTELO	Santa Rosa 53	MARKMANN	Matucana 2 E
CASA VERSAILLES	San Diego 202	DAVID MESA & CIA. LTDA.	Rosas 1243
CIA. DE CONSUMIDORES DE GAS DE STGO.	Santo Domingo 1061	JULIO MIRANDA RUIZ	San Diego esq. Franklin
DISTRIBUIDORA ELECTRIC HOUSE	Teatinos 739	GIOCONDO MURIALDO COSTO	Avda. Matta. 1121
ELECTRO STAR	Estado 273	VICTOR SOTO	Estado 76
FABA [...]	Bandera 230	CORTINA & HIJOS	San Bernardo

TAURUS

Ahora "NUGGET" en-cera...

Rinde y dura como ninguna y brilla como el sol.
ADQUIERALA en almacenes, ferreterías y locales de Utiles de Aseo.



Pidiendo.
"NUGGET" la cera que encera de veras.

POMPAS FUNEBRES DE LA BENEFICENCIA PUBLICA

GERENCIA Y OFICINAS GENERALES: Santiago, San Antonio 456. Teléfono 32469
SALON DE VENTAS — Santiago: San Antonio 456. Teléfono 32361.
TALLERES Y COCHERAS — Santiago: Prof. Zañartu 803. Teléfono 88995.
SUCURSALES: Quinta Normal, Ñuñoa, Portugal, Diez de Julio.
AGENCIAS: VALPARAISO (SUC. VIÑA DEL MAR) — [...] CONCEPCION (SUC. TALCAHUANO) — PUNTA ARENAS

Día de la Industria y el 73.º aniversario de la Sociedad de Fomento Fabril se celebraron ayer

Con una comida que se sirvió anoche en el Estadio Italiano, conmemoraron los actos de celebración del Día de la Industria, instituído en el aniversario de fundación de la Sociedad de Fomento Fabril, entidad que ayer celebró setenta y tres años de existencia.

Concurrieron a este acto los Ministros de Relaciones Exteriores, don Osvaldo Sainte-Marie; de Obras Públicas, general don Eduardo Yáñez Zavala; de Economía, don Alejandro Lazo; del Trabajo, Dr. don Raúl Barrios Ortiz y de Salud Pública, Dr. don Roberto Muñoz, los presidentes y directores de la Sociedad Nacional de Minería y Sociedad Nacional de Agricultura, los gerentes de la Corporación de Fomento de la Empresa Nacional de Electricidad, de la Compañía de Acero del Pacífico, de la Compañía de Gas y de todas las grandes empresas del país. Asistieron además, entre otras personalidades, los rectores de la Universidad de Chile, don Juan Gómez Millas; de la Universidad Católica, Monseñor Alfredo Silva Santiago y de la Universidad de Concepción, don David Stitchkin.

Ofreció la manifestación el Presidente de la Sociedad de Fomento Fabril, don Domingo Arteaga Infante, quien, junto con representar el significado del Día de la Industria, hizo una exposición de los setenta y tres años de existencia de la citada entidad, destacando los rasgos más sobresalientes de su trayectoria y la fecunda labor de aquellos hombres que lucharon por su engrandecimiento.

A nombre del Presidente de la República habló el Ministro de Economía y Comercio, don Alejandro Lazo, quien, luego de excusar la inasistencia del Jefe de Estado, se refirió al impulso e importancia que la industria había alcanzado en el país.

A continuación, el gerente general de la Sociedad de Fomento Fabril, don Arturo Aldunate Phillips, dio lectura a la inscripción de una placa de bronce que se descubrió en la Sala del Consejo de dicha institución, haciendo luego un recuerdo de sus fundadores. Por último, se hizo entrega de diplomas y medallas de oro a los miembros de la Sociedad de Fomento Fabril con más de 50 años de ejercicio.

Don Fernando Lorca responde a cargos que le formuló la Comisión Bicameral

Don Fernando Lorca Cortínez, funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores y ex jefe del Departamento de Límites, dió respuesta a los cargos formulados en contra de su actuación por la Comisión Bicameral que estudió el diferendo limítrofe de Palena. Expresa que los juicios emitidos en su contra son absolutamente injustos especialmente cuando la Comisión le atribuye "desconocimiento de los problemas que afectaban a su Departamento y de carencia de iniciativas en el tratamiento de los asuntos diplomáticos que eran de su competencia".

Luego de señalar que una afirmación de naturaleza tan amplia escapa en absoluto a la competencia de la Honorable Comisión designada exclusivamente para abocarse al estudio de un problema fronterizo, agrega:

El infrascrito estuvo durante más de dos años a cargo del Departamento de T. y L., sin que jamás nunca su labor fuera objeto de críticas u observaciones de los jefes superiores de la Cancillería. En ese período, como durante todos los años de mi carrera funcionaria, siempre fuí calificado en las listas de mérito o buena. Es imposible —y las calificaciones citadas lo demuestran— que los jefes del Ministerio de Relaciones Exteriores no se hubieran percatado en más de dos años de actuación que, como lo asegura la Honorable Comisión en su informe, frente al Departamento de T. y L. se encontraba una persona "que desconocía en absoluto los problemas que afectaban a su Departamento".

Expresa, en seguida:

"Cuando esa Honorable Comisión solicitó mi presencia para formularme algunas preguntas sobre dicho problema, fuí objeto por una sola vez de un interrogatorio que duró, aproximadamente, media hora, tiempo que tampoco parece suficiente para habilitar a dicha Comisión a emitir un juicio tan categórico como infundado. Si algunas de las respuestas del suscrito parecieron insatisfactorias, se debió a que ciertas preguntas escapaban a su competencia funcionaria".

Añade:

"Sin embargo, la situación es diametralmente distinta y el jefe del Departamento de T. y L. responsabilizado por la Honorable Comisión de "carencia de iniciativa" puede demostrar, con documentos, que las tuvo valiosas y en gran número, tanto en relación con el problema fronterizo de Alto Palena —antes, durante y con posterioridad a su actualización— como respecto de los muchos otros asuntos que conoció su Departamento. Si cualquiera de los señores parlamentarias se hubiera molestado en llegar hasta el Ministerio a hacer la consulta pertinente, tengo la seguridad de que el señor Ministro no se habría opuesto a autorizar que se le proporcionaran los datos necesarios".

"De las consideraciones expuestas se desprende que los únicos dos cargos concretos formulados por la Honorable Comisión al suscrito, ambos de carácter negativo, no aparecen como el resultado de una investigación cabal, que hubiera podido conducir en forma precisa y fundada a tales conclusiones, en base al conocimiento exacto y completo de las funciones que le correspondían y actuaciones que tuvo conforme a su competencia, clara y taxativamente establecida en las leyes vigentes".

DEFENSA NACIONAL

REGRESAN DE BASE "A. PRAT".— Ayer zarpó desde Bahía Soberanía con rumbo a Punta Arenas, el petrolero Rancagua, de la Armada Nacional, a cuyo bordo viaja el personal que durante un año montó guardia en la base antártica "Arturo Prat".

PROPUESTAS EN LA FACH.— Hasta el 20 de enero próximo fue fijado por la FACH el plazo para recibir propuestas públicas para el abastecimiento de combustibles destinado a sus servicios aéreos.

ALMUERZO AL JEFE DE LA FACH.— El próximo sábado el Club Aéreo de Chile ofrecerá en Pichidangui un almuerzo en honor del Comandante en Jefe de la FACH, general del aire, don Diego Barros Ortiz, como reconocimiento a su cooperación en favor de la aviación civil.

Servicio para atender la población civil en Zona Sur inauguró Fuerza Aérea

Seis aviones darán solución a las necesidades de aislados lugares

A bordo de un "Twin Bonanza", regresó ayer, a las 18 horas, a Santiago el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile General del Aire, don Diego Barros Ortiz, quien había viajado a Puerto Montt con el objeto de hacer entrega a la Base de Chamiza de seis aviones destinados a la atención de las necesidades de la población civil de una extensa zona del territorio nacional.

Con igual motivo también viajaron al sur y realizaron una jira por diversas pequeñas localidades, los altos Jefes del Servicio Nacional de Salud, quienes se impusieron de los más urgentes problemas sanitarios de las diferentes poblaciones.

BARCO SANITARIO. — En este viaje y acompañados por el general señor Barros Ortiz, las autoridades sanitarias pusieron en marcha el Barco Sanitario "Dr. Fonck", del Servicio Nacional de Salud, en el cual visitaron la población de Dalcahue.

ENTREGA DE LOS AVIONES. — La entrega de los seis aviones —4 Bonanza y 2 Cessna — a la Base de Chamiza, dió lugar a una significativa ceremonia, en la que usó de la palabra el General Barros Ortiz y el Intendente de Llanquihue, señor Marchant. La bendición de las máquinas estuvo a cargo del Obispo de Llanquihue, Monseñor Munita.

Al regresar a Santiago el Comandante en Jefe de la FACH, manifestó su satisfacción por ver convertido en realidad este antiguo anhelo de la institución que comanda. Dijo que su mayor alegría la había tenido al ver el júbilo expresado por los pobladores de esas apartadas regiones al ver materializado un servicio que para ellos era una sentida aspiración. Finalmente el general señor Barros Ortiz declaró: "La Fuerza Aérea, sus jefes superiores y yo personalmente, no descansaremos en esta obligación que nos hemos impuesto de ser útiles a todos los chilenos en todo tiempo. La misión de las instituciones armadas no es sólo prepararse para la guerra. También forma parte importan e de sus obligaciones servir a la Patria y a la ciudadanía en tiempos de paz".

Comercio del Norte analizará problemas

Representantes de las Cámaras de Comercio de la zona norte, inician hoy en Antofagasta una reunión extraordinaria de tres días para abordar los problemas de transportes y abastecimientos, comercio exterior, asuntos sociales y créditos.

En representación de la Cámara Central de Comercio de Chile asisten los señores Hernán Elgueta Guerín, presidente; y Luis Correa Prieto, vicepresidente; por la Asociación Nacional de Exportadores, el señor Alfonso Archizzoni, presidente de esa entidad y vicepresidente de la Cámara de Comercio de Santiago; por la Asociación Nacional de Importadores, su presidente, señor Hernán Briones; por el Sindicato Profesional de Dueños de Establecimientos Comerciales de Chile, el señor Miguel Llodrá Bauzá, presidente, y en representación de la Asociación Nacional de Armadores, Cámara Marítima de Chile y Asociación Jurídica de la Cámara Central de Comercio, el señor Eduardo Dagnino.

COMISION EDUCACIONAL QUEDARA CONSTITUIDA EN LA PROXIMA SEMANA

En el Ministerio de Educación se informó ayer que en la próxima semana quedaría constituída la comisión designada por S. E. el Presidente de la República, para estudiar una completa reorganización de los servicios educacionales.

CARTA ABIERTA

Santiago, 1.o de noviembre de 1956.

Señor
Ministro de Agricultura.
PRESENTE.—

Señor Ministro:

La Sociedad Nacional de Pesca, que en este último tiempo ha visto con mucha complacencia iniciativas procedentes desde la Presidencia de la República y el Ministerio de su digno cargo, tendientes a paliar la actual situación de crisis de la industria pesquera y, a la vez, a atribuirle la significación que ella tiene en el desarrollo de nuestra economía, se siente alarmada ante una información que revela el propósito de restar importancia y hacer depender a la Dirección General de Pesca y Caza, con la menoscabada designación de Departamento de Pesca y Caza, de la Dirección Nacional de Agricultura.

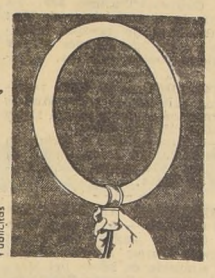
Como evidentemente se trata de una medida que importa una formal disminución administrativa de este Servicio, puesto que lo hace depender de un organismo técnico ajeno a su naturaleza, nos dirigimos a US. para que tenga a bien oponerse a que se materialice tal idea, que vendría a contradecir la alta comprensión manifestada por S. E. el Presidente de la República por los problemas de esta industria, reflejada en las instrucciones que impartió para que se redacte un Proyecto de Ley de Fomento a las Pesquerías, para que se fortalezca la legislación que la protege actualmente, y para que se estudie la creación de una Subsecretaría de Pesca. También contraría el interés de US. y del señor Director General de Pesca por todo lo que se refiere y afecta a esta importante actividad productora nacional, básica para la alimentación popular.

Saludamos con toda atención a US.:

LAUTARO OJEDA — Gerente
ANTONIO VOLTA — Presidente

PAPEL CELOPHAN
ALEMAN
BLANCO Y COLORES
PAPELES:
ALUMINIO
EMBALAJE
MANTEQUILLA
IMPRENTA Y LIBRERIA
M. COLON R.
COMPAÑIA 1007-STGO.
POR MAYOR: STO. DOMINGO 1645

PROHIBIDA la IMPORTACION
Actualmente existe prohibición total de importar tubos fluorescentes. De nuestro stock ofrecemos una partida de los tubos que no se fabrican en el país. ¡Haga su reserva!
Tubos Fluorescentes SYLVANIA



SYLVANIA

Tubos fluorescentes rectos -luz día-	14 watts	
	15 watts	
	20 watts	
	30 watts	
Tubos fluorescentes circulares	22 watts	
	32 watts	
	40 watts	
Tubos fluorescentes color: verdes	40 watts	
rosados	40 watts	
azules	40 watts	
amarillos	40 watts	
rojos	40 watts	

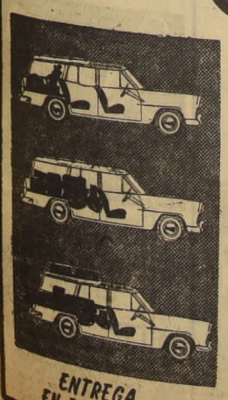
Además, pequeño saldo de tubos fluorescentes SYLVANIA -luz día- de 20 y 40 watts
Partidores SYLVANIA Fs 40 - Fs 20 - Fs 4 - Fs 2 y Fs 12. Corrientes y automáticos

CICOTEC — SYLVANIA
Cía. Comercial y Técnica Ltda.
Morandé 5 - Casilla 8019
Teléfono 81569 - Santiago
Representados en Chile por BESA y CIA. LTDA.
Alameda 1486 - Santiago

NO COMPRE MUEBLES
SIN ANTES CONSULTARNOS!!!
DORMITORIO Sheraton, 10 piezas $ 83.880
COMEDOR Sheraton, 8 piezas 72.750
LIVING Reina Ana, 4 piezas 37.600
COMPRE EN LA FCA. Y AHORRE LA DIFERENCIA
AV. VICUÑA MACKENNA 1483

EMBARCADAS LAS Vedette 1957
MARLY
Navegando
Vapor "EQUATEUR"
y "LUDWIGSHAFEN"

V8



El STATION WAGON europeo que tiene las mismas características y capacidad de los americanos.
VEDETTE SIMCA
CONSULTE PRECIOS Y CONDICIONES DE PAGO
ENTREGA EN DICIEMBRE
SOC. AUTOMOTORA CHILENA LTDA.
Providencia 1116 — Teléfono 47934

Los 4 grandes del veranc en Los Gobelinos
Venta directa al público a Precios de Fábrica, para Comerciantes y Particulares, en nuestros Talleres Lord Cochrane 348
PALM BEACH
Ambos tropical super liviano, sin forro, tipo pluma, terminaciones de sport. Lo más práctico y cómodo para la temporada
$ 15.120
ACETATO RAYON
Ambos de acetato, de gran moda, en fantasía de mil rayas; colores beige, gris, azul y perla
$ 16.750
TROPICAL
Palm-beach de la más fina lana merino, muy indicado para toda ocasión. Amplio surtido de colores
$ 16.900
Extraordinario surtido de ambos de pura lana peinada, muy apropiados para la presente estación. Cómodos, livianos, elegantes
$ 24.660
Los Gobelinos — Ahumada esq. Compañía

EN LA EMBAJADA DEL BRASIL. — El Excmo. señor Antonio de Vilhena Ferreira Braga (al centro) recibe a sus invitados en los salones de la Embajada, en la recepción que ofreció en honor del Ministro de Agricultura del Brasil señor Mario Meneghetti, quien aparece a la derecha con su esposa, señora Scilla Meneghetti. A la izquierda el Ministro de Agricultura señor Jorge Aravena junto a la señora Sofía Sara de Laferrere, esposa del Embajador de Argentina.

DIPLOMATICAS.— Ha regresado de su viaje a Europa el Consejero Comercial de la Embajada de Italia, doctor Tomaso Mancini.

—Han llegado, procedentes de Río de Janeiro, el nuevo Secretario de la Embajada del Brasil, señor Agenor dos Santos, y señora Clarice Soares dos Santos.

ENFERMOS.— Enferma, la señora Laura Riesco de Jara.

—Continúa enferma la señora Julia Donoso de Valdés.

—Enferma, la señorita Ana Silva Cortés.

EXHIBICION DE MODELOS. — Circula la siguiente invitación:

"La Dirección, Profesorado y alumnas de la Escuela Técnica Femenina N.o 3, saludan atentamente a usted y tienen el agrado de invitarle al desfile de modelos que se efectuará el viernes 23 del presente, a las 18.30 horas, en la Terraza del Cerro Santa Lucía, con la colaboración de las firmas Sumar, Hirmas y Caupolicán Chiguayante como adhesión a la semana de la Industria.

Santiago, noviembre de 1956.

A ESTADOS UNIDOS.— Se han dirigido a Estados Unidos don Luis Soffia Prieto y señora Sara Montané de Soffia.

VIAJERO. — Procedente de Europa arribó ayer a Valparaíso, en la motonave "Reina del Mar", don Joaquín García Carro.

En honor del Ministro de Agricultura del Brasil y señora.

El Embajador del Brasil, Excelentísimo señor Antonio de Vilhena Ferreira Braga, ofreció, el martes pasado, en la sede de la Embajada, una recepción en honor del Ministro de Agricultura de su país, Excmo. señor Mario Meneghetti, y señora Scilla Meneghetti, quienes se encuentran en Chile con motivo de la IV Conferencia Regional de la FAO para América Latina.

A esta recepción, que fue de brillantes contornos, asistieron Secretarios de Estado, miembros de las delegaciones extranjeras, a la misma Conferencia, y personalidades del Cuerpo Diplomático, Fuerzas Armadas y círculos sociales.

Entre los asistentes estaban el presidente de la Corte Suprema y señora de Bianchi, el Ministro de Agricultura y señora de Aravena Carrasco, Ministro de Educación y señora de Bórquez, Ministro de Justicia y señora de Zúñiga, Ministro de Tierras y señora de Wilson, Ministro del Trabajo y señora de Barrios Ortiz, Ministro Secretario General de Gobierno y señora de Ciudad, Embajador de España y señora de Doussinague, Embajador de Francia, Excmo. señor Jacques Coiffard; Embajador de Costa Rica, Excmo. señor Alfonso Goicoechea; Embajador del Perú, Excmo. señor Enrique Goytisolo; Embajador de Guatemala, Excmo. señor Jesús Unda Murillo; Embajador del Paraguay, Excmo. señor Esteban López Martínez; Embajador de Venezuela, Excmo. señor Renato Esteva Ríos; Embajador de Gran Bretaña y Lady Empson; Embajador de Panamá, Excmo. señor Julio R. Valdés; Embajadora de Cuba, señora Carmen Lasso de la Vega de Hernández Portela; Ministro de Honduras y señora de Coello; Encargado de Negocios de El Salvador y señora de Lindo; Encargado de Negocios de la República Dominicana, señor Franz Baehr; Encargado de Negocios de los Estados Unidos y señora de Belton; Consejero de la Embajada del Uruguay y señora de Domínguez; presidente de la Cámara de Diputados y señora de Durán, general Carlos Valdés y señora; presidente del Club de la Unión, don Carlos Iñiguez; presidente del Automóvil Club de Brasil, coronel Sylvio Santa Rosa y señora; Joaquín Fernández y señora, presidente del Instituto Chileno-Brasileño y señora de Hoerning, senador Jorge Lavandero Eyzaguirre, diputado Jorge Meléndez Escobar y señora, señor Osvaldo Vial Vial y señora, presidente del Rotary Club y señora de Palacios, señor Tobías Barros Ortiz y señora, señor Enrique Barbosa y señora, señor Mariano Fontecilla Varas, general Reyes y señora, general Feliú y señora, Ramón Luis Rodríguez y señora, Douglas Gordon-Orr, Robert F. Corrigan y señora, María Bianchi de Bianchi, Teresa Muñoz de Artaza, Angela Gana de Mitrovic, María Correa de Irarrázaval, Walter Muller Hess y señora, Armando Band, Radomiro Tomic, presidente del Club Hípico, señor Pedro García de la Huerta; diputado Marco Antonio Salum, Ezequiel de la Barra, Carlos Sanhueza, Sofía Izquierdo de Claro, Robin Empson, Paulina Marchant del Río, Raquel Sánchez de Rivas, Flor Band Morgan, Olga Pizarro de Astorquiza, Julio Massiel; Asesor de la FAO, señor José Estrella; Consultor Técnico de la FAO, señor Armando David Ferreira Lema; Consultor Técnico de la FAO, señor José Biffoni; Renato Casares, Aglaé Hatinoglou de Zampetti, Henriette Hatinoglou, Esteban Ivovic y señora, Pepa Mahns, Virginia Undurraga de Correa, Carmen Sánchez Cerda.

A ARICA.— Mañana partirán en el Reina del Mar a Arica las señoras Eliana Fuentes de Tejeda y Hella Tejeda de Martínez.

Se encuentra en Arica la señora Carmen Altamirano de Souper.

FEDAP NACIONAL

Encuentro de Dirigentes y Asamblea Anual

SABADO 24 Y DOMINGO 25 DE NOVIEMBRE, en el Colegio María Inmaculada, Bellavista 0202.

Deben participar en el ENCUENTRO todos los miembros de los directorios de los Centros de Padres de Familia adheridos a la FEDAP.

SABADO 24, 15 A 19 HORAS: Foros sobre "Orientación de los hijos" y "Proyecciones del VI CIEC al campo familiar".

DOMINGO 25, 9 A 13 HORAS: Misa, asamblea anual y foro sobre la encuesta: "¿Qué se espera de nosotros?".

M. GLEISNER S. A. C. é I.

AUMENTO DE CAPITAL

ACCIONES LIBERADAS

Por acuerdo del Directorio se emitirán 80.000 acciones de valor nominal de $ 100.— cada una completamente liberadas de pago, correspondiendo a cada accionista que figure al cierre del registro anunciado una acción liberada por cada 9 acciones que posea. Los títulos de las acciones serán entregadas en las oficinas de la Sociedad en Concepción y Santiago a partir del 20 de diciembre de 1956.

ACCIONES PAGADAS

También por acuerdo del Directorio se emitirán 100.000 acciones de valor de $ 100.— cada una que serán pagadas a su valor nominal, correspondiendo a cada accionista que figure al cierre del registro anunciado una acción por cada 7,2 acciones que posea. El pago de estas acciones deberá efectuarse antes del 20 de diciembre de 1956 en las oficinas de la Sociedad en Concepción y Santiago, perdiendo opción a suscribirlas los accionistas que no hubieren cancelado las que les correspondiere dentro de este plazo.

CIERRE DEL REGISTRO

Para los efectos de las dos emisiones el registro de accionistas permanecerá cerrado desde el 27 de noviembre hasta el 1.o de diciembre de 1956, ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

acontece...

POR YOLANDA ROSS

CON VIEJOS AMIGOS, (no amigos viejos) se encontró en Santiago el Marqués de Cuevas. A pesar de los 39 años que no venía al terruño, los encontró a todos "igualitos". Los años los han cambiado menos que a Santiago, ciudad que encontró se estaba pareciendo a Nueva York (sólo en la parte de los rascacielos que rodean la Moneda). Con sus amigos hizo recuerdos de Valparaíso y de otros tiempos. Aquéllos en que no era famoso y no había salido a rodar tierras. Confesó ayer que nunca se soñó que tuviera tantos parientes en Chile. Estos aparecieron en gran escala.

x x x

EN CUANTO a los amigos del Marqués de Cuevas, a muchos de los cuales los ha visto a menudo por Europa, pasaron el mejor momento con su charla viva y ágil. "Es un caricaturista de la palabra", dijo Edmundo Searle, después del almuerzo. Edmundo (MUNDO) encontró la más acertada interpretación profesional, él que es caricaturista le vio el lado flaco. Mundo había confeccionado unas originales tarjetas con dibujos que evocaban el ballet del Marqués y la vida parisiense. Ayer, las tarjetas fueron colocadas en los asientos, con los nombres de cada uno en el almuerzo que Jaime Larraín García Moreno, le ofreció en el Club de Golf...

x x x

BAJO LAS RAMAS de un sauce verde, frente a las canchas del Club de Golf, transcurrió el almuerzo de ayer del Marqués de Cuevas. En el menú figuraba: Champagne-coctel, langosta con mayonesa, pollona printemp, macedonia frutis glacés, y café. En una de las cabeceras de la mesa el festejado y en la otra Jaime Larraín, el festejante. Como el almuerzo fue de hombres sólo, la conversación es "inescribible".

Arturo Cousiño, que se encontraba entre los comensales, anunció un futuro party en su parque de Macul, en honor del visitante.

CUATRO ORQUESTAS y más de mil personas se preparan para asistir al baile que Mónica Comandari Kaiser ofrecerá el sábado con motivo de su estreno en sociedad. Activamente están trabajando en el parque de la casa para transformarlo en una pista de baile entablada. Para recordarle a las 350 debutantes invitadas, que la vida a esa edad se debe ver de "color de rosa", el centenar de mesas que se distribuirán bajo los árboles serán cubiertas con manteles de ese color.

x x x

MIENTRAS UNOS se preparan para el baile, otros se preparan para asistir ese mismo día a la Verbena Española del Estadio Español. La poderosa colonia española residente mostrará sus mejores galas y las distintas regiones rivalizarán en la presentación de sus stands. Todos los años, en esta tradicional fiesta, con aires y colores de la Madre Patria se presenta alguna novedad exclusiva.

Ahora serán los aragoneses los que tendrán su primicia. Servirán entre jota y jota el Zurracapote, la bebida que sólo saben lo que es, los propios aragoneses. Esto los tiene a todos muy contentos, porque hay muchos que ya ni se acuerdan del sabor que tiene. Los chilenos seguramente se contentarán con el chocolate con churros, que lo conocen más y saben que les dá ataque al hígado.

Y. R.

SEÑORA ROSA RAIDE DE ABSI, esposa del Consejero de la Legación de El Líbano. El Líbano conmemora hoy el aniversario de su Independencia.

RECEPCION.— El señor Javier Cerda Ferrada ofreció una recepción a un grupo de sus relaciones, a la que asistieron, entre otras, las siguientes personas: Eliana Mac Keller de Letelier, Alberto Ugalde Valdés y señora Mercedes Beytía de Ugalde, Julio Leytong Vargas y señora Violeta García de Leytong, Viviana Bañados, Ximena Larraín Mac Keller, Berta Lecaros Pouch, Erika Clark, Ximena Valenzuela, Cristina Vial Silva, Héctor Valdés, Manuel León Bustos, Francisco Recart Kogan, Alberto Infante de la Barra, Enrique Donoso Ríes, Jorge Tapia, Marcial Garcés Medina, Miguel Undurraga Mac Iver, Roberto Fuller, Carlos Bustamante Escobar y Alberto Jiménez Jara.

DE BRASIL.— Ha regresado de Río de Janeiro el doctor Juan Barroilhet y señora Rosa Amenabar de Barroilhet.

—Se encuentran en Santiago, procedentes de Río de Janeiro, para asistir a la reunión del Touring Club que se celebrará en Viña del Mar, el presidente del Automóvil Club de Brasil, señor Sylvio Santa Rosa y señora Estella de Santa Rosa.

NACIMIENTO.— En la Clínica Alemana ha nacido Arabella, hija del señor David Montgomery y señora Mary Raymond Connell de Montgomery. El señor David Montgomery que reside en Santiago desde hace algún tiempo, es hijo del Vizconde de El Alamein, Mariscal de Campo Sir Bernard Montgomery.

EXPOSICION DE CARRUAJES ANTIGUOS. — Carruajes de los siglos XVIII y XIX, que atravesaron las empedradas calles santiaguinas volverán a lucirse en la antigua Alameda de sus primeros paseos, llevando mudos personajes (maniquíes), de damas, caballeros y niños vestidos con trajes de la época.

La presentación se efectuará en el Galpón que entre San Martín y Amunátegui ha construído en la Avda. Bdo. O'Higgins, graciosamente, la firma Cerrillos, del señor Juan Ureta, para contribuir a esta exhibición que se hará con fines benéficos.

Se expondrán carrozas del siglo XVIII diligencias de la Patria Vieja y finos coches franceses e ingleses de fines del siglo pasado.

La entrada costará cien pesos y los fondos reunidos se destinarán a la construcción del Templo Votivo de Maipú.

A LIMA.— Se han dirigido a Lima, por vía aérea, la señora Violeta de Rodríguez y su hija Carmen.

SESION - ALMUERZO DEL CLUB ZONTA.— Hoy se efectuará el almuerzo quincenal del Club Zonta, en la Asociación Cristiana Femenina, Moneda 1460.

A la sesión de hoy asistirán destacadas personalidades femeninas que se encuentran en Santiago, entre ellas, la señora Margaret Potter, jefa de Tratados Comerciales del Departamento de Estado de los Estados Unidos.

EX ALUMNOS DEL COLEGIO SAN IGNACIO.— La Asociación de ex Alumnos invita a todos sus componentes a la Santa Misa que se celebrará el viernes 23, a las 19.30 horas, en la Iglesia de San Ignacio, para orar por nuestros hermanos de Hungría, víctimas del marxismo, y para obtener del cielo las fuerzas necesarias en estos momentos de dura prueba.

Celebrará la misa el R. P. Francisco Deak y dirigirá la palabra el R. P. Ladislao Juhasz, ambos jesuítas húngaros exilados en Chile. Las Congregaciones Marianas, que organizan esta jornada de oración, nos piden unirnos en estos momentos.— Francisco Dussuel S. J., director de la Asociación; Sergio Fernández L., presidente.

MANIFESTACION.— Hoy se verificará en el Club de la Unión la comida que en homenaje a don Enrique Méndez Carrasco, le ofrecen sus amigos con motivo de su nombramiento de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

Las adhesiones se reciben en la Caja del Club.

CONFERENCIA.— Esta tarde, a las 19 horas, el señor Aldo Torres dictará una conferencia sobre "La Poesía Inglesa", en el Instituto Chileno-Británico de Cultura, Teatinos 307. La conferencia será ilustrada con grabaciones de poesías recitadas por los más grandes actores ingleses contemporáneos.

VIAJEROS.— El lunes regresaron del sur el señor Andrés Fernández Seyler y señora Daisy Walker de Fernández.

—A Viña del Mar se dirigieron ayer la señora Irene Valdés de Munita y la señora Clara Valdés de Ureta.

ALMUERZO AL MARQUES DE CUEVAS.— Ayer, en el Club de Golf, el senador don Jaime Larraín García Moreno ofreció un almuerzo en honor del Marqués George Cuevas Bartholin, al que asistieron los señores Eduardo Alessandri, Arturo Cousiño, Carlos Iñiguez Larraín, Eduardo Balmaceda, Mario Balmaceda, Sergio Montt Rivas, León Subercaseaux, Hugo Valdés Morandé, Pedro García de la Huerta, Edmundo Searle, José Manuel Larraín y Mariano Puga V.

FALLECIMIENTO.— Pro... do pesar ha causado el fa... miento de la señorita Flor... Salas González, vincula... prestigiosas familias de la lo... dad de Padre Hurtado y de... capital.

Sus funerales se efectu... el martes 20 en el Cemen... General.

SERVICIO ACCION DE GRACIAS

Expresiones sinceras de gratitud por las bondades de Dios, serán la caract... rística del servicio de Ac... ción de Gracias que se efectuará el jueves 29, a las 19.15 horas, en la Primera Iglesia Científica de Cristo, Santiago, en Avenida Sánchez Fontecilla 832.

Todos están invitados a este servicio especial. Los testimonios voluntarios que se oirán, incluyen expresiones de gratitud por avance espiritual, curaciones físicas y otras bendiciones.

Los miembros extienden una invitación a todos para asistir a este servicio.

Primera Iglesia Científica de Cristo Santiago

SE LE DESPRENDE, MUEVE O CAE SU DENTADURA POSTIZA?

FIXODENT, un polvo mejorado para polvorear las dentaduras postizas, las mantiene más firmemente en la boca. No se desprenden, mueven o caen. FIXODENT no deja ninguna sensación pengajosa. Es alcalino (no-ácido). No agria la boca. Contrarresta el "olor a dentadura postiza". Suaviza el aliento. Obtenga FIXODENT en cualquiera farmacia.

RESTAURANT SANTIAGO PRESENTA SUS COMIDAS BAILABLES 2 ORQUESTAS EXTRAORDINARIO SHOW MENU $ 700.-

¡¡CANAS!!

De ninguna manera le darán a Ud. juventud. Sra., pruebe darse un hermoso color a sus cabellos en rubio caoba, negro o castaño POR 950 PESOS con la experta especialista Victoria Sotomayor MERCED 820 Fono 397901, Pasaje frente al Santiago.

Buenos Aires le espera..! SELECCIONE SUS COMPRAS EN:

AMABLE TURISTA para Carteras y Marroquinería VISITE A LE MAC

Av. Santa Fe 1347 BUENOS AIRES T. E. 41-0884

Suc. Mar del Plata San Martín 2279 T. E. 24924

MILES DE NIÑOS SE PREPARAN PARA RECIBIR LA PRIMERA COMUNION EL DIA DE PURISIMA

EN LOS HOGARES TRATAN DE QUE ESE DIA CONSTITUYA UN RECUERDO IMBORRABLE PARA LOS NIÑOS

Miles de niños han iniciado los preparativos para recibir, por primera vez, la Sagrada Comunión el 8 de diciembre, Día de la Purísima y fecha memorable para los seres que pueblan el mundo cristiano.

Junto con comenzar el Mes de María, en las iglesias y parroquias los sacerdotes empiezan a instruir a los pequeños en el catecismo, les dan una idea clara de la importancia del acto en que van a tomar parte y se les enseña las oraciones con que se loa y da gracias al Señor.

MAS ALLA DE LAS IGLESIAS.— Empero, los preparativos para la Primera Comunión, no se hacen sólo en las iglesias y parroquias. En los hogares, a medida que se acerca el día, el ajetreo va en aumento, pues los padres desean que el niño reciba la Sagrada Hostia no sólo preparado espiritualmente, sino, también, materialmente. Las pequeñas visten como noviecitas, de blanco, coronas, velos y, en su mano llevan un libro de misa y una azucena, además del rosario. Los varones visten de etiqueta y junto con la cinta alrededor de su brazo, llevan un cirio en sus manos.

EN EL CENTRO.— Las casas comerciales del centro, como Zamorano y Caperán, Librería Colón, o Jeanne D'Arc, se convierten en romerías, como se ha comenzado a ver ya, a pesar de que aún faltan dos semanas. Las tiendas como Falabella, Los Gobelinos, la Casa García, Peñalba, Enrique Guendelman, Precio Fijo, etc., también, son intensamente visitadas por los padres que buscan la manera de que el niño, o la niña, tengan un recuerdo agradable e imperecedero del día, tan importante en su vida, en que recibe, por primera vez, el Sagrado Sacramento de la Eucaristía.

Tampoco es menor el interés que despiertan las joyerías, como Karmy, por ejemplo, pues, además del ajuar, cada uno de ellos, generalmente, recibe un obsequio.

LA INSTRUCCION.— La instrucción a los niños es impartida por sacerdotes y religiosas, quienes son secundados, con especial dedicación, por profesores, damas de la Acción Católica y de otras instituciones conectadas con la Iglesia.

Es verdaderamente admirable ver la devoción y la dedicación con que los pequeños se preparan para recibir el Sagrado Sacramento, muchas veces sacrificando los juegos infantiles, las matinées de los domingos, y las reuniones de amiguitos.

La visión de los templos el 8 de diciembre, golpea en lo más íntimo de los corazones de los millones de católicos que ese día se reúnen bajo sus naves. Los cantos sagrados, la unción y la dulzura en los rostros de los niños dan al ambiente una pureza y un regocijo de alma incomparables.

LA INMACULADA CONCEPCION.— En el Concilio Provincial de Londres, celebrado en 1329, se definió el dogma de la Inmaculada Concepción de la Virgen María. A través de la historia se ha estimado que éste fue el primer acto religioso oficial en que se reconoció a la Virgen como Madre de Jesucristo. Empero, datos acumulados por otros historiadores, afirman que el Arzobispo de Santiago de Compostela, Monseñor Rodrigo del Padrón, fue quien citó a reunirse a todos los prelados de su Diócesis en el año 1310, con el objeto de decretar el 8 de diciembre de cada año, como el Día de la Inmaculada Concepción de la Virgen.

Un aspecto de la ceremonia de Primera Comunión efectuada el año pasado en el Patio de los Naranjos, de la Moneda, bajo el patrocinio de la Primera Dama, señora Graciela Letelier de Ibáñez.

García

PRIMERA COMUNION
EQUIPOS COMPLETOS
en tafetán de seda bordados a $ 3.650
Equipos de organza bordados $ 4.980.
PRECIOS SIN COMPETENCIA.
Surtido completo en Libros, Santos, Coronas, Bicocas, Velo, etc.
Vestidos de Organza y Seda. Hábitos de Santa Teresita.
SAN DIEGO 2012-14-16
(Entre Arauco y Franklin).

CASA JEANNE D'ARC

ARTICULOS de PRIMERAS COMUNIONES

Libros de Misa, Rosarios, Medallas, Cintas, Estampas, Regalos, etc., etc.

IMPRENTA PROPIA

AHUMADA 38

Tónico Util
FITINA
MARCA REGISTRADA
Contiene: FOSFORO - CALCIO - MAGNESIO

1ª COMUNION
Santos
CINTAS IMPRESAS
ROSARIO
Libro Misa
CADENAS
AZUCENA
Regalos
IMPRENTA Y LIBRERIA
COLON
COMPAÑIA 1007
POR MAYOR STO DOMINGO 1645

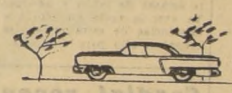
PRIMERA COMUNION

Libros blancos finos, misalitos, misales, estampas y cintas impresas, diplomas de Primera Comunión, rosarios.
Lindos regalos: cuadritos, pilitas, capillitas, medallones, crucifijos, porta rosarios de metal y plásticos, etc., etc.
ZAMORANO Y CAPERAN
Compañía 1015, Casilla 362, Teléfonos 80726-80727-80728.

Primera Comunión
Ajuares completos

Preciosos vestidos de Primera Comunión, confeccionados en fino organdí suizo. De talle alforzado realzando un finísimo entredós de organza en la falda, con bolsita.
AMBOS CASIMIR PEINADO en modelo cruzado y derecho, color azul marino, pantalón corto para niño de 7, 8 y 9 años ..... $ 8.100.—
Para niño de 10, 11 y 12 años ..... $ 8.500.—
AMBOS color azul, casimir peinado, modelos cruzados, pantalón largo ..
Para 10 años ..... $ 11.500.—
Para 11 años ..... $ 13.800.—
Para 12 y 13 años ..... $ 14.300.—

LIBROS DE MISA
ROSARIOS
CORONITAS
ESTAMPAS
CADENAS
PILAS AGUA BENDITA
IMAGENES
CRUCES
PAÑUELOS BLANCOS
CAPILLA BAKELITA
CALCETINES BLANCOS



Compre con tranquilidad. Ubique cómodamente su auto frente a nuestra casa.

VENDE MAS
CASA GARCIA
Y MAS BARATO
ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA.

Vestidos

De raso o popelina de seda . . . $ 2.500.—
Ternitos de sarga azul . . . $ 4.500.—
Cintas impresas $ 380.—
Santos (docena, impresos, $ 280.—
Rosario, libros de misa, desde $ 200
Tocas, velos, guantes, etc. Vestiditos en organza de 1 a 10 años.
Desde $ 1.350.—
PRECIOS MUY REBAJADOS
21 DE MAYO 785 frente Sn. Pablo
"EL PEQUEÑO PARIS" FONO 87980

Regalos!

OPAL, juego de 3 piezas
$ 1.450.—
JUEGO Robert
$ 950.—
OPAL, pluma grande, juego
$ 1.000.—
OFERTA DEL DIA
La lapicera sola
$ 550.—
Casa FIONA
UNION CENTRAL
COSTADO T. METRO
CASILLA 1701 STGO.

10 MESES PLAZO
Una oportunidad para Ud.!

COLCHON SIMMONS $ 9.500
ESTANTES CAMA $ 10.500
COMODA-CAMA VELADOR
MARQUESA COMPLETA $ 12.500
CAMAROTES CON SOMMIER $ 12.800
CATRES DE BRONCE
EXPOSICION DE TODA CLASE DE MUEBLES
Casa BRONCELAN
SAN PABLO 2715
FABRICA LIBERTAD 781

Concurso Nacional
TRANSA y LA NACION
SEGURIDAD — TRANSA
PARA ESTUDIANTES SECUNDARIOS Y PRIMARIOS
¡CONOZCA LA PROVINCIA MAS AUSTRAL DE CHILE!
¡GANESE 4 PASAJES A MAGALLANES!
DE IDA Y VUELTA CON 10 DIAS DE ESTADA EN EL HOTEL COSMO, Y OTROS IMPORTANTES PREMIOS.
Nombre ... ...
Colegio .. ..
Direc. particular ... ..
Curso ... .
BASES: Composición literaria sobre la fundación de Punta Arenas, e importancia de la aviación comercial en el desarrollo de esta provincia. EXTENSION: Hasta 5 carillas tamaño cuaderno.
SEGURIDAD EN ALAS DE TRANSA
RECEPCION DE TRABAJOS: en TRANSA Chile, Agustinas 1161, oficina 28 o diario LA NACION, Santiago.— Se avisará oportunamente la fecha de clausura de recepción de trabajos.

JHS

Regalos PARA PRIMERA COMUNION
FABRICACION PROPIA.
Joyería KARMY
AHUMADA 278 CASI ESQ. HUERFANOS - FONO 81529

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

Huelga total de dos días dispuso Consejo Nacional Obrero Húngaro

BUDAPEST, 21.— (UP.)— (Por Russell Jones).— La Central Obrera húngara declaró hoy una "huelga total" de dos días después que tanques y soldados rusos trataron de impedir una reunión de su Consejo Nacional.

La huelga se hará indefinida, sin embargo, si el Gobierno de Janos Kadar no reconoce al Consejo como único representante de los trabajadores y no negocia con él un programa de acción democrática que debería incluir la reposición del ex Primer Ministro Imre Nagy, el retiro de las tropas soviéticas, libertad de los detenidos, elecciones libres, un gobierno multipartidario y libertad de prensa y radio.

La huelga debía comenzar mañana en la mañana, pero el servicio de tranvías y autobuses quedó paralizado de inmediato tan pronto como la noticia de la intervención soviética se propagó por Budapest. Los conductores abandonaron sus vehículos y los pasajeros tuvieron que continuar su viaje a pie.

La orden de paro fue dada en momentos en que entre el 70 y 80 por ciento de los trabajadores húngaros continuan su huelga general, ya en su quinta semana, exigiendo el retiro de los rusos y el fin de las deportaciones de elementos rebeldes a la Unión Soviética.

El Consejo Nacional Obrero estaba citado para reunirse esta mañana en el Salón de los Deportes del Estadio Nacional de Budapest. El Consejo, que incluye representantes de los Consejos Obreros locales de todo el país, así como intelectuales, escritores, estudiantes y profesores, es el órgano supremo de los trabajadores húngaros.

Cuando los periodistas occidentales llegaron al Estadio para informar sobre la reunión, encontraron la entrada bloqueada por poderosas fuerzas soviéticas, así como por algunas fuerzas de ejército y policía húngaras. Un capitán ruso ordenó a los periodistas que se marcharan sin demora.

Más tarde se supo que los miembros del Consejo Obrero Nacional tampoco pudieron entrar al Estadio y que, en consecuencia, se reunieron en el edificio de la Administración Tranviaria.

Tropas de ejército y policía húngaras, sin embargo, entraron prontamente en este edificio para impedir la reunión. Un oficial de ejército ordenó a los obreros que la cancelaran, afirmando que el Gobierno de Kadar tenía noticias de que los dirigentes obreros tenían intenciones de establecer un Gobierno propio, distribuir armas y reanudar la lucha callejera.

Cuando los dirigentes obreros le explicaron que se trataba sólo de una conferencia de delegados sindicales, el oficial pidió disculpas y ordenó a sus fuerzas que abandonaran el edificio.

CONDICIONES.— El resultado de la reunión fue el siguiente pliego de peticiones a Kadar:

1.o— El Gobierno debe reconocer al Consejo Obrero Nacional, debidamente elegido, como el único organismo representativo de los trabajadores.

2.o— Los trabajadores iniciarán mañana un paro total de dos días, exceptuando la industria de los alimentos.

3.o— El Gobierno de Kadar debe aceptar el primer punto mañana, en cuyo caso el Consejo Nacional pondrá fin a la huelga el sábado. En caso contrario, el paro total continuará indefinidamente.

4.o— El Gobierno debe comenzar a negociar con el Consejo el sábado.

5.o— La base de las conversaciones deberá ser el programa de ocho puntos aprobado por el Consejo del 15 de noviembre, que incluye la reposición de Imre Nagy, la libertad de todos los detenidos, incluso del mayor general Pal Maleter, un héroe nacional que sirvió como Ministro de Defensa en el efímero régimen de Nagy, el retiro de los rusos, elecciones libres, un gobierno multipartidario y libertad de prensa y radio.

6.o— El Gobierno debe dar a la prensa información amplia y veridica.

7.o— El Gobierno debe demostrar su buena fe, poniendo en libertad a todos los presos y repatriando a los deportados, publicando sus nombres y asegurando procesos públicos para todos los que estén acusados de delitos.

Los periodistas que visitaron hoy las grandes minas de carbón de Dorog, a 55 kilómetros al oeste de Budapest, las encontraron completamente paralizadas, exceptuando sólo las labores de mantenimiento. Las 12 minas emplean normalmente 10.000 obreros y producen unas 6.500 toneladas de carbón al día, que representan el 10 o 15 por ciento de la producción nacional.

Los obreros dijeron que están produciendo sólo 80 vagones de carbón al día para mantener funcionando el sistema de bombeo de las minas, abastecer las escuelas, los hogares de los mineros y cambiar el resto por alimentos para las familias de los trabajadores.

Cuando llegaron los periodistas occidentales, el Consejo de los mineros estaba en sesión. Seis tanques soviéticos se hallaban estacionados a poca distancia del lugar de reunión, pero sin intervenir.

Los dirigentes mineros dijeron a los periodistas que estaban resueltos a continuar la huelga por tiempo indefinido hasta que los rusos se marcharan del país. Si los soviéticos trataban de usar la fuerza, añadieron, inundarían las minas.

También dijeron que una delegación de mineros llegó ayer de Pecs, en un autobús, para conferenciar con ellos. El autobús fue detenido en el camino por un destacamento ruso, antes de llegar a Dorog, y dos jóvenes mineros que viajaban en él fueron arrestados.

Los dirigentes mineros dijeron que su determinación de continuar la huelga indefinida es compartida por todos los trabajadores de gas, minas de bauxita, de las refinerías de petróleo y del Monopolio Eléctrico Nacional.

Rusos volaron puente fronterizo para impedir éxodo de rebeldes

VIENA, 21 (UP).— (Por Charles E. Ridley).— Tropas soviéticas volaron esta noche una de las principales puertas de escape desde Hungría, tratando desesperadamente de contener el torrente de fugitivos que vienen a la frontera austriaca.

La policía fronteriza austriaca informó que, al atardecer, los rusos dinamitaron un puente sobre el Canal de Ankau, cerca del lago Neusiwedler. Miles de húngaros han huído a Austria por este puente, pero ahora tendrán que cruzar el nado el canal, que en esa parte forma una barrera antes de la frontera.

Muchos de los fugitivos llegados hoy dijeron que los rusos han comenzado a saquear las zonas fronterizas, y que el pánico consiguiente no ha hecho más que engrosar las filas de los que tratan de cruzar la frontera.

Al mismo tiempo, las autoridades fronterizas informaron que, al anochecer, se escuchó un intenso fuego del lado húngaro, lo que ha hecho creer que las tropas rusas, recién llegadas a la frontera, están recurriendo a las armas para contener la marejada de fugitivos.

Se calcula, sin embargo, que otros tres mil húngaros cruzaron hoy la frontera austriaca, elevando el total ya en este país a 45.000.

La última cifra oficial era de 42 mil esta mañana, pero las autoridades fronterizas calculan que no menos de 3.000 más pasaron en el curso del día.

Los funcionarios austriacos confiesan que han sido literalmente epiestados por la corriente de fugitivos que llegan a este pequeño país. Es imposible, añaden, mantener los registros al día, a pesar de que los agotados funcionarios trabajan día y noche.

Otros dos aviones llenos de refugiados partieron hoy a Estados Unidos.

Despidiéndolos en el aeropuerto de Viena, el representante Francis E. Walter, coautor de la discutida y restrictiva ley de inmigración McCarran-Walter, pidió la admisión de 17.000 fugitivos húngaros en Estados Unidos, en vez de los 5 mil aceptados por el Presidente Eisenhower.

Walter visitó esta mañana la frontera cerca de Andau, y dijo que había visto caer a un hombre bajo las balas de los guardias fronterizos húngaros que le cortaron el paso a la frontera.

Nueva mesa directiva de la Organización de los Estados Americanos

WASHINGTON, 21 (UP). — Por John T. Skelly. — El Dr Fernando Lobo, Embajador del Brasil ante la Organización de los Estados Americanos, fue elegido hoy presidente del Consejo de la O. E. A., por un año.

El coronel José Luis Cruz Salazar, de Guatemala, fue elegido vicepresidente.

Los nombrados reemplazarán a los Embajadores, Dr. César Tullio Delgado, de Colombia, y Alberto Sepúlveda Contreras, de Chile, respectivamente.

Al agradecer su designación, Lobo expresó en breve discurso que la distinción significaba una grave responsabilidad en la dirección de los trabajos de la Organización en un período que bien puede ser decisivo para la OEA y para el mundo en general.

"Para aliviar esta carga —dijo— que honra a mi personalmente y a mi país, sé que puedo contar con la valiosa ayuda de mis predecesores y de todos los representantes en el Consejo". Añadió que las naciones americanas han estado siempre en favor de la democracia y la libertad y que "en la crisis internacional del mundo moderno, seguiremos actuando en esa forma".

Cruz Salazar es el primer guatemalteco elegido para un alto cargo en el Consejo.

Lobo es el tercer brasileño que ocupa su presidencia. Antes fueron presidentes Carlos Martín, en 1945-46, e Hildebrando Acciolu en 1950-51. Lobo es Embajador del Brasil ante la OEA desde mayo de 1955.

El Embajador Delgado, al hacer entrega del cargo, pasó revista a la labor del año de su presidencia y agradeció la cooperación recibida de los demás Embajadores en ese período, "señalado por la paz entre las naciones americanas".

Cruz Salazar habló brevemente para agradecer su elección como vicepresidente, y subrayó que la OEA se ha encarnado en la conciencia de todas las naciones del Hemisferio como organización dedicada a estimular el progreso y bienestar de todos los países miembros.

Mediación de Nehru piden los húngaros

BUDAPEST, 21 (UP). — Los dirigentes del movimiento libertario húngaro han enviado una carta al Primer Ministro Jawaharlal Nehru, de la India, pidiéndole que medie entre el pueblo húngaro y Rusia.

La carta, firmada por la "Federación de Obreros, Campesinos, Intelectuales y Jóvenes Revolucionarios', tiene fecha de 19 de noviembre, pero sólo esta noche llegó a manos de los corresponsales occidentales.

La carta comienza diciendo que "los órganos revolucionarios que representan al pueblo húngaro, que lucha por su independencia", se han impuesto "con satisfacción" de que la India ha apoyado la moción para que la cuestión húngara sea discutida en las Naciones Unidas.

"De esta manera la poderosa India ha dado nueva prueba de que considera que el derecho a la libertad es un derecho inalienable de toda nación", añade.

Luego pide a Nehru que acepte el papel de mediador entre el Gobierno soviético y "el Gobierno independiente húngaro, reconocido por el pueblo húngaro".

EPIDEMIA DE POLIOMIELITIS EN BUDAPEST

VIENA, 21 (UP).— La radio comunista de Budapest anunció hoy que una epidemia de poliomielitis se ha declarado en la capital húngara y en la vecina ciudad de Debrecen.

La radio añadió que la capital está amenazada por otras epidemias a causa de la contaminación de aguas y verduras.

La misma emisora dijo que la situación es más crítica a causa de la escasez de jabón y detergentes. Ya ayer la radio anunció que las existencias de estos materiales alcanzaban sólo para diez días.

NUEVA YORK.— Marilyn Monroe mostró ayer un rostro sereno al saludar a los periodistas que acudieron al aeropuerto a dar la bienvenida a ella y su marido, el dramaturgo Arthur Miller, que llegaron procedentes de Londres.— (Radiofoto de U. P.).

LAS FUERZAS DE LA NU LLEGARON A PORT SAID

PORT SAID, 21 (UP).— La vanguardia de la fuerza de emergencia de las Naciones Unidas llegó hoy a esta localidad con la misión de "impedir rozamientos entre la población egipcia y las fuerzas anglo-francesas".

El teniente coronel C. F. Moe, subcomandante de la fuerza internacional que vino al frente de una compañía de fusileros noruegos, explicó la misión, y añadió que Egipto había pedido la intervención directa de la NU en esta ciudad, ocupada por las tropas británicas y francesas.

Cuando se le preguntó quién había denunciado los "rozamientos" entre los civiles de Port Said y las tropas de ocupación, Moe respondió: "Presumo que las autoridades egipcias informaron a las Naciones Unidas."

Seguidamente señaló que todavía no se había decidido si las tropas de la NU realizarían operaciones de patrullaje, y si sus armas estarían cargadas. Declinó decir si sus hombres harían fuego contra las tropas británicas y francesas, en caso de dificultades. En Nápoles, sin embargo, el general Burns, comandante de la fuerza de emergencia, dijo que sus tropas responderían al fuego si fuesen atacadas.

Refiriéndose a los rozamientos entre la población civil de Port Said y las tropas de ocupación, Moe prosiguió: "Creo que nuestra presencia aquí servirá como preventivo."

Los 190 soldados de infantería noruegos verificaron esta mañana al llegar el sentimiento de la población. La muchedumbre egipcia que rodeaba la estación prorrumpió en gritos de hostilidad a los franceses y británicos. Los soldados de ambos países debieron formar un verdadero cordón, entrelazando los brazos, para despejar un camino para las tropas de la NU.

Además de los gritos contra británicos y franceses, los manifestantes exclamaban: "¡Nasser, Nasser!" También lanzaron gritos contra "los nuevos ocupantes". Este recibimiento contrastó con la despedida en Abu Sueir, donde los egipcios vitorearon a los hombres de la NU.

Eden irá a Jamaica por recomendación médica

LONDRES, 21.— (UP.)— En el número 10 de la calle Downing, residencia oficial del Primer Ministro, se anunció que Anthony Eden y su señora partirán el viernes en avión hacia Jamaica, donde pasarán unas vacaciones de alrededor de tres semanas.

Se explicó que el viaje se debe a la necesidad de reposo que tiene el gobernante afectado de gran fatiga. Como se sabe, desde el lunes último el Primer Ministro está confinado en sus habitaciones por prescripción médica, muy fatigado por la enorme tensión de las crisis internacionales.

Se entiende que Eden no delegará las funciones de Primer Ministro, pero en fuentes políticas se manifestó que la decisión del Primer Ministro de tomarse unas largas vacaciones cuando todavía no es clara la situación, seguramente se hizo porque ya el Gobierno resolvió el curso a seguir en cuanto al retiro de las fuerzas británicas y francesas de Egipto. El Gabinete estuvo reunido hoy con ese fin, pero nada se dijo oficialmente después de la sesión, que presidió R. A. Butler, lord del sello privado.

El comunicado oficial sobre el viaje del Jefe del Gobierno dice así: "Los médicos del Primer Ministro le recomendaron que a fin de obtener el reposo completo que consideran esencial, debe salir al exterior por unas cuantas semanas. De conformidad con ello decidió ir por unas tres semanas a Jamaica, a donde irá en avión acompañado por Lady Eden".

Se comentó que Eden eligió a Jamaica como lugar para su descanso porque la isla tiene excelentes comunicaciones con Londres.

INGLATERRA, ISRAEL Y FRANCIA RETIRAN TROPAS DE EGIPTO

NACIONES UNIDAS, 21. (UP).— Gran Bretaña comunicó hoy a las Naciones Unidas que, como prueba de buena fe, retirará de Port Said a un batallón de sus fuerzas.

Israel, por su parte, informó también que reducirá sus efectivos en el desierto de Sinai, aunque no dio a conocer el tamaño de la reducción.

Ambos países hicieron sus comunicaciones en sendas cartas al Secretario General de las NN. UU., Dag Hammarskjold, quien horas antes, hablando ante la Asamblea General, había dicho que la presencia de las tropas británicas, francesas e israelíes en suelo egipcio, impedía a la fuerza de emergencia de las Naciones Unidas cumplir su cometido.

En la carta correspondiente, el Ministro de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña, Selwyn Lloyd, dice también que su país está dispuesto a cooperar con la fuerza internacional proporcionándole pertrechos y abastecimientos.

En círculos autorizados se informó que Francia, asimismo, comunicó a Hammarskjold que reducirá en un tercio sus fuerzas en Port Said.

FACULTADES EXTRAORDINARIAS PARA COMBATIR LA INFLACION OBTUVO GOBIERNO DE BOLIVIA

LA PAZ, 21 (UP).— A pedido del propio Presidente de la República, Hernán Siles Zuazo, el Congreso Nacional ha otorgado al Primer Mandatario facultades extraordinarias tendientes a refrenar la inflación y a aplicar decretos de estabilización monetaria.

Las facultades extraordinarias comprenden:

Primero, poder al Ejecutivo para celebrar contratos con Gobiernos extranjeros, bancos centrales de reserva, bancos comerciales, representantes de tenedores de bonos del Gobierno o contratar empréstitos conducentes a la constitución de un fondo de reserva o de estabilización monetaria y al restablecimiento del crédito extranjero en el exterior;

Segundo, el Poder Ejecutivo podrá otorgar permisos y concesiones, y celebrar contratos con personas naturales o jurídicas nacionales o extranjeras, para la inversión de capitales en industrias y negocios de toda índole, inclusive de servicio público, que redunden en beneficio de la economía del país;

Tercero, el Poder Ejecutivo podrá dictar las medidas necesarias para enmendar o derogar disposiciones legales que amenacen la estabilidad financiera del país o pongan en peligro la estabilidad monetaria de la nación, y

Cuarto, el Poder Ejecutivo promulgará todas las disposiciones que pongan en ejecución disposiciones recomendadas por el Consejo Nacional de Estabilización Monetaria en materia fiscal y bancaria.

Estas facultades extraordinarias que el Congreso otorga al Primer Mandatario durarán un año, al cabo del cual podrán ser prorrogadas si el Congreso otorga su autorización.

Estas facultades constituyen también el primer instrumento parlamentario que se refiere a la inminente promulgación de decretos para la estabilización monetaria destinada a poner el país en una buena situación económica.

Los decretos correspondientes serán dictados dentro de diez días, y su inminencia ha provocado una fuerte baja del dólar y de otras divisas extranjeras. Hace una semana el dólar se cotizaba a cerca de 13.000 pesos bolivianos, mientras que esta mañana su cotización había bajado ya a 9.700.

La prontitud con que el Congreso ha aprobado las facultades extraordinarias demuestra que el Presidente Siles cuenta con amplio respaldo parlamentario para afrontar la estabilización monetaria.

Por centenares están renunciando oficiales del Ejército húngaro

BUDAPEST, 21. (UP).— Los oficiales del Ejército húngaro están renunciando por centenares para no firmar una declaración solemne que justifica la masacre de los patriotas húngaros por las fuerzas soviéticas.

La declaración, de unas 500 palabras, fue redactada por el Ministerio de Defensa del Gobierno filosoviético de Janos Kadar. Los oficiales del Ejército fueron advertidos de que, si se negaban a firmarla, serían dados de baja en 24 horas, con sólo medio mes de sueldo.

Informaciones fidedignas, sin embargo, dicen que centenares de oficiales han resuelto correr el riesgo y se han negado a firmar.

Mediante esta declaración, los oficiales jurarían fidelidad "incondicional" al Gobierno de Kadar en la tarea de "redimir los males y errores del pasado".

En cuanto a la intervención soviética, el texto de la declaración hace decir a los oficiales:

"Estoy de acuerdo en que, ante el peligro contrarrevolucionario que amenaza al pueblo y a la patria, fue necesario solicitar la ayuda de la Unión Soviética y la ayuda del ejército soviético, el cual, aliado a nosotros, nos permitió liquidar a las fuerzas contrarrevolucionarias, estabilizar nuestro sistema de democracia popular y cimentar nuestra libertad."

"Soy partidario de la amistad húngaro-soviética, basada en la igualdad sincera", reza también la declaración.

El texto condena "todas las formas de acción contrarrevolucionaria, el brutal terror blanco, el esfuerzo de restaurar el capitalismo" y las "debilidades y vacilaciones" del depuesto régimen de Imre Nagy, que minó la "disciplina del ejército y puso en peligro el régimen comunista".

Los oficiales tienen también que declarar que no tuvieron participación en la "violación de las leyes de la democracia popular", pero se han creado Juntas especiales para estudiar los casos de los oficiales que aunque firmen la declaración tuvieron una conducta sospechosa en el alzamiento anticomunista.

Petición afroasiática a las Naciones Unidas

NACIONES UNIDAS, 21 (UP).— Veintidós delegaciones del bloque de países afroasiáticos pidieron hoy al Secretario General, Dag Hammarskjold, que se valga de "toda la maquinaria a su disposición" para que las fuerzas de Israel se retiren de la franja de Gaza.

También le pidieron que las Naciones Unidas suministren socorro a los refugiados árabes concentrados en la franja, que pasan de 20 mil, para "remediar la intolerable e imposible situación en que se encuentran".

Las delegaciones pidieron también al Secretario General que informe a las Naciones Unidas acerca, en particular, tan pronto como sea posible.

Cordial recepción a refugiados húngaros que llegaron a EE. UU.

BASE AEREA DE MCGUIRE, (New Jersey).— 21. (UP). — Por H. D. Quigg.— Sesenta fugitivos de la tiranía comunista de Hungría descendieron hoy en Estados Unidos. El avión en que vinieron aterrizó cuatro minutos antes del mediodía y en nombre del Presidente Eisenhower saludó a los refugiados el Secretario de Ejército, Wilber Brucker.

Una guardia especial sostenía la bandera.

"Les muestro la bandera de Estados Unidos —expresó Brucker— y les pido, a los que están por primera vez sobre tierra libre, que aplaudan la enseña de nuestro país y que éste sea el primer acto de ustedes aquí".

Los 60 aplaudieron con todo el vigor de sus manos.

"He visto a uno de ustedes enjugarse una lágrima —continuó luego el Secretario de Ejército—. Quiero que sepan que ahora tienen libertad. Aquí hay libertad de palabra, de religión y de toda clase de amenaza. Todos están seguros y nosotros los protegeremos.

"En nombre del Presidente de Estados Unidos y de sus anfitriones, el Ejército de Estados Unidos, los saludo, patriotas de Hungría. Los saludo como residentes y, espero, como futuros ciudadanos".

Por su parte, un capellán pidió para los inmigrantes húngaros la protección divina. "Bendijos estos refugiados que dejaron una tierra de miseria y confusión".

A su vez el teniente general Thomas Herren, comandante del primer ejército, dio a los recién llegados la más calurosa bienvenida y formuló votos por su felicidad y prosperidad.

Argentina declaró persona no grata a Ministro de Rumania

BUENOS AIRES, 21 (UP).— El Ministro de Rumania, Anton Moisescu, fue declarado hoy persona no grata por el Gobierno argentino.

Moisescu fue la figura central en el incidente ocurrido el 16 de noviembre, cuando la Legación rumana secuestró al pequeño hijo de George Coman, chofer de la Legación, e intentó secuestrar a su esposa.

OFERTA DE LA SEMANA
BLUSAS
$ 3.300.—
ENAGUAS
$ 3.300.—
1 nylon Dupont 100%, encaje ancho.

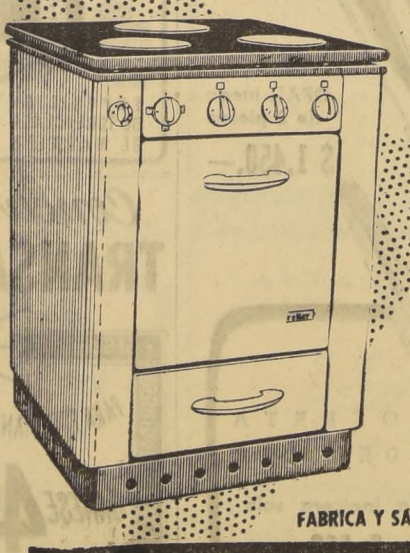
Sí, amiga, las prendas íntimas BANVARTE son un sueño hecho realidad.

Banvarte M.R.
para la íntima elegancia femenina

Adquiéralas en nuestro depósito:
MONEDA 843
Directamente de Arica a Santiago.
Ventas por Mayor y Menor.

CONTABILIDAD AL DIA
CON EL SISTEMA "CETA"
LIBRO CAJA MINORISTA
PARA USO DEL COMERCIO
$ 1800.-
LIBRO TABULAR "CETA"
(Para el uso del Comercio mayorista e industrias)
$ 3.900.—
Use estos libros y obtendrá las siguientes ventajas:
1a. Contabilidad al día.
2a. Toda la contabilidad en un solo libro.
3a. Economía de tiempo.
4a. Reduce el trabajo
5a. Elimina errores.
6a. Evita sanciones.
Estos libros son de gran provecho para Contadores y contribuyentes.
PIDA PROSPECTOS
REEMBOLSOS
DISTRIBUYEN:
IMPRENTA-LIBRERIA
COLON
COMPAÑIA 1007-REEMBOLSO
POR MAYOR: STO. DOMINGO 1645

Cocinas Eléctricas "Trotter"
un producto de alta calidad



✓ 3 platos blindados de calentamiento rápido y económico imp. alemán.
✓ 1 Horno espacioso de bajo consumo, aislado con lana de vidrio, con elementos calefactores blindados y termostato automático regulable imp. alemán
✓ 4 Interruptores reforzados de 3 posiciones importados de Alemania
✓ Cubierta para levantar, facilita la limpieza de la cocina
✓ Secador de platos en la parte baja
✓ Terminación de lujo, enlozada blanca
✓ 3 Años garantía con servicio "Trotter"

FACILIDADES DE PAGO

FABRICA Y SALON DE VENTAS EN:
SN. PABLO 3801-Tels. 96083-92836

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

La NU aprobó resolución para que cesen las deportaciones en Hungría

NACIONES UNIDAS, N. Y., 21. (UP).— La Asamblea General de las NN. UU. aprobó hoy la resolución presentada por Cuba, que exige la cesación de las deportaciones en masa de Hungría. El pronunciamiento se tomó por 57 votos contra 8 y 14 abstenciones.

Inmediatamente después la Asamblea aprobó la resolución de tres naciones asiáticas, que exige que el Gobierno húngaro permita la entrada de veedores de las Naciones Unidas. Esta resolución se tomó por 58 votos, contra 7, y 14 abstenciones.

Antes de procederse a la votación, el Secretario General, Dag Hammarskjold, manifestó a los delegados que seguía firmemente en pie su ofrecimiento de ir inmediatamente a Budapest.

NACIONES UNIDAS, 21. — (UP). — Cuba agradeció esta tarde el apoyo que dio la mayoría de la Asamblea General a su proyecto de resolución, que calificó de "veredicto en el sentido de que la Unión Soviética y el Gobierno de Hungría están realizando deportaciones en masa de hombres, mujeres y niños".

El Dr. Emilio Núñez Portuondo, Embajador de Cuba y autor del proyecto aprobado, habló al terminar la sexta de una serie de sesiones que comenzaron el lunes, a petición del diplomático cubano ante la situación húngara.

Al referirse a la votación, que fue de 57 en favor, 8 en contra y 14 abstenciones, el diplomático cubano recordó con satisfacción que dieciocho Jefes de Gobierno, Ministros de Relaciones Exteriores y un Vicepresidente de la República, el de Bolivia, "desfilaron por la tribuna para apoyar, en una forma clara y terminante, nuestra iniciativa".

"Nuestro proyecto de resolución tiene importancia, no por el país que lo presenta, modesto y pequeño, de escasa potencia militar; nuestra resolución tiene la importancia de estar respaldada por todos los hombres libres de la tierra", manifestó el Embajador de Cuba.

"Estamos defendiendo —agregó— el principio de la libre determinación, el principio de la libertad religiosa, el principio de la moral internacional, que es lo que se está negando ahora por el Gobierno de Hungría, en Budapest y en las ciudades en sus alrededores."

Declaró Núñez Portuondo que contra las deportaciones en masa de húngaros, "se levantó hoy la gran mayoría de los Estados miembros de las Naciones Unidas".

"Por eso, no por otra cosa —subrayó— fue aprobado nuestro proyecto."

De la enmienda a su propuesta presentada por el Dr. Miguel Rafael Urquía, Embajador de El Salvador, dijo el representante de Cuba:

"Cuba aceptó con suma complacencia su enmienda, porque consideró que perfeccionaba nuestro proyecto."

Antes de que la Asamblea General adoptase el proyecto de resolución por él presentado, Núñez Portuondo puso en tela de juicio los desmentidos soviéticos sobre las deportaciones en masa de Hungría.

Recordó que los mismos desmentidos se habían hecho respecto de Lituania, Estonia, Ucrania, Polonia y Rumania, pero que posteriormente hubo rectificaciones.

Es comprensible —prosiguió— que el Ministro de Relaciones Exteriores soviético, Dmitri Shepilov, diga que jamás oyó de deportaciones húngaras, "porque el Ministro tampoco se percató de los crímenes de Stalin, hasta que éste se reunió con sus antepasados".

FORT DIX, Estado de Nueva Jersey.— La fotografía muestra, (centro) al primer grupo de refugiados húngaros que llegaron ayer, por la vía aérea, procedentes de Viena. Les dio la bienvenida el brigadier general Wooten (sobre la plataforma, a la derecha). Serán llevados a un campamento militar vecino donde se pondrá en orden su documentación como inmigrantes.— (Radiofoto de UNITED PRESS).

Poderoso cargo soviético queda en manos de Vyacheslav Molotov

MOSCU, 21.— (UP.)— (Por Henry Shapiro).— El ex Ministro de Relaciones Exteriores, Vyacheslav M. Molotov, fue nombrado hoy Ministro de Control de Estado, uno de los cargos más poderosos en el Gobierno soviético.

Molotov, que conserró su categoría de Primer Viceprimer Ministro después de su alejamiento del Ministerio de Relaciones Exteriores hace pocos meses, tendrá ahora a su cargo la Dirección del Departamento Ministeriol que ejerce el control económico y financiero general sobre todas las actividades del Gobierno.

(En Londres se dijo que el Ministerio de Control de Estado tiene como una de sus tareas más importantes la de controlar políticamente a las fuerzas armadas.)

Un breve anuncio oficial dijo que el Presidium del Soviet Supremo designó a Molotov Ministro de Control de Estado en reemplazo de V. G. Zhavoronkov.

Zhavoronkov ejercía el cargo desde que su predecesor V. M. Merkulov fue ejecutado en 1953 junto con el ex Jefe de Seguridad del Estado, Laventi P. Beria.

Molotov no tenía funciones ministeriales específicas desde que renunció al Ministerio de Relaciones Exteriores el 1.o de junio pasado. En los meses transcurridos desde entonces, sin embargo, tuvo siempre una actividad variada y prominente.

Entre otras cosas, la prensa soviética anunció ayer que Molotov asistió a una conferencia celebrada en el Ministerio de Cultura, en la que reafirmó que el "realismo socialista", seguía siendo la base del arte soviético.

La renuncia de Molotov al Ministerio de Relaciones Exteriores fue anunciada sólo pocos días antes de la primera visita del mariscal Tito a Moscú desde que Yugoeslavia fue expulsada del Cominform, en 1948.

(En Londres se hizo notar que la nueva designación de Molotov, veterano stalinista, ha coincidido con las noticias de que hay serias discrepancias en el Kremlin entre los stalinistas y los partidarios del Primer Secretario del partido, Nikita Khrushchev.

(Los observadores londinenses creen que el nuevo cargo encomendado a Molotov podría ser un episodio de trascendental importancia en la lucha interna que se desarrolla en la jerarquía soviética. La realidad de esta lucha fue confirmada la semana pasada por el propio mariscal Tito, obviamente bien interiorizado de lo que ocurre en Rusia.)

El Ministerio de Control de Estado es el órgano ministerial encargado de velar por el cumplimiento de las órdenes y reglamentos que el Gobierno envía a las empresas e instituciones gubernamentales. Entre otras cosas, tiene derecho a inspeccionar las actividades de los demás Ministerios y de las empresas administradas por ellos. En este sentido, es uno de los Ministerios más poderosos de la Unión Soviética.

(En 1950, los servicios de intelligencia occidentales, según se dijo en Londres, identificaron el Ministerio de Control de Estado como el organismo encargado de reforzar el dominio político del partido en las fuerzas armadas.

Otra vez se le pasó la mano con el yodka al camarada Nikita

FRONTERA HUNGARA, 21. (Por JUAN WALKER). — Informaciones proporcionadas por diplomáticos llegados hoy desde Moscú dicen que el jefe del Partido Comunista de la Unión Soviética, Nikita Khrushchev, estaba ebrio cuando lanzó su estemporáneo ataque contra las naciones occidentales durante la recepción ofrecida por el Embajador de Polonia en la Embajada de su país en Moscú, en honor del Jefe del Gobierno de Varsovia, Wladislaw Gomulka, y miembros de la delegación polaca que fueron recientemente huéspedes de los jerarcas del Kremlin.

A beneficio de Hungría se representó obra de Sartre en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 21 (ANSA). — La Compañía del Teatro Versailles, que dirige Luis Mottura, ofreció ayer una función extraordinaria a beneficio del pueblo de Hungría con la obra "A puertas cerradas", de Jean Paul Sartre, escritor que acaba de repudiar sin reservas la agresión soviética en Hungría.

El primer palco que se ha vendido para esta función fue adquirido por el Presidente de la República, general Pedro E. Aramburu.

ARENGA A FUERZAS ARMADAS EGIPCIAS

EL CAIRO, 21 (UP) — El general Abdel Hekin Amer, Ministro de la Guerra, dijo hoy a las fuerzas armadas de Egipto que se preparen para un segundo combate, "si las fuerzas imperialistas rehusan evacuar el suelo egipcio".

En una arenga a la quinta brigada de infantería al regresar ésta de la campaña del Desierto del Sinaí, el general Amer dijo que el ejército egipcio continúa fuerte, y que "han sido reemplazadas las pérdidas de equipo".

El Ministro aseveró que fuerzas franco-británicas ayudaron a Israel en la invasión del Desierto del Sinaí.

"Si Israel hubiese peleado solo lo habríamos conquistado en 72 horas, de lo que se da cuenta, estoy seguro, el Gobierno israelí", agregó.

El movimiento clandestino húngaro seguirá la lucha contra los rusos

FRONTERA HUNGARA, 21. — Por Juan Walker. — La lucha contra los rusos proseguirá indefinidamente, según declaran los miembros del extenso movimiento clandestino que se ha organizado para atacar a las fuerzas soviéticas desde todos los puntos fronterizos, especialmente con Checoeslovaquia, Yugoeslavia y Rumania.

Los revolucionarios poseen grandes cantidades de armas pequeñas, ocultas en bosques, ciudades y pantanos.

Entre los últimos refugiados llegados anoche se hallan muchos soldados húngaros uniformados, los cuales abandonan los puestos fronterizos permitiendo la huida en masa de la población civil procedente de regiones situadas al este de Budapest. Por este motivo el alto mando ruso se ha visto obligado a cambiar unidades blindadas por veinticinco divisiones de infantería trasladadas desde otros países satélites.

Los comunistas soviéticos están preocupados por posibles alzamientos en Rumania y Alemania Oriental.

Los organismos clandestinos húngaros disponen de hombres ranas que efectúan enlace siguiendo las aguas del Danubio con fríos de ocho grados bajo cero.

Brasil organizará el S. A. de Remo de 1958

RIO DE JANEIRO.— (UP.)— La directiva de la CBD resolvió patrocinar el campeonato sudamericano de remo de 1958. Indicó que la sede del campeonato será la laguna Rodrigo de Freiteres, en Río de Janeiro.

AL COMERCIO

El Directorio del Sindicato de Dueños de Establecimientos Comerciales de Chile, ante la tragedia que viven 300 familias, que han perdido totalmente sus haberes en el incendio de la Población Bella Esperanza del Zanjón de la Aguada, acude al espíritu humanitario de los señores comerciantes para que ayuden a paliar, aunque sea en parte, tan graves pérdidas.

Rogamos se sirvan enviar cualquier tipo de mercadería, como vestuario, menaje de casa, muebles, alimentos o dinero para repartirlo entre las familias damnificadas.

Envíe su cooperación a:

SINDICATO PROF. DE DUEÑOS DE ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES DE CHILE

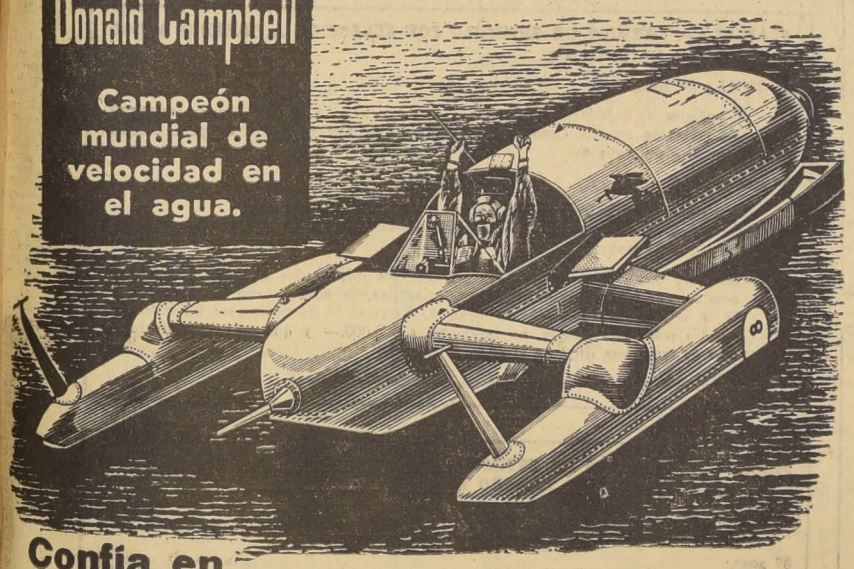
Bandera 131 — Tercer piso — Oficina 7 — Teléfono 68291 — Santiago —

El comercio impulsa la producción nacional

El comercio es parte vital e insustituible de las comunidades democráticas

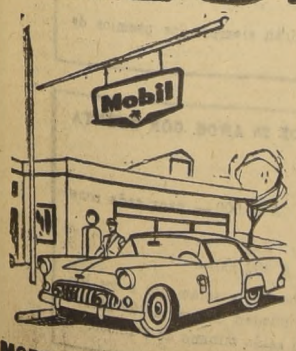
Donald Campbell

Campeón mundial de velocidad en el agua.



Confía en

Mobiloil



Donald Campbell estableció nueva marca de velocidad en el agua, con 347 Km. y 433 m. por hora, en su famosa lancha de propulsión a chorro "Bluebird"

Campbell, como todos los ases mundiales de la velocidad, confía en MOBILOIL, el lubricante perfecto que más se vende en los cinco continentes. ¡Usted también confíe en él!

Su automóvil merece más...

¡merece **Mobiloil!**

MOBILOIL Y LUBRICANTES INDUSTRIALES

Mobil

Importadores

WESSEL DUVAL Y CIA., S. A. C.

Santiago, Valparaíso, Concepción

Publicitas

El camino más rápido hacia la fortuna!

Compre hoy su número y...

35 millones

sortea la Lotería de Concepción el

DOMINGO 25 de NOVIEMBRE

¡COMPRE HOY SU NUMERO!

Entero $ 3.000 Vigésimo $ 150

LOTERIA de CONCEPCION

Descartada la responsabilidad del individuo a quien se señalaba como autor del crimen del tren

Cheque aparece endosado por Harum al día siguiente de su muerte

Cuando la policía sureña creía ya tener identificado al asesino del comerciante árabe Antonio Harum Chomali, y se había dado orden de aprehender donde se encontrara al delincuente Erasmo del Carmen Garray González, alias "El Nano", cuya filiación coincide con la del hombre rubio, de ojos azules, de más o menos 25 años de edad, que se introdujo al compartimiento del crimen, surgieron nuevos antecedentes que obligaron a descartar esta conjetura, volviendo las pesquisas al estado inicial.

La sospecha de que Garay González fuera el autor del atraco y homicidio, nacieron de las declaraciones prestadas por el cogotero de Concepción, Delfín Mardones, quien, al ser detenido y dispuesto a congraciarse con la policía para obtener en forma rápida su libertad, dijo que el único que podía haber cometido el asesinato era "El Nano". Aseguró que muchas veces le había oído decir, cuando estaban presos juntos en la Cárcel de Concepción, que proyectaba cometer un asalto de gran envergadura y que estaba deseoso de actuar en el interior de un tren; pues, a más de ser fácil el recinto para actuar, tenía la ventaja de que la policía quedaría desorientada.

Tan hábil versión, entusiasmó a los policías, los que de inmediato decidieron ubicar al citado delincuente. Mas, el propio Mardones, se encargó de reconocer más adelante de que había mentido y que, en verdad, nunca había oído decir tal cosa a Garay.

EL NUEVO SOSPECHOSO.— El individuo que hasta el momento aparece con más trazas de ser el victimario de Harum, es el suplementero Aíner Morales Villarroel. Es rubio, de ojos azules, alto, de pelo liso y rebelde, y tiene 28 años de edad, datos que coinciden a la perfección con la del sujeto que, según se cree, mató al infortunado comerciante.

Refuerza esta sospecha, el hecho de que por las averiguaciones practicadas, el único pasaje vendido a Monte Águila, estación donde se bajó el individuo que penetró al compartimiento donde estaba Harum cuando fue asesinado, fue expedido por la Estación de Arenales. Y Arenales, es la localidad donde residía anteriormente el suplementero Aíner Morales.

Este individuo estuvo detenido hace dos años por su implicancia en un contrabando perpetrado en Talcahuano. Fue relegado a Nacimiento, pero de allí se escapó furtivamente, para regresar a su tierra, donde, al llegar, desvalijó una librería.

RECHAZADO PAGO DE UN CHE.. QUE DE HARUM.— Un cheque firmado en el reverso por Antonio Harum, fue rechazado anteayer por el cajero del Banco Español-Chile, de Talcahuano, en prevención de que se pudiera tratar de los documentos que portaba la víctima en el momento de ser asesinado. La sospecha tenía su fuerte razón de ser, pues, en el reverso de dicho cheque, llevaba la firma de dicho comerciante, y como fecha tenía el 14 de noviembre de 1956, o sea, el día siguiente del crimen.

El citado documento fue llevado a la gerencia del Banco y luego al Cuartel de Investigaciones, donde en breve minutos averiguaron que la persona que lo mandó cobrar era un honorable comerciante de Concepción, quien dijo que ese cheque lo había recibido en cuenta de pago de algunas mercaderías.

Ante este hecho, la policía inició gestiones para averiguar la identidad del individuo que dio el cheque, quien, según se dijo, ya se encuentra identificado.

Jurisprudencia sobre las declaraciones juradas sentó ayer Corte de Apelaciones

Absuelto el ex presidente de CONDECOR, don Eduardo Ibieta

La Corte de Apelaciones, en sentencia confirmatoria expedida ayer, absolvió al ex presidente de Condecor, don Eduardo Ibieta Egaña, de los cargos de perjurio que obraban en su contra.

Como se ha dado a conocer, al asumir el señor Ibieta el referido cargo, debió firmar, entre una multitud de papeles y documentos, una declaración que decía en su parte pertinente: "El infrascrito declara, bajo juramento, que no es comerciante, socio de firmas mercantiles, ni empleado de persona o empresas que tengan tal calidad".

Posteriormente, personas interesadas en perjudicarlo, dedujeron querella por perjurio ante los Tribunales, aduciendo que el señor Ibieta estaba vinculado a una empresa comercial al hacerse cargo de la presidencia de Condecor, citando al efecto las disposiciones taxativas establecidas sobre esta materia por el artículo 50 de la Ley 9.839.

En su sentencia de ayer, la Corte dice que el juramento es una actuación revestida de solemnidades y que en el proceso "no hay testimonio de que Ibieta haya sido instado a prestar el juramento al suscribir el documento de fojas cuatro, que sirve de base a la acusación".

Cabe señalar que este fallo sienta jurisprudencia en lo referente a las declaraciones juradas, y que para que el juramento tenga efectivo valor, deberá en el futuro realizarse con la solemnidad necesaria.

Expidió esta importante sentencia, la Primera Sala de la Corte de Apelaciones, formada por los Ministros señores Miguel Angel Barros de la Barra, Eduardo Ortiz Sandoval y el abogado integrante don Julio Lea-Plaza.

MAS DE UN MILLON DE PESOS EN MATERIALES HURTARON 2 OBREROS

A disposición del Juzgado de San Miguel, puso ayer el Servicio de Investigaciones de La Cisterna, a los obreros Enrique Villa Calderón y Guillermo Rojas Rojas, sindicados como autores de hurtos reiterados de materiales, en la Fábrica Industrial de Crin para Escobillas, ubicada en esa comuna.

Los citados individuos, aprovechando que trabajaban en esa industria, empezaron a sustraer diariamente pequeñas cantidades de crin y otros productos, los que vendían a un precio inferior en cinco o diez veces al real, en negocios de compraventa y a otros establecimientos dedicados también a la fabricación de escobillas. El éxito obtenido en sus primeras actuaciones, se transformó en un aliciente para seguir robando.

SENSACIONAL ATRACO EN PLENO CENTRO

Un ciudadano norteamericano recientemente llegado al país, fue víctima en la tarde de ayer de un sensacional atraco de parte de tres pistoleros, que firme en mano lo mantuvieron intimidado por espacio de una hora, hasta obtener de éste la suma de mil dólares.

En circunstancia que el señor Félix Ekhardt A. R. J. Nardering, domiciliado en El Bosque Norte N.o 0462, se dirigía a tomar su automóvil que estaba estacionado en Santa Rosa con Alameda, se le acercó un individuo, que fingiendo ser detective, le manifestó que su coche estaba implicado en un crimen y que debía acompañarlo a un cuartel existente en el barrio alto. Lo hizo avanzar hacia Tobalaba con Avenida Ossa, donde hizo subir a otro individuo. Más adelante, el primero de los recién llegados sacó su pistola y le ordenó que le entregara la suma de cuatro mil dólares, cantidad que la víctima afirmó no tener en su poder.

Lo hicieron dirigirse a su casa, donde quedó apostado el segundo individuo, acompañándolo luego el primero hasta la Compañía de Cervecerías Unidas, donde un individuo que conducía una motoneta, siguió tras ellos.

Siempre dominado por el arma el señor Ekhardt llegó hasta la Casa de Cambios Heyne, ubicada en Agustinas con Bandera, donde adquirió mil dólares a través de un cheque por 630 mil pesos que entregó al dependiente. No se atrevió a denunciar a nadie el hecho, pues, su acompañante le advirtió que, en caso de que algo le pasara a él, su compañero, apostado en la calle El Bosque procedería a dar muerte a su señora esposa y a sus familiares.

Una vez con mil dólares en su poder, el individuo que amenazaba con el arma, trepó a la motoneta de su compañero y partió con éste en veloz fuga.

DETENIDO INGENIERO ACUSADO DE ESTAFAS POR 35 MILLONES

Personal de Investigaciones de Temuco, en cumplimiento a un encargo de la Brigada de Estafas, que dirige el Comisario don Gustavo Segura Sassure, aprehendió ayer a Raúl Cofré Cisternas, ingeniero civil, contra quien existen, según se informó, siete órdenes de detención provenientes desde justicia de Santiago.

El monto de las sumas que según se afirma ha obtenido dolosamente el ingeniero Cofré, ascienden a treinta y cinco millones de pesos.

Por el tren nocturno de Temuco que a las 7 horas de hoy llegaba a la Estación Alameda, partió el detenido a Santiago, bajo la custodia del detective señor Manuel Rivera. (ALVEAR, corresponsal).

AUDAZ LADRON FUE APREHENDIDO AYER

Después de burlar durante varios meses la persecución de parte de la policía, cayó ayer en manos del personal de Investigaciones de Ñuñoa, que dirige el Comisario don Carlos Silva, el audaz montero, lanza y estribo, Cupertino Clavijo Clavijo, apodado "El Manguera", por su extremada silueta y flacura.

La especialidad de este individuo consistía en escalar murallas y forzar puertas, tareas que realiza con una asombrosa facilidad. Se cuentan, entre otros delitos, cometidos por este sujeto, el perpetrado en la casa del señor Ricardo Irarrazaval Barros, domiciliado en Torres Boonen N.o 816, donde sustrajo alrededor de medio millón de pesos en especies que se encontraban en el living y los dormitorios. Al introducirse a las habitaciones no fue sentido por nadie, a pesar de que debió llegar hasta los aposentos de los dueños de casa para robar relojes y joyas guardados en sus cajones.

Son muchos los robos perpetrados en el barrio alto que se atribuyen a Clavijo, aparte de otros en que la policía aun no puede pronunciarse por no existir pruebas en contra de éste.

La aprehensión, a la cual opuso resistencia, fue practicada por los funcionarios policiales de Ñuñoa Marcos Macuada y Luis Saavedra, quienes, en la tarde de ayer, lo pusieron a disposición del Sexto Juzgado del Crimen. Gran parte de las especies robadas, fue recuperada ayer mismo.

BREVES DE POLICIA

MENOR PERECIO AHOGADO.— El menor Alfredo Allende Galaz, de 12 años, alumno de la Escuela N.o 1 de Santa Cruz, pereció ahogado en el río Chimbarongo, cuando, en compañía de otros 43 compañeros, formaba parte de un paseo de fin de año.

CARABINERO DEJO DE EXISTIR.— Víctima de las heridas a bala sufridas de parte de Juan Galindo Avendaño, falleció ayer en el Hospital del Servicio de Seguro Social de Valdivia, el carabinero Eladio Uribe Soto, del Retén de Quemchi.

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

Nuevos y más importantes concursos y premios establecidos por la institución en favor de sus imponentes de la Sección Ahorros para el año 1956, que serán distribuídos en las siguientes zonas:

PROVINCIAS DE:

1ª ZONA: TARAPACA, ANTOFAGASTA

2ª ZONA: ATACAMA, COQUIMBO, ACONCAGUA, VALPARAISO

3ª ZONA: SANTIAGO, O'HIGGINS, COLCHAGUA, CURICO, TALCA

4ª ZONA: MAULE, LINARES, ÑUBLE, CONCEPCION, ARAUCO, BIO-BIO

5ª ZONA: MALLECO, CAUTIN, VALDIVIA, OSORNO, LLANQUIHUE, CHILOE, PUERTO AISEN, MAGALLANES

PROGRAMA:

PLAN Nº 1.— PREMIOS POR SORTEO ENTRE IMPONENTES ACTIVOS DE AHORROS CON SALDOS MINIMOS DE $ 10.000.— AL 15 DE NOVIEMBRE DE 1956.

1ª, 2ª, 4ª y 5ª zonas:

3 premios de $ 200.000.— cada uno	$ 600.000.—	para cada zona
2 premios de $ 100.000.— cada uno	200.000.—	"
1 premio de $ 80.000.— cada uno	80.000.—	"
2 premios de $ 50.000.— cada uno	100.000.—	"
1 premio de $ 30.000.— cada uno	30.000.—	"
8 premios de $ 10.000.— cada uno	80.000.—	"

Los imponentes que obtengan premios por un monto mínimo de $ 100.000.— y registren una antigüedad superior a 5 años, podrán optar a un préstamo hipotecario, a largo plazo, para compra de propiedad, hasta por un $ 1.000.000.—

3ª zona

1 premio de $ 200.000.—	200.000.—	
2 premios de $ 100.000.— cada uno	200.000.—	
2 premios de $ 80.000.— cada uno	160.000.—	
2 premios de $ 50.000.— cada uno	100.000.—	
4 premios de $ 20.000.— cada uno	80.000.—	
20 premios de $ 10.000.— cada uno	200.000.—	

Los imponentes que obtengan premios por un monto mínimo de $ 150.000.— y registren una antigüedad superior a 5 años, podrán optar a un préstamo hipotecario a largo plazo, para compra de propiedad, hasta por $ 1.000.000.—

REQUISITOS: Se concederá una opción (cupón) por cada $ 5.000.— del saldo que registre la cuenta a la fecha señalada y será condición indispensable el inscribir la libreta en el período abajo indicado. Los préstamos hipotecarios a que tendrán derecho a optar los imponentes favorecidos con premios de este plan, serán servidos mediante dividendos mensuales de 6% de interés, 6% de amortización y ¾% de comisión anuales y sólo podrán otorgarse a aquellas personas que tengan una antigüedad mínima de 5 años como imponentes de ahorro en la institución, conforme a lo establecido en el DFL. N.o 126, orgánico del Banco del Estado.

Los imponentes con menor antigüedad, sólo se beneficiarán con el premio en efectivo.

Los imponentes que tengan la antigüedad necesaria, y que deseen hacer uso del préstamo hipotecario aludido, deberán invertir el valor de su premio en la adquisición de un bien raíz. Si el valor de éste fuere superior al del préstamo, deberá completar su valor en efectivo.

El Banco efectuará, sin costo para el imponente, el estudio de títulos y demás antecedentes de la propiedad y supervigilará la tramitación de la operación.

PLAN Nº 2.— PREMIOS DE ESTIMULO POR SORTEO A ESTUDIANTES PRIMARIOS, SECUNDARIOS Y UNIVERSITARIOS PARA COSTEAR SUS ESTUDIOS EN EL AÑO 1957.

1ª, 2ª, 4ª y 5ª zonas:

2 pensiones de $ 60.000.— cada una	$ 120.000.—	para cada zona
2 pensiones de $ 36.000.— cada una	72.000.—	"
2 pensiones de $ 24.000.— cada una	48.000.—	"

3ª zona:

2 pensiones de $ 60.000.— cada una	$ 120.000.—
2 pensiones de $ 36.000.— cada una	72.000.—
5 pensiones de $ 24.000.— cada una	120.000.—

REQUISITOS: Es condición previa, para tener derecho al sorteo, el inscribir su libreta en el período más abajo señalado; tener una antigüedad mínima de tres meses; encontrarse vigente a noviembre 15 de 1956, y registrar un saldo mínimo de $ 500.—

Las inscripciones podrán efectuarse por nóminas del colegio o en forma particular, acreditando con algún documento su calidad de colegial. Se le concederá una opción (cupón), por cada $ 500.— del saldo que registre la cuenta al 15 de noviembre de 1956.

A los agraciados, se les abonará el monto del premio a su cuenta y podrán disponer de esos fondos, por décimas partes, entre los meses de marzo a diciembre de 1957, prèvio un certificado del respectivo colegio, de que continúa como colegial.

Si por fuerza mayor se ve obligado a interrumpir sus estudios, se le podrá autorizar a retirar el total de los fondos.

PLAN Nº 2-B.— PREMIOS DE ESTIMULO AL MEJOR ALUMNO IMPONENTE DE AHORRO, EGRESADO DE LOS ESTABLECIMIENTOS DE ENSEÑANZA ESPECIAL, ADICIONADOS CON CREDITOS CONTROLADOS, PARA ADQUIRIR HERRAMIENTAS, MATERIALES U OTRAS ESPECIES, DESTINADAS AL EJERCICIO DE SU PROFESION U OFICIO.

REQUISITO: Deberá ser imponente de ahorro de la institución con cuenta vigente de por lo menos 3 meses de antigüedad al 15 de noviembre de 1956.

Se otorgará al mejor alumno imponente de ahorro egresado en 1956, de los establecimientos arriba enunciados.

PLAN Nº 3.— PREMIOS DE ESTIMULO POR SELECCION A ESTABLECIMIENTOS EDUCACIONALES.

1ª, 2ª, 4ª y 5ª zonas:

2 premios de $ 100.000.— cada uno	$ 200.000.—	para cada zona
4 premios de $ 50.000.— cada uno	200.000.—	"
8 premios de $ 25.000.— cada uno	200.000.—	"

3ª zona:

2 premios de $ 100.000.— cada uno	$ 200.000.—	
4 premios de $ 50.000.— cada uno	200.000.—	"
8 premios de $ 25.000.— cada uno	200.000.—	"

REQUISITOS: Tendrán opción a los premios instituídos por medio de este Plan, aquellos Establecimientos Educacionales que más se hayan distinguido durante el presente año en su cooperación a la campaña de difusión del Ahorro.

Los premios no se entregarán en dinero efectivo, sino que se destinarán para la adquisición de elementos para los colegios, como ser: útiles para la enseñanza; moblaje, artículos para actividades deportivas o de recreación educacional, etc., para cuyo efecto deberá enviarse, por intermedio de nuestra respectiva Sucursal, un presupuesto o detalle de la inversión que se proponen dar a su premio.

Mayores antecedentes respecto a la pauta a seguir, solicitarlas en nuestras oficinas de todo el territorio.

PLAN Nº 4.— PREMIOS DE ESTIMULO POR SELECCION A OBREROS ACOGIDOS A LA LEY 6,214.

1ª, 2ª, 4ª y 5ª zonas:

2 premios de $ 20.000.— cada uno ..... $ 40.000.— para cada zona

En conexión con un Crédito Controlado hasta por $ 150.000.— para compra de implementos de trabajo.

3ª zona:

8 premios de $ 20.000.— cada uno ..... $ 160.000.—

En conexión con un Crédito Controlado hasta por $ 150.000.—, para compra de implementos de trabajo.

REQUISITOS: Tendrán opción a estos premios, los imponentes que efectúen sus depósitos, por medio de descuentos por planillas, de acuerdo con las disposiciones de la Ley 6,214, sobre ahorro obrero, y que al 15 de noviembre próximo acusen los más altos saldos, no inferiores a $ 5.000.— y que no hayan efectuado más de tres giros durante el año.

Mayores antecedentes y detalles, en nuestras oficinas.

PLAN Nº 5.— PREMIOS DE ESTIMULO POR SELECCION AL PROFESORADO ENCARGADO DEL AHORRO ESCOLAR.

1ª, 2ª, 4ª y 5ª zonas:

5 premios de $ 20.000.— cada uno ..... $ 100.000.— para cada zona

3ª zona:

10 premios de $ 20.000.— cada uno ..... $ 200.000.—

REQUISITOS: Se ha resuelto, en esta oportunidad, establecer este nuevo Plan, como un reconocimiento a la labor del profesorado, en pro de un mayor hábito del ahorro entre el alumnado.

Por las comunicaciones de nuestras Sucursales y certificados de los señores Directores de Establecimientos Educacionales, se hará la selección de los agraciados con estos premios.

No obstante estos premios en dinero, se mantendrán siempre los premios de estímulo concedidos anteriormente.

PLAN Nº 6.— PREMIOS A IMPONENTES CON MAS DE 25 AÑOS CON CUENTA ACTIVA E ININTERRUMPIDA.

1ª, 2ª, 4ª y 5ª zonas:

1 premio de ..... $ 50.000.— para cada zona

3ª zona:

6 premios de $ 50.000.— cada uno ..... $ 300.000.—

REQUISITOS: Como lo dice su título, este nuevo plan beneficia solamente a los imponentes con cuenta activa vigente y de una antigüedad mínima de 25 años.

Deberán, eso sí, acusar a noviembre próximo, un saldo mínimo de $ 10.000.—.

Mayores antecedentes sobre estos sorteos, solicítelos en las oficinas del Banco del Estado de Chile

MIENTRAS TANTO, COMIENCE A EFECTUAR SUS DEPOSITOS EN FORMA REGULAR, HASTA CERRAR EL 15 DE NOVIEMBRE PROXIMO CON UN SALDO DE CONSIDERACION QUE LE PERMITIRA TENER DERECHO A UN MAYOR NUMERO DE CUPONES

SEÑOR CLIENTE: Presente cuanto antes su libreta en la respectiva oficina para su inscripción, por vencer el plazo para ello el 30 del presente mes.

LOS SORTEOS SE REALIZARAN EN EL CURSO DEL MES DE DICIEMBRE, EN UNA FECHA QUE SE DARA A CONOCER OPORTUNAMENTE. SI EL PRESENTE PLAN ES ACOGIDO FAVORABLEMENTE POR EL PUBLICO, EL BANCO DEL ESTADO DE CHILE SE PROPONE MEJORAR Y AMPLIAR AUN MAS LOS PLANES PARA EL AÑO PROXIMO

Campeonato Sudamericano de Hockey.-

Gran rival para Chile será esta noche Argentina

Este clásico Atlántico-Pácifico se iniciará a las 22.30 horas.— Brasil y Venezuela dan comienzo a la reunión doble de hoy, a las 21.30 horas.— Se presume lleno completo en la cancha de Guadalupe de México, San Pablo N.o 4917

CON DOS encuentros, que revisten especial importancia para sus protagonistas, proseguirá disputándose esta noche, en la Cancha Guadalupe de México, calle San Pablo 4917, el Segundo Campeonato Sudamericano de Hockey sobre Patines.

La jornada de hoy, segunda reunión doble del torneo y quinta fecha oficial de la competencia, consulta, a primera hora, el partido Brasil-Venezuela, y como lance básico de la velada, el cotejo Chile-Argentina.

Como es natural, la atracción máxima del festival de esta noche radica en el partido Chile-Argentina, confrontación que polariza la atención de todo nuestro mundo deportivo, en vista de la sólida opción que luce el elenco nacional para retener el título de campeón sudamericano, tan justamente ganado en Sao Paulo el año 1954, sin experimentar ninguna derrota.

Sin embargo, para ello será necesario que la escuadra roja que capitanea Wilfredo Bendeck supere esta noche al elenco argentino, enadre rápido y batallador, con excelentes valores individuales en sus filas y no exento de clase y calidad, como lo revelaron los transandinos en sus encuentros con Uruguay y Venezuela.

OTRO LLENO.— Vista la trascendencia de este partido, todo hace suponer que esta noche se registrará otro lleno completo en la cancha Guadalupe de México, la que, en previsión de lo que pueda ocurrir, abrirá sus puertas una hora antes de iniciarse el primer lance, Brasil-Venezuela, cotejo que, de acuerdo con el programa, ha sido fijado para las 21.30 horas.

El match de fondo, "Clásico del Atlántico contra el Pacífico", se iniciará a las 22.30 horas.

Para una mejor identificación de los jugadores que actuarán esta noche en defensa de los colores chilenos y argentinos, damos a continuación los números que llevarán estos players.

CHILE (rojos): (1) Héctor Rojas y (1) Gastón Arizmendi, arqueros; (2) Wilfredo Bendeck; (3) Domingo Tuzzi; (4) Alfonso Finalterri; (5) Mario Finalterri; (6) Ignacio Spadaro y (7) Oscar Abumada.

ARGENTINA (albiceleste): (1) Enrique M. Segura y (1) David Serfaty, arqueros; (2) Héctor Lahitou; (3) Santos Alvarez; (4) Alberto Peluffo; (5) Rubén Alonso; (6 Héctor Rendón, y (7) Néstor Palermo.

BRASIL-VENEZUELA.— Encargados de dar comienzo a la reunión de hoy, serán los conjuntos seleccionados de Brasil y Venezuela, match que, asimismo, puede alcanzar interesantes contornos, por los distintos atributos ofensivos y defensivos de ambos adversarios.

Los "rapazes" del Amasonas, más técnicos y seguros en su acción, tendrán, sin embargo, en los "llaneros" del Orinoco a unos dignos oponentes, visto el enorme corazón y espíritu de lucha de estos últimos.

Brasileños y venezolanos entregarán la defensa de sus colores a los siguientes jugadores:

BRASIL (amarillos): Cardozo y Tonzini, arqueros; Nastromagario y De Morais, defensas; Rodovalho y Ferreyra, centrales, y George y Stipanich, delanteros.

VENEZUELA (blancos): Magalhaes y Madeire, arqueros; Luis Martino y Angel Martino, defensas; Augusto Martino y Juan García, céntrales; Miguel Ramos y Víctor García, delanteros.

GRAN CAPITAN del equipo chileno, en las dos intervenciones que ha cumplido este elenco en el Campeonato S. A. de Hockey, sin experimentar hasta el momento ninguna derrota, ha sido Wilfredo Bendeck, player que deberá dar esta noche una nueva demostración de su capacidad en el importante partido que debe cumplir la escuadra roja nacional frente a Argentina.

Argentina (8)—Venezuela (0).—

ESTRECHO TRIUNFO DE URUGUAY SOBBE BRASIL POR 3 GOLES A 2

Se cumplió anoche la cuarta etapa del II Campeonato Sudamericano de Hockey sobre Patines.

Cerca de dos mil personas presenciaron anoche los partidos correspondientes a la cuarta fecha del II Campeonato Sudamericano de Hockey sobre Patines, que se está desarrollando en nuestra capital.

En el primer match y, tal como se esperaba, el seleccionado de Argentina dio fácil cuenta del de Venezuela, por el elocuente score de 8-0, cifras que permiten formarse una idea clara del interés alcanzado por el juego y de la inmensa superioridad del cuadro ganador.

El brasileño Cándido Augusto Luis hizo las veces de árbitro y los equipos formaron así:

ARGENTINA: Tersatti, Teluffo, Lahitou, Alonso y Rendón.

VENEZUELA: Magalhaes, L. Martino, Angel Martino, García y Ramos.

Los argentinos hicieron cinco goles en el primer tiempo por intermedio de Lahitou (4), Alonso (5'), Rendón (12'), Rendón (19') y Rendón (20'). Hay que agregar que el referee anuló un gol penal a Palermo, argentino, que había entrado por Alonso. En la etapa final, Rendón (12') de penal, Palermo (14') y Palermo (19') completaron los 8 goles del partido.

Mucho más interesante resultó el encuentro de fondo, en el que Uruguay se impuso estrechamente a Brasil por 3 a 2. La equiparidad de fuerzas y la excesiva importancia que cada bando otorgó al triunfo, hizo que el juego se tornara, por lo general, recio y demasiado vehemente, aspecto en el que resaltó la labor de los uruguayos, quienes se han transformado así, en los principales adversarios que encontrarán los chilenos en sus pretensiones al título de campeón.

Arbitró el argentino Oscar Romero. Formación de los equipos:

URUGUAY: Souto, Albana, Koch, Núñez y Cerrín. Posteriormente entraron Porta y Beresetche.

BRASIL: Cardozo, De Morais, Rodavallo, Ferreira y Stipanic. Después ingresaron Nastromagario y George.

El movimiento del marcador se sucedió en la siguiente forma: Núñez (1'), Koch (8') y Stipanic (11'). Terminó el período inicial con ventaja para los uruguayos por 2 a 1. Cabe destacar que Brasil desperdició dos oportunidades de gol, cuando Stipanic sirvió dos penales que fueron detenidos por el arquero Souto.

En la segunda etapa, Cerrín (12') aumentó a tres los goles de los celestes, y Stipanic (19') dejó el marcador, definitivamente, en 3 a 2.

Los mejores hombres del cuadro uruguayo fueron Núñez, Albano y Koch. Por los brasileños sobresalieron Cardozo, Rodovallo y Nastromagario.

Desde Melbourne.-

ESCRIBE EDUARDO FONTECILLA: "ESTOY MAL Y MUY BAJO: GRAN ESTADO DE SILVA Y SANDOVAL"

Mal está Eduardo Fontecilla, según ha escrito recientemente desde Melbourne a un dirigente de su club, Green Cross.

Textualmente expresa el corajudo semifondista "que he sufrido una baja tan grande que no soy capaz de repetir 5 veces 400 metros en 1', con una vuelta al trote. Hace 10 días que llegué (la carta tiene fecha 13), y todavía no puedo ponerme a tono. Como para demostrado, al sábado (10) corrí la milla en 4'27" que sólo dan un promedio de 4'10" y 4'12" en 1.500 metros, por lo que la moral anda por el suelo. Creo que estoy sufriendo las consecuencias de la forma como competí tan seguido para las selecciones olímpicas".

En cuanto al tiempo Fontecilla manifiesta que ha estado muy irregular, y que hace bastante frío con lluvias 2 o 3 veces al día que dificultan los entrenamientos, y que necesita vitaminas. "Aquí sólo me dan pastillas, pero que no me convencen..."

SANDOVAL Y SILVA.— También envía algunas noticias, pero más gratas que las anteriores, cuando se refiere a Ramón Sandoval, que contrariamente a lo que a él le ha ocurrido, llegó al campo olímpico con energías frescas que le permitirán estar en su mejor condición en pocos días más. Finalmente Fontecilla informa que el maratonista Juan Silva pasa por un gran estado, habiéndosele cronometrado 1 hora 10' para los 21 kilómetros que corrió hace poco.

D. GUILLERMO GOMEZ, ULTIMO VENCEDOR DE NUESTRO "CONCURSO FUTBOLISTICO"

Indicó en su cupón el nombre del jugador Menadier, como autor del primer "Gol de Cabeza Grippex", en el partido Everton - Santiago Morning.— Está a su disposición el premio de $ 15.000 en dinero efectivo

El aficionado Guillermo Gómez, carnet 3653706, de Santiago, resultó agraciado con el premio de $ 15.000 en el último sorteo "Gol de Cabeza Grippex" de nuestro Concurso Futbolístico Grippex-La Nación, correspondiente al partido Santiago Morning-Everton, jugado en Viña del Mar, y que cerró con la dramática derrota de los metropolitanos por 4 goles a 3, bajando con ello a la División de Ascenso.

El señor Guillermo Gómez indicó en uno de sus cupones el nombre del jugador Menadier, del Santiago Morning, como autor del primer "Gol de Cabeza Grippex" en dicho lance, entrando al sorteo junto con 51 oponentes más que se clasificaron finalistas, entre 4.321 concursantes.

Con este partido de la última fecha de la Competencia Oficial de Fútbol Profesional en División de Honor, se puso término, momentáneamente, a nuestro Concurso Futbolístico Grippex-La Nación, encuesta deportiva popular que contó con la más amplia acogida de nuestro mundo aficionado.

El vencedor puede pasar en cualquier momento por las oficinas de nuestro Departamento de Propaganda a retirar su premio.

También se hicieron acreedores a recibir obsequios con productos escogidos Géka, los 51 concursantes finalistas que entraron a sorteo.

GANADOR DEL PENULTIMO SORTEO.— Debido a un error involuntario de información, no dimos a conocer oportunamente el nombre del ganador del penúltimo sorteo "Gol de Cabeza Grippex", encuesta que tuvo por partido clave el match San Luis-Palestino.

El vencedor, por haber anotado en su cupón el nombre del jugador Mario Pappa, del San Luis, fue el aficionado de Quillota, señor LUIS SOTOMAYOR, quien ya recibió su premio de $ 15.000, de manos del representante de "Grippex" en dicha ciudad.

DESAFIOS

EL CLUB "Santa Teresita" acepta desafíos a clubes que dispongan de tres equipos infantiles y uno juvenil. Los interesados deben dirigirse a calle Toribio Robinet 1326, Sr. Héctor García.

BANDERA Atlético acepta desafíos para jugar el domingo por la tarde. Dispone de cancha y tres equipos adultos. Contestar a Calle 5 de Abril 3484.

DEPORTIVO Estrellas Juveniles, dispone de cancha para jugar los domingos con clubes compañeros que cuenten con tres elencos. Dirigirse a calle Victoria 881, casa 6.

Automovilismo de la "U" se reunirá hoy

Especial importancia para los destinos de la institución, revista la sesión-comida que deberá celebrar esta noche, en su sede social de calle Santa Lucía 340, la sección automovilismo del Club Deportivo Universidad de Chile.

La reunión de hoy, destinada a agotar una serie de asuntos de interés relacionados con el calendario de actividades de la rama y oficialización de los diversos equipos en fuerza libre, carrozados y baquet que representarán a la "U" en la temporada, será dedicada, en su segunda parte, a recibir oficialmente a sus nuevos pilotos, Sergio Neder, Mario Kappás y Eduardo Izquierdo, y a rendir homenaje, por sus últimas brillantes actuaciones, a Eugenio Velasco Letelier, Jaime Vergara y Mario Ramírez.

IMPORTANTE DONACION AL COLEGIO NIDO DE AGUILA HIZO FILANTROPO NORTEAMERICANO JACK DANCIGER

Dando una nueva prueba de su constante preocupación por el futuro de sus jóvenes amigos deportistas de Chile, Mr. Jack Danciger, distinguido hombre de negocios, Cónsul honorario de varios países latinoamericanos y filántropo de Fort Worth, Texas, EE. UU., acaba de anotar otro gesto que lo honra aún en mayor grado.

Sabedor de que los pequeños alumnos del Colegio Nido de Aguilas, que dirige Mr. Waldo Steevenson, precisaban para mantener en debida forma sus condiciones físicas, de algunos implementos deportivos, ha hecho entrega a la dirección de dicho establecimiento educacional, uno de los más prestigiosos de la capital, de una valiosa máquina vibradora para masajes.

Cabe señalar que Mr. Danciger es patrono de la biblioteca de ese mismo plantel y que es a la vez benefactor de la Cooperativa de Educación formada por los padres de los alumnos, razón por la cual la biblioteca lleva su nombre y ha sido designado miembro honorario del Consejo del Colegio Nido de Aguilas y representante oficial del mismo en los EE. UU.

Con ocasión de este nuevo donativo de Mr. Danciger, la dirección superior del Colegio Nido de Aguilas le hará entrega de un hermoso diploma de reconocimiento por su altruista acción.

MR. JACK DANCIGER

Caza y Pesca

Esta noche, a las 20.30 horas, se efectuará la reunión general anual de la Sección Pesca, Caza y Turismo del Stade Francais, en la cual el director, doctor Eduardo Doerr, dará cuenta de las actividades. Luego después se procederá a elegir nuevo directorio. A continuación, se ofrecerá una disertación sobre las modalidades de la pesca de mar, observadas durante el campeonato realizado últimamente en Argentina y la nueva reglamentación que regirá los concursos de lanzamiento en el futuro.

RECLAMO DE AVALUOS
¿SE HA PERJUDICADO EN LA FIJACION DE SU AVALUO?
Nuestra organización le ofrece sus servicios especializados
Arquitecto asesor: Hugo Bravo Scherdel
ORGANIZACION JURIDICA
ESTADO 215 — OFICINA 416 — TELEFONO 36816

Fábrica de Muebles METALICOS
para cocinas, reposteros, murales de colgar, bases, mesas, instalaciones, totalmente de acero y pintados al horno; son más económicos y de duración eterna.
Fábrica: Exposición y ventas con facilidades a comerciantes y particulares.
INDEPENDENCIA 1881

Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES
A LOS SEÑORES EMPLEADORES:
La Vicepresidencia de la Caja de Previsión de Empleados Particulares ha podido constatar que, últimamente, los señores empleadores se han atrasado considerablemente en el pago de las imposiciones que, de acuerdo con la ley, deben efectuar dentro de los 10 primeros días de cada mes.
Como esta situación irroga graves perjuicios, tanto a la institución —por el hecho de disminuír sus disponibilidades para atender a los diferentes beneficios que otorga— como a los imponentes, ya que la ley exige que se encuentren al día en el pago de sus imposiciones para impetrar los derechos que ella les confiere, está Vicepresidencia se ve en la necesidad de notificar a los señores empleadores que ha dispuesto las medidas necesarias para investigar todo atraso en el pago de las imposiciones y para proceder inmediatamente al cobro ejecutivo de ellas, aplicando el máximum de las sanciones que establece la ley para estos efectos.
El Vicepresidente suscrito hace esta advertencia a los señores empleadores, en la seguridad de que cooperarán en esta acción para evitar intereses y multas, y para no perjudicar a los imponentes en los derechos que legítimamente les corresponden.
EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO
Publicidad Condor

Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES
A los Empleadores e Imponentes:
Se advierte a los señores empleadores e imponentes que, en mérito de lo dispuesto en los artículos 41 al 44 de la Ley N.o 12.084, se aplicará la PENA DE PRESIDIO a las personas que simularen las calidades de empleados u obreros; a los empleadores y patrones que se coludieren con los empleados u obreros con el fin de obtener la percepción de beneficios de previsión; a las personas que oculten dolosamente datos o que los proporcionen falsos, y a todos los que hicieren declaraciones falsas en los certificados de supervivencia, de estado civil y demás que se exigen para el otorgamiento de beneficios de previsión, como asignación familiar, auxilio de cesantía, etc.
En cumplimiento de las disposiciones legales citadas, la Caja de Previsión de Empleados Particulares hará las denuncias correspondientes en todos los casos de infracción a estos preceptos, a fin de que se apliquen los máximum de penas establecidos en ellos.
EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

$ 420.000.—
OCASION
VENDO MOTOR EVINRUDE
25 HP., con lancha alta, velocidad especial. Esquí acuático, pocas horas de uso.
BANDERA 740
FONO 83550
SU DUEÑO

Remate de Casimires
SASTRERIA GUTIERREZ
Orden de don Alfredo Gutiérrez M.
Hoy, de 12 a 13 y de 19 a 20 horas
987 — ALAMEDA — 987
Gran surtido en casimires Oveja Perrot, Palm-beach. Diseños de última moda, por cortes de 3 metros. Lotes para comerciantes y particulares. A la vista
GERMAN GEELL MIRA, martillero público
MONJITAS 639 — FONO 34921

EL BLUE-JEANS necesario PARA LA TEMPORADA
Hecho en fina loneta, creación de los 7 Pilares.
Comprando directamente al fabricante con local propio, Ud. elimina todo intermediario, al ser atendido por los mismos dueños. ¡PIENSELO!
CASACAS para niños
Prácticos modelos de temporada
PANTALONES para niños
pantalón corto y largo
SLACKS para niños
cortos y largos
Completo surtido en CAMISAS DE SPORT, POLERAS, SHORTS, ROPA INTERIOR, ETC.
LOS SIETE PILARES
EL SEGURO PILAR DE SU ECONOMIA
3031 ALAMEDA 3031
DESPACHOS CONTRA REEMBOLSO

Para la noche del jueves 29.-

Las Universidades en el mejor de todos sus clásicos

LAS BARRAS de las Universidades de Chile y Católica se aprestan para presentar en el próximo clásico nocturno el más grande de los espectáculos que recuerda su historial. Esto en base a la larga e intensa preparación que han venido realizando desde hace dos meses.

Germán Becker, director de la barra de la Universidad Católica ideó como número cumbre en su presentación nocturna del próximo jueves, un motivo que contará con el apoyo y beneplácito general de los aficionados que llenarán nuestro principal campo deportivo. En esta oportunidad Becker llevará hasta el campo del Estadio Nacional la escenificación de la vida y andanzas del Quijote de la Mancha, inmortal personaje de Miguel de Cervantes. La riqueza del libreto, la actuación de los miembros del Comité de Ensayo de la Universidad Católica, y los detalles de la fantástica presentación harán de la misma la expresión máxima en la historia artística de los clásicos universitarios.

De igual costo de la presentación de la U. Católica será la que brindará la barra de la U. de Chile. Con la colaboración de las principales figuras del teatro Experimental, y del ballet de la Dirección de Extensión Cultural, la entidad del chuncho, ofrecerá la vida y milagros de un circo gigante, instalando en la cancha tres sensacionales pistas, por las que pasarán todos los números de acrobacias, fieras y los infaltables tonies.

Las gerencias de los clubes de la Universidad de Chile y Católica tienen a disposición de los interesados las entradas para el clásico del próximo jueves. Es así como desde hoy se pueden adquirir las que dan derecho a tribunas, galerías impuestos para los socios de los clubes y las entradas de acompañantes de socios. Las horas de atención al público son las siguientes:

U. CATOLICA: Bernardo O'Higgins 340. De 10 a 13 horas y de 16 a 21 horas.

U. DE CHILE: Santa Lucía 340. De 10 a 13 horas, y de 16.30 a 21.30 horas.

El partido entre los tradicionales rivales adquiere en esta oportunidad especial significado, si consideramos que el elenco "católico" llega al compromiso definitivamente incorporado a la serie de honor del fútbol chileno, después de alcanzar el título de campeón del torneo de ascenso. Ambos elencos llegarán con la totalidad de sus mejores cracks, signo inequívoco de la importancia que encierra el resultado del encuentro para las populares divisas del chuncho" y la "cruz azul

Hoy empieza la Olimpíada

MELBOURNE, 22.— (UP.)— "Argentina acude a la citación olímpica de hoy con un gran espíritu de emulación deportiva, y con la seguridad de obtener laureles apreciables", declaró el director técnico del conjunto, mayor Augusto Leonhardt.

Esta opinión fue compartida por los diversos jefes de equipo y por comentaristas deportivos, que manifestaron que la delegación argentina debe mirarse con respeto por más de un aspecto. Se ha reconocido, en términos generales, que hubiera podido ser más numerosa y más fuerte, pero en casi todos los deportes en que participan, los argentinos son aspirantes serios.

El mayor Leonhardt se vio precisado a suspender los entrenamientos que había programado para la mañana de hoy, en vista de que el programa de inauguración de los Juegos lo ha trastornado todo.

En un principio había dicho que tenía intenciones de entrenar hoy, porque había necesidad de aprovechar los instantes preciosos que faltan antes de comenzarse las competencias.

Los atletas han sido citados hoy a las 11 de la mañana para almorzar y el mediodía deben estar listos, con su uniforme de gala, para iniciar el largo recorrido hacia el estadio, en donde el Duque de Edinburgo declarará inaugurados los Juegos a las 5.30 de la tarde.

Leonhardt dijo que todos los integrantes de los equipos estaban en condiciones satisfactorias para el comienzo de las Olimpíadas, y agregó que no era necesario hacer un recuento deporte por deporte.

Los boxeadores son los que mejor se sienten, y son los que más atención y cuidados reciben.

Los dos atletas, Ercilia Avellán y Junter Kruse, ambos del disco, están contentos por las marcas logradas en el entrenamiento. El esgrimista Santiago Masini, un poco resentido por la falta de compañero para entrenar, pero en buenas condiciones.

Los pesistas muy bien, especialmente, Selvetti y los equipos de tiro y de yachting muy optimistas.

La delegación de cuarenta argentinos será la tercera en el desfile olímpico, que se considera desde ahora como la ceremonia deportiva más impresionante que se haya efectuado nunca en la historia de la humanidad. El desfile lo inicia Grecia, cuna de los Juegos Olímpicos. Sigue luego Afganistán, encabezando la precedencia de orden alfabético inglés.

Después de Afghanistán viene Argentina.

La escogencia de la señorita Avellán como abanderada fue más por sus condiciones de atleta que por el hecho de ser la única mujer. Ella misma reconoce que sus esperanzas no llegan a la medalla de oro, pero dice que se siente en tan excelentes condiciones que está segura de lograr una buena marca de disco.

La delegación argentina es la tercera latinoamericana en tamaño, después de Brasil y Chile.

ERCILIA AVELLAN ES LA ABANDERADA.— MELBOURNE, 21.— (UP.)— Ercilia Avellán, una de las buenas esperanzas olímpicas argentinas, y única mujer de su equipo, fue escogida para llevar la bandera durante el desfile con que se abrirá mañana la XVI Olimpíada de la Era Moderna.

Ercilia acompañó esta tarde al presidente de la delegación, Alberto Petrolini, y al director técnico, mayor Augusto Leonhard, a un desfile de ensayo en el estadio principal. El acto se realizó tal como va a ocurrir mañana, para cronometrizar cada uno de los episodios y disponer todos los detalles. Los discursos que se pronunciarán mañana en tono solemne, fueron leídos hoy también en tono solemne. Sólo que el Duque de Edinburgo no era el Duque de Edinburgo, y los que leían los discursos eran apenas empleados del comité organizador.

MENSAJE DEL PAPA.— MELBOURNE, 21.— (UP.)— El Papa Pío XII envió hoy un mensaje a los atletas que participan en los Juegos Olímpicos, instándoles a fomentar el conocimiento y la comprensión a "volverse hacia el único Dios verdadero para ofrecerle el homenaje de vuestra fuerza juvenil".

El Papa Pío XII hizo referencia en el mensaje a la misa olímpica que se oficiará el domingo próximo y citó la vieja costumbre griega de celebrar una ceremonia de adoración pública como preludio de los Juegos.

"Con cuanta más razón debéis ahora, al comienzo de vuestros Juegos Internacionales, volveos hacia el único Dios verdadero para ofrecerle el homenaje de vuestra fuerza juvenil."

Luego agregó: "Ya en diversas ocasiones, como sabéis, hemos tenido la satisfacción de recordar la armonía de las relaciones existentes entre los principios cristianos y las actividades deportivas.

"Corresponde ahora a vosotros, amados hijos, durante estos Juegos Olímpicos, poner de manifiesto en vuestros actos la forma en que una escuela de energía y autodominio debe dirigirse hacia el perfeccionamiento intelectual y moral del alma.

"Sed testigos de este ideal espiritual."

DECLARACION DE UN ATLETA BRASILEÑO.— MELBOURNE, 21.— (UP.)— El campeón mundial de salto triple, A. Da Silva, de Brasil, declaró hoy que sus principales contrincantes en las pruebas olímpicas son el japonés Teruji Kogake y el ruso Leonid Scherbakov.

CASA

Edificación antigua o moderna de dos o tres pisos para instalar oficinas de una gran empresa comercial

SE NECESITA ARRENDAR

Sector: Santa Lucía, Amunátegui, Compañía, Alameda

Escribir a: Casilla 4036 – Santiago

SE NECESITA

MECANICO

Para arreglos de máquinas de escribir, sumar y calcular.

CAJA DE PREVISION DE CARABINEROS

Santo Domingo 940, de 14 a 17 horas

Presentar recomendaciones y antecedentes

HOMBRES
MUJERES
Y NIÑOS

FACILIDADES

OETTINGER Y CIA. LTDA.

SAN ANTONIO 430 • CAS. 13241 • FONO 398437

Ahora...

MENICHETTI HNOS. Y Cia.

OFRECE A SUS CLIENTES...

1.000 ARTICULOS al detalle

CON PRECIOS AL POR MAYOR

En sus locales de Artesanos N.o 681.— Haga también sus pedidos por teléfono, a los números 51315, 52557 y 60726.— O por carta, a Santa Rosa 3280.-

Entregas a domicilio sin recargo de flete.

DETALLE DE ALGUNOS PRECIOS:

Escobas de 6 costuras	$ 170	c/u
Escobillas de lavar	55	c/u
Limpiador "Tricolor"	35	paquete
Klenzo en polvo	55	"
Purex en polvo	47	"
Rayosol en polvo	50	"
Gringuito en polvo	50	"
Jabón de lavar "Rueda", barra de 200 grs.	37	barra
Lacón	120	paquete
Perlina chica	18	"
Perlina grande	65	"
Radiolina chica	20	"
Radiolina grande	70	"

Conservas:

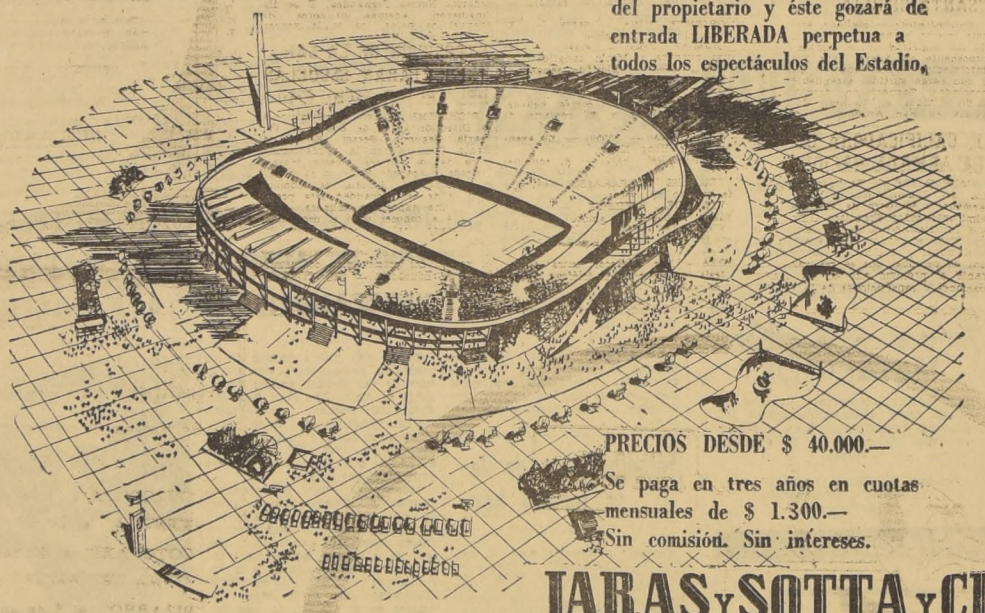
Atún en aceite, tarro grande	$ 190	tarro
Atún al natural, tarro grande	160	"
Atún en aceite, tarro chico	130	"
Choritos al natural	70	"
Choritos en aceite	100	"
Choigas al natural	100	"
Picos en aceite	120	"
Erizos	140	"
Machas al natural	105	"
Sardinas en aceite, tarro de 270 grs.	140	"
Sardinas en aceite, tarro de 150 grs.	95	"
Sardinas en tomates, lata ovalada	150	"
Salmón	130	"
Surtido para caldillo	80	"
Arvejitas corrientes	60	"
Salsa condimentada con callampas	50	"
Salsa de tomates, tarro chico, 130 grs.	28	"
Pimientos morrones	85	"
Tomates al natural	80	"
Champiñones	70	"
Cabecitas de espárragos	160	"
Porotitos partidos	70	"
Duraznos amarillos standard	100	"
Duraznos en tarro de 1 kg.	170	"
Papayas al jugo	200	"
Piñas al jugo especiales	200	"
Mermeladas de duraznos	60	"
Frutillas al jugo	195	"
Cocoa Raff	165	"
Nescafé, tarro grande	850	"
Leche Nido, de 450 grs.	290	"
Paté de foie	55	"
Aceite de Oliva, botellas de 1 litro	670	botella
Aceite de Oliva, botellas de 1/2 litro	375	botella

etc., etc.

AHORRE DINERO... ECONOMICE TIEMPO Y... COMPRE LO MEJOR

GUZMAN HERNANDEZ

ASI SERA EL ESTADIO MONUMENTAL COLO COLO



COMPRE SU ASIENTO - PROPIEDAD

Cada asiento llevará el nombre del propietario y éste gozará de entrada LIBERADA perpetua a todos los espectáculos del Estadio.

PRECIOS DESDE $ 40.000.—

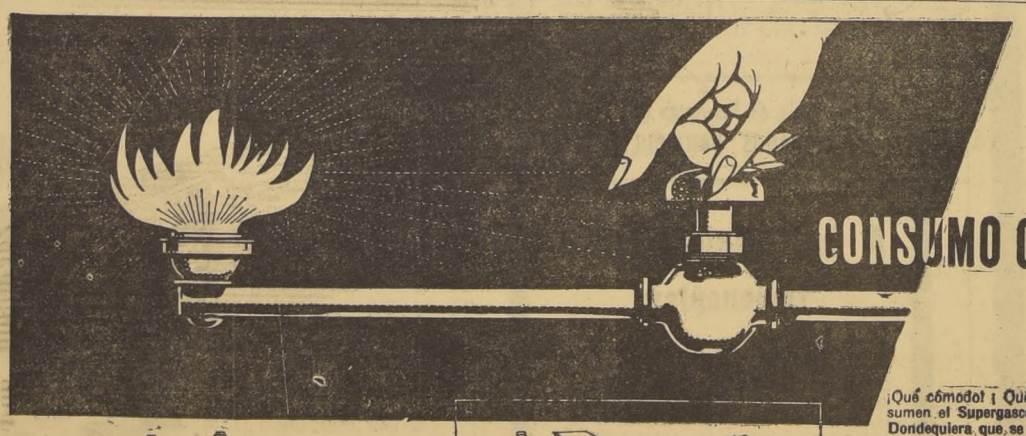
Se paga en tres años en cuotas mensuales de $ 1.300.—

Sin comisión. Sin intereses.

JARAS Y SOTTA Y CIA.

en AGUSTINAS 828 Local 175

(Pasaje Banco del Trabajo)



CONSUMO CONTROLADO por usted!

SEA UD. SU PROPIA COMPAÑIA DE GAS.

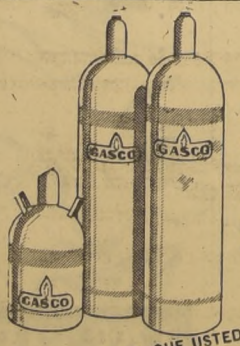
¡Qué cómodo! ¡Qué tranquilizador! Su cocina, su calefont... consumen el Supergasco que usted quiera!

Dondequiera que se halle su casa dentro de la provincia de Santiago, y si no hay red de gas, usted dispondrá de gas abundante, todo el que necesite, todo el quiera y pueda gastar!

EFECTIVA ECONOMIA

El Supergasco es el combustible de mayor poder calórico conocido

Valorice su casa en la ciudad, el campo, la playa: Instale Supergasco.



SUPERGASCO es el moderno gas envasado, que instala, distribuye, sirve y garantiza la Cia. de Gas en toda la provincia de Santiago -donde no haya red.

Toda la línea de ARTEFACTOS Gasco para SUPERGASCO, lo vende la Compañía de Gas

DPTO. COMERCIAL DE LA SUPERGASCO

INSTALE SUPERGASCO, EL GAS SIN CAÑERIA QUE DISTRIBUYE LA COMPAÑIA

PARA QUE USTED TENGA GAS DONDE AUN NO HAY GAS

COMPAÑIA DE GAS

Sto. Domingo 1061

GASCO ESTACION: Alameda 3309

GASCO PROVIDENCIA: Providencia 2023 - GASCO NUÑOA: Irarrázaval 3239 - GASCO SAN BERNARDO - GASCO SAN ANTONIO - GASCO MELIPILLA

...terés en industria zonal por las ...uniones de mañana de ASIVA

...PARAISO.— Existe verdadero ...r toda la industria zonal por ...las dos reuniones anua... ...ASIVA, a efectuarse mañana: ...ordinaria de socios, en que ...y la directiva de los in... ...la comida-baile en el ...nicipal de Viña del Mar.

...ASAMBLEA ANUAL.— La asam... ...de socios tendrá lugar a ...en primera citación, y a ...en segunda y última, en ...la Caja de Compensación ...Plaza Justicia 45, Valpa... ...Durante esta asamblea se co... ...el balance y memoria anua... ...presidente de ASIVA, don ...Guzmán, analizará el mo... ...económico nacional, y el pre... ...la Sociedad de Fomento ...don Domingo Arteaga Infan... ...a los más vitales pro... ...la producción; además, se ...a renovar parcialmente el ...

...FIESTA EN EL CASINO.— A las ...en el mismo día tendrá lugar ...del cabaret del Casino ...Viña del Mar, la tra... ...anual de la industria, ...consistirá en una gran ...en que los asociados de ...asistirán acompañados de ...miembros de sus familias ...superior de sus empresas, ...dará un mayor realce ...ción, que habrá de cons... ...verdadero acontecimiento so... ...artístico.

...DE LA INDUSTRIA.— ...como adhesión al Día de la ...que está celebrando ac... ...la Sociedad de Fomento ...acordó anticipar la asamblea ...socios y su comida de ca... ...que tradicionalmente se ...diciembre, para el 23 del ...noviembre en curso. A am... ...asistirá en pleno la ...directiva de la SFF, formada ...presidente, don Domingo Ar... ...primer vicepresidente, don ...Beiremans; del tesorero, don ...Katz, y el gerente general, ...Aldunate Phillips, más ...industriales de Santiago, ...adherido con sus respecti... ...a la fiesta anual de ...como expresión de unidad y ...las actividades gremiales ...productores de Valparaíso y ...

...ARTISTICA.— A la co... ...que será amenizada por ...orquestas, más el show artístico ...Municipal, vendrá de la ...una extraordinaria caravana artística especialmente contratada por ASIVA. Desde luego, podemos destacar, entre estos artistas del teatro, el cine y la radio, a los siguientes: humoristas Manolo González y Monicaco (Luis Rojas Miller); al aplaudido Ballet Caroll's, formado por cuatro esculturales jóvenes danzarinas argentinas, procedente del Tap Room, de Santiago, y del Tabarís, de Buenos Aires; al dúo Doris y Rossy, cuyas grabaciones están muy en boga, y que pronto emprenderán una jira artística a España; el famoso conjunto criollo de "Los Cuatro Hermanos Silva", que con esta presentación se despiden de Chile, pues se dirigen a Europa, especialmente contratados por las principales empresas de ese continente, etc. Por su parte, el Casino participará con las orquestas de Isidor Handler, Los Caribes y del Quinteto América, más "Don Pelele" y Gloria Montes; Rino, el acróbata, y un número folklórico argentino.

ASAMBLEA ANUAL DE AUTOMOVIL CLUBS DE AMERICA, HOY EN VIÑA

VALPARAISO.— Con la asistencia de delegados de 19 países, se dará comienzo hoy, a las 11.30 horas, en el Hotel O'Higgins de Viña del Mar, a la XVI Asamblea de la Federación Interamericana de Automóvil Clubs. Entre las delegaciones están representados el Automóvil Club Argentino, Touring Club de Argentina, Automóvil Club Boliviano, Automóvil Club de Colombia, Automóvil y Aero Club de Cuba, Automóvil Club de Costa Rica, Asociación Nacional Ecuatoriana de Turismo y Automovilismo, Automóvil Club de Chile, American Automobile Touring Alliance, Automóvil Club de Brasil, Asociación Mexicana Automovilística, Asociación Nacional Automovilística de México, Touring y Automóvil Club Paraguayo, Touring y Automóvil Club del Perú, Touring y Automóvil Club de Venezuela, Automóvil Club del Uruguay y Centro Automovilístico del Uruguay.

Las instituciones mencionadas están agrupadas en la Federación Interamericana de Automóvil Clubs, FIAC, que fue fundada en México en 1940. Entre sus finalidades figuran la de impulsar una reglamentación uniforme para el deporte automovilístico, obtener la mayor seguridad en el tránsito y fomentar la construcción de carreteras.

LOS ACTOS DE LA ASAMBLEA.— Antes de la sesión inaugural, que será a las 11.30 horas de hoy, a las 9 horas se constituirá el comité ejecutivo, se efectuará la inscripción de los delegados y la constitución de las comisiones de trabajo, las que sesionarán a las 16 horas. A las 17 horas se ofrecerá un coctel en el Club Naval de Campo de Las Salinas. Mañana las delegaciones visitarán la Universidad Técnica Santa María y la Refinería Nacional de Petróleo de Concón. La asamblea será clausurada el domingo, a las 10, con un acto solemne en la Escuela de Derecho de la Universidad Católica de este puerto.

ARQUEOLOGO AUSTRIACO VISITO VIÑA DEL MAR

VALPARAISO.— El profesor austriaco señor Osvaldo Menghin, que fue director del Museo de Arqueología de Viena y actualmente es profesor de la Universidad de Buenos Aires, visitó la Sociedad Arqueológica "Fco. Fonck", y el Museo de Arqueología del Palacio de Bellas Artes de Viña del Mar. El profesor Menghin expresó que este museo es uno de los más completos de América.

El arqueólogo austriaco ha sido contratado por la Universidad de Chile para dictar un curso en la próxima Escuela de Verano de Viña del Mar.

SE EFECTUO PASEO DE LOS HUERFANITOS

VALPARAISO.— A las 18 horas de ayer, después de efectuar su tradicional paseo anual, los huerfanitos se concentraron en la Plaza Sotomayor, donde rindieron un homenaje a las autoridades y a sus benefactores, en general. Los niños cantaron el Himno Patrio y el Himno de las Américas antes de regresar a sus respectivos establecimientos.

El paseo se inició en las primeras horas de la mañana, con la colaboración de los vehículos del gremio del volante, dirigiéndose hacia el Valparaíso Sporting Club, donde fueron atendidos por un comité de damas, y donde presenciaron una exhibición de helicópteros de la Armada.

MAÑANA LLEGA EL "SANTA CECILIA"

VALPARAISO.— Mañana arribará a este puerto el vapor "Santa Cecilia", de los registros de la "Grace Line", procedente de Nueva York y puertos intermedios. Viene con 18 pasajeros y con carga surtida, ascendente a 830 toneladas. Zarpará de regreso a Estados Unidos el viernes, sin hacer escala en San Antonio.

J. CALIFICADORA DE LA ARMADA NACIONAL

VALPARAISO.— Bajo la presidencia del Comandante en Jefe de la Armada y Ministro de Defensa, vicealmirante señor Francisco O'Ryan, sigue funcionando la Junta Calificadora de Oficiales, conociendo esta vez las apelaciones y decidiendo los transbordos de personal que se realizarán durante el próximo año en las embarcaciones y reparticiones de la Armada.

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184).— Falso orgullo, Corsarios de Trípoli y Oro oculto.
CARRERA (7489).— El último comando y Agregados.
CARRERA (QUILPUE — 417).— Oro de Nápoles y Hoguera de odio.
CHILE (2599).— Esposa de turno, Negro es mi pasado y Hampones de Chicago.
CONDELL (2027).— El hombre, la bestia y la virtud, y Madame Dubarry.
CENTRAL (7252).— Siete pecados capitales y Las aventuras del Capitán Kid.
COLON (2949).— El último puente.
METRO (2111).— La última cacería.
MUNICIPAL (VIÑA — 81739). — Picnic.
ORIENTE (VIÑA — 85679).— El desconocido y Agregados.
OLIMPO (VIÑA — 81380).— Llanura púrpura y Motín sangriento.
REAL (2640).— Flor de sangre.
RIALTO (VIÑA — 81906).— El cisne.
RIVOLI (2268).— Sierra nevada, Víboras humanas y El corsario de Trípoli.
REX (VIÑA — 85050).— El aventurero de Hong Kong.
VALPARAISO (5822).— El conquistador.
VELARDE (VALPARAISO — 4654).— He muerto mil veces.
VELARDE (QUILPUE — 342).— Música, espuelas y amor.
VICTORIA (3776).— La sangre manda y La carrera de la suerte.

NOTA.— **Los números entre paréntesis corresponden al teléfono de cada sala.**

...ANIVERSARIO DE ...SEJO DE DEPORTES

...PARAISO.— Con una fiesta de ...el aula magna de la Uni... ...Santa María, que se efec... ...mañana a las 18.30 horas, se ...el vigésimo aniversario de ...del Consejo Local de De...

...fiesta será a beneficio de la ...Pascua del Niño Pobre.

...MIENTO DE VAPORES

LLEGAN:

...CECILIA, de Nueva York.
...DAN, de Nueva York.
...NEN, de Amsterdam.
...de Vancouver.
...BANKER, de Nueva Orleans.
...GASTA, de Bahía Concepción.
...de Punta Arenas.
...de Arica.
...de Iquique.

SALEN

...para Antofagasta.
...para Iquique.
...POLO, para Génova.
...para San Vicente.
...CECILIA, para Nueva York.
...para Corral.
...para Punta Arenas.
...DAN, para Nueva York.
...DEL MAR, para Liverpool.
...para Lirquén.

Finalizaron maniobras del Regimiento "Arica"

LA SERENA.— El Regimiento de Artillería Motorizado "Arica", que se encontraba en vida de campaña en el fundo "Los Nogales", de Villaseca, departamento de Ovalle, dio término hoy a las actividades de fines de año con el ejercicio de tiro técnico, que fue dirigido personalmente por el comandante de la unidad, teniente coronel señor César Valdivia, y por el segundo comandante, mayor Simón Figueroa.

Como observador de la segunda división actuó el jefe de Estado Mayor, coronel señor Raúl Igualt, y concurrieron especialmente invitados el Intendente, don Guillermo Gesche; Jefes de Carabineros; el Gobernador de Ovalle, señor Edmundo Morris; periodistas y funcionarios civiles.

El ejercicio consistió en que el Regimiento debía defenderse de supuestos ataques de tropas que habían logrado desembarcar en Tongoy y que avanzaban hacia el interior de Ovalle.

El Regimiento de Artillería "Arica", compuesto de dos baterías con cuatro piezas, al mando cada una respectivamente de los capitanes Bernardo Becker y Ernesto de la Fuente, tendieron en las alturas de La Higuera una cortina simulada de fuego defensivo, que luchó por contener a las fuerzas atacantes. Sin embargo, las tropas del "Arica" no se limitaron a esta labor y salieron de sus posiciones, para iniciar un violento bombardeo con piezas de artillería sobre diversos puntos que se daban como atacados por el enemigo para perforar la cortina defensiva.

Durante dos horas las baterías del "Arica" fueron reduciendo paulatinamente los focos mediante ráfagas de artillería disparadas con gran precisión, logrando finalmente contener por completo el avance y asegurar la victoria en los llanos de Tulahuén, después de disparar más de doscientos tiros.

Finalizadas las operaciones, que significaron un verdadero examen técnico, el coronel Igualt hizo la crítica y las observaciones jerárquicas que consideró convenientes; pero al mismo tiempo felicitó al comandante Valdivia por la eficiencia militar demostrada por su unidad.

El ex comandante del Regimiento Arica, coronel en retiro Marcos Maturana, participó activamente en los ejercicios, demostrando el cariño que mantiene por la institución, y especialmente por la unidad que tuvo a su mando.

Los invitados a estas maniobras felicitaron al comando, a los oficiales, suboficiales y tropas por la prueba de alta preparación que habían desplegado.

El Regimiento Arica regresó hoy a su guarnición de esta ciudad, donde llegó a las 19 horas.— (MUÑOZ LEIVA, corresponsal.)

COOPERACION PARA CONSTRUIR LOCAL DE LA ESCUELA N.o 248

ÑUÑOA.— El sábado último se efectuó la "Fiesta del tijeral", del local de emergencia de la Escuela número 248 en Ñuñoa, que construye el Centro de Padres y Amigos.

A este acto asistieron el Director General de Educación Primaria; director local, don Alfredo Cisterna; don Guillermo Morales, ex director local del sector; autoridades municipales; presidente del Centro, don Alejandro Medina, y directores; directora de la escuela, señora Marta Chatterton, y profesorado; director del Liceo Manuel de Salas, señorita Florencia Barrios Tirado, y profesorado; señor Eduardo Amó, director de la Escuela Industrial de Ñuñoa, profesorado y alumnos que han prestado su ayuda en la construcción del local; representantes de la Unión Cívica de Ñuñoa, señor Armando Herrera; señor Jorge Niño de Cepeda, arquitecto y director de la obra, gran amigo, que sirve estos cargos gratuitamente.

Además, asistieron los cooperadores señores Muñoz Molgo, doctor Jaime Riera, Jorge Jarufe, Manuel Duberly, Franco Sterpe; señor Pando y señora Zunilda Leyton de Pando, madrina de la escuela; señor Lautaro Mardones, señorita Rosa Fuentes, señora María de Aros, señora de Parry y señor Raúl Bollo.

En el programa que se desarrolló se destacaron los discursos del Director General de Educación Primaria, del director local, del presidente del Centro de Padres y de la profesora señorita Norma Fernández. Y se distinguieron, además, los coros del Manuel de Salas, los de la Escuela N.o 248, dirigidos por su profesora, señorita Eugenia Inostroza; y un "Elogio y ruego a la campana", del director del Centro, don Tubal Arnal.

Todo este programa fue amenizado por la Banda del Regimiento Cazadores, cuya asistencia se debe al gesto patriótico de sus comandantes, señores Ricardo Lecaros Amunátegui y Héctor Bravo Muñoz.

Como información podemos agregar que el Centro de Padres está confeccionando una nómina con los nombres de todos los cooperadores para ser publicada con todos los valores donados por cada uno.

EXPOSICION DE LA SAL PRESENTARAN ESCUELAS DEL SECTOR PICHILEMU

PICHILEMU.— Con el auspicio de la Dirección Local de Educación Primaria, Segundo Sector Escolar de Santa Cruz, y con la ayuda económica de los señores Alberto Morales Moraga y Araneda Hnos., y de la Municipalidad, la Escuela de Hombres N.o 90 de esta localidad está preparando una exposición salinera, donde se dará a conocer todo el proceso de la llamada "sal de costa", para los días comprendidos entre el 3 y el 8 de diciembre, que será instalada en el pasillo del primer piso del Ministerio de Educación.— (EL CORRESPONSAL.)

Aporte rotario para ambulancia destinada a Hospital de Coquimbo

COQUIMBO.— Un millón quinientos mil pesos donó el Rotary Club de Coquimbo, con el objeto de cooperar a la adquisición de una ambulancia para el Hospital San Pablo, ya que el vehículo actual está demasiado deteriorado y entorpece el funcionamiento del servicio. La entrega del dinero fue realizada por el presidente de la Institución, doctor Manuel Grumberg, quien lo depositó en manos del doctor Darwin Arriagada, Jefe Zonal del **SERNASA**.

REGRESO INTENDENTE DE ESTA PROVINCIA. — Regresó de Santiago el Intendente de la provincia, don Guillermo Gesche Muller, quien gestionó ante las esferas gubernamentales la solución de diversos problemas regionales.

El señor Gesche manifestó que había conseguido la terminación de la Carretera Panamericana, en el Ministerio de Obras Públicas.

El Intendente dio a conocer también que el Ministro Fernández prometió preocuparse, preferentemente, de solucionar el problema del agua potable en La Serena. Asimismo las faenas de construcción del alcantarillado en el barrio Baquedano serán iniciadas próximamente.

Don Guillermo Gesche reasumió ayer, haciéndole entrega del cargo el Intendente Subrogante Germán Valdivia.

REGRESO A SANTIAGO MANUEL EDUARDO HUBNER.— Después de haber desarrollado una amplia labor cultural en esta ciudad, regresó a Santiago don Manuel Eduardo Hubner, actual candidato a senador por esta circunscripción.

ESCRITORA Y PROFESORA LLEGO A ESTA.— Se encuentra en La Serena la escritora y profesora universitaria, enviada por el Departamento de Extensión Cultural, señorita Georgina Durán, quien dará una serie de conferencias.

REGALAN INSTRUMENTOS AL REGIMIENTO.— El señor Armando Carvajal y la señora Blanca Hauser regalaron varios instrumentos a la banda del Regimiento "Arica". Estos implementos fueron avaluados en 90 mil pesos. Este matrimonio de músicos desarrolló una importante labor de difusión musical, la que fue muy aplaudida en todos los sectores serenenses.— (LUIS MUÑOZ LEIVA, Corresponsal).

Bocetos Regionales

S. E. DEFIENDE A ESCOLARES

TALCAHUANO.— Los cursos preparatorios y la Escuela Técnica Anexa al Liceo Coeducacional funcionan, por falta de local, en el edificio que hizo construir en una esquina de la Plaza de este puerto la Caja de Crédito Popular, que no ha podido ocupar este inmueble para hacer funcionar sus oficinas. Recientemente notificó la Dirección que el local debería serle entregado, lo que provocó intenso intercambio de telegramas entre esta ciudad y Santiago. Finalmente, se recibió indicación de S. E. de que el local quedaría a disposición de los escolares mientras no hubiese otro medio de arreglar la situación.

Pero ya los vecinos habían tomado el acuerdo de no empeñar ni un pañuelo en la Caja si los niños eran despojados del edificio.

CALLE SERENENSE

LA SERENA.— La Alcaldesa de La Serena, señorita Victoria Pinto Durán, que sirve el cargo en calidad de subrogante, ha estado solicitando la entrega del terreno de la parte posterior del nuevo edificio de la Intendencia, para pavimentarlo y convertirlo en calle.

RECLAMOS DE AVALUOS DE BIENES RAICES

En presencia de ciertas informaciones acerca de la intervención de abogados en los reclamos de avalúo de bienes raíces, el Consejo General del Colegio de Abogados cree conveniente advertir al público la existencia de las siguientes disposiciones legales, que sólo una ley podría modificar:

LEY ORGANICA DEL COLEGIO DE ABOGADOS

La norma: Art. 40 inciso 1.o— "La primera presentación de cada parte o interesado en asuntos contenciosos o no contenciosos ante cualquier tribunal de la República, sea ordinario, arbitral o especial, deberá ser patrocinada por un abogado habilitado para el ejercicio de la profesión".

La sanción: Art. 40 inciso 2.o— "..... Sin estos requisitos no podrá ser proveída y se tendrá por no presentada para todos los efectos legales".

La excepción: Art. 41 inciso 2.o— "Para la iniciación y secuela del juicio, podrá, sin embargo solicitarse autorización para comparecer y defenderse personalmente. El juez podrá concederla atendida la naturaleza y cuantía del litigio, o las circunstancias que se hicieren valer, sin perjuicio de exigir la intervención de abogados, siempre que la corrección del procedimiento así lo aconsejare"........

EL CONSEJO GENERAL DEL COLEGIO DE ABOGADOS.

KNUTSEN LINE

Servicio a Europa.

M/N. "MARTIN BAKKE"

CARGARA EN:
VALPARAISO .. .. 23 de diciembre
TALCAHUANO .. .. 24 de diciembre
SAN ANTONIO .. .. 25 de diciembre

Esta nave recibe carga para Amberes, Rotterdam, Bremen, Hamburgo, Oslo, Estocolmo y otros puertos escandinavos vía puertos peruanos y ecuatorianos.

(SUJETO A CAMBIO SIN PREVIO AVISO)

Agentes Generales

WILLIAMSON, BALFOUR Y CIA., S. A.

Valparaíso: Teléfono 7871 Calle Blanco 759.
Santiago: Teléfonos: 82421-65089
Calle Bandera 140-A, 2.° piso.

PACIFIC LINE
P.S.N.C.

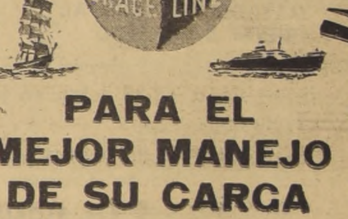
BARCOS DE CARGA Y PASAJEROS

Salidas de Valparaíso para Europa y puertos intermedios

"CUZCO", el 4 de diciembre
"KENUTA", el 15 de diciembre
"COTOPAXI", el 20 de diciembre
"REINA DEL PACIFICO", el 31 de diciembre
"PIZARRO", el 3 de enero

(Fechas sujetas a cambio sin previo aviso)

THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY
SANTIAGO Agustinas 1066 — VALPARAISO Almirante Señoret 48



PARA EL MEJOR MANEJO DE SU CARGA

GRACE LINE ofrece:
- Salidas semanales desde puertos chilenos a Nueva York.
- Salidas quincenales a California y el Pacífico Noroeste.
- Itinerarios rápidos.
- Entrepuentes y cámaras refrigeradas.
- Amplias bodegas.
- Modernos equipos de estiba.
- Muelles propios en Nueva York.

GRACE LINE

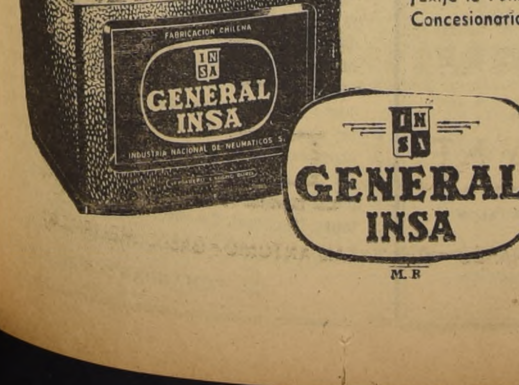
Consignatarios:
GRACE Y CIA. (CHILE) S. A.
Morandé 315, Santiago. Fono 63841
Plaza Sotomayor, Valparaíso. Fono: 7923

¡Cierto...;
en baterías también... Lo que cuenta es el "Arranque" y General Insa le ofrece

"ARRANQUE" INSTANTANEO

Al adquirir SU Batería General Insa, Ud. se hace acreedor a la Póliza de Garantía que le ASEGURA su batería contra defectos de fabricación.

¡Exija la Póliza de Garantía a su Concesionario Insa!



GENERAL INSA

Nuestro mejor producto es el BUEN SERVICIO

M.R.

¡Ya llegó!

Se ha normalizado definitivamente el abastecimiento de ingredientes importados

de Bidú
(MARCA REGISTRADA)

Rogamos a nuestros clientes hacer sus pedidos a:
Los revendedores de Cía. Cervecerías Unidas o al fono 82457

DOCENA: $200

Compañía Carbonífera y de Fundición Schwager S. A.

DIVIDENDO N.o 163

A partir del 23 de noviembre en curso, los señores accionistas podrán cobrar, en las Oficinas del Banco Italiano en Valparaíso y Santiago y en la Administración de la Compañía en Coronel, un dividendo de $ 10.— NETO por acción, acordado por el Directorio.

Con este motivo, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 8 al 23 del presente mes de noviembre, ambas fechas inclusive.

VALPARAISO, 2 de noviembre de 1956.

EL DIRECTOR-GERENTE

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

SECCION ADQUISICIONES

Solicitanse cotizaciones públicas por el suministro, de existencia, de cinco grupos moto-bomba para pozo profundo tipo sumergido, con válvula de retención, partidor y guarda nivel y de las siguientes características: 16 l/seg. a 85 m.; 33 l/seg. a 60 m.; 40 l/seg. a 50 m.; 40 l/seg. a 76 m. y 50 l/seg. a 70 m.

Las cotizaciones se recibirán en la Oficina del Ingeniero Jefe de la Sección Adquisiciones, el 27 del presente, a las 15 horas.

HORACIO LIRA DUARTE,
Director de Obras Sanitarias

REMATE JUDICIAL

Por orden del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, remataré mañana viernes 23, a las 15 horas, el caballo Estampero, potro fina sangre, 3 años, hijo de Emulo y Estampa, juicio Cuesta con Bobadilla.

A LA VISTA DESDE HOY

David Arellano 1848 — Fono 371696

HERNAN CALVO HURTADO
Martillero Público

MUNICIPALIDAD DE PICHILEMU

PICHILEMU

SE SOLICITAN PROPUESTAS

por las siguientes concesiones y arriendos:

FERIA DE ENTRETENIMIENTOS.
PISTA DE BAILES.
MATADERO MUNICIPAL
QUINTA DE RECREO

Estas propuestas se abrirán el sábado 7 de diciembre, a las 18 horas, en la Alcaldía Municipal.

Bases y antecedentes pueden solicitarse a la Municipalidad de Pichilemu.

EL ALCALDE

CAMBIO LIBRE

GENTILEZA DE
ROSENTUR
VIAJES-TURISMO
AGUSTINAS 1047

ORDENES DE PAGO A CUALQUIER PARTE DEL MUNDO EN 24 HORAS

	Comp.	Vend.
Dólar	$ 635.—	$ 640.—
Nacional	18.—	18.50
Cruzeiro	8.70	9.30
Sol	32.—	33.—
Uruguayo	158.—	162.—
Peseta	14.—	14.60
Lira	0.96	1.01
Libra	1.695.—	1.735.—
Oro	14.300.—	

HOY REMATE DE ROPA

9 a 13.30 horas
CAJA DE CREDITO POPULAR
Oficina Matriz, San Pablo N.o 1130

Préstamos de marzo de 1956 vencidos en septiembre 1956.

PAGO AL CONTADO
ENTREGA INMEDIATA

CAJA de CREDITO POPULAR

SUCURSAL N.o 2
Vicuña Mackenna 200

MAÑANA REMATE DE ROPA

De 9 horas adelante

Préstamos concedidos en marzo de 1956 y vencidos en septiembre de 1956.

EXHIBICION:
Hoy de 8.30 a 14.30 horas

Comerciales

ACTIVIDADES BURSATILES

Informaciones proporcionadas por TANNER Y CIA.
Bandera 52 — Oficina 406 — Santiago

El total de acciones transadas en la Bolsa de Comercio durante la rueda de ayer fue de 471.520 acciones. Los bonos sumaron $ 6.913.800 nominales, y el oro, $ 82.200.

SOCIEDADES QUE REPARTIRAN DIVIDENDOS PROXIMAMENTE

INDUSTRIAS VARIAS (Banco Edwards), noviembre 22 .. $ 3.— Neto
SCHWAGER (Bco Italiano), noviembre 23 .. 10.— "
PAÑOS DE TOME (Bco. de Chile), noviembre 23 .. 2.46 "
CICOMA (Bco. Edwards), noviembre 26 .. 8.20 "
V. CONCHA Y TORO (Nueva York 17), noviembre 27 .. 2.46 "
LOTA (Bco. de Chile), diciembre 11 .. 3.— "
REFINERIAS VIÑA (Banco de Chile), diciembre 12 .. 3.— "
SCHWAGER (Banco Italiano), diciembre 11 .. 40.— "

SOCIEDADES QUE CIERRAN SUS REGISTROS POR NUEVAS EMISIONES
LOZAS DE PENCO — Nov. 15-Dic 19: 1 por 10 liberadas; 1 por 8,75 a $ 40.

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: 14.300 c

BONOS
D. Interna, 7-1 84 c
Garantía, 7-1 84 c
Paviment., 7-1 84 c
Mun. Stgo., 8-1 60 t
Caja 6 3/4, 62 c
Hip. Chile, 6-1 61 t
Hip. Chile, 10-6 80 c
Bco. Est., 10-6 80 t
Deb. Tarapacá, 850 v
Tarapacá Ch/N, 550 t
Tarapacá Ch/N, 550 v

BANCARIAS
Central, 7.700 n
Chile, 2.260 c
Concepción, 160 v
Crédito, 120 c
Español, 218 t
Hipotecario, 935 n
Israelita, 230 c
Italiano, 213 t
A. Americano, 476 t
Talca, 650 c

MINERAS
Aucanquilcha, 100 cp
Bellavista, 24 t
Carahue, 2 v
Cerro Grande, 75 t
Condoriaco, 6 v
Del. Punitaqui, 300 n
Disputada, 540 t
Lois, 175 c
Merceditas, 13 1/2 v
Oruro, 490 t
Presidenta, 14 n
P. de Lobos, 44 v
Schwager, 680 cp
Tamaya, 838 cp
Totoral, 130 n

AGRICOLAS Y GANADERAS
Carampangue, 22 n
Cisnes, 865 t
Colcura, 155 t
Formio Chil., 100 c
Lag. Blanca, 3.160 n
Rupanco, 910 v
T. del Fuego, 985 t
Viña C. Blanca, 110 v
Viña C. y T., 140 t

SALITRERAS
A. Lautaro, 630 cp
Iquique, 288 t
Tarapacá, 200 cp

TEXTILES
Caupolicán, 17 t
Chiteco, 72 t
Divesa, 18 t
Fiap, 42 v
F. Bellavista, 95 t
F. Concepción, 32 n
F. de Tomé, 90 t
Hayonhil, 26 v
Sed. Viña, 36 1/2 c
Sedylan, 45 v
Tej. El Salto, 26 1/2 t
Textil Progreso, 27 t
Textil Viña, 41 v
Yarur, 209 v

INDUSTRIALES Y VARIAS
Ag. Graham, 70 t
Arroz, Ega, 24 1/2 v
Bima, 110 cp
Cem. Melón, 300 c
Cervecerías, 720 c
C. de Golf, 130.000 v
C. Hípico, 786.000 n
C. de Polo, 34.000 n
Cois, 88 t
Cía. Ind., 89 c
Copec, 237 c
Cristalerías, 37 t
Electromat, 17 t
Fertilizantes, 30 n
Fósforos, 105 t
Gas de Stgo., 46 n
Hab. Matucana, 15 t
Ind. Varias, 75 t
Ind. Varias, 75 t
Inse, 325 cp
Interamericana, 34 t
Interoceánica, 116 t
La Rural, 150 t
L. de Penco, 54 t
Muelles P. V., 37 1/2 t
Nav. Arauco, 125 v
Pap. y Cart., 505 tp
P. Iquique, 18 1/2 c
Pizarreño, 34 1/2 t
Polpaico, 132 v
Refractarios, 59 cp
Ref. de Viña, 215 v
Renta Urbana, 160 v
Saavedra B., 310 t
Sanitas, 81 n
Sogeco, 55 c
Sonavela, 36 n
Tabacos, 145 t
Tattersall, 270 t
Teléfonos, 45 c
Universo, 21 t
Vapores, 720 tp
Vidrios Pls., 225 t
Volcán, 73 v
Zig Zag, 90 v

METALURGICAS
Cic, 126 c
Cobre Cerrillos, 47 cp
Electro Met., 100 t
Envases, 28 t
Fensa, 24 c
Indac, 48 n
Indesa, 27 t
Indura, 21 t
Madeco, 85 c
Mademsa, 70 t
Mec. Ind., 46 n
Socometal, 132 v

SEGUROS
Ch. C. Grales., 155 n
Ch. Cons. Vida, 330 n
Marítima, 88 n

FERIA "SANTA ROSA"

DE LA
SOCIEDAD "EL TATTERSALL"
(Transacciones verificadas en remate del 21 de noviembre de 1956)

OVEJUNOS

CORDEROS:
10 a $ 5.800, Melipilla.
80 a 5.700, Santa Cruz.
60 a 5.600, San Fernando
88 a 5.550, Alcones.
40 a 5.400, Santa Cruz.
10 a 5.250, Melipilla.
64 a 5.050, Melipilla.
93 a 5.010, Melipilla.
86 a 5.000, Santa Cruz.
32 a 5.000, Melipilla.
100 a 4.950, Milahue.
104 a 4.900, Hualañé.
86 a 4.900, Pichilemu.
10 a 4.900, Melipilla.
120 a 4.850, Peralillo.
106 a 4.800, Pumanque.
120 a 4.800, Huaquén.
52 a 4.750, Peralillo.
95 a 4.750, Pelarco.
112 a 4.600, Alcones.
98 a 4.750, Peralillo.
101 a 4.700, Lo Solis.
82 a 4.700, Melipilla.
96 a 4.700, La Estrella.
99 a 4.650, Melipilla.
116 a 4.600, Lloileo.
111 a 4.550, Pichilemu.
100 a 4.550, Casablanca.
94 a 4.480, Melipilla.
100 a 4.300, Hualañé.
100 a 4.300, Hualañé.
100 a 4.250, Teno.
100 a 4.200, Melipilla.
120 a 4.100, Lloileo.
42 a 4.050, Melipilla.
120 a 4.000, Lloileo.
19 a 3.850, Hualañé.
20 a 3.700, Pelarco.
14 a 3.580, Melipilla.
86 a 3.450, Mincha.
115 a 3.350, Polpaico.

OVEJAS:
22 a $ 4.600, Melipilla.
80 a 4.300, Machigue.
75 a 4.250, Melipilla.
64 a 4.200, Melipilla.
30 a 3.700, Melipilla.
30 a 3.600, Polpaico.
84 a 3.600, Leyda.
85 a 3.550, Pichilemu.
60 a 3.400, Pichilemu.
80 a 3.250, Polpaico.
90 a 3.150, Melipilla.
40 a 2.950, Pichilemu.
50 a 2.800, Pichilemu.

CABRAS
35 a $ 1.800, Mincha.

A LOS SEÑORES ACCIONISTAS DE FENSA

Se invita a los señores accionistas a visitar nuestra planta en Maipú. Diariamente saldrá locomoción, a las 10.30 horas, desde nuestro Local de Servicio, ubicado en Alameda 1474. (Días hábiles.)

EL GERENTE

Dirección General de los Servicios de Armada

PROPUESTA PUBLICA N.o

Llámase la atención del comercio en general a esta que está solicitando la Armada, por los siguientes artículos en el Arsenal Naval de Valparaíso:

ALPARGATAS con suela de yute; BOTOTOS de cuero café; ZAPATOS tipo N.o 1, color negro, y ZAPATILLAS color blanco, con suela de goma.

Esta propuesta se abrirá en la DIRECCION GENERAL DE SERVICIOS DE LA ARMADA (Departamento de Abastecimientos) el LUNES 17 de diciembre de 1956, a las 16 horas.

Los formularios respectivos, con datos y antecedentes, pueden solicitarse en Valparaíso, calle Prat 820, 2.o piso, y en Santiago, Agustinas N.o 1022, 10.o piso.

EL DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE ARQUITECTURA

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de la obra gruesa de los Cuerpos "A" y "B" del LICEO DE NIÑAS DE OVALLE, con un presupuesto oficial de $ 38.938.850.

Las Propuestas se abrirán en las Salas de Despacho de la Intendencia de la Provincia de Coquimbo y del Director de Arquitectura de esta ciudad, el día 6 de diciembre próximo, a las 16 horas.

Bases y demás antecedentes en el Archivo Técnico de la Dirección.

Santiago, 16 de noviembre de 1956.

EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE OBRAS PORTUARIAS

PROPUESTAS PUBLICAS

Llámase a propuestas públicas para la "pavimentación del recinto portuario del puerto de Antofagasta", con un presupuesto oficial de $ 30.117.325.

Las propuestas se abrirán en esta Dirección, Avenida Bulnes 79, 8.o piso, departamento 84, el día miércoles 5 de diciembre de 1956, a las 11.30 horas.

Bases y antecedentes en el Departamento de Construcciones, Avenida Bulnes 79, 6.o piso, departamento 61, diariamente, de 8.30 a 17.30 horas.

EL DIRECTOR DE OBRAS PORTUARIAS

DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA.

PROPUESTA PUBLICA N.o 35

Llámase la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada por los siguientes artículos para la confección de ropas:

CREA para sábanas, COTY, COTON azul para mezclilla, DRILL blanco, FRANELA blanca de lana, GENERO algodón kaki, LIENZO blanco, LONA para armado, TELA algodón N.o 1, LONETA, PIQUE de algodón, color blanco, SARGA azul para marinería, SATIN negro para forros, TELA brillante, SPUNELA azul, etc.

Esta Propuesta se abrirá en la DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA (Departamento de Abastecimientos), el JUEVES 13 de diciembre de 1956, a las 16 horas.

Los formularios respectivos con datos y antecedentes pueden solicitarse en Valparaíso, calle Prat 820 — 2.o piso, y en Santiago, Agustinas N.o 1022 — 10.o piso.

EL DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA

Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios S. A.

Caletacción Central y Agua Caliente en el Hospital de Coinco.

PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas para la instalación de Calefacción Central y Agua Caliente en el HOSPITAL DE COINCO.

Las bases y antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Arquitectura, calle Ahumada 236, 7.o piso, de 9 a 12 horas, a contar del 20 de noviembre de 1956.

Las propuestas se abrirán el día miércoles 12 de diciembre, a las 11 horas, en las oficinas de la Gerencia de la Sociedad, calle Presidente Ríos N.o 6, 4.o piso.

Sólo se entregarán antecedentes hasta 15 días antes de la fecha de la apertura de las propuestas.

SANTIAGO, 19 de noviembre de 1956.

EL GERENTE

RELOJ SUIZO FINO

ENTREGAMOS $1.000.- CON SOLO SALDO FACILIDADES

PRECIOS REBAJADOS
GRACIAS A LA LIBRE IMPORTACION
EN LA RELOJERIA GABOR
ESTADO 91-5°PISO OF 501
SABADO ABIERTO HASTA LAS 13 HORAS

SOCODEMA

SOCIEDAD COOPERATIVA DE CONSUMOS DE MATARIFES DEL MATADERO MUNICIPAL DE SANTIAGO LIMITADA

Constituida con fecha 11 de julio de 1956, según consta de escrituras públicas de fechas 11 de septiembre y 5 de noviembre, del mismo año, suscritas ante notario de Santiago don Ernesto Almarza Gundián. Está compuesta por 547 matarifes, que suscriben 5 acciones de $ 200 c/u., y que declaran domicilio común en Santa Rosa 1936.

OBJETO: Distribuir artículos de consumo entre asociados; DOMICILIO: Santiago; DURACION: indefinida; CAPITAL: $ 547.000, dividido en acciones de $ 200 c/u., las que se pagan al contado; BENEFICIOS: 20 o/o fondo reserva, una cuota para pagar sobre la parte amortizada de las acciones un interés que no podrá ser superior al 7 o/o anual; dos y medio por ciento fondo educación. El saldo se distribuirá entre los socios en proporción a operaciones efectuadas y canceladas por cada uno de ellos durante el ejercicio; CONSEJO PROVISIONAL: Gilberto Castro, Clodomiro Martínez, Alberto Guevara, Osvaldo Cossio, José Domínguez, Iván Carvajal y Juan Valenzuela; SUPLENTES: Luis Figueroa, Enrique Vásquez y Luis Magallanes; JUNTA DE VIGILANCIA: Fernando González, Humberto Herrera y Benjamín Quintanas; SUPLENTES: Luis González y Ricardo Adasme; GERENTE PROVISIONAL: Ricardo Cerda de la Barra.

GILBERTO CASTRO CASTRO,
Presidente

CLODOMIRO MARTINEZ PEREZ

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

DEPARTAMENTO HIPOTECARIO Y DE INVERSIONES

Sorteo de Bonos del 10-6% y del 6-3/4%
Emisión: JUNIO - DICIEMBRE

DICIEMBRE DE 1956

Bonos del 10-6 o/o

$ 100.000.—

	88	386	399	425	456	478	491		

$ 50.000.—

613	706	723	756	789	806	834	886	930	971
665	...	...	...	...	...	...	...	...	...

$ 20.000.—

252	929	1043	1171	1359	1460	1600	1731	1865	....
284	981	1096	1201	1392	1521	1601	1780	1919	....
877	1007	1150	1275	1405	1556	1670	1805	1950	....

$ 10.000.—

176	485	561	610	652	696	749	771	800	811
431	530	600	...	...	...	...	...	...	...

Bonos del 6-3/4 o/o

$ 50.000.—

1557	2661	3626	4336	7745	10599	10843	15764	23193	.....

$ 20.000.—

604	5938	6587	7850	8129	8742	8905	10587	13141	13340
5133	6065	6718	....	....	....	.....	.....	.....	.....

$ 10.000.—

23006	25303	34734	43218	50384	63915	69538	82099	91877	103235
23949	25460	37128	43724	50618	64158	80635	82308	92281	113977
24138	26482	38981	47003	56439	64275	80905	90944	92347	.....
24537	26943	39167	47197	56656	69022	81304	91171	94417	.....
24921	34513	39275	47430	56972	69220	81703	91568	96591	.....

$ 5.000.—

37791	39397	40582	56992	66752	82991	89713	100603	109853	115965
37929	39597	44651	57002	66937	83388	89824	101000	111183	118628
38194	39791	47300	62455	67136	83788	99383	107887	111246	128167
38799	39990	53561	62658	67235	84017	99595	108124	111974	128182
38991	40191	53766	62853	67404	89202	99999	108494	114016	.....
39178	40400	53961	63251	74687	89554	100208	108694	114180	.....

$ 1.000.—

153425	157279	166087	176925	189625	218914	326229	343345	354140	374829
153821	157808	169766	177292	198766	229631	326429	343432	356075	375286
154077	158217	170777	177587	199270	230042	326837	343474	356383	375861
154603	158621	170941	183838	199513	230305	327804	344950	356394	.....
154993	158870	171068	184162	200068	240076	335904	345290	356558	.....
155300	159422	173749	184403	205623	299413	335914	346171	363779	.....
156040	165272	173888	184579	206066	299748	336449	346195	367434	.....
156592	165816	174059	189137	206277	300289	340555	352365	367601	.....
156994	167994	176663	189423	214563	325763	340753	353844	369808	.....

$ 500.—

15768	16440	19769	34114	56775	68465	69423	70047	
16153	16720	33714	38363	67683	69024	69855	.....	

RESUMEN

Bonos del 10-6%	$ 1.920.000.—
Bonos del 6-3/4%	" 1.561.500.—
Total	$ 3.481.500.—

Santiago, 19 de noviembre de 1956.

EL GERENTE

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

TESORERIA MUNICIPAL

PATENTES DE BEBIDAS ALCOHOLICAS Y PATENTES PROFESIONALES, COMERCIALES E INDUSTRIALES

PAGO DEL AUMENTO DISPUESTO PARA EL AÑO 1956 POR LA LEY N.o 12084 DE 18 DE AGOSTO DE 1956

Hasta el 15 de diciembre próximo existe plazo para cancelar los Recibos Complementarios correspondientes al aumento por el año 1956 de las PATENTES DE ALCOHOLES, COMERCIALES E INDUSTRIALES, dispuestos por la Ley N.o 12084 de 18 de agosto de 1956.

A fin de evitarse molestias y los recargos y multas que se aplicarán pasado dicho plazo, se encarece a los Contribuyentes concurrir oportunamente a efectuar sus pagos.

GERMAN CORTES MALDONADO
Tesorero Municipal

ESCUELA DE AVIACION "CAPITAN AVALOS"

CONCURSO DE ADMISION PARA EL AÑO 1957

Llámase a Concurso de Admisión para llenar vacantes de Cadetes en las siguientes Ramas:

DEL AIRE — INGENIEROS — ADMINISTRACION
DEFENSA ANTIAEREA

La recepción de solicitudes se cerrará el día 5 de enero, a las 24 horas.

REQUISITOS:

—Ser chileno de nacimiento.

—Ser soltero.

—Tener salud y aptitud compatibles con las exigencias de la vida militar.

—No tener más de 20 años 6 meses al 1.o de marzo.

—Para la Rama del Aire y Defensa Antiaérea, haber rendido satisfactoriamente el V Año de Humanidades.

—Para la Rama de Ingenieros, haber rendido satisfactoriamente el VI Año de Humanidades.

—Para la Rama de Administración, estar en posesión de la Licencia Secundaria o el Título de Contador otorgado por el Estado.

PARA MAYOR ANTECEDENTE, DIRIGIRSE A:

ESCUELA DE AVIACION "CAPITAN AVALOS"
Secretaría de Estudios
Gran Avenida, paradero 34, El Bosque — Santiago

LA DIRECCION

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA
CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNA DE LINARES

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de calzadas de hormigón de cemento vibrado y obras complementarias en la AVENIDA C. HENRIQUEZ, de la comuna de LINARES, con un presupuesto oficial que asciende a la suma de $ 8.500.199:

a) 3.810 metros cuadrados de calzadas de hormigón de cemento vibrado, de 0,15 m. de espesor, dosificación "B".

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía de Linares el viernes 30 de noviembre de 1956, a las 16 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana en PRIMERA o SEGUNDA CATEGORIA.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.o 723, Santiago, o en la Delegación de Linares.

EL DIRECTOR SUPLENTE

FUERZA AEREA DE CHILE

PROPUESTA PUBLICA

Se llama a propuesta pública para proveer a la Fuerza Aérea de Chile de Combustible durante el año 1957.

Bases generales, especificaciones y demás antecedentes relacionados con esta propuesta, pueden solicitarse diariamente en el Ministerio de Defensa Nacional, Comando del Material, Departamento de Adquisiciones y Finanzas, Oficina B-27, haciendose presente que sólo se entregarán a los interesados que presenten documentos que los acrediten como representantes autorizados de firmas solicitantes que puedan responder a las exigencias de la propuesta, la que será abierta a las 16 horas del día 20 de diciembre de 1956, en la oficina del señor Comandante del Material, Ministerio de Defensa Nacional, 2.o piso, oficina B-22.

SANTIAGO, 20 de noviembre de 1956.

EL COMANDANTE DEL MATERIAL

Yeso Volcán
distribuidores directos de fábrica
Délano
Ahumada 91 — V. Mackenna 1074

Agencia de "La Nación"
ROBERTO CARRASCO ORTEGA
Arturo Prat 1561

CALZADOS CREDITOS
TACO PLANO $ 1530.-
TACO MEDIO $ 1700.-
TACO ALTO $ 1750.-
CABALLEROS $ 2537.-
HAGA FELIZ A TODA SU FAMILIA COMPRANDO SU CALZADO EN
SAN DIEGO 1901

SASTRERIA
Juan José Jara
HECHURAS FINAS
$ 7.000.—
Un corte especial para cada cuerpo
21 DE MAYO 617
Segundo piso — Local 7
Teléfono 398381

El Mejor HILO PARA COSER

EN CONOS UNITAS
INDUSTRIA DE HILOS
SAN DIEGO 1430-TEL 52683

DELEGADOS DE VENEZUELA.— En el grabado aparecen los jockeys caraqueños Enrique Bouley y Antonio Utrera, durante la visita que hicieron a LA NACION. Vienen a tomar parte en el Primer Congreso Panamericano de Jinetes que se efectuará en los próximos días en Santiago, y según se *nos informa traen* interesantes ponencias al torneo. Están acompañados de los profesionales chilenos Cristián Rebolledo y Fernando Jacial, y de un redactor de turf de este diario.

Dos "ases" de la fusta venezolana vienen al Primer Congreso de Jinetes

Antonio Utrera y Enrique Bouley traen un mensaje cordial para sus colegas chilenos y público en general.

Dos simpáticos muchachos venezolanos, jinetes de alta categoría en su tierra, han llegado a Chile con el fin de tomar parte en el Primer Congreso de Jinetes organizado en América del Sur. Se trata de Enrique Bouley, de 20 años de edad, nacido en Caracas, y de Antonio Utrera, de 26 años, oriundo de San Juan de Los Morros. El primero actúa en las pistas desde 1950 y ha ganado más de 150 carreras, siendo de primera desde 1952, año en que completó 50 victorias. Utrera, tiene más campaña, pues corre desde 1944 y ha llevado el disco a más de 300 ganadores. Entre sus grandes triunfos, cabe mencionar el obtenido con el caballo Simbel en el Clásico Presidente de la República en 1948. Ha sido el único jockey que, como aprendiz, ha logrado los honores en tan importante carrera.

Utrera dijo que "hemos llegado a este país amigo trayendo el saludo de los jinetes venezolanos a nuestros colegas de Chile, en particular y en general a la afición chilena. Traemos al Congreso algunas ponencias que estimamos tendrán algún interés en los debates".

Bouley, por su parte, declaró que se siente en Chile "como en mi propio país. Hemos hallado cordialidad y buenos amigos".

En relación con los jinetes chilenos que actúan en Venezuela, Utrera expresó que habían aportado valiosas experiencias a los jinetes nacionales. "Creemos que ha sido positiva su actuación en nuestro país. No tenemos nunca problemas con ellos pues saben comportarse correctamente".

Bouley, cree que el mejor jinete chileno que ha actuado en Venezuela es Juan Araya. Entre los preparadores estima superior a Juan Melero.

Por su parte Utrera, estima a Carlos Cruz como uno de los más efectivos látigos chilenos y cree que Julio Castro es el mejor de los entrenadores de Chile que han actuado en Caracas.

Utrera y Bouley, expresaron sus deseos de que nuestro diario fuera portador de un cordial saludo para sus colegas y público chilenos.

ESTA EN SANTIAGO el veterano y siempre de actualidad jockey Roberto Olguín, que se encuentra en Chile en visita de descanso y asuntos familiares. Llegó el martes y proyecta permanecer un mes en su patria. Lo encontramos ayer y nos dijo que la suerte lo ha seguido acompañando en el Brasil. Corre de preferencia en Sao Paulo y también en Campiña y Santos, donde existen hipódromos de menor categoría. Físicamente se mantiene muy bien, a pesar de su edad, el famoso "cominó". En la foto, cuando actuaba en Chile, hace ya muchos años.

Desde mañana, venta directa de boletas en tres provincias: programa muy fácil

Mañana a primera hora comenzará las sucursales de Valparaíso, Rancagua, Quillota, Quilpué, Viña y nuestra capital, la venta de boletas para la nueva rueda del Concurso de Pronósticos cuyo Gran Pozo asciende a la suma de dos millones 900 mil pesos.

El programa de esta semana se ofrece muy favorable para los que gustan de esta apasionante modalidad de apuesta hípica. Hay carreras de escasos rivales y no sería extraño que se hicieran muchas boletas múltiples, que en estos casos son las que están más cerca de los mayores puntajes.

La rueda ordinaria será combinada con las ocho primeras carreras de la tarde computándose 3 puntos por cada ganador y un punto por cada segundo lugar. En caso de no correr alguno de los caballos señalados en la boleta, la defensa de la apuesta quedará a cargo de aquel ejemplar que resulte favorito en las pizarras.

El Gran Pozo se ganará acertando diez o nueve carreras. El valor de la boleta es de 50 pesos.

JOCKEYS Y ORDEN DE PARTIDA DE CARRERA AGREGADA EN EL CLUB

La carrera agregada a última hora en el programa del Club Hípico quedó como sigue:

1 Asadel 55 (13), A. Pérez
2 Asfovino 55 (6), H. Rivera
3 Arco Iris 55 (12), O. Muñoz
4 Dertius 55 (2), M. Yáñez
5 Delmonte 55 (5), N. Vásquez
6 El Nene 53 (8), H. Pilar
7 Farewell 55 (9), N. N.
8 King Bey 55 (11), A. Salazar
9 Los Gauchos 55 (7), C. Ojeda
10 Troy 55 (3), H. Espinoza
11 Moretón 55 (1), R. Madariaga
12 Paiquito 55 (4), J. Castro
13 Pielago 55 (14), H. Olguín
14 Portofino 55 (15), J. Escobar
15 Sotavento 55 (16), E. Araya
16 Tentempié 55 (10), J. E. Bravo

NOTA.— Los Gauchos y Troy irán en corral. Se correrá en cuarto lugar.

CORTAS DEL TURF

SIGUE reponiéndose satisfactoriamente de la delicada operación a que fue sometido en el Pensionado San Juan de Dios el trainer Luis Alberto García.

RAMADAN, uno de los mejores caballos de saltos que tenemos en la actualidad, fue llevado al Sporting con el objeto de que participe en una importante carrera de obstáculos que se correrá allá el primer domingo de diciembre.

LA MODESTA Arrow, que cada vez que corría en Santiago llegaba de las últimas, sin que su studpudiera explicarse el motivo de sus defecciones, fue enviada también al Sporting con la esperanza de que mejore con el clima de costa.

Golden Abbey, potro norteamericano de gran pedigree, sería importado a Chile

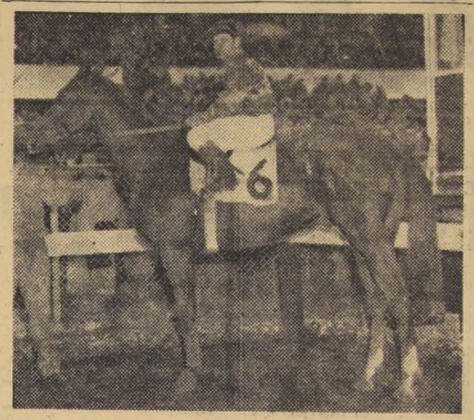
El Haras "Cunaco" lo trae como semental

Importante negociación está realizando el señor Hernán Ferrer E., con el Haras "Cunaco", de la Sociedad Agrícola y Molinera Ignacio Valdés O. Ltda., para importar al potro GOLDEN ABBEY, de origen norteamericano. Las gestiones están muy avanzadas y es un hecho seguro de que tan valioso semental llegará pronto al país a incrementar el elevaje chileno.

GRANDES ANTECEDENTES TIENE GOLDEN ABBEY. — El potrillo, en referencias, es un hijo de King's Abbey y Gold Salte, nacido el año 1950. La campaña de Golden Abbey es sobresaliente y en los dos años y fracción que corrió ganó 14 carreras con un total de premios de 143.135 dólares. Entre estos triunfos se anotan ocho victorias clásicas que son las siguientes: "Santa Catalina", "Golden Gate Mile", "Golden State Breeders", "Tamforan", "Hollywood Park", "El Camino" y "El Rancho Vegas Handicap".

Golden Abbey ganó desde 1.200 hasta 2.600 metros y detenta el record norteamericano para los 1.800 metros con el tiempo de 1.48 cuatro quintos. El potrillo fue retirado de la pista en el mes de junio recién pasado, por haber sufrido una grave lesión que le impedía actuar con éxito en las carreras.

EXTRAORDINARIA ES LA LINEA DE GOLDEN ABBEY — Los antecedentes paternos y maternos de Golden Abbey, son extraordinarios. El padre de Golden Abbey es hijo de King Salmon y por lo tanto descendiente de The Tetrarch. La madre de Golden Abbey es Golden Salute, hija del gran Alibhai y en su línea materna figura la gran jefa de raza femenina Constanza



GOLDEN ABBEY, el extraordinario potrillo norteamericano, poseedor de gran campaña y de notables corrientes de sangre, sería traído al país, por el Haras "Cunaco". Realiza la operación el señor Hernán Ferrer E. El grabado muestra a Golden Abbey después de ganar el "Tamforan Handicap", señalando el record nacional de Estados Unidos para la distancia de 1.800 metros, con el tiempo de 1.48 4/5.

Jinetes y competidores de las carreras del próximo domingo en el Sporting Club

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— Premio UPSAL.— Segunda serie.— Jinetes aprendices.— A las 13.30 horas
2 Display 58, L. Tejo
14 Heladero 58, G. Lerma
8 Relativa 58, E. Naranjo
4 Garufa 54, N. Bravo
7 Juvenil 54, O. Hermosilla
11 Hohenzollern 53, H. Quijada
9 La Cabrita 53, J. Puyol
3 R. de Luna 54, H. Soto
6 Yokohama 50, J. Farías
5 Malacara 49, R. Pinto
10 Arcángel 46, J. Manríquez
12 D. de Oro 45, O. Molina
1 Francesita 45, J. Vega
13 Viño Añejo 45, S. Arellano

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros.— Premio UMBELL.— 3 años, perdedores.— Serie A.— A las 14 horas
4 Mozo Diablo 56, J. Estay
10 Río Bueno 55, J. Vega
8 El Pío 54, S. Maira
2 Pistolera 53, R. Pino
7 Preferida 53, D. Santibáñez
3 Robilda 53, G. Lerma
9 Demoniaca 52, J. Manríquez
1 Fernesino 52, S. Arellano
5 Tanfina 50, N. Bravo
11 El Gorila 48, F. Anifir
6 Vichy 45, J. Pacheco

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.— Premio UNESCO.— 3 años, perdedores.— Serie B.— A las 14.40 horas
3 El Jefe 56, A. Naranjo
11 Comotal 53, O. Hermosilla
5 Liseur 53, S. Maira
1 Lupako 51, S. Arellano
7 Motoneta 51, I. Saavedra
10 Gametria 49, J. Pacheco
6 Boufonne 48, F. Anifir
9 La Bombilla 48, M. Bustos
2 Pola 47, J. Vega
8 Cuartelera 45, A. Salas
4 Romelia 45, N. Bravo
CORRAL: 5 con 6.

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Premio URBION.— Sexta serie.— A las 15.15 horas
11 Indio 60, L. Tejo
4 Antoniotto 56, S. Maira
6 Bermuda 54, M. Manríquez
1 B. Arriba 54, H. Quijada
9 Dulzaina 54, H. Navarro
5 Coscorrón 53, H. Soto
10 Refugio 52, A. Hughes
7 Rudynello 52, D. Santibáñez
3 Risueño 51, J. Farías
12 Vibración 51, M. Guerrero
8 La Francesa 50, I. Saavedra
2 Cl. Ferrand 48, N. Bravo
14 Hileracha 48, J. Pacheco
13 Orientalista 48, A. Salas

QUINTA CARRERA.— 1.800 metros.— Premio DON RAUL.— Transmisión telefónica.— A las 15.45 horas
6 Premiere 58, P. Ulloa
8 If 55, E. Saavedra
4 M. Lutero 54, J. E. Bravo
1 Extraordinario 53, O. Muñoz
5 Cascabel 52, R. Madariaga
2 Le Bolide 50, C. Ojeda
7 Pavlova 48, L. G. Farmer
3 Colocolito 45, F. Toto

SEXTA CARRERA.— 1.100 metros.—Premio URSUS.— Segunda serie.— A las 16.20 horas
4 Haendel 56, L. Velenzuela
5 Fullero 51, D. Santibáñez
9 Lucky Sky 56, L. Romero
6 Chismoso 54, S. Maira
1 Escamillo 54, O. Saavedra
8 Pomo 53, J. Vega
2 Peloponeso 49, L. Saavedra
3 Chufquén 52, M. Guerrero
7 Giarda 52, J. Pacheco
CORRALES: 1 con 2, y 5 con 6 y 7.

SEPTIMA CARRERA.— 1.700 metros.— Premio UGOLIN.— A las 17 horas
9 Royal Court 62, L. Romero
2 Arcole 60, A. Naranjo
5 Dick 55, L. Velenzuela
8 Montecoral 54, S. Maira
1 Acarreador 52, I. Seavedra
10 Monet 50, D. Santibañez
3 Ases PP. 48, A. Hughes
6 Casablanquin 46, J. Puyol
4 Miss Roldán 45, N. N.
7 Tory 45, J. Pacheco

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— Premio UVA.— Quinta serie.— A las 17.35 horas
1 Palatino 58, G. Lerma
3 Leonidas 57, O. Seavedra
8 Viñamarino 55, L. Valenzuela
9 Naranjero 57, O. Hermosilla
2 Din Don 55, L. Romero
5 Inesperado 55, M. Manríquez
4 Zamarrón 52, J. Manríquez
10 Forum 54, A. Naranjo
12 Mitsuko 52, D. Santibáñez
7 Agesilao 49, J. Puyol
13 Corréhuela 49, J. Pacheco
6 El Interamericano 49, A. Hughes
11 Champeubert 48, J. Vega
14 Radiograma 46, N. Bravo
CORRALES: 2 con 3 y 6 con 7.

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— Premio UFA.— Cuarta serie.— A las 16.10 horas
12 El Zorrito 59, O. Seavedra
9 Belladama 56, L. Romero
3 Ligerazo 56, O. Hermosilla
13 Regañón 55, L. Valenzuela
7 Hormigón 54, N. Bravo
1 Kaolín 54, A. Naranjo
14 Black Swan 53, D. Santibáñez
5 El Trovador 53, J. Puyol
8 Lamermoor 53, S. Maira
4 La Glorietta 52, H. Soto
11 Loustau 51, H. Quijada
2 Luquete 51, M. Guerrero
9 Rue Royale 50, J. Pacheco
10 Aguador 48, I. Seavedra
CORRAL: 10 con 11.

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— Premio URCA.— Tercera serie.— A las 18.50 horas
5 Sello 58, O. Seavedra
10 Mala Gente 57, G. Seavedra
7 Martín 54, L. Valenzuela
1 Abeille 53, H. Quijada
3 Morango 54, S. Arellano
11 Douceur 52, M. Guerrero
4 Cheyenne 50, J. Pacheco
2 Cirilo 51, J. Manríquez
9 Arenque 50, D. Santibáñez
6 El Emperador 50, I. Seavedra
8 Otago 50, J. Puyol
CORRALES: 1 con 2, y 6 con 7.

UNDECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— Premio DALCAHUE.— Cuarta serie.— A las 19.25 horas
11 Faubourien 56, J. Escobar
6 El Pacífico 53, L. A. Paredes
1 Am. Girl 52, J. García
10 Commando 52, R. Madariaga
14 Linneo 52, M. Yáñez
8 Nigromante 52, H. Olguín
7 Susuky 52, E. Contreras
2 Costita 51, H. Rivera
5 Lambaré 51, C. Pezoa
13 Clodiana 50, H. Bassy
12 Golden Bird 50, N. N.
3 King Mon 50, C. Ojeda
9 Chalita 19, O. Muñoz
4 Lee 49, F. Zúñiga

ULTIMAS ACTIVIDADES DE LA DIRECTIVA DE DUEÑOS DE CABALLOS

La secretaría de la Asociación de Propietarios de Caballos de Carreras nos entregó para su publicación el siguiente boletín que resume las últimas actividades de esta institución.

E directorio recibió una delegación de preparadores del Hipódromo Chile, compuesta por los señores Henríquez y Allaga, quienes expresaron la situación que se ha presentado debido a la exigencia de los cuidadores de caballos, sobre aumento de sueldos.

La Junta de Cambios Internacionales en la solicitud presentada para obtener la libre importación de caballos acordó pedir informes al Departamento Agrícola de la CORFO, y también aceptó escuchar personalmente a sus representantes en audiencia especial.

La Dirección de Casas de Martillo se declaró incompetente para pronunciarse sobre el desahucio del Reglamento de Ventas, por lo que éstas no podrán hacerse conforme a él. El asunto será llevado a conocimiento de la justicia ordinaria.

El secretario declara que presenció el desarrollo de la película de la carrera en que fue descalificado Heredado y estima que la medida fue bien tomada.

Al Sao Paulo irá "La rosa tatuada"

Anna Magnani, Marisa Pavan y Burt Lancaster son las estrellas principales de la realización cinematográfica italiana "La rosa tatuada", que exhibirá desde el lunes el Sao Paulo.

Una tormenta de humanas emociones desencadenada en el corazón de una mujer veremos en este drama que le valió a la Magnani el Oscar como la mejor actriz.

Al Real irá "Celda 2455, pabellón de la muerte"

Pocas veces ha sido llevado a la pantalla un tema de mayor realismo y de más impresionante dramatismo como en el caso de "Celda 2455, pabellón de la muerte", que estrenará el martes próximo el Teatro Real. Este film es la historia de un condenado a muerte por delitos salvajes, y que, gracias a su ingenio y audacia consigue repetidas conmutaciones de la sentencia, pero sin haber logrado salir del fatídico pabellón de la muerte.

Cuatro nuevas estrellas debutarán en el Tap Room

Cuatro estrellas de la danza integrando un ballet debutaron anoche en el Tap Room, elegante boite que sigue marcando rumbos en materia artística. Nos estamos refiriendo a Marta Eyre, Elsa Rey, Marucha Grande y Teresa Gutié, quienes animan bailes modernos y algunos creados especialmente para hilaridad del público habitué.

Allí sigue Tony Moro, el cantante de color y profesor de cha cha chá. Elsa Villa con Nancy Lezica y otras luminarias.

"El ocaso de un alma" estrenará el T. Astor

He aquí el alma que tiene la rara habilidad de revivir nuestra infancia, nuestros amores y demás sucesos memorables de nuestra vida. Un tema que llegará a todos los corazones, basados en una novela famosa de Frances Gray Patton.

Jennifer Jones y Robert Slack, son los principales intérpretes de esta película que muy pronto veremos en el cine Astor.

Donna Reed, estrella de la cinta "Rescate"

Casi todas las actrices de Hollywood hicieron esfuerzos para obtener el importante papel de la esposa de Glenn Ford, en la nueva producción MGM, "Rescate", pero finalmente Donna Reed resultó seleccionada. Este es uno de los papeles dramáticos más difíciles que haya tenido a su cargo esta actriz desde que recibió un "Oscar" de la Academia por su actuación en "De aquí a la eternidad".

"Rescate" será estrenada en los Teatros Metro y Las Lilas en una próxima oportunidad.

HOY CENTRAL — PARA TODO ESPECTADOR 3-6.30-9.45
BROCHE DE ORO PARA LA TEMPORADA 1956.
TYRONE POWER — KIM NOVAK en MELODIA INMORTAL (The Eddy Duchin Story) — CinemaScope — Technicolor
Estreno: "LAS MARAVILLAS DE MANHATTAN" DESCRIPTIVA MUSICAL

HOY 20th Century Fox Cine SUR — ROTATIVO DE 2 P.M. — UN GRAN ESTRENO EXCLUSIVO DEL SECTOR — ¡UNA BOMBA ATOMICA DE ACCION SUPERCARGADA!
20th CENTURY-FOX presenta Proa al Infierno (Hell and High Water) — Technicolor — RICHARD WIDMARK · BELLA DARVI · DAVID WAYNE
CinemaScope — CINES UNIDOS

HOY REX MATINEE — VERMOUTH — NOCHE — EN VISTAVISION
Color por TECHNICOLOR
EL LUJO ERA SU VICIO... EL AMOR SU PASATIEMPO... EL HOMBRE SU DIVERSION ...HASTA QUE SUPO DE SU UNICO AMOR.
JANE WYMAN — CHARLTON HESTON — CLAIRE TREVOR — THELMA RITTER
"ORGULLO Contra ORGULLO"
VEA EL MÁS FABULOSO DESFILE DE MODAS JAMÁS PRESENTADO.
(MENORES) LUCY GALLANT
SUMMA CALIDAD

IMPORTANTE REMATE
de las instalaciones, máquinas, muebles, útiles, etc., del Tattersall "Arturo Calvo y Cía. Ltda."
EN 1848 — DAVID ARELLANO — 1848
Detalles en diario de mañana
HERNAN CALVO HURTADO
Martillero Público

TAURUS Publicidad
Con la verdad no ofendo ni temo
IV CONVENCION NACIONAL DE LA INDUSTRIA METALURGICA
ORGANIZADA POR
ASIMET
30 Noviembre 2 Diciembre
VIÑA DEL MAR

SERGIO LIVINGSTONE Distribuidor Autorizado
SINDELEN
SAN ANTONIO 282

ADQUIERA SU CALZADO CONTROLADO — EN — ESTADO 22

RADIO - PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
7.30 Informativo Matinal.
8.00 Reloj Musical SNA.
14.00 Tertulia.
10.30 Este disco es mío.
17.03 Música para chicos.
18.30 Expreso de las Melodías.
20.10 Sucesos Deportivos.
21.15 Hípica.
21.33 Concierto.
23.45 Corazón de los poetas.

CB 62 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
8.00 La Marcha del Mundo.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
14.30 San Mario Rivas.
18.00 Tarde Selecta.
19.15 La Hora del Rosario.
20.15 Secretos del Canchero.
20.30 Márquele Preferencia.
21.00 Música Selecta hasta las 24.

CB 66 — CHILENA
7.00 Noticias.
8.35 La Mujer ¡Una Artista!
9.30 Ases del Disco.
11.30 Bajo una Ramada.
13.00 Concierto de Mediodía.
16.00 Temas del Jazz.
18.30 Rosario en Familia.
20.45 Historias Mínimas.
23.00 Conciertos.
0.03 Resumen de Noticias.

CB 70 — SANTIAGO
7.30 Boletín.
10.00 Recuerdos vieja Victrola.
13.00 Mosaico Español.
14.00 Sobremesa.
16.30 Buscando el Favorito.
18.00 Club de Baile.
19.00 Discos y Discófilos.
19.30 Para Ud.
22.00 Anecdotario Musical.
22.30 Concierto.

CB 76 — COOPERATIVA
7.20 Noticiarios.
8.30 Despertador Radial.
9.30 Hora del Hogar.
13.30 Eliana Morage.
18.30 Hormiguita Cantora.
21.15 Familia Chilena.
21.30 Residencial La Pichanga.
22.05 Radioprimicias.
22.30 Radiotanda.
23.15 Omar Riboira.

CB 80 — CORP. DE COMERCIO
7.20 Cantando bajo la Ducha.
8.15 Concierto Matinal.
10.30 El Mundo de la Mujer.
12.00 La Opera.
18.00 Cía. de Flor Hernández.
18.30 Para Ud.
19.00 Discomanía.
20.10 Mosaico Español.
23.00 Grandes Conciertos.
24.00 Noticiario Universal.

CB 93 — NUEVO MUNDO
7.15 Gratas Melodías.
7.30 Primer Informativo.
9.30 Para Ud.
10.30 Discoteca del Oyente
12.00 Viva Chile.
13.45 Rugen los motores.
14.30 Mosaico Español.
17.30 Variedades hora del té.
21.30 Radioteatro.
23.00 Diario La Reforma.

CB 97 — PRAT
7.30 Así canta el Mundo.
9.20 Escuela de Canto.
10.00 Ritmo Porteño.
12.00 Almacén de Pedidos.
15.00 Tardes de Opera.
17.00 Abuelito Carlos.
20.30 Sinopsis del Deporte.
21.00 Rincón de Don Nacho.
22.00 Clínica Dr. Charmorro.
24.00 Noches de Gala.

CB 142 — HISPANIA
8.05 Piringos y Negra Morena.
9.35 Radioaudición Hispánica.
13.05 Feria de Regalos.
17.35 Discoteca Moderna.
18.35 Radio-Club de la Amistad.
20.10 Cita con Extended Play.
20.35 La voz de España.
21.30 Noticiario Español.
22.35 Con los brazos abiertos.
0.05 Caravana.

CB 146 — O'HIGGINS
7.00 No me escuche, por favor.
9.00 Lo que se canta y baila.
10.30 Biografías Musicales.
12.00 Revista Musical Mediodía.
13.15 Sin ton ni son.
18.30 Entre poema y cantos.
17.30 Vida de Carlos Gardel.
19.30 Laureles Olímpicos.
22.00 Política y Políticos.
23.15 Radiocrónicas del Deporte.

DESTACAMOS PROGRAMAS DE MUSICA SELECTA:
CB 62: 9.30, 13.30, 16.00 y 21.00. CB 70: 12.30, 14.30, 22.30 y 23.00.
CB 66: 10.00, 12.15, 13.00 y 23.00. CB 80: 9.15, 14.15, 16.30 y 23.00.

GASCO — COMPRELOS EN EL DEPARTAMENTO COMERCIAL DE LA COMPAÑIA DE GAS — SANTO DOMINGO 1061

6) ALHAJAS Y JOYAS.

NOVIOS! Para argollas, Fábrica Iostin, Nueva York 66. (6) H/O C.

COMPRO oro, plata y joyas usadas. Alameda 846. (6) H/O C.

RELOJES, joyas, oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40. (6) H/O C.

13) ARTICULOS p. HOGAR

VENDO de ocasión cocina gas, cuatro platos, horno arriba, casi nueva. Dos estufas parafina "Mademsa". Un mueble para radio, sin uso. Banco mecánico. San Diego 1735. (13) 24-11 P.

15) ARTICULOS p. SEÑORAS

CARTERAS cocodrilo, transformaciones, hechuras, arreglos y teñidos en general. Esmeralda 869, local 18-A. (15) 23-11 P.

VENDO lindos vestidos, talla 46, nacionales y norteamericanos, poquísimo uso, $ 1.500 cada uno. Sta. Beatriz 93, Providencia. (15) 22-11 P.

16) ARTICULOS p. NIÑOS

VESTIDO organza suiza Primera Comunión, vendo. Salvador Sanfuentes 2183. (16) 25-11 P.

17) ARRIENDOS BUSCAN

ANTICIPAMOS hasta ocho meses de arriendo. Administramos bien. Caja Propietarios. (17) 7-12 C

$ 100.000 anticipo por casa o departamento chico, urgente. Ofertas a Huérfanos 757, oficina 101. (17) 22-11 P.

NECESITO arrendar local chico, preferencia barrio alto (Yrarrázaval) o Independencia (Conchalí). Escribir: M. Apablaza, Errázuriz 3049, Santiago. (17 22-11 P

18) ARRIENDOS OFRECEN

ARRIENDO chalet en Viña del Mar, 12 Norte 875, 3 dormitorios, living, comedor, pieza empleada, amoblado, 3 meses. Tratar en la misma dirección. (18) 22-11 P

27) MOTOCICLETAS, BICICLETAS TRICICLOS Y

MOTORES Victoria Vicky, para bicicletas, recibió Transmar. Huérfanos 757, oficina 602. (27) 25-11 P

30.— CITACIONES VARIAS

PRIMERA COMPAÑIA DE BOMBEROS, "Deber y Constancia", Bomba Mapocho.— Cito a la Compañía a ejercicio para mañana miércoles y viernes 23, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Cuartel.— El ayudante. (30) 23-11 K.

2a. COMPAÑIA DE BOMBEROS "Esmeralda" cita a ejercicio.— De orden del Capitán cito a la Compañía a ejercicio para el miércoles 21 y viernes 23. Hora: 22. Punto de reunión: el Cuartel. Uniforme: de trabajo.— El Ayudante. (30) 23-11 K.

TERCERA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Santiago, "Unión, Constancia y Disciplina".— Bomba Claro y Abasolo.— Cítase a la Compañía a ejercicio para los días martes 20, y jueves 22 del presente, a las 21.45 horas. Punto de reunión: Román Díaz y Providencia. Uniforme de trabajo. — El ayudante. (30) 22-11 K.

4eme. COMPAGNIE DE POMPIERS "Pompe France". — Excercice de Compagnie, mardi 20 et vendredi 23, a 21.30 heures. Tenue de travail. Reunion au Stade Francais.— L'adjudant. (30) 23-11 K.

QUATRIEME COMPAGNIE DE POMPIERS, Pompe France. — Excercice: mardi 20 a 21.30 hrs., vendredi 23 a 21.30 hrs. Tenue de travail. Réunion au Stade Francaise.— L' adjudant. (30) 23-11 K.

SEXTA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Santiago "Salvadores y Guardia de Propiedad".— Cito a ejercicio para el martes 20, miércoles 21, jueves 22 y viernes 23 del presente, a las 21.30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: Alameda con Lord Cochrane.— El ayudante. (30) 23-11 K.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS "La Unión es Fuerza".— Cito a la Compañía a ejercicio para el viernes 23 del presente, a las 21.30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Cuartel.— El Ayudante. (30) 23-11 K.

NOVENA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Deber y Abnegación".— Cito a la Compañía a ejercicio para hoy martes y jueves 22 del pte., a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el cuartel.— El ayudante. (30) 22-11 K

NOVENA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Deber y Abnegación".— Cito a la Compañía a reunión para el jueves 22 del presente, a las 20 horas. Tabla: Nombramiento de Voluntario Honorario.— El Secretario. (30) 22-11 K.

DECIMA COMPAÑIA DE BOMBEROS, "Bomba España". — Cito a la Compañía a ejercicio para el martes 20 y jueves 22 del presente, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: E Cuartel. El ayudante. (30) 22-11 K.

11a. COMPAGNIA DI POMPIERI. — D'ordine del sig. capitano convocasi la Compagnia ad esercize per domenica 11 c. m., alle ore 9, Matucana e Av. Portales; mercoledi 14 c. m. in Caserma, venerdi 16, martedi 20, venerdi 23, martedi 27 a venerdi 30, in Piazza Ercilla alle ore 21.30. Tenuta di lavoro.— Il aiutante. (30) 30-11 K.

DUODECIMA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Chile Excelsior".— Cito a la Compañía a ejercicios para los días martes 20 y viernes 23 del presente. Punto de reunión: Plaza Ercilla. Uniforme de trabajo.— El ayudante. (30) 23-11 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA, Cuarta Compañía, "Bomba Colectividad Arabe".— Cito a la Compañía para ejercicio para los días miércoles 21, martes 27, viernes 29, a las 22 horas. Tenida: uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Cuartel.— El ayudante. (30) 29-11 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA.— Segunda Compañía "La Vida por la Humanidad".— De orden del señor Director, cito a la Compañía a sesión extraordinaria para el martes 27 del presente, a las 22 horas. Tabla: Reforma del Reglamento General y otros asuntos.— El Secretario. (30) 27-11 K.

32) COLCHONES, ROPA CAMA

"EL SUR", fábrica de catres, sommieres, colchones y sobrecamas; surtido permanente de frazadas, colchas y toda ropa de cama. Descuentos a hoteles y residenciales. Sainz Hnos., San Diego 1852, fono 50465, Stgo. (32) 15-12 C

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

INSTITUTO Comercial Mixto "Alfredo Torrealba", Puente 654-D. Cursos breves contabilidad, taquigrafía, dactilografía, redacción, aritmética, ortografía, caligrafía. Sistema propio, enseñanza individual. (33) 8-12 P.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

"DIAS-GASCOGNE", nuevos cursos fin de años. Escuelas Politécnicas Profesionales, fundadas 1914. Establecimientos serios, de confianza, reconocidos oficialmente Supremo Gobierno, 14 años al servicio del país. Enseñanza práctica individual, sistema moderno, fácil, en: peluquería completa (alumnas practican con público), modas, corte y confección, bordados mano, moda infantil, camisería, tejidos máquina, contabilidad comercial, taquigrafía, recuperación escolar, etc. Internado femenino señoritas provincias. Unica dirección: Casa Central, Monjitas 341, teléfono 36856, casilla 2724. Sucursales: Valparaíso, Iquique y República Argentina. (33) 1.o-12 P.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional. Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H/O C.

CURSOS rápidos dactilografía, 15 días un mes. Taquigrafía, Redacción Comercial, Ortografía. Puente 576, 4.o piso. (33) 30-11 P.

36) CONSEJOS UTILES

CONSULTORIO sentimental. Discreción y éxito seguro a sus problemas. Consulte hoy mismo, de 10-12.30 y de 14-20 horas. Brasil 349. (36) H/O C.

37) CONSTRUCCION

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard. Hacemos persianas de medida. Fábrica Record. San Diego 743. (37) 30-11 C.

42.— DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

POR EXTRAVIO quedan nulos y sin valor cheques Banco del Estado, sucursal Avda. Matta, N.os serie AB, 1616897 al 1616900, habiéndose dado el aviso correspondiente. (42) 22-11 P.

HABIENDOSE extraviado el documento del Banco del Estado, N.o 1489748-DA. Queda sin efecto por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 22-11 P.

HABIENDOSE extraviado el cheque 3710176 B-B del Banco del Estado, Suc. Recoleta, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 22-11 P

HABIENDOSE extraviado el cheque N.o 28127, de la Caja Empleados Particulares, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 23-11 P.

HABIENDOSE extraviado el título N.o 121928, por 2.000 acciones de la Cía. Manufacturera de Papeles y Cartones S. A., a nombre de doña Elena Mendoza H., queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 23-11 P

POR EXTRAVIO Libreta Ahorro Sucursal Bandera, Banco del Estado, N.o 89435, Lautaro Vilches, queda nula. (42) 24-11 P

51) IMPRENTAS, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION, Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H/O

55) JUDICIALES Y LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL, resolución quince noviembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada José del Carmen Gamonal a Avelino Enrique, Ovidio del Carmen, Raúl Alfonso y Aidé del Carmen Gamonal Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Delmira Muñoz Uribe.— El secretario. (55) 22-11 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, resolución diecisiete noviembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Juana Rojas Troncoso a María, Florisa, Mercedes, Manuel, Humberto, Enrique, Elena, Marta y Julia Valenzuela Rojas.— El secretario. (55) 22-11 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de Fernando Oliva Villena a herederos testamentarios: Raquel, Carlos, Raúl, Nelly y Francisco Oliva Maggi y cónyuge, Rosa Maggi Roncatti, sin perjuicio sus derechos de tal.— Secretario. (55) 22-11 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, resolución dieciséis noviembre presente año, concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada José Alvarez Guerrero a José Hernán, Edita María y Nilda Luisa Alvarez Verdugo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Leontina Verdugo Sandoval. Tramítase conforme artículos 40 al 44, ley 5,427.— El secretario. (55) 23-11 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió a Sylvia del Carmen Ugarte Moraga, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento doña Zulema Ugarte Moraga. (55) 24-11 P

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió, con beneficio inventario, a Ana María, Pablo y Luciano Andrade Maldonado, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento don Victor Andrade Inostroza, sin perjuicio derechos cónyuge, doña Silvia Maldonado Maldonado. Tramítase conforme Ley 5.274. (55) 24-11 P

VERIFICACION.— QUIEBRA TAUFIC Bendeck, Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, a fs. 49, Emilio Farcuh Cherit, verificó crédito por $ 53.092.— Juzgado proveyó: téngase presente.— Secretario. (55) 23-11 P.

NOTIFICACION.— EXPEDIENTE 28480, Primer Juzgado Civil, caratulado "Alveal, Domingo, con Salazar, Deyamira", nulidad de matrimonio, ordenose notificar por avisos siguiente auto prueba: Santiago, octubre 31 de 1956.— Vistos: Se recibe la causa a prueba, fijándose como hechos controvertidos los siguientes: Primero.— Si el matrimonio se celebró ante un Oficial del Registro Civil incompetente; segundo.— Cuál era el domicilio de las partes a la fecha del matrimonio y su residencia en los tres meses anteriores. Notifico a Deyamira del Carmen Salazar Cea, auto prueba precedente.— Secretario. (55) 23-11 P.

ENRIQUE IHNEN HETTELEY, director-gerente de Hormigones Livianos Sihl-Pumex S. A., y en su representación, solicita merced de agua y permiso para la perforación de un pozo profundo, que será construido por la Corporación de Fomento de la Producción, y con un rendimiento de hasta 60 litros por segundo. El pozo será perforado en la propiedad de mi representada, ubicada en la comuna de Barrancas, departamento de Santiago y que tiene los siguientes deslindes generales: norte, con calle San Pablo; sur, camino nuevo de Santiago a Pudahuel; oriente, con fundo Santa Corina y con propiedad de señor Zabala; poniente, con fundo Barrancas. El objeto de este pozo es extraer agua para uso industrial y potable en su fábrica, ubicada en la propiedad ya individualizada. Las aguas servidas se entregarán a un canal, construído en la propiedad, que recibe los derrames de aguas lluvias y que entrega sus aguas a un canal, actualmente en uso, que recibe las aguas servidas del fundo Barrancas. Se acompañan memoria, planos y croquis de ubicación, y estudio sobre captación de napas subterráneas en la propiedad. Es gracia, Santiago, 14 de noviembre de 1956.— Al señor Intendente de Santiago, Presente.— Santiago, 17 de noviembre de 1956.— N.o 5.516. Publíquese por tres veces, dentro del plazo de 60 días, contados desde el ingreso de la solicitud, en dos diarios de la comuna de Santiago que sean matutinos de formato grande, de aparición regular y de suficiente circulación. Anótese.— Gustavo Luco R., Intendente de Santiago. Carlos Laso Correa, Secretario Asesor y Abogado. (55) 22-11 P

TARZAN — 4726 EL MOMENTO Por Edgard Rice Burroughs

DICK TRACY Por Chester Gould

RAMONA Por Lino Palacio

55.—JUDICIALES y LEGALES.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de María Rojas Rivera a Jorge Arriagada Rojas, María Arriagada Rojas, fallecida, y representada por Luis Hernán Valdivieso Arriagada, María Eugenia, María de la Luz y Guillermo Salinas Arriagada; Marta Arriagada Rojas, fallecida, y representada por Fernando Varas Arriagada, y José Arriagada Rojas, fallecido, y cuya posesión efectiva se concedió a José Arriagada Varas y Gabriela Rocuant de Arriagada.— Secretario. (55) 22-11 P

PRIMER JUZGADO CIVIL, resolución dieciséis noviembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Miguel Merino Carter a Amanda Merino Aqueveque.— El secretario. (55) 22-11 P.

55.—JUDICIALES y LEGALES

2.o JUZGADO CIVIL CONCEDIO POSESION efectiva Ismael Valdés Barahona, a Aurelio, Santiago, Alfonso, Mario Orellana Valdés y Moisés Luis Antonio Valdés Herrera, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña Liboria Herrera Toledo. (55) 22-11 P

VERIFICACION. — QUIEBRA FADEVIL Ltda., Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, a fs. 269, Juan Lacassie Arriagada por Servicio Seguro Social, verificó crédito por $ 5.398.434. Juzgado proveyó: téngase presente.— Secretario. (55) 23-11 P

PRIMER JUZGADO CIVIL, resolución dieciséis noviembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Graciela del Carmen Arce Silva a Celinda Silva Calderón. Tramítase conforme artículos 40 al 44, ley 5,427.— El secretario. (55) 23-11 P.

55.—JUDICIALES y LEGALES.

NOTIFICACION.— POR RESOLUCION fecha 14 de mayo 1956, 4.o J. Civil de Mayor Cuantía, ordenóse cumplir, con citación, la sentencia definitiva fecha 14 abril 1956, dictada en juicio Oscar Morales con Enrique Salvador Sanfuentes; sentencia acoge petición primera demanda se declare que el o los demandados deben extender escritura cancelación y alzamiento hipoteca, por haberse pagado saldo precio insoluto compra venta constante escritura 1.o septiembre 1950, otorgada ante Julio Lavín Urrutia.— Pérez, secretario. (55) 22-11 P

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía ordenó citar parientes menor Ladinés Fica Sepúlveda, audiencia veintitrés del presente, diez horas, y Defensor Público, fin deliberen sobre nombramiento curador propuesto.— Secretario. (55) 23-11 P.

55) JUDICIALESY LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Jorge Henríquez Figueroa, a Rufino Segundo, Ana Rosa, María Zunilda y Luzmira Henríquez Figueroa, ésta última fallecida y representada por Marta Liliana, Eduardo José, Luis Fernando y Carlos Jaime Carreño Henríquez, y cónyuge, María Riquelme Lepe. Inventario solemne practicaré 26 actual, 15 horas. —Secretario. (55) 24-11 P.

JUZGADO SAN MIGUEL, POR RESOLUCION diecinueve noviembre 1956, concedióse posesión efectiva herencia intestada doña Isabel Villagra Betancur, a sus hijos legítimos María Isabel, Mario Humberto y Teófilo Raúl Castro Villagra, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, don Teófilo Castro Contreras.— Secretario. (55) 24-11 P

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió, con beneficio inventario, a José Pablo, Pedro Alberto, Teresita de Jesús y José Santiago Arellano Marín, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento José Arellano Rivas, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Teresa Marín Cerda. Practicaré inventario solemne, mi oficina, 27 presente, diez horas. (55) 24-11 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCION nueve noviembre presente año, concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada José Ortega Farías, a Elena de las Mercedes, Rafael Eduardo, Teresa de Jesús, Juan Francisco, María Inés y Ana del Carmen Ortega Lastra, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Fidelina Lastra. Practicaré inventario solemne 26 noviembre presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El Secretario. (55) 24-11 P.

QUIEBRA MARTA GERBIER V. DE Saint Jean.— Cuarto Juzgado Civil.— Por resolución de 15 de noviembre de 1956, ordenóse notificar fecha cesación pagos fallido propuesta por Síndico en día 25 de marzo de 1955. El Secretario. (55) 24-11 P.

QUIEBRA SOCIEDAD COLECTIVA Cano Hnos. Ltda.— Cuarto Juzgado Civil.— Por resolución de 7 de noviembre de 1956, túvose por agregado a estos autos, inventario confeccionado por el Síndico.— El Secretario. (55) 24-11 P.

QUIEBRA JORGE KANDALAFT R.— Quinto Juzgado Civil.— Por resolución fecha 23 de octubre de 1956, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos de esta quiebra, con el de don Enrique Mansur Batarce, por $ 133.764,24, valista.— El Secretario. (55) 24-11 P

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió a Aída, Moisés y Ramón Ortiz Valdivia, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento sus padres, Moisés Ortiz Fuenzalida y doña Sofía Valdivia de Ortiz. (55) 23-11 P.

AGENDA

SANTOS DE HOY: CECILIA — MAÑANA: ANDRES

EL TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del 21 de noviembre de 1956)

Se mantuvo el buen tiempo general; casi completamente despejado en las provincias del centro y con nublados locales y parciales en el resto del país.

APRECIACION GENERAL

Con excepción de la región más austral, donde lloverá con vientos de regular fuerza del noroeste, continuará bueno, a lo largo de todo el territorio, con nublados locales, de preferencia en la costa.

ARICA A COQUIMBO: Bueno. Nublados locales. Vientos del oeste y suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Bueno. Nublados locales en la costa. Vientos del sur y suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Bueno.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno, con nublados locales y parciales. Vientos del suroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Nublados locales y parciales. Lluvias y chubascos con vientos del noroeste y oeste en la parte más austral.

PUNTA ARENAS: Tendencia a mal tiempo.

TERRITORIO ANTARTICO: Lluvias y nevadas.

GUIA DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA.— Central, San Francisco 85, fono 69191; Posta N.o 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta N.o 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta N.o 4 (Irarrázaval - Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta La Cisterna (Esperanto 0115), fono 23, La Cisterna.

CARABINEROS. — Prefectura General, 60151; Radiopatrullas, 62261.

BOMBEROS— Santiago, 61171. La Cisterna,166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel, 53020.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 21).— Máxima: 31,6 grados C, a las 16 horas.— Mínima: 12,5 grados C, a las 5 horas 45 minutos.

Humedad relativa del aire (día 21).— Máxima: 83 por ciento, a las 6 horas 10 minutos.— Mínima: 27 por ciento, a las 15 horas 50 minutos.

SOL (día 22).— Salida a las 5 horas 28 minutos.— Puesta a las 19 horas 31 minutos.

LUNA (día 22).— Salida a las 23 horas 41 minutos.— Puesta a las 10 horas 52 minutos del día 23.

FASE: Cuarto menguante el día 24.

TIEMPO PARA SANTIAGO Bueno.

TURNO DE FARMACIAS

De 17 a 23 de noviembre

Oehrens, Independencia 3129; Sevilla, Sevilla 1505; Santa María, Domingo Santa María 1140; Independencia, Independencia 294; Alemana, El Salto 2254; Purísima, Purísima 145; Profesional, San Pablo 2303; Venecia, Catedral 2201; Diagonal, Marcelo Fitte 4684; Londres, San Pablo 4101; Popular, Arteaga 408; Apolo, José Joaquín Pérez 6116; Las Rejas, Ecuador 4147; Iquique, Dolores 1198; Eugenia, Avenida España 299; Belén, Diez de Julio 1255; Guzmán, San Antonio 581; El Mercurio, San Diego 301; América, Arturo Prat 1401; Miraflores, O'Higgins 488; Indiana, Franklin 486; Pérez, Vicuña Mackenna 1199; Burgos, Cuarta Avenida 302; Roca, San Joaquín 2299; Compañía, Quenchi 5956; Nolly, Providencia 1312; Andina, Sucursal, Hernando de Magallanes 822; Málaga, Vitacura 3328; Cristi, Avenida Bilbao 2010; San Carlos, Bilbao 3885; San Luis, Avenida Holanda 3342; Sur, Suárez Mujica 873; Neptuno, Irarrázaval 2702.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos y juicios matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. 11-12.30 y 17.30-19 horas. (GP) H/O P.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio. Divorcios. Particiones. Huérfanos 1294. 64559. (GP) H/O C.

MESA Y GUERRERO
Abogados. Nulidades matrimonio, exclusivamente. Estado 152, oficina 811. 11-13, 18-20 horas. (GP) H/O C.

LAURA MULLER
Toda clase de juicios. Cuenta abogados competentes. Moneda 1137, oficina 66, fono 89917. (GP) 30-11 C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 181. Oficina 318. Fono 88387. (GP) 30-11 C.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Prótesis inmediata. Trabajos urgentes. Pida consulta a toda hora. Compañía 1068, oficina 1103, teléfono 85702. (GP) H/O C.

Dra. GALLEGUILLOS
Cirujano dentista. Niños, adultos. Luis Beltrán 1686 (Ñuñoa). (GP) H/O C.

DENTISTAS

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes. Ahumada 312. Oficina 717. Teléfono 67815. (GP) H/O C.

CLINICA DENTAL DOCTOR FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas. Cirugía, radiografía. San Antonio 427, 7.o piso, oficina 711. Teléfono 897838. (GP) H/O C.

EXTRACCIONES, Dentaduras, reparaciones. Rosas 2035. (GP) 18-12 P.

MATRONAS

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP) 1.o-1.o-57 P.

AZUCENA NAVEAS
Miguel León Prado 665. (Santa Rosa, pasado Victoria). (GP) 23-12 P.

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 95. (GP) 30-11 C.

ANA MORA
Partos. Atiende a domicilio, casos urgentes. Alonso Ovalle 1648, fono 85381. 24-11 P.

MEDICOS

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381, departamento 305. 66961-370892. (GP) 15-12 P.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras. Ginecología, sexología, psiconeurosis. Consultas 8-7, Huérfanos 2084. (GP) 14-12 P

MEDICOS

Dr. CARREÑO CAPETILLO
Señoras, partos. Bustamante 16 — 398993-495713. (GP) 3-4-57 P.

Dr. GORGEWSKY
Rayos X.— Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Compañía 2211. (86859). 14 a 17 horas. (GP) 10-6-57 P.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano. Señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Nataniel 475. Fono 86762. (GP) H/O K

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X, aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas, 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora, 80691. (GP) H/O C.

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C.

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 10 a 19 horas. Vicuña Mackenna 815. Teléfono 35912. (GP) H/O C.

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Agustinas 715, departamento 802. Teléfono 61910. (GP) H/O C.

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 15-12 P.

MEDICOS

CLINICA BERMAN
Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 53000. MEDICINA, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones, dentistas. (GP) 30-11 C.

Dr. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22; Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa. 15-17 horas, teléfono 397931. (GP) 4-1-57 P.

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32351. (GP) H/O C.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248, fono 60828, cerca Hotel Carrera.

LABORATORIOS DENTALES

"RAPIDO"
Soldaduras dentales, terminamos una hora (inclusive sábado). Pasaje A. Edwards 29, oficina 111, entrepiso. Entrada por Huérfanos 1011. Teléfono 67378. (GP) H/O C.

55.—JUDICIALES y LEGALES.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Berta Urriola Arriagada, a María Urriola Arriagada.— Secretario (55) 23-11 P

INVENTARIO SOLEMNE.— El 24 noviembre presente año, 11 horas, en mi oficina, Bandera 342, practicaré inventario solemne bienes ausente don Luis Manuel Rocandio Urzúa, ordenado resolución 17 noviembre presente año, expediente N.o 32852, del Primer Juzgado Civil.— El secretario. (55) 23-11 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió a Domingo Antonio, Luis Humberto, Ricardo Javier, Lidia del Carmen, Manuel Jesús, José Miguel, Héctor Enrique, María Leonor, Cecilia Rosa, Samuel Antonio, Norma Alicia Maldonado Fuentealba, y sus nietos, Joel Luis, Eva del Carmen, Regina del Carmen y Ana Rosa González Maldonado, la posesión efectiva intestada quedada al fallecimiento de don Ricardo Maldonado Acuña, sin perjuicio de la cónyuge sobreviviente, doña Regina Fuentealba Mora. (55) 23-11 K.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL concedió a Teresa, Raúl, Ester del Carmen y Patricio del Carmen Aguilar González, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento doña Margarita González Arias. (55) 23-11 P

64) MAQUINARIAS Y MOTORES

VENDO máquina tejer Scottie Bell, nueva. Verla: Lunes adelante. Franklin 785. (64) 19-11 P.

68) METALES

DEPOSITO de fierro Huachipato ofrece, ocasión plancha zinc para techo, 0,70 x 45, $ 120; 1,50 x 65, $ 400; 2 m. x 45, $ 550. San Diego 1657. (68) 1.o-12 C.

76) NEGOCIOS VENDEN.

CASA ALBERTO Cuevas e Hijos, Independencia 399.— Radios, reparaciones, jugueras, cocinas parafina Master, artículos eléctricos, despertadores. Facilidades. (76) 14-12 (C)

78) OCUPACIONES BUSCAN

OFREZCOME fundo, chacra, crianza chanchos. Unico sistema barato en Chile. Fono 95168. Lechería, chacarería, hortaliza. (78) 24-11 P.

MANUEL Mercado, sastre, cortador profesional, Viena 40, por Vivaceta. Trabajos garantidos. (78) 5-12 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

NECESITO vestonero (a) y compostura competentes, para taller sastre, Independencia 753. (79) 22-11 P.

EMPLEADA con niño, aquí o fuera, pocas pretensiones. Fono 83563. (79) 24-11 P

SE NECESITA niño para reparto, de 14 a 16 años. Presentarse a las 9.30 de la mañana. San Diego 1382. (79) 23-11 P.

EN Venezuela, Estados Unidos, Canadá, buenos empleos, viaje pago, para ingenieros, técnicos electricistas, mecánicos, geólogos, constructores, contadores, por nuestras informaciones internacionales. Inscríbase por carta, S. I. E. U., Casilla E-94, Sucursal 34, Buenos Aires. (79) 25, 27, 29, 30-11, y 2 y 4-12 C.

89) PROPIEDADES VENDEN

$ 1.590.000, vendo casa, cinco piezas, luz, agua, gas. Pavimentación pagada. San Cristóbal 515. Dueño, Montecarlo 35. (89) 26-11 P.

$ 1.050.000 vendo casa, Urmeneta 560, hoy 368. Dueño, Montecarlo 35. (89) 26-11 P.

VENDO CASA, Aldunate 820, con toda clase de comodidades, $ 2.000.000. Huérfanos 1011, oficina 718, diariamente, de 11 a 12. (89) 26-11 P

VENDO sitio Quisco, 645 m2. Oportunidad, buena ubicación. Huérfanos 1011, oficina 718, diariamente, de 11 a 12 horas. (89) 26-11 P

VENDO negocio, buena venta, fiambrería, rotisería, confitería. Recoleta 3351. Atención: Huérfanos 1011, oficina 718. (89) 26-11 P

94) REMATES

REMATE TIENDA, MAÑANA JUEVES 22 noviembre, 10.30 y 15 horas, Compañía 1360, órdenes: Edgard Salvador, Amada Cortés, Carlos González, Carmen Wilson, León Grekini, Citra Fischer, Florencio Mussons, Heinz Tillmans, Heyman Abranczky, Nanny Fleischer, Eleodoro Salvadores, Bernardo Rennert, Abdull Haddad, N. N., Catalina Allera, Carmen Wilson, Edmundo Paccot, Susman Mittelman, Simón Bergestein, Adriana Janizenwsky, Teresa Boñard, Tibor Stark, José Rigau, Carlos González, María Simpson, Sergio Navarro.— A la vista.— Carlos Schmidt, Alfredo Recart, Carlos R. Schmidt, martilleros públicos. (94) 22-11 C.

TERCER JUZGADO CIVIL.— REMATE.— Audiencia cinco diciembre próximo, once horas, se rematará bien raíz compuesto parcelas N.os 56 y 56-A del fundo Santa Ana de Chena, comuna de Maipú, inscrita a fojas 1423, N.o 1942, R. C. C. Bienes Raíces de Santiago, año 1956, embargadas en autos ejecutivos Muñoz, Isaac con Coz; Juan. Mínimum será 2/2 avalúo de $ 2.009.000. Bases y antecedentes, en Secretaría, autos indicados.— Fernández, Secretario. (94) 25-11 P.

REMATE.— TERCER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía. — 14 diciembre próximo, 10.30 horas, parcela ubicada en Quillota, Colón 221. Boco. Mínimum, $ 5.500.000. Contado $ 5.000.000, saldo, tres, seis y nueve meses fecha subasta, con interés 12 o|o anual y 14 o|o caso mora. Boleta garantía, $ 500.000. Demás antecedentes, juicio "Bravo de Silva, Berta con Ortega Yáñez, Guillermo". Secretario. (94) 25-11 P

REMATE.— TERCER JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía. — 11 diciembre próximo, 10.30 horas. Sitio 19, calle Elcira Lemus s|n, Conchalí. Mínimum $ 300.000 contado, saldo resultante seis meses fecha subasta, con intereses 10 o|o anual y 12 o|o caso mora. Boleta garantía $ 30.000. Bases, juicio "Zulic, Antonio con Rodríguez, Angel".— Secretario. (94) 25-11 P

REMATE SEMANAL VOLUNTARIO Y Seguro.— Compañía 1360.— Mañana viernes 23 de noviembre, de 10 y 15 horas, órdenes de: Orlando López, Elsa Vera, Zunilda Cuevas, Guillermina Brewzter, Casa Bauzá, Mercedes Riquelme, Ana Neufert, Sara Cabrera, Gmo. Sansa, Sergio Kouscheleff, Gibbs y Cía.— Carlos Schmidt, Alfredo Recart, Carlos Schmidt V., martilleros públicos. (94) 22-11 P.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. (95) 26-6-57 P.

ESPLENDIDAS piezas, pensión, recibo pasajeros, terraza y jardín. Atención de su dueña portomontina. París 837. (95) 16-12 P

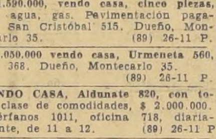
RESIDENCIAL, Ejército 120. Piezas pasajeros, días, meses, casa bajos. (95) 26-11 P.

97) SASTRERIA

CASIMIRES desde $ 1.180 el metro. Depósito directo de fábricas. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

SASTRERIA Salazar, caballeros, niños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

Cierro de Concreto "R E X"



NUEVA IMPERIAL 4505 ESQ. VICTORINO LAYNEZ — TELEFONO 95326

Micros Central Ovalle, Pila Cementerio (28) y Liebres P. de Valdivia-Blanqueado a la puerta.

— FACILIDADES DE PAGO —

Vístase CORRECTO

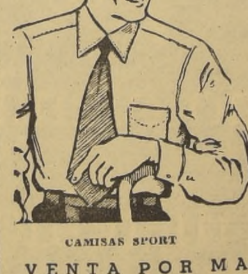
MOISES JARA SASTRE. Ofrece hechuras finas a $ 7.000.— Corte a su agrado. Ultimos figurines. SAN ANTONIO 15 (Altos)

Armería SANTIAGO

OFRECE REVOLVERES CAL. 22 7 TIROS $ 12.000.- 5 TIROS MODELOS EXCLUSIVOS $ 5.000 PISTOLAS CAL. 22 $ 4.000 CREDITOS EN SANTIAGO REEMBOLSO A PROVINCIA TENDERINI 7 POR ALAMEDA

MODAS LIBERTY M. R. CREDITOS A SOLA FIRMA 15 MESES PLAZO 21 DE MAYO 617 — LOCAL 9 ENTREPISO — FONO 398377

FABRICA DE CAMISAS



CARMEN 50 A 50 pasos de Alameda FONO: 398408 OFERTAS ESPECIALES PARA EL MES DE NOVIEMBRE CAMISAS en fina popelina blanca $ 1.280.— PIJAMAS en franela $ 2.500.— FINOS PANTALONES PARA CABALLEROS $ 4.980.— CAMISAS SPORT VENTA POR MAYOR Y MENOR

PILAS Y LINTERNAS "INDELMET" PILAS 950-935-915 PARA LINTERNAS PILAS Nº6 PARA TIMBRES Y TELEFONOS LINTERNAS ANODIZADAS EN ATRACTIVOS COLORES PROVEEDORES DE LA CIA. DE TELEFONOS Y FF. CC. EN VENTA EN LAS PRINCIPALES CASAS DEL RAMO INDUSTRIAS ELECTRO METALURGICAS INDELMET LTDA. CASILLA 3182 - STGO.

Xenia Monty y un gran elenco actuará el sábado y domingo en el Caupolicán

La escultural vedette plástica del Folies Bergère de París, la comentada Xenia Monty, debuta el próximo sábado en funciones de vermut, a las 18.20, y noche, a las 21.40 horas, en el escenario del Teatro Caupolicán, como extraordinaria primera figura de la Cía. de Revistas Bim Bam Bum, que dirige Buddy Day.

"Llegó la francesita" se intitula la picaresca revista de Buddy Day que se representará el próximo sábado y domingo en el Caupolicán, únicos dos días de actuación de Xenia Monty, junto a Manolo González, Gabriel Araya, Elsa Villa y Nancy Lezica, la escultural cantante de ébano Rita Moreno y las famosas y bonitas chicas del Bim Bam Bum, con un gran elenco internacional, que aseguran un éxito rotundo en el Caupolicán.

El film "Sangre y arena" reprisará el San Antonio

Una de las películas más aplaudidas de todos los tiempos es, sin duda, "Sangre y Arena", basada en la famosa novela del escritor español Vicente Blasco Ibáñez, y fue filmada en tecnicolor en los lugares mismos que relata la obra. Es la historia de Juan Gallardo, el más famoso torero español de todos los tiempos, interpretado magistralmente por Tyrone Power, figurando en el reparto Rita Hayworth, como Doña Sol, y Linda Darnell, como Carmen.

"Sangre y Arena" será reestrenada mañana en copia nueva en el Teatro San Antonio.

Logra imponerse Radio Presidente Balmaceda

A sólo poco más de treinta días de estar en el aire con sus transmisiones habituales, CB 130 y CE 960 Radio Presidente Balmaceda, ha logrado imponerse en los auditores de todo Chile y países extranjeros. Cartas y telegramas llegados a esta nueva emisora dan a conocer que se reciben sus programas en onda larga y corta en perfectas condiciones durante todo el día.

Incluso en el extranjero, Radio Balmaceda es recibida en perfectas condiciones. De la ciudad de Oruro, en Bolivia, un grupo de chilenos residentes sigue todas las noches los capítulos de "Balmaceda, Forjador de la República", la radionovela histórica que escribe Helvio Soto y que interpretan Justo Ugarte, Mario Duval, Osvaldo Donoso, Lionel Godoy y otros.

Según noticias que se nos han proporcionado en la dirección de esta emisora, el ingeniero técnico señor Pedro del Campo dejará listo a mediados de diciembre el nuevo sistema de antenas, que permitirá amplificar la potencia hacia norte y sur, como si realmente fuera una estación de 100 Kwts. de potencia.

Irá en segunda semana film "Martes trágico"

La amplia sala del Miami se hizo estrecha para aceptar a los cientos de espectadores que deseaban conocer el drama de Artistas Unidos "El martes trágico", donde Edward G. Robinson realiza un admirable trabajo interpretativo. En efecto, se nos presenta como un hampón temeroso, que no escatima nada para conseguir su objetivo.

La película, que cuenta con la adorable Jean Parker, sigue hoy una segunda semana de exhibiciones en el cine de calle Huérfanos.

"El suicida constante" entra a sus últimas representaciones en el Maru

La Compañía de Comediantes que encabezan Américo Vargas y Pury Durante continuará presentando sólo por pocos días el picaresco vodevil de Julliette Saint Giniez, "El suicida constante", obra que permite al homogéneo conjunto de la sala Maru, realizar una brillante interpretación que hace reír continuamente al público al mismo tiempo que admirar los últimos modelos de primavera que lucen las actrices.

Junto a los titulares de la Compañía, Américo Vargas y Pury Durante, destacan en la obra Calvin Lira, Orietta Escámez y Wenceslao Paradá.

"El suicida constante" abandona así la sala Maru, para dar paso a la obra del autor chileno Gerardo Larrain Valdés, "La razón final", que esta Compañía estrenará en una fecha próxima. Esta obra policial cerrará la exitosa temporada que este año nos brindó Américo Vargas y su compañía.

FLORES LUNA EN "EL MANDARIN"

Flores-Luna, los conocidos folkloristas de América, de sosbresaliente actuación en los escenarios argentinos y en Radio El Mundo, animan los "shows" del Mandarín, con extraordinario éxito. Acompañan en sus presentaciones a estos conocidos artistas argentinos la notable cantante y actriz del cine español Violeta de Madrid; María Teresa Grey, la hermosa cantante chilena, una de las participantes del Concurso de popularidad de "ARTECIRA", y con más posibilidades de triunfar; Perla Alegría, juvenil y dinámica bailarina y cantante española, y los chilenos Hermanos Cavada.

Hasta fin de mes darán drama "El Prestamista"

Definitivamente, sólo permanecerá en cartelera hasta fin de mes la obra policial en tres actos de Fernando Josseau "El Prestamista", que diariamente se ha estado ofreciendo durante seis meses en el Teatro L'Atelier.

Esta obra, producida por Marta Paz, tiene escenografía de Carlos Johnson y efectos sonoros de Adolfo Rasmussen, y cuenta con la magnífica interpretación de Raúl Montenegro, al realizar los cuatro personajes de la obra.

Hoy estrénase en el Rex "Orgullo contra orgullo"

La colección de trajes más fantástica, de mañana, tarde y noche que se haya visto en la pantalla hasta la fecha, diseñados todos ellos por Edith Head, veremos en el cine Rex, donde se estrenará la producción "Orgullo contra orgullo", que ha sido fotografiada en tecnicolor y con el sistema vistavisión.

Esta película está protagonizada por Jane Wyman, Charlton Heston, Claire Trevor y Thelma Ritter.

UN POETA Y DOS ARTISTAS.— J. C. de Araujo Jorge, poeta y periodista brasileño que visita nuestra tierra, posa para LA NACION acompañado de Sonia y Miriam, las famosas integrantes del dúo que lleva su nombre. Araujo conoció a las dos artistas hace ocho años, en una jira realizada por éstas por tierras brasileñas.

Ballet del Marqués de Cuevas da mañana función extraordinaria fuera de abono

Mañana viernes, a las 19 horas, habrá en el Teatro Municipal una función extraordinaria, fuera de abono, del "Gran Ballet del Marqués de Cuevas". En esta función se bailarán los siguientes ballets: "Silfides", "Scarlattiana", "El Cisne Negro" y "El Príncipe Igor".

Las entradas para todas las localidades se encuentran a la venta desde hoy en la boletería del Teatro Municipal. Los precios son los siguientes: palco (6 entradas), 21 mil pesos; platea baja, $ 3.000; platea alta, $ 3.000; balcón, $ 1.800; anfiteatro, $ 1.000; galería, $ 500.

Burt Lancaster inaugura el Cinemascope del City

Burt Lancaster figura como el intérprete central de "Hombre hasta el fin", película que ha sido elegida para inaugurar la pantalla Cinemascope del City.

Junto a Lancaster aparecen en esta cinta Dianne Foster y Diana Lynn.

El Victoria estrenará "La máscara púrpura"

En fecha muy próxima el Victoria, que se ha transformado en el teatro de grandes estrenos, ofrecerá la película "La máscara púrpura", un episodio histórico, de esos que apasionan a todos los públicos, y que nos lleva a la época del Consulado y del imperio de Napoleón Bonaparte.

Es éste un film pletórico de aventuras, de acción y de toda esa gama que enardece de entusiasmo y aviva el interés. Será otra de las primicias históricas que se han rodado con tanto éxito.

El Santiago dará "Medias de seda"

En la pantalla del cine Santiago tendremos oportunidad de ver desde el martes próximo una audaz producción de la cinematografía azteca, con la hermosa Rosario Durcal, "Las medias de seda". Violento poema de amor, en el que un par de medias ejerce más atractivo que las palabras y el dinero mismo.

Junto a la sensual belleza de esta estrella aparecen Armando Silvestre y Joaquín Pardavé, bajo la dirección de Miguel Morayta.

Actividades y cartelera del Teatro Experimental

Manteniendo la unidad de la caricatura, en cada acto de "El sombrero de paja de Italia" podremos apreciar los diferentes tonos teatrales de la época en que Eugenio Labiche escribiera su obra. Tenemos así, en el primer acto, la caricatura de la comedia de enredos; la comedia bufa de costumbres en el segundo acto; la gran opereta, en el tercero; "grand guignol" melodramático, en el cuarto, y "gran-espectáculo-gran", a lo Théâtre du Chatelet, en el quinto. A través de todos ellos, una gran alegría de vivir emana de toda la obra, aspecto que bien ha sabido observar Pedro Orthous, el director, y que imprimen a su línea de actuación los actores del Experimental.

"El sombrero de paja de Italia" ocupará la cartelera del Antonio Varas a partir del próximo viernes 30 de noviembre.

MUSICA TIPICA EN EL TEATRO MUNICIPAL

Entre las más entusiastas cultoras del folklore continental siempre será necesario nombrar a la conocida profesora Carmen Cuevas Mackenna, que ha formado miles de intérpretes de las canciones típicas. El próximo lunes presenta el conjunto, que obedece a sus órdenes, en el escenario del Teatro Municipal. Obras de todos los países de América figuran en el nutrido programa que nos permite hacer comparaciones entre las melodías y ritmos de las 22 naciones que han nacido en el Nuevo Mundo.

El público hará de juez en Concurso de cantantes

En el gran Concurso de Popularidad para cantantes chilenos de ambos sexos, que aún no hayan obtenido el Caupolicán, organizado por Artecira, el público asistente a los diez festivales de barrio, será el único juez inapelable y otorgará su fallo mediante su aplauso cerrado, debidamente cronometrado por la Comisión de Redactores de Teatro, Cine y Radio. Las inscripciones siguen recibiéndose en el Círculo de Periodistas, sala 46, de 14 a 17 horas y los premios serán de $ 50.000, $ 25.000 y $ 15.000, además de la remuneración de mil pesos por cada actuación y del diploma honorífico. El primer festival se hará el próximo miércoles 28 en el Teatro Prat, con un grandioso programa de variedades.

Un selecto número de artistas y gente de prensa y radio, como asimismo, conocidas personalidades, se dieron cita el pasado martes, a las 20 horas, en el Anexo del Restaurant Santiago, con motivo de la inauguración de la nueva Boite "ROCK AND ROLL", ubicada en calle Huérfanos 1137.

Teatro Bancario actúa lunes 26 en Sala Talía

El anunciado estreno del Teatro Bancario en el Talía tendrá lugar el próximo lunes 26 en funciones de vermut y noche.

Enrique Gajardo es el autor de dos obras que van en el programa: "El Secreto", una pieza dramática, y "Dulce Patria", coro hablado sobre poemas de Pablo Neruda. Se completa esta presentación con "Mañana de Sol", comedia de los hermanos Alvarez Quintero.

La labor directiva ha estado a cargo de Luis Rodríguez; la escenografía diseñada por Guillermo Núñez. Los intérpretes son: Suzy Lawrence, Baby Patiño, Ignacio Otero, Víctor Calderón, Gildo Cánepa, Pedro Rezska y muchos otros.

CRONICA TEATRAL DE RENATO VALENZUELA

Las Revistas del SATCH

LA PENOSA IMPRESION que nos proporcionara la nueva compañía de revistas Chantecler, la noche de su debut en el Teatro SATCH, nos ha sumido en largas cavilaciones acerca de los incontables errores en que ha incurrido y sigue incurriendo la Sociedad de Autores Teatrales de Chile, al permitir que en su teatro se produzcan atentados contra el buen gusto artístico, como la presentación de estas "Historias de amor... prohibidas", tal es el título de la revista producida y dirigida por Constantino Asuero.

El elenco de esta compañía es una mescolanza de figuras de categoría con elementos del más precario valor, "de lo que bota la ola", como decimos en Chile. Por ejemplo, Diana Lupe, la refulgente estrella argentina, llena de encantos físicos y de atributos artísticos, engastados en oro de 18 kilates, resulta, junto a las chicas del cuerpo de baile y coro, como una joya de Cartier o de Van Clef, exhibida entre un montón de abalorios y chafalonías. Desmerece.

Las demás primeras figuras tampoco están aprovechadas. Alba Mery, que es una cantante de boleros de rico temperamento y singular expresividad, aparece cumpliendo una función ajena a su modalidad. Y Aída Salas, que sólo debía cantar aires de nuestro folklore o del de nuestros hermanos los brasileños, surge convertida en "vedette", responsabilidad que no puede afrontar.

Los números de conjunto son carentes de originalidad y de vistosidad. Las coreografías, a cargo del maestro argentino Esteban Palos, son pobres, anticuadas y de mal gusto.

Las niñas del coro y cuerpo de baile, a excepción de algunos elementos que pertenecieron al fenecido Ballet Happel, no tienen la menor condición para distraer al público, y estarían mucho mejor atendiendo fuentes de soda, que intentando alcanzar un "don" de conquista que Natura les ha negado.

El señor Asuero, productor y director de la revista, lamentablemente se ha quedado en los cánones teatrales de 1938, cuando llegó a nuestro país. Pero desde entonces ha pasado tanta agua bajo los puentes del Mapocho, que el espectador más ignorante de la evolución que ha experimentado el teatro frívolo se daría cuenta de que el espectáculo que se nos ha presentado en el SATCH sabe a añejo y carece de ingenio.

La noche del debut hubo una nota tragicómica: el número confiado a la "vedette" (?) española Mary Sol. Esta respetable señora que estaría mucho mejor en cualquier otro género teatral, no se dio cuenta de que el público le estaba tomando el pelo, y muy oronda, trató de imponerse y cosechar un aplauso. Pero, finalmente, las "tallas" de las localidades altas la obligaron a abandonar el palco escénico.

Si a un español se le preguntara lo que fue la función inicial de la Compañía Chantecler, no vacilaría en contestar: "un meneo de Padre y Señor mío".

¿Hasta cuándo la Sociedad de Autores Teatrales sigue desprestigiando su sala?

R. V.

Hoy regresa el Ballet del Instituto tras su jira por Uruguay y Argentina

El Ballet del Instituto de Extensión Musical de la Universidad de Chile llega esta tarde a Santiago en un avión de Aerolíneas Argentinas, a las 16 horas. En Los Cerrillos esperarán a Ernst Uthoff y a los bailarines el Rector de la Universidad de Chile, el Decano de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales, el Director del Instituto, la Directora del Conservatorio Nacional de Música y representaciones de la Orquesta Sinfónica, el Coro Universitario y miembros de la Escuela de Danza.

Después de una jira triunfal en Montevideo, el Colón de Buenos Aires y las ciudades de La Plata, Córdova y Mendoza, el Ballet del Instituto vuelve a Chile coronado por el éxito de crítica y público.

Al cine Roxy va mañana film "Antro de ladrones"

Mañana en el Roxy se estrenará el drama en colores de Artistas Unidos "Antro de ladrones", en la que brilla con luz propia George Montgomery.

Los más audaces ladrones contra el más audaz perseguidor veremos en las escenas de esta historia que muestra hombres que robaban y luego defendían su botín de robo con la última gota de sangre.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

COUSIÑO.— Compañía de Revistas Picaresque.

CAMILO HENRIQUEZ. — Teatro de Ensayo: V.: Pueblecito.

DIEZ DE JULIO.— Compañía de Revistas Burlesque.

IMPERIAL.— Compañía de Revistas Pigalle.

L'ATELIER.— V.: El prestamista.

MARU.— Compañía de Américo Vargas. V. y N.: El suicida constante.

OPERA.— 19, 21.30 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Bim-Bam-Bum.

TALIA.— V.: Esopo, el esclavo.

SATCH.— Compañía de Revistas Chantecler.

CINES

ALAMEDA.— R.: Almas perdidas, Noticiarios y Agregados.

ALCAZAR.— (En reparaciones).

ALMAGRO.— R.: El tren expreso, Los orgullosos, Agregados.

ALHAMBRA.— R.: El mundo las ama, El motín del Caine y Misión en París.

AUDITORIUM.— R.: Mi mujer es formidable.

AMERICA.— R.: Ciudad en las tinieblas, Aguas salvadoras y Tambores sobre el Amazonas.

ANDES.— R.: Amor a medianoche, El diablo es una mujer y Gilda.

APOLO.— R.: Francisquito entre falcas, Mirad los lirios del campo y Esperanza.

ASTOR.— M., V. y N.: Garras de ambición, Agregados.

AVENIDA MATTA.— R.: Cumbres de soberbia, El guante de hierro y Doctora, tengo fiebre.

BANDERA. — M., V. y N.: El trigo joven y Noticiarios.

BALMACEDA.— R.: El enmascarado de plata (serial completa), Canción de cuna.

BAQUEDANO.— R.: Cuando me vaya, El mil amores.

BLANCO ENCALADA. — R.: Flor del deseo, Los hijos de María Morales y Pequeñeces.

BRASIL.— R.: Esclava de amor y La mujer que yo soñé.

CAPITOL.— R.: La casa embrujada, Los maridos engañan de 7 a 9 y Aventuras de Pieramosca.

CARRERA.— R.: El jinete misterioso, Tiempos modernos.

CENTRAL.— M., V. y N.: Melodía inmortal.

CERVANTES.— 15, 18, 20 15 y 22.30 horas: La calle de la esperanza.

COLON.— R.: El antifaz de oro, La historia se hace de noche, Veracruz.

CINELANDIA. — R.: La mujer del río, Agregados.

CONTINENTAL.— M., V. y N.: Historia de un marido infiel.

CITY.— R.: Alborada de sangre, Noticiarios.

CLUB DE SEÑORAS.— R.: Primavera, otoño y amor, Conciencia culpable.

CHILE.— R.: Tortura, Melba y Locura de locura.

DANTE.— M., V. y N.: Al principio fue pecado y Noticiarios.

DIECIOCHO.— R.: El retrato de Dorian Gray, Madame Curie y La serpiente de El Nilo.

EGAÑA.— V. y N.: Extorsión y La diosa desnuda.

EL GOLF.— V. y N.: El indio heroico.

EL SALTO.— Beneficio de Carabineros.— R.: La mano agresora, En el fondo del mar y Malaya.

ESMERALDA.— R.: El precio de la gloria, El callejón de las almas perdidas, Látigo de plata.

FLORIDA.— 11, 13, 15.30, 19 y 22 horas: Carcajadas de primavera.

GRAN AVENIDA.— R.: Tiempos modernos, Esclavas del pirata y Noticiarios.

HOLLYWOOD.— R.: Una extraña en el pueblo, Agregados.

IDEAL DINEMA.— R.: Lo que le pasó a Sansón, Cabo de Hornos y El paso maldito.

IRIS.— R.: Los hijos del amor, Rebelión de los colgados y El proscrito.

ITALIA.— R.: Dos pajarracos maestros, Esclava del amor y Gilda.

LA PALMILLA.— R.: Los líos de Barba Azul, y Gog, el monstruo de cinco manos.

LAS LILAS.— M., V. y N.: Gente brava y Noticiarios.

LO CASTILLO.— V. y N.: Los gavilanes y Su segunda mujer.

LIBERTAD.— R.: El enmascarado de plata, Canción de cuna, y Noticiarios.

LO FRANCO. — (Descanso del personal).

LUX.— R.: de 11 a 18. V. 18.45 y N.: 21.45 horas: Al principio fue pecado y Noticiarios.

MAIPO.— R.: Tiempos modernos, El jinete misterioso, Agregados.

MANUEL RODRIGUEZ. — R.: El jinete misterioso, Tiempos modernos, Agregados.

MARCONI.— R.: Gente de noche, Agregados.

METRO.— M., V. y N.: Lo que el viento se llevó y Noticiarios.

MIAMI.— R.: El martes trágico y Noticiarios.

MINERVA.— R.: Los malos y sus mujeres, Agregados.

MIRAFLORES.— R.: Rebelión de los colgados y No serás un extraño.

MISTRAL.— R.: Los amores de Liszt, Secretos del París nocturno.

MONUMENTAL.— R.: La historia se hace de noche, Veracruz y El antifaz de oro.

MODERNO.— R.: Historia de un amor, El retorno de don Camilo y Noticiarios.

PEÑAFLOR.— R.: Un rincón cerca del cielo, La insoportable y Noticiarios.

NACIONAL.— R.: El antifaz de oro, Veracruz y Esclava del amor.

NACIONAL (Puente Alto).— R.: Acosada, Maclovia, La pelirroja y su candidato.

NORMANDIE. — R.: Furia de amor, Rapto en Montecarlo.

NOVEDADES.— R.: La ópera del vagabundo, Hondo y Noticiarios.

O'HIGGINS.— R.: Vigilantes y ladrones, Uc... paisano, y Agregados.

ORIENTE. — M., V. y N.: La dama desnuda.

PACIFICO.— M., V. y N.: El caso Maurizius.

PRAT.— R.: El precio de la traición, La conquista del Everest, Veracruz y Agregados.

PALERMO (de Puente Alto). — R.: Carne y fuego, Los hijos de nadie y El último perro.

PLAZA. — M., V., S. y N.: Corazón dividido.

LIRA.— R.: Más fuerte que el amor, Preludio y La muerte anda de viaje.

PEDRO DE VALDIVIA.— V. y N.: Invasión de discos voladores.

PRINCIPAL.— R.: Hansel y Gretel y Noticiarios.

PORTUGAL.— R.: La conquista del Everest, Veracruz y El precio de la traición.

REAL.— M., V. y N.: Armado hasta los dientes, y Noticiarios.

RECOLETA.— R.: Amor a medianoche, La eterna novia y Gilda.

REGINA.— M., V. y N.: Tres melodías de amor.

REPUBLICA.— R.: Maya, Venga música, 1.o de abril del año 2000.

REX.— M., V. y N.: Orgullo contra orgullo.

RITZ.— R.: En mi casa mando yo.

RIALTO.— R.: Dos centavos de esperanza, El barbero de Sevilla.

RIVIERA.— R.: Toque de tambor y Agregados.

ROXY.— R.: Evadido.

ROMA.— R.: El tango lo canto yo, Me lo dijo Adela.

SAN ANTONIO.— R.: Cielo amarillo y Agregados.

SANTA LUCIA.— 14, 16., 18.45 y 22 horas: Armado hasta los dientes.

SANTIAGO.— M., V., S. y N.: El visconde de Montecristo.

SAN MIGUEL.— R.: La eterna novia, Tortura y Melba.

SAN MARTIN.— R.: Veinte mil leguas de viaje submarino, Puf Pi, Plin, Pum.

SAO PAULO.— R.: Brigadoon, Las bodas de la princesa de Mónaco.

SUR.— R.: Proa al infierno y Agregados.

TALAGANTE.— V. y N.: Abajo el telón, Agregados y Cómicas.

TOESCA.— R.: Las diabólicas y Agregados.

VALENCIA.— R.: Una gran dama, La eterna novia y Tortura.

VERDI.— R.: Tiempos modernos, Esclava del pirata.

VIENA.— R.: Teodora, El patriota y Agregados.

WINDSOR.— M., V. y N.: Madame Butterfly y Agregados.

YORK.— R.: El jardín del mal y Agregados.

MAÑANA ROXY
¡UN REVOLVER CONTRA CIEN... Y EL VENCEDOR CONQUISTA LA MUJER!
GEORGE MONTGOMERY en la novela de ZANE GREY
ANTRO DE LADRONES
COLOR POR DE LUXE
ARTISTAS UNIDOS

HOY ROTATIVO CLUB DE SEÑORAS
DE 13.30 a 24 HORAS
TELEF. 33550
Fernandel en
"PRIMAVERA, OTOÑO Y AMOR"
— y —
"CONCIENCIAS CULPABLES"

FAJAS MODELADORES "GACELA"
Comodidad, durable y silueta moderna. PRECIOS BAJOS. Fajas de elásticos importados. Composturas. Especialidad en cuerpos difíciles: hernias, vientres y estómagos caídos. Provincias reembolsos.
PUENTE 559 — 2.o PISO

HOY MIAMI
SEGUNDA SEMANA
EDWARD G. ROBINSON
MÁS AUDAZ QUE NUNCA
EL MARTES TRÁGICO
con PETER GRAVES - JEAN PARKER
(MAYORES)

TEATRO DE ENSAYO - UNIVERSIDAD CATOLICA
PUEBLECITO
ARMANDO MOOCK
HOY, POPULAR A LAS 18.45 HORAS
RESERVE SUS ENTRADAS AL 84862
teatro camilo henríquez - amunátegui 31

Conciertos Daniel
y el
Instituto de Extensión Musical
presentan el
GRAN BALLET DEL MARQUES DE CUEVAS
FUNCION EXTRAORDINARIA — FUERA DE ABONO
TEATRO MUNICIPAL
MAÑANA VIERNES, A LAS 19 HORAS
PROGRAMA:
SILFIDES
SCARLATTIANA
CISNE NEGRO
PRINCIPE IGOR
TODAS LAS ENTRADAS A LA VENTA EN LA BOLETERIA DEL TEATRO MUNICIPAL

Precios:		
	Palco 1a. fila (6 entradas)	$ 21.000.—
	Palco 2a. fila (4 entradas)	12.000.—
	Platea Baja	3.500.—
	Platea Alta	3.000.—
	Balcón	1.800.—
	Anfiteatro	1.000.—
	Galería	500.—

HOY PACIFICO
EL ENIGMA POLICIACO MAS APASIONANTE DEL SIGLO XX.
EL CASO MAURIZIUS
DE LA NOVELA DE JACOB WASSERMANN
JULIEN DUVIVIER
ELEONORA ROSSI-DRAGO
MADELEINE ROBINSON · DANIEL GELIN
CHARLES VANEL · ANTON WALBROOK
Distribuye: "LEO - FILMS"

Conciertos Daniel
y el
Instituto de Extensión Musical
presentan el
GRAN BALLET DEL MARQUES DE CUEVAS
HOY EN EL TEATRO MUNICIPAL
ABONO "B"
PROGRAMA:
SILFIDES
SCARLATTIANA
CISNE NEGRO
PRINCIPE IGOR
ENTRADAS SOBRANTES DEL ABONO EN VENTA EN LA BOLETERIA DEL TEATRO

HOY YORK
2º SEMANA TRIUNFAL · MAYORES Y MENORES
Gary COOPER · Susan HAYWARD · Richard WIRMARK
CINEMASCOPE
JARDIN del MAL
Color por TECHNICOLOR (Garden of Evil)
Con la maravilla del SONIDO ESTEREOFONICO de ALTA FIDELIDAD, en 4 BANDAS
Producido por CHARLES BRACKETT

METRO
BANDERA 141 ★ TELEFONO 83361
12.30 - 5 Y 9.30 P.M.
¡EXCLUSIVAMENTE!
Ahora más grande en METROSCOPE.
LO QUE EL VIENTO SE LLEVO
("GONE WITH THE WIND")
HOY SOLO PARA MAYORES
3era SEMANA TRIUNFANTE
CLARK GABLE · VIVIEN LEIGH
LESLIE HOWARD
OLIVIA de HAVILLAND
En Technicolor
UNA PELICULA SELZNICK INTERNATIONAL
CON SONIDO ESTEREOFONICO PERSPECTA

LAS LILAS
PLZA LORETO COUSIÑO TELF. 43116
3.45, 7.— y 10.— P. M.
¡SENSACIONAL ESTRENO!
en METROSCOPE
HOY
GENTE BRAVA
(THE MARAUDERS)
Protagonistas DAN DURYEA · JEFF RICHARDS
KEENAN WYNN · JARMA LEWIS
SOLO PARA MAYORES
DE LA M G-M EN COLORES
Metro Goldwyn Mayer

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 20 páginas.— Precio $ 25.—

LA NACION

JUEVES 22 DE NOVIEMBRE DE 195[illegible]
SANTIAGO DE CHILE

Trascendental labor científica realiza en Chile el Dr. Menghin

Gracias a gestiones realizadas por el Director del Centro de Estudios Antropológicos de la Universidad de Chile, doctor Luis Sandoval Smart, se encuentra en esta capital uno de los más eminentes antropólogos contemporáneos, el profesor doctor Oswald Menghin, catedrático de Prehistoria en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Buenos Aires.

El doctor Menghin recibió su doctorado en la Universidad de Viena, y luego fue profesor de dicho centro de alta docencia, desde 1918 hasta 1945. Tres años más tarde asumió sus actuales funciones en Argentina. También trabajó en la Universidad de El Cairo, de 1930 a 1933, y, paralelamente a sus clases, realizó importantes excavaciones en la zona arqueológica del Antiguo Egipto.

Hace una semana inició sus clases en el Centro de Estudios Antropológicos de la Universidad de Chile, las cuales tienden a complementar la preparación de los investigadores de dicha entidad, tanto en los aspectos arqueológico como antropológico. Además, el doctor Menghin colaborará en la realización de importantes trabajos ya iniciados bajo la dirección del doctor Luis Sandoval Smart. Asimismo, hará un viaje de estudio a la Araucanía; en enero dictará un curso de las Escuelas de Verano de la Universidad de Chile, en Santiago y Valparaíso. También proyecta visitar la famosa cueva del Milodón, en la zona austral.

La venida de este sabio representa para los investigadores chilenos uno de los más serios aportes a su trabajo y coloca al Centro de Estudios Antropológicos en condiciones de cimentar su ya bien logrado prestigio científico, obra a la que han contribuído poderosamente el Rector de la Universidad, don Juan Gómez Millas, y el doctor Luis Sandoval Smart, como asimismo todos los investigadores que allí laboran desinteresadamente desde hace más de tres años.

CONCEPTOS DEL PROFESOR MENGHIN.— El profesor Menghin, durante la visita realizada a nuestro diario, manifestó que dos problemas fundamentales le interesan, especialmente, en lo que se refiere a la prehistoria chilena: El primero, incide en los múltiples aspectos y extensión de las culturas precerámicas, es decir, las más antiguas que florecieron en nuestro territorio. Con este planteamiento se conjuga otra gran cuestión antropológica, como es la del problema del hombre primitivo en América. En segundo lugar, el doctor Menghin se preocupará acerca de los orígenes de la cultura araucana.

"Espero que en este viaje —nos dice— pueda ayudar a los colegas chilenos en alguna forma a tratar directamente los materiales existentes, y con ello esclarecer algunos asuntos de tan apasionante apartado antropológico de Chile."

PRIMERAS VISITAS A TERRENO.— "Hace algunos días —señala— visité trabajos que realizan miembros del Centro de Estudios Antropológicos en las zonas de Horcón, Maitencillo y Quintero, los cuales evidencian el progreso alcanzado por los investigadores chilenos. También tomé en esta oportunidad, contacto con el doctor Gajardo Tobar, presidente de la Sociedad de Arqueología "Francisco Fonck", de Viña del Mar, y conocí su magnífica colección personal.

"En el curso de la presente semana nos trasladaremos a la región costera de Cartagena para observar los conchales existentes en las inmediaciones de ese balneario.

"Por otra parte, he tomado conocimiento acerca de una serie de hallazgos arqueológicos de la puna de Atacama, donde se encontró una industria lítica precerámica, la cual reviste especial interés científico por sus relaciones con las culturas de pueblos fronterizos, como son los de Bolivia y Argentina. Aquella es una cultura básica entre las modalidades correspondientes al tiempo post-glacial.

"Tengo esperanza de que también hagamos una excursión a dicha zona norte al final de mis cursos, con el objeto de trabajar e investigar en el terreno mismo."

PINTURAS Y GRABADOS RUPESTRES.— "Otro aspecto interesante que ofrece Chile son las pinturas y grabados rupestres —manifiesta el profesor Menghin—. Existen muchos de éstos a lo largo de todo el país, pero, lamentablemente, no se ha hecho acerca de ellos investigaciones que podríamos llamar modernas.

"Personalmente me ocuparé del arte rupestre de la Patagonia, en el cual se pueden distinguir actualmente siete distintos estilos que se reparten desde el final de la última glaciación (nueve mil años), hasta la época colombina.

"No cabe duda de que en este país también existen varias expresiones del arte rupestre prehistórico, que abarcan un gran lapso. Uno de los más interesantes monumentos de este arte son las piedras del Llaima (provincia de Cautín), grabadas con símbolos sexuales. Estas piezas constituyen elementos únicos en toda la arqueología nacional.

"Monumentos semejantes fueron encontrados en los últimos años en el Norte de Bolivia. Este es un hecho muy sugerente con respecto a las conexiones culturales posibles entre el Sur de Chile y la zona amazónica.

"En mi concepto —dice, finalmente, el doctor Menghin— Chile es para el arqueólogo un interesantísimo museo, y donde se inicien trabajos de excavación quedan en descubierto cosas interesantes. Creo que es una importantísima tarea científica y patriótica estudiar, clasificar y dar a conocer estos tesoros que ustedes poseen en forma tan valiosa."

El profesor doctor Oswald Menghin, acompañado de su esposa, durante la visita a nuestro diario y en la cual dio a conocer importantísimos aspectos de su programa científico a desarrollar durante su permanencia en Chile y bajo los auspicios del Centro de Estudios Antropológicos de la Universidad de Chile, que dirige el doctor Luis Sandoval Smart. En el grabado, junto al doctor Menghin, los investigadores Carlos Munizaga Aguirre y Gustavo Peña, y la profesora pascuense señorita Catalina Hei Paoa.

Esta es la moda antigua colocada sobre las formas de una mujercita moderna. También la gracia de 1900, con algo de la frivolidad de nuestros días. ¿Qué dirían de la bellísima Gi[illegible] pisaverdes ávidos de divisarle el tobillo a las damas?

Muestra de arte esquimal en Milán

MILAN (ANSA). — El Museo de la Ciencia y de la Técnica, con los auspicios del Ministerio de Instrucción Pública, ha inaugurado una notable muestra de arte de los esquimales del Canadá. La exposición comprende un centenar de objetos de marfil, hueso y piedras blandas esculpidos por los artistas esquimales durante la larga noche invernal.

Llamamiento para evitar la decadencia de Gran Bretaña

LONDRES (ANSA).— ¿Está Inglaterra en decadencia? La interrogante no es ciertamente nueva: desde hace ya treinta años, los más avezados observadores británicos vienen procurando de responderla, y esa preocupación parece haberse tornado más aguda en los últimos tiempos.

En la última conferencia del Commonwealth, el Primer Ministro de Ceilán se negó a seguir manteniendo en su país bases navales británicas y, lo que es más grave, renunció a reconocer en la reina al jefe de su Estado; así Ceilán, como la India y el Pakistán, se transformó en república.

Pero la pérdida de territorios no representa sino una decadencia relativa, aunque inevitable, que puede ser substituída con adecuados acuerdos económicos y políticos. Lo que preocupa es la decadencia auténtica de la nación, que parece estarse ya insinuando.

Esa preocupación ha quedado en evidencia en la serie de artículos publicados últimamente en la prensa británica, y firmados por J. B. Priestley y el ex diputado Wodrow Wyatt, bajo el título "¡Inglaterra, despierta!". En esos comentarios, no se afirma que Gran Bretaña está perdiendo el paso, y que de seguir así se verá muy pronto aventajada por otras naciones.

PROBLEMAS PARA EL TURISTA. — Un turista que llegó hace pocos días a Dover refería una serie de experiencias personales. Necesitado de adquirir un colirio —que ya durante su viaje había también comprado en Italia, Suiza, Alemania y Francia—, comprobó que el envase era peor, que el cuentagotas no funcionaba y que la tapa de goma no ajustada correctamente. Al ir a reabastecer de nafta a su coche, observó que el negocio no se parecía a las modernísimas estaciones existentes en toda Europa; que el empleado no usaba "overall", que no limpiaba el parabrisas y que no utilizaba filtro para impedir que gotas de nafta cayeran en la carrocería. En Dover no pudo cambiar el aceite del motor, ni tampoco en el camino a Londres, porque esa operación que no en todas partes demora diez minutos, allí tardaba seis días. En Londres encargó un pequeño arreglo del coche y los mecánicos le provocaron otra avería.

Esta ineficiencia molesta a cualquiera, y se observa en muchos aspectos. Si en vez de un turista se trata de un industrial, se hallará con maquinarias anticuadas, costos excesivos, retardos en las entregas y disputas constantes entre patrones y obreros.

DRAMATICO LLAMADO. — Todo ello ha sido expuesto en los artículos de referencia, que parecen un dramático llamado a toda la nación. Wodrow Wyatt afirma que de no reaccionarse a tiempo, Inglaterra corre el peligro de no figurar ya más como primera potencia a fines de siglo, o sea, dentro de sólo cuatro décadas. Y el llamamiento resulta tanto más significativo, si se tiene en cuenta que ha sido difundido por el "Daily Mirror", un diario que tira cuatro millones de ejemplares, lo que representa 16 millones de lectores.

Casi muere al ser excluído de un festival escolar

BIELLA, Italia (ANSA).— Hacía tres días que la familia de Pier Giorgio Lachio, de 12 años de edad, era presa de la angustia por la misteriosa desaparición del niño. Este tenía que participar de un festival en la escuela, pero en las pruebas que se hicieron recitó tan mal que lo excluyeron.

Desde entonces no se sabía más del chico, e inútiles eran las búsquedas de la familia y de la policía. Finalmente, una hermanita, al pasar cerca del granero, oyó una débil voz que la llamaba. Y se encontró con Pier Giorgio escondido entre el heno de un pajar y casi desvanecido.

Efemérides de hoy

22 DE NOVIEMBRE

365.—El Antipapa Félix II.
1419.—Baltazar de la Cossa.
1500.—El primer reloj de bolsillo.
1524.—Camouflage militar.
1574.—Las Islas de Juan Fernández.
1641.—El comienzo del fin.
1774.—Muerte de Robert Clive.
1784.—La primera académica.
1811.—La primera imprenta.
1822.—Tratado de la Santa Alianza.
1843.—David Brewster.
1854.—Don Joaquín Prieto.
1900.—El glorioso Boer.

El Antipapa Félix II.— Fallece el antipapa Félix II, que fue el tercero que recuerda la Historia. Consiguió derrocar a San Liberio, el que volvió a ocupar el trono en 358, luego de algunas concesiones.

Baltazar de la Cossa.— Moría Baltazar de la Cossa, según los historiadores españoles y Jacques d'Ossa ou d'Euze, hermano de Isabel Ossa, la Pacificadora, nacido en Cahors (1249), elegido en Lyon con el nombre de Juan XXII, se estableció en Avignon. Fue un hábil administrador. Luchó contra los "Fraticelle", a quienes sostenía Luis de Baviera. Sus enemigos le opusieron al antipapa Pedro Corvara, el cual no figura en el catálogo oficial de su categoría.

El primer reloj de bolsillo.— Pedro Heinlein, de Nurenberg, construyó el primer reloj de bolsillo que se conoce.

Camouflage militar.— Sorpresa de Melzo. Durante la guerra de Italia, el Marqués del Vasto y Pessara dispuso que 2.000 hombres de los Tercios (uniforme rojo y oro), con la camisa encima para no destacar sobre la nieve, cayeren sobre la sitiada plaza. Hicieron prisionera a la guarnición francesa. Esta acción se llamó la "Encamisade". Son los antepasados de los famosos esquiadores finlandeses.

Las Islas de Juan Fernández.— El piloto Juan Fernández descubre las islas que llevan su nombre y prueba les exquisitas langostas junto con sus tripulantes.

El comienzo del fin.— El Parlamento aprueba una lista donde echa la culpa a Carlos I Stuardo, de todo y de un cuanto hay. Cronwell se apoderó del mando y fue el peor de los tiranos y el más fanático y desagradable de los gobernantes.

Muere Robert Clive.— Moría Robert Clive, creador del Imperio Británico de la India.

La primera académica.— La Real Academia Española, por unanimidad, recibía a María Guzmán de la Cerda, una niñita de 19 años, hija de los Condes de Oñate. Esta Pico de la Morandola está hoy día muy olvidada.

La primera imprenta.— Llega a Chile Mateo Arnaldo Hoewell, con la primera imprenta.

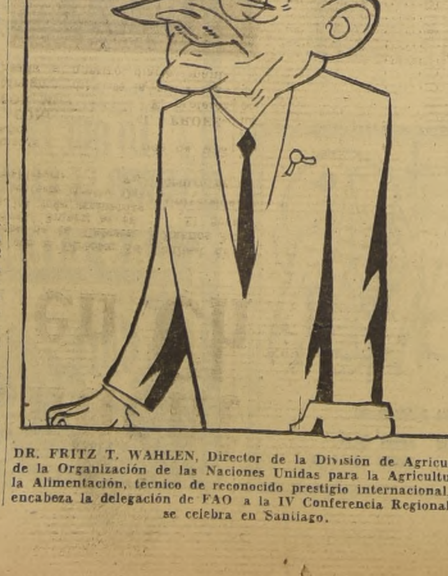
Tratado de la Santa Alianza.— Fírmase en Verona, el Tratado de la Santa Alianza, entre Francia, Austria, Rusia y Prusia, para restablecer en España el régimen absoluto. Francia se encargaría de la operación. Para tal efecto organizó "Los 100.000 hijos de San Luis".

David Brewster.— David Brewster, físico inglés, inventa el estereoscopio (un aparato para ver las imágenes planas en relieve). Ha servido principalmente para juego de niños. Se han hecho ensayos poco afortunados en el cine.

Don Joaquín Prieto.— Moría el general don Joaquín Prieto, cuyo mayor mérito fue tener de Ministro a Portales.

El glorioso Boer.— Llega a Europa Kruger, Presidente del Transvaal, siendo en todas partes muy aplaudido por el entusiasmo que despertaba el heroísmo de los boers.

El Rostro del día



DR. FRITZ T. WAHLEN, Director de la División de Agricultura de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación, técnico de reconocido prestigio internacional, que encabeza la delegación de FAO a la IV Conferencia Regional que se celebra en Santiago.

Concepto filosófico de la vida y la guerra en Von Clausewitz

En los años 1832 a 1834 apareció con el título "De la guerra", una voluminosa obra cuyo pensamiento había ocupado toda su vida al autor que había fallecido recientemente y que para escribirla había invertido 15 años. Se trataba de una vasta topografía de la guerra, de una determinación, por decirlo así, del teatro y del punto de ese acontecimiento que desgraciadamente se repite constantemente en la vida de la humanidad. El autor era Carl von Clausewitz, uno de los pocos prusianos de nacimiento entre los reformadores del Estado de Prusia a principios del siglo XIX, ligado en estrecha amistad con Scharnhorst, Gneisenau y Boyen. Un hombre de amplia cultura y profundo espíritu al que no puede presentársele haciendo de él sencillamente un "militar". Más bien podría llamársele un "filósofo en uniforme" el cual, desde luego, no se hace plena justicia a la obra predominantemente militar de su vida.

Carl von Clausewitz nació en Burgo, junto a Magdeburgo, en 1780, de familia modesta. A los 12 años entró en el ejército prusiano, tomó parte en la campaña de 1792-94 contra Francia y era ya oficial en 1795. En este momento empezó a hacer como autodidacto una cultura que le permitió visitar la Escuela de Guerra, en 1801. Allí llamó la atención de Scharnhorst que, desde entonces, y hasta su muerte, siguió unido a él como profesor y paternal amigo. Ya en aquel tiempo se vio que Clausewitz no tenía la ambición de ser un especialista de la estrategia o de la táctica, sino que procuraba constantemente considerar el mundo como un todo, aunque desde el punto de vista del soldado, e infundir en aquél, en la guerra y en la paz, un espíritu militar.

EN LA BATALLA DE AUERSTADT. — Scharnhorst fue, por cierto, quien recomendó a Clausewitz como ayudante del entonces príncipe Augusto, con el cual tomó parte en la batalla de Auerstadt y con quien fue hecho prisionero e internado en Francia. Después estuvo Clausewitz algunos meses en Konigsberg, en la Prusia Oriental, donde entró en íntima relación con los reformadores prusianos Stein, Scharnhorst y Gneisenau. En 1809 regresó a Berlín y fue jefe de despacho en el Ministerio de la Guerra, bajo la dirección personal de Scharnhorst, y un año más tarde, profesor de la Escuela General de Guerra.

Este puesto fue en realidad el punto culminante de su vida. En la Escuela de Guerra, sus clases versaron sobre servicio en el Estado Mayor, se ocupó al mismo tiempo con estudios históricos y lifosóficos, estuvo en constante intercambio de ideas con destacadas personalidades de Prusia y tomó parte activa en la reforma del Estado prusiano. Inició, además, al Kronprinz prusiano en las ciencias militares, actividad de la cual surgió el libro "De la guerra", que publicó después, y en el cual resumió sus ideas. Amigos de aquel tiempo le pintan en sus Memorias como un hombre cerrado en apariencia, frío y casi alterno, que abrigaba, sin embargo, en su interior, apasionados sentimientos, una fuerte inclinación a la Ciencia y la Filosofía y que supo unir con penetrante inteligencia la diversidad de sus conocimientos dentro de una acusada personalidad.

AL EJERCITO RUSO.— En la primavera de 1812, como protesta contra la alianza que entonces se concertó bajo presión, entre Napoleón y Prusia, abandonó el ejército prusiano y con unos cuantos camaradas que pensaban como él entró en el ejército ruso como "prusiano libre". En calidad de oficial del Estado Mayor ruso tomó parte en la guerra de Rusia contra Napoleón y tuvo una influencia decisiva en el convenio ruso-prusiano de Tauroggen. Los demás acontecimientos militares los vivió Clausewitz únicamente al margen, pues, el monarca prusiano no permitió, por de pronto, su reincorporación al ejército y, además, en 1813, había perdido a su amigo paternal, Scharnhorst. Hasta 1815 no volvió a prestar servicio en el ejército prusiano como coronel y oficial de Estado Mayor, sin que, ciertamente, destacase en él.

JEFE DEL ESTADO MAYOR. — Siguen de nuevo tres años felices para Clausewitz. Como jefe del Estado Mayor estuvo en Coblenza a las órdenes de su amigo y pariente, Gneisenau. En torno a Gneisenau, comandante general del cuerpo de ejército estacionado en Renania, se había agrupado, como 10 años antes en Konigsberg, un círculo de hombres que todavía ahora, después de terminadas las guerras napoleónicas, trataban de poner en práctica o de ampliar las reformas en Prusia. Berlín veía con recelo esos intentos y así no es de extrañar que fuese disuelto ese círculo y Clausewitz fuese llamado a Berlín en 1818 y privado de toda influencia. Hasta 1830, en efecto, fue director de administración de la Escuela General de Guerra. Aquí vivió Clausewitz, junto con otros reformadores del Estado prusiano el año 1819, cuando el péndulo de la historia, que desde hacía años oscilaba en el Estado prusiano sobre el fondo de la tensión latente entre las fuerzas conservadoras y los intentos de reforma, se inclinó para mucho tiempo del lado conservador. La consecuencia fue la destitución o la pérdida de influencia de hombres como Stein, Humboldt, Gneisenau y Boyen. El intento de Clausewitz de entrar en el servicio diplomático yendo a Suiza como Ministro de Prusia, fracasó en aquellas circunstancias, a pesar —o precisamente a causa— de las recomendaciones del barón Von Stein y de Wilhelm von Humboldt.

Carl von Clausewitz, el filósofo de uniforme y uno de los reformadores del Estado de Prusia a principios del siglo XIX. — (Bundesbildstelle, Bonn).

SUS ESCRITOS.— Apartado de la influencia directa en los acontecimientos políticos y en los decisivos de la vida militar, Clausewitz se refugió en la redacción de una serie de escritos sobre cuestiones políticas y militares y, además, en la de su obra principal "De la guerra". Hasta 1830 no volvió a ocupar un puesto militar influyente como jefe del Estado Mayor del ejército prusiano estacionado junto a Posen a causa de los acontecimientos revolucionarios de aquel año, a las órdenes de Gneisenau. Este murió del cólera allí, en agosto de 1831 y la misma enfermedad arrebató a Clausewitz en Breslau, el 16 de noviembre del mismo año.

No puede evocarse la memoria de este hombre, sin hablar de su libro "De la guerra" que, desde su publicación, no sólo [illegible] muló e influenció el pen[illegible] to militar, o suscitó [illegible] sino que se convirtió en [illegible] con la que se ocuparon [illegible] estadistas prominentes. [illegible] gantesca conmoción téc[illegible] litar, política e ideoló[illegible] los años de la Revolu[illegible] cesa al Congreso de Vi[illegible] cieron surgir también en [illegible] sewitz, nuevas ideas sobre [illegible] verdadera significación de [illegible] guerra en las relaciones de [illegible] Estados entre sí. Con to[illegible] ridad exigió Clausewitz [illegible] estadista y no el jefe [illegible] debía señalar el camino [illegible] bía de seguir una nación [illegible] guerra y en la paz y que [illegible] te sentido, la guerra es un [illegible] dio de la política. Clausew[illegible] ha visto la guerra y el [illegible] militar separados del mu[illegible] de la vida de la nación, [illegible] los ha relacionado siempre [illegible] los problemas fundamentales [illegible] la política, de la economía [illegible] la cultura.

FACTORES DE LA VI[illegible] RIA.— El libro "De la g[illegible] no es una teoría abstra[illegible] bre ella ni se dan tamp[illegible] él instrucciones al Esta[illegible] yor para hacer la guerra [illegible] que se somete ésta a una [illegible] plia contemplación. "Bue[illegible] numerosas tropas y un [illegible] lente general son los fac[illegible] indefectibles de la victoria [illegible] ro no son más que medi[illegible] decir, instrumentos, y el [illegible] de la guerra está en el [illegible] nete, es decir, en los in[illegible] por los cuales se hace, y [illegible] espíritu con que se sirven [illegible] intereses. Es imposible [illegible] la guerra de la política y [illegible] la con arreglo a leyes pro[illegible] independientes". En estas [illegible] labras, pues, queda clara [illegible] establecida la primacía [illegible] político y Clausewitz escri[illegible] ta obra, no en último [illegible] para mostrar a los polít[illegible] hombres de Estado lo que [illegible] guerra para que el estadi[illegible] cidido pudiese adoptar la [illegible] lución justa en el mo[illegible] oportuno.

Precisamente este propó[illegible] Clausewitz, es lo que ha [illegible] a su libro el valor que hasta [illegible] ha conservado. No se ha [illegible] desde luego, exento de [illegible] prensiones y unilaterales [illegible] pretaciones. Como ejemplo [illegible] de citarse la exigencia de [illegible] dendorff, de que la política [illegible] be servir exclusivamente [illegible] guerra. No era éste el [illegible] imperante en Alemania, [illegible] lo demuestra la actitud de [illegible] luego fue jefe del Estado [illegible] yor alemán, Beck, espí[illegible] mente afín a Clausewitz [illegible] quiso que la doctrina "De [illegible] guerra" se hiciese otra vez [illegible] lidad sin falsificaciones.

ACTUALIDAD DE SU O[illegible] — Todavía hoy se estudia [illegible] obra de Clausewitz en todas [illegible] Academias militares del m[illegible] En 1955 se hizo una nueva [illegible] ción del libro en Francia [illegible] nificativamente se dice la [illegible] ducción "Actualidad de C[illegible] witz". El escritor militar [illegible] Lidell Hart, considera el [illegible] de Clausewitz en una de [illegible] timas obras como "de una [illegible] portancia decisiva". Sab[illegible] también, que Lenin tra[illegible] Suiza el libro, página por [illegible] na, haciendo extensos ex[illegible] con comentarios

Edición de 12 Páginas — LA NACION — Jueves 22 de Noviembre 1956

Suplemento DEPORTIVO

CHILE VA PARA CAMPEON

Dos presentaciones y dos triunfos en este II Torneo Sudamericano de Hockey, asignan esta chance a nuestro elenco, pese a que aún le queda pulsear fuerzas con Argentina y Uruguay, rivales bravos y difíciles, pero no imposibles de ganar. Respaldado por su mayor clase y calidad técnica, el cuadro chileno va para retener el título que conquistó brillantemente, sin perder un solo partido, en Sao Paulo. Las miradas de todos nuestros aficionados están pendientes de esto. Y tenemos fe en que lo lograrán. A la derecha, en el grabado, cuatro cartas ases del elenco nacional. En el ángulo superior izquierdo Domingo Tunzi; en el de la izquierda Alfonso Finalteri; abajo, a la izquierda, Gastón Arizmendi, guardavallas, y a la derecha, Ignacio Spadaro.

El cuadro nacional juega esta noche con Argentina, adversario con el cual no hay que descuidarse.

LOS JUEGOS OLIMPICOS EMPIEZAN ESTA TARDE

EE. UU. SUPERA A RUSIA EN ATLETISMO

GRAN TRIUNFO ARGENTINO.— Con la participación de 65 de los mejores volantes transandinos, se dio comienzo, la semana pasada en Buenos Aires, al 34.o Gran Premio Argentino de Automovilismo en Carretera, gigantesco evento mecánico que se definirá este año sobre la distancia de 7.485 Klms., divididos en 9 etapas, y que finalizará el día 2 de diciembre en la capital argentina. La primera etapa Buenos Aires-San Carlos de Bariloche, sobre 1.700 kilómetros, fue ganada, en brillante forma, por el coche N.o 1 de Juan Gálvez, al cual se ve en la nota gráfica de la derecha, en el momento de largar desde frente a la sede del Automóvil Club Argentino, en la capital federal. Luego, a la izquierda, también en el instante de partir, el coche N.o 5 de Ernesto Petrini.— (Foto ANDI.)

ASES DEL DEPORTE CHILENO:

ARTURO GODOY

ROSCOE Toles fue su gran adversario. Ocurre con frecuencia en el boxeo que se encuentran dos hombres a la medida y combaten varias veces, siempre dando espectáculo. Y aunque parezca extraño, sus numerosos encuentros no carecen de interés y no obstante conocerse mucho, siempre sus presentaciones resultan atrayentes. En otros tiempos, Jack Britton y Kid Ted Lewis pelearon más de 17 veces efectuando siempre combates emocionantes. Entre nosotros, Roufier Parra y John Bull Pastor la docena de veces que se encontraron, Arturo Godoy y Roscoe Toles hicieron algo parecido, y las veces que se midieron en diferentes ciudades, sus combates no carecieron de atractivo. A la fiera acometividad y empuje del chileno, el negro [illegible] Detroit ofrecía su boxeo mesurado y sus recursos de hombre fogueado. Es que Roscoe estuvo considerado por muchos años como de los buenos pesos pesados que actuaban alrededor de [illegible] Joe Louis. [illegible] color de su piel conspiró para restarle la chance que le hacía falta en su carrera. Toles se midió ocho veces con el chileno y en cuatro países diferentes...

EL NEGRO Toles era mucho más técnico que nuestro compatriota y, naturalmente, en sus encuentros el moreno de Detroit llevaba más chance que el chileno, para alcanzar la victoria. Sin embargo, Godoy no se achicó nunca y combatió con el negro hasta vencerlo, aunque ello ocurrió una sola vez... Se midieron dos veces en Detroit: un empate y un triunfo por puntos para Toles. Luego, dos peleas más en Buenos Aires, con dos victorias para el norteamericano. En Rio de Janeiro, otra pérdida para Godoy; otro empate y otra derrota en Sao Paulo. Pero en Santiago, el chileno logró sacarse el gusto y ver su diestra en alto, el año 1943. Al medirse con Toles en Detroit, y al empatarle un [illegible] fieramente disputado en doce rounds, el chileno quedó automáticamente colocado entre los 10 mejores peso pesados del mundo. Luego se midió con el fuerte pugilista Nathan Mann, que había sido adversario [illegible] Max Baer, y perdió por puntos. Pero, al mes siguiente ganaba a Edie Maer, y luego en un encuentro de revancha con Striglart lograba superar al americano en Chicago...

CORRIA el año 1938 y Arturo Godoy se trasladó entonces a Buenos Aires a cumplir un ventajoso contrato. Alejandro Ammi fue el hombre que dirigió al boxeador chileno en la capital argentina. En el ring del Luna Park Arturo venció holgadamente a Valentín Cámpolo.

Más adelante, combatió contra el negro Alberto Lowell, y con el peso pesado europeo Ans Birkie. Luego llegó el gran momento para el chileno. Ese mismo año ganaba en Buenos Aires el campeonato sudamericano de los pesos pesados, al superar en doce vueltas al negro Lowell. Por desgracia para el chileno, al poco tiempo después perdía la corona al ser derrotado por foul en su combate contra el argentino Eduardo Primo. Ese desgraciado incidente, que fue para Godoy el ser descalificado en su pelea con Primo y de pasada perder el título, le significó una gran amargura. Godoy fue siempre un hombre correcto en el ring y el perder la corona sudamericana en esa forma lo tuvo amolestado por algún tiempo. Afortunadamente para él, un acontecimiento decisivo en su carrera lo iba a hacer olvidar ese mal rato... ¡Disputaría el título mundial, con Louis!

FERREYRA, SANDOVAL Y APARICIO, ESPERANZAS OLIMPICAS DEL ATLETISMO SUDAMERICANO

Panorama de posibilidades en la gran justa.- Lo que podrán y no podrán hacer.- Cifras

NUESTRA ESPERANZA, será en los 800 y 1.500 metros olímpicos, Ramón Sandoval, que debe clasificarse para la semifinal en la primera de estas distancias, aunque sus posibilidades en la segunda son escasas. Es nuestra mejor carta, junto con la magnífica Marlen Ahrens, en el lanzamiento de la jabalina.

VEAMOS ahora las posibilidades sudamericanas, en esta difícil lucha con los astros atléticos del mundo en Melbourne, y que como se verá son muy relativas, salvo en el salto triple, en que podría conquistarse nuevamente la medalla de oro, y que las superaciones que puedan lograrse en la posta corta, en los 400 metros vallas, en el salto largo, en los 800 metros, o en fin, en la maratón brinden las satisfacciones de obtener clasificaciones secundarias.

VELOCIDAD.— Cleaf Bomes, el venezolano a quien se le cronometraron una vez, a principio de año 10'3" para los 100 metros, aparece con algunas expectativas ligeramente superiores a los brasileños Pablo Machado y João Pires, aunque no tanto como para pensar en que se clasifique para que pase a la segunda rueda, si se tiene en cuenta el alto promedio en que se está corriendo la distancia, y que llega bajo esa cifra. En los 200 metros, hay esperanzas en que José Téles, el gran brasileño, repita sus 20'8", de México, con los que llegaría más adelante entre los bólidos humanos.

MEDIO FONDO.— Es lo que apasiona a la afición de este lado del mundo, que espera que el chileno Ramón Sandoval exhiba en Melbourne todos sus poderosos medios, dentro de lo que puede exigírsele después del estado físico con que salió de Chile, que no era el más eficiente. Correrá en la quinta serie de los 800 metros, con el alemán Richtsenhain, elemento de bajo 1.50; el luxemburgués Barthel, campeón de Helsinki, pero en 1.500 metros, y con el inglés Derek Johnson que tiene en su bitácora 1'47'4". La línea dice, entonces, que el nuestro pasaría a la semifinal más si logra estar en su record sudamericano de 1'49", mientras que en los 1.500 metros la chance suya es prácticamente nula, ya que tendrá como compañeros de pista en la segunda serie, nada menos que a Tabori (3'40'8"), Erickson (3'41'2"), y Ken Wood (3'44"), fuera del irlandés Ronnie Delaney con algo más, pero lo suficiente para que llegue lejos del alcance de Sandoval, aunque con su calidad bajara su marca continental de 3'48". De todas maneras hay que tener confianza en que el gran especialista chileno alternará con tan calificados exponentes, sin desmerecer su condición de doble recordman. En cuanto al bravo Eduardo Fontecilla, derrochando energías, y como es su costumbre, tendrá dura faena en ambas pruebas, sin posibilidades, pero con las de rebajar si sus rendimientos. Está inscrito también en los 3.000 metros steeplechase. Creemos que no tiene objeto su participación en esta prueba, y que es preferible que la observe desde las tribunas, desde donde aprenderá mucho.

SALTOS.— Brasil se encargará de defender a Sud América y con expectativas en salto triple, con un Adhemar Ferreyra poniendo en peligro su record del mundo, y en salto largo con Arys Fucha de Sá que si anotara nuevamente los 7.84 metros, de México sería hueso duro de roer para los americanos. Estará además en el foso de esta prueba el dinámico uruguayo, Fermín Donezar que desea brincar más de sus mejores 5.31 metros.

¿OTRO RECORD?— Adhemar Ferreyra defenderá otra vez su record en una gran justa, como es la de Melbourne, donde el atleta brasileño tendrá un serio enemigo en el ruso Tscherbakov.

400 METROS VALLAS.— Jaime Aparicio, de Colombia, es el mejor sudemericano en esta prueba, en la que seguramente quedará para la semifinal. Si bien ha bajado de los 52", y aun menos los americanos. Estar entonces en los ganadores resulta improbable para los defensores de nuestro continente. Pero como en los relevos suceden tantas cosas imprevistas, esperémoslas.

Colombia, con su equipo incompleto en los relevos de los 400 metros, poco puede hacer ante los conjuntos que encabeza Alemania en la serie.

LANZAMIENTOS.— Gunther Krus se, de Argentina, y Hernán Haddad, de Chile, estarán en el foso del disco con sus 50.79 metros y 49.24 metros, respectivamente, ante especialistas que están sobre 55 metros. La diferencia es apreciable, y sólo resta confiar en que ambos, generosos en aptitudes físicas, quiebren esas cifras como no sería una sorpresa. Y en el martillo, los cables han estado dando noticias optimistas de los progresos del chileno Alejandro Díaz guiado por el americano Albert Hall, que salvo contingencias y nervios, podrían dejarlo para la rueda final.

MARATON. — Ausente Osvaldo Suárez, el excelente fondista argentino que llevaba indudables posibilidades en los 42.5 kilómetros olímpicos, Sud América estará representada en la prueba clásica en que ya ha sido campeona, por el chileno Juan Silva, de cuyas aptitudes se confía mucho, a pesar de su inexperiencia, ya que es segunda vez que corre la prueba. Pero sabemos de su temple y su calidad, con la que no será extraño verle llegar entre los 10 o 15 primeros. Sería una clasificación honrosa para el debutante olímpico.

FRITZ

OLIMPICOS DE 1956

La delegación chilena que participa en los XVI Juegos Olímpicos de Melbourne, está integrada por 45 personas. La nómina completa es la siguiente:

DIRIGENTES: Alejandro Rivera, Ernesto Goycoolea, Eduardo Solminihac, Dr. Mario Bórquez, Hernán Risopatrón, Albino Hoffmann, Sergio Moder, Dr. R. Peñafiilo y Sabino Aguad.

PERIODISTA: Julio Martínez.

ENTRENADORES: Edgard Leipenieckx y Juan Arredondo.

COMPETIDORES DE ATLETISMO: Marlene Ahrens, Alejandro Díaz, Eduardo Fontecilla, Hernán Haddad, Ramón Sandoval y Juan Silva.

BASQUETBOL: Pedro Araya, Rufino Bernedo, Orlando Etcheberrigaray, Rolando Etchepare, Maximiliano Garafulic, Víctor Mahana, Juan Ostoic, Luis Salvadores, Hernán Raffo, Orlando Silva y Raúl Urra.

BOXEO: Claudio Barrientos, Carlos Lucas y Ramón Tapia.

CICLISMO: Hernán Massanés, y Juan Pérez.

NATACION: Gunther Mund y Lilo Mund.

PENTATLON: Héctor Carmona, Gerardo Cortés y Nilo Floody.

REMO: Juan Carmona, Jorge Contreras y Eusebio Ojeda.

TIRO AL BLANCO: Ignacio Cruzat, Rigoberto Fontt y Eleazar Guzmán.

Eugenia

ESA tarde, aburrida de lluvia, mirábamos caer el agua desde el zaguán de la casa de Toscanito. Unos ya habían abandonado la escuela; otros, continuaban sus estudios; y todos nos quejábamos: contra la maestra, contra el capataz del taller, contra el patrón, hasta que El Lecherito dijo afirmando sus palabras:

—Nos quejamos de la lluvia.

Se hizo un silencio impregnado de verdad. Las quejas cesaron como si el agua que corría junto al cordón de la vereda se las llevara calle abajo.

—La lluvia es buena para el campo —anotó Dulcelechе.

—Que llueva en el campo, entonces —protestó Rompehuesos.

La reunión adquirió otro tono, más cariñoso, y ya la maestra, el capataz y el patrón parecieron más buenos.

Me puse a pensar en la señorita Eugenia, la de primer grado, la que me enseñó las primeras letras, la que a fin de que hiciéramos la jota nos decía: "Para arriba, para abajo, se da la vuelta y un puntito". Su lección era simple, práctica y expresada con paciencia infinita. Pasados los años, habría de irse acrecentando su figura ennoblecida de tiempo.

—¿Recuerdan a la señorita Eugenia? —pregunté a los condiscípulos de aquellas horas. Si que la recordaban, y con un cariño tan inmenso que costaba expresarlo en palabras. Una sonrisa, un entornar de párpados para "verla" mejor, fueron los gestos a manera de respuesta.

—¡Qué buena era! —manifestó Pancongrasa. —Yo le decía "me duele la barriga" y me mandaba a mi casa. Y mi vieja, otra vez para el colegio.

Estallaron las risas. Y la tarde, gris y triste, pareció más clara, como si los ojos de la señorita Eugenia, ojos de madre sin serlo, la hubieran iluminado.

La lluvia seguía cayendo sin variantes, empecinada, envuelta en un rumor monocorde. Y allí, detrás de una puerta, la pelota aguardando el partido que no pudo hacerse. Estaba aburrida en su quietud. ¡Pobre pelota! Ella no tenía una imagen como la de la señorita Eugenia para evocar.

BOROCOTO.

PARQUET "LEON"
MEJOR CALIDAD, MEJOR PRECIO
PARA FUERA DE SANTIAGO SIN RECARGO.
FEDERICO HEGEL 640
Por Recoleta, altura 3000, detrás Bomba "COPEC".

POPURRI deportivo

Por Paco Laguna:-

ESTA FOTO corresponde a una derrota del legendario Paavo Nurmi, cuando perdió los 3.000 metros frente al polaco Pietkiewicz, que actualmente reside en Buenos Aires. Nurmi es el único corredor que ganó dos veces los 10 mil metros olímpicos

BASQUETBOLISTA RUSO: MIDE 2,29, PESA 183 Y EN UN SOLO PARTIDO ANOTO 47 PUNTOS

De seguir así las cosas, va a llegar el momento en que el básquetbol se juegue casi a la altura del cielo. Todos los días, americanos y rusos están anunciando la aparición de un astro que fácilmente sobrepasa los dos metros de estatura. No hace mucho, con el equipo soviético, nos visitó el gigante Jan Krumnisch, que medía algo así como 2.12 metros. La semana pasada hablamos de un negro americano que se empinaba en los 2.17 metros. Y ahora otra vez los rusos saludan la aparición de un girantón que tiene que mirar hacia abajo los tableros. Mide nada menos que 2.29 metros y pesa 183 kilos. Dicen las crónicas del deporte soviético que en un solo partido anotó 47 puntos. Digamos que se llama Vasily Akhtayev y que juega... Bueno, es cuestión de imaginarse a un marciano plantado en el parquet de Famae.

SELPA ES TAMBIEN CANTOR Y GUITARRERO

ESTAMOS descubriendo nuevos rasgos acerca de la personalidad de Andrés Selpa, ese mediano argentino que pegó una de las más grandes sorpresas del año en el pugilismo universal, al vencer dos veces, rotundamente una, nada menos que a Eduardo Lausse, uno de los oponentes más calificados al título del negro Ray Robinson.

En noches pasadas estuvimos charlando con Sabino Villarroel, el más anderiego de los managers chilenos. Y nos contaba:

"Hace poco, cuando fuí a Arunción con Hernán Rojas, para pelear con Pascual Pérez, me encontré con Selpa. Su manager es Angel Sotillo, que está radicado en la capital paraguaya. Y pude apreciar de cerca la personalidad de este sorprendente peleador. A Selpa no sólo le gusta el boxeo, sino que además, es cantor y guitarrero. En Asunción, durante un buen tiempo, anduvo cantando en radios y boites, con gran desesperación de Sotillo. Charla hasta por los codos y vive en una alegría y broma permanentes. A mí me hizo recordar el "loco" Carlos Rendich. Se le parece en todo, hasta en su irresponsabilidad para cuidar sus inmejorables condiciones. Porque el muchacho vale. Fíjense que tiene apenas 24 años, es fuerte, aguanta, y pega una barbaridad con las dos manos. Yo no me explico —agregaba Villarroel— que en los Estados Unidos no haya surgido interés por llevarlo. Allá, con la disciplina de los yanquis, bien orientado, Selpa puede transformarse en un valor mundial".

Temores y pronósticos

MELBOURNE. (UP)— Los rusos temen la competencia del brasileño Ademar Ferreira da Silva en el salto triple, expresando que si repite su actuación con la marca aún no reconocida oficialmente de 17 metros 24½ centímetros, puede llevarse la medalla de oro.

Las esperanzas rusas en esta prueba de los Juegos Olímpicos, descansan en Leonid Shrbakov, que creen que mejorará su marca olímpica de 16,237 metros.

El profesor Nikolai Georgovich Ozolin, uno de los entrenadores de los atletas rusos de pista y campo dio a conocer esa opinión.

En cuanto al salto con garrocha, cree que el norteamericano Bob Richards está asegurado en el primer puesto, Richards tiene la marca olímpica de 4,552 metros.

Otro entrenador ruso, Gabriel Korakov, predijo hoy que el norteamericano Parry O'Brien ganará la prueba de lanzamiento de la bala, después de presenciar una sesión de entrenamiento de ese atleta. O'Brien tiene la marca mundial de 18,542 metros, y tiene pendiente el reconocimiento de un lanzamiento de 19.252 metros.

Korakov presenció hoy cómo O'Brien, después de colocar una tualla a 16,268 metros de distancia, la llenó de balas de 16 libras de peso. Otros rusos que estaban presentes, no ocultaron su admiración.

O'Brien estableció la marca olímpica de 17,412 metros en los Juegos de 1952.

El MEDALLON de la semana

SERGIO ESPINOZA, exhibió todo su talento frente al campeón

De Sergio Espinoza se ha dicho siempre que es sólo un jugador de club. Que carece de clase internacional. Cuesta admitirlo, en tardes como la que tuvo el domingo último. Es difícil creer que un jugador que como él, se constituye en barómetro y factor decisivo de las actuaciones de Audax, no pueda triunfar con los colores chilenos. Yo más bien creo que Espinoza no ha tenido suerte, porque nunca se le brindó una oportunidad verdadera. Siempre que formó en los combinados nacionales, jugó un período breve. En los comienzos del match, cuando las cosas le salían mal a Chile, a todo el equipo, o al final, cuando el partido estaba definido en favor del contrario.

Sergio Espinoza fue el gran conductor del triunfo verde sobre Colo Colo. Jugó con maestría, fue un centroforwards de genio, de ocurrencias notables. Hizo jugar a todo el ataque con velocidad y ritmo, con armonía, con belleza y plasticidad. Todo Audax se levantó para sacar un magnífico triunfo que mucho lo prestigia, sobre el campeón. Pero Espinoza fue el creador, el que señaló el camino con su fútbol talentoso, hábil, de gran visión y sentido práctico. Fue la figura de la cancha, el gran valor que mostró el campeonato en su jornada postrera.

Le otorgamos a él este último Medallón de La Semana correspondiente al torneo oficial como una rúbrica a muchos otros que han servido para exaltar la personalidad de otros cracks, entre los que Sergio Espinoza tiene derecho a reclamar uno de los primeros lugares.

HABLEMOS CLARO

CLAUDIO BARRIENTOS

Los diarios han difundido un intercambio de cartas entre el presidente de la Federación de Boxeo de Chile, señor Carlos Klockman, y el señor Manuel Aguirre Geisse. El señor Aguirre es Secretario General de la Compañía de Aceros del Pacífico, institución en la que trabaja el puglilista Claudio Barrientos. La Federación se dirigió a ese hombre de empresa solicitándole permiso a Barrientos a fin de que pudiera representar al boxeo chileno en los Juegos Olímpicos de Australia. Y lo hizo con cierto temor, creyendo tropezar con una negativa, o cuando menos, una serie de obstáculos que pusieran en peligro el viaje olímpico del campeón. Fue por eso mismo que la respuesta del señor Aguirre causó una profunda y grata sorpresa. No sólo se apresuró a responder afirmativamente, sino que comunicó que la Cía. de Acero del Pacífico se sentía profundamente orgullosa de que uno de sus hombres tuviera el privilegio de defender a Chile en la arena olímpica. Y que junto con conceder la licencia que fuera necesaria, como un premio a Barrientos, le concedía el goce total de sueldo.

Yo no conozco al señor Manuel Aguirre Geisse. No sé si es católico o si pertenece a tal o cual partido político. No me interesa. Para mí vale sólo éste gesto suyo, espontáneo, sincero, patriótico, que nos lo pinta como un hombre que, a pesar de tener bajo sus hombros una pesada responsabilidad, ha dejado una brecha en su espíritu para entender y comprender el significado del deporte. El deporte chileno, tan huérfano siempre de medios y ayuda, cuenta desde ahora con un nuevo amigo. Un gran amigo, leal y comprensivo, que aún podría hacer mucho más por él. Sería cuestión de que al señor Aguirre Geisse se le diera oportunidad de acercarse a la actividad deportiva nacional y conocerla mejor. Se la merece, porque supo ganarsela por sí mismo.

Paco Laguna.

SENSACION DE MELBOURNE:

10.000 METROS CON "OJO MAGICO": ZATOPECK, IHAROS, PIRIE Y KUNZ

Hoy se abren los Juegos Olímpicos de Melbourne. Olimpia, la ciudad griega de los primeros Juegos, estará presente con el símbolo de la antorcha encendida y la bandera de los cinco anillos flameando al viento australiano. Y entre los grandes atractivos aparece en lugar de privilegio la disputa de los 10 mil metros, Emil Zatopek, "la máquina humana" de Helsinki será uno de sus protagonistas. Estarán también Sandor Iharos, la maravilla húngara; Gordon Pirie, la gran esperanza británica, y Vladimir Kunz, el ruso fabuloso, que estableció la marca mundial con un increíble 28'30"4.

La prueba tiene un brillante historial olímpico. Un pasado de gloria que se lo dieron Nurmi, Ritola y rubricó Zatopek. Damos a continuación un cuadro con los resultados de la gran carrera desde su primera realización, en Estocolmo, el año 1912, hasta Helsinki, en 1952. Al pie del cuadro se incluye un cómputo con el puntaje obtenido por cada país.

1912 — ESTOCOLMO

1º	H. Kolehmainen (Finlandia)	31'20"8
2º	L. Tewanima (EE. UU.)	32'06"6
3º	A. Stenroos (Finlandia)	32'21"8
4º	J. Keeper (Canadá)	32'36"2
5º	A. Orlando (Italia)	33'51"2

1920 — AMBERES

1º	P. Nurmi (Finlandia)	31'45"8
2º	J. Guillemot (Francia)	31'47"2
3º	J. Wilson (G. Bretaña)	31'50"8
4º	A. Maccari (Italia)	s/tpo.
5º	J. Hatton (G. Bretaña)	s/tpo.
6º	F. Manhes (Francia)	s/tpo.

1924 — PARIS

1º	V. Ritola (Finlandia)	30'23"2
2º	E. Wide (Suecia)	30'55"2
3º	E. Berg (Suecia)	31'43"6
4º	V. Sipila (Finlandia)	31'56"2
5º	E. Harper (G. Bretaña)	s/tpo.
6º	H. Britton (G. Bretaña)	s/tpo.

1928 — AMSTERDAM

1º	P. Nurmi (Finlandia)	30'18"8
2º	V. Ritola (Finlandia)	30'19"4
3º	E. Wide (Suecia)	31'04"0
4º	J. Lingren (Suecia)	31'26"0
5º	A. Muggridge (G. Bretaña)	31'31"4
6º	R. Magnusson (Suecia)	31'37"6

1932 — LOS ANGELES

1º	J. Kusocinski (Polonia)	30'11"4
2º	V. Iso-Hollo (Finlandia)	30'12"6
3º	L. Virtanen (Finlandia)	30'50"0
4º	J. Savidan N. Zelandia)	31'09"0
5º	M. Syring (Alemania)	31'32"0
6º	J. Linggren (Suecia)	31'37"0

1936 — BERLIN

1º	I. Salminen (Finlandia)	30'15"4
2º	A. Askola (Finlandia)	30'15"6
3º	V. Iso-Hollo (Finlandia)	30'26"2
4º	K. Murakoso (Japón)	30'25"6
5º	J. Burns (G. Bretaña)	30'58"2
6º	Juan C. Zabala (Argentina)	31'22"0

1948 — LONDRES

1º	E. Zatopek (Checoeslovaq.)	29'59"6
2º	A. Mimoun (Francia)	30'47"4
3º	B. Albertson (Suecia)	30'55"0
4º	M. Ctokken (Noruega)	30'56"0
5º	S. Dennolf (Suecia)	31'05"0
6º	A. Ben Said (Francia)	31'07"8

1952 — HELSINKI

1º	E. Zatopek (Checoeslovaq.)	29'17"0
2º	A. Mimoun (Francia)	29'32"8
3º	A. Anoufriev (Rusia)	29'48"2
4º	H. Postl (Finlandia)	29'51"4
5º	F. Sando (G. Bretaña)	29'51"8
6º	W. Nystrom (Suecia)	29'54"8

Finlandia	86
Suecia	26
Checoeslovaquia	20
Francia	20
Gran Bretaña	15
Polonia	10
Estados Unidos	6
Italia	5
Rusia	4
Japón	3
Noruega	3
Canadá	3
Nueva Zelandia	3
Alemania	2
Argentina	1

Tres finales en la jornada inicial

MELBOURNE, 21. (UP).— El programa de las cuatro primeras jornadas del atletismo es el siguiente:

Viernes 23: 10 horas, salto alto, varones, saltos de clasificación; lanzamiento del disco, damas, lanzamiento de clasificación; 14.30 horas, 400 metros con vallas, series; salto alto, varones, final; 100 metros planos, series, varones; lanzamiento del disco, damas, final; 800 metros planos, series; 100 metros planos, series, varones, 2a. vuelta; 400 metros con vallas, series, 2a. vuelta; 10.000 metros planos, final.

Sábado 24: 10 horas, salto con garrocha, rueda de clasificación; lanzamiento del martillo, rueda de clasificación; salto largo, varones, rueda de clasificación; 13.30 horas, 50 kilómetros, marcha; 400 metros con vallas, semifinal; lanzamiento del martillo, final; 100 metros planos, damas, series; 100 metros planos, varones, semifinal; salto largo, varones, final; 800 metros planos, semifinal; 100 metros planos, damas, semifinal; 400 metros con vallas, final; 100 metros planos, varones, final.

Lunes 26: 10 horas, lanzamiento de la jabalina, varones, rueda de clasificación; 13.30 horas, salto con garrocha, final; 5.000 metros planos, 1a. rueda; 100 metros planos, damas, final; 200 metros planos, varones, 1a. vuelta; lanzamiento de la jabalina, varones, final; 800 metros planos, final; 200 metros planos, varones, 2a. rueda.

Martes 27: 10 horas, salto triple, rueda de clasificación; lanzamiento del disco, varones, rueda de clasificación; salto largo, damas, rueda de clasificación; 14.30 horas, 80 metros con vallas, damas, 1a. rueda; salto triple, final; 200 metros planos, varones, semifinal; 110 metros con vallas, 1a. rueda; lanzamiento del disco, varones, final; 3.000 metros con obstáculos, 1a. rueda; salto largo, damas, final; 200 metros planos, varones, final; 80 metros con vallas, damas, semifinal.

Panorama atlético de Melbourne.-

ESTADOS UNIDOS SUPERIOR A RUSIA

Estudio de posibilidades, prueba por prueba.— Caerán varios records olímpicos y mundiales.

POR FEDERICO MARTINEZ

UN análisis de posibilidades en el programa atlético de Melbourne, señala una clara ventaja para Estados Unidos sobre Rusia, en los cómputos finales, y dentro de los variados comentarios que se formulan en tal sentido, en los que algunos esperan sorpresas que pudieran disminuir las ventajas que deben obtener los americanos. Pero el deporte clásico no admite improvisaciones, ni especialistas que se forjen de la noche a la mañana y logren marcas de categoría mundiales u olímpicas. Las excepciones son escasas, y corresponden generalmente a los lanzamientos, o la clásica maratón, en que en más de una oportunidad ha vencido un atleta que no figuraba en los pronósticos.

Así, el panorama para ambos países en estos juegos de 1956 es el siguiente, con las variaciones que puede experimentar tal vez por deserciones de última hora, o también superaciones que barren más de un vaticinio. Esto en cuanto a las pruebas para varones. Distinto es el de las damas.

ESTADOS UNIDOS DEBE GANAR. en 100, 200 y 400 metros. En las primeras distancias presentará un terceto de sprinters, todos con recientes 10,1", y como nunca antes lo había hecho (Morrow, Murchison y King), el que hay que agregar a Baker para la posta, en la que con estos rendimientos debe estar bajo 39,6" y con ello caerá uno de los recors mundiales de esta Olimpíada. Para los 200 metros, Estados Unidos dispondrá de Morrow, Baker y Stanfield, que le ponen a cubierto incluso de los deseos de vencerlo del excelente Michel Agostini, el atleta de Trinidad, que viene de registrar 20,1", para las 220 yardas. Otro día hablaremos de otros "bólidos" que participarán en estas pruebas. Y en los 400 metros, estarán otros americanos como Lou Jones, el recordman mundial (45,2"), James Lea (45,6"), a los que puede si presentar lucha el ruso Adalión Ignatayev (46").

También las vallas, altas y bajas, favorecen las expectativas de Estados Unidos, ya que tanto en los 110 como en los 400 metros exhibirá equipos de notable homogeneidad, que, además, encabezan dos recorman mundiales, Jack Davis con 13,4" para los primeros y Glenn Davis, con 49,'55 para los segundos. Será de interés en todo caso observar el desempeño del ruso Yury Lituyev, con pretensiones de reconquistar el cetro de los 400 metros.

TRES SALTOS, ADEMAS.— Los 2,15 metros del record de Charles Dumas en alto, y los 2,11 metros de su compañero Ernie Shelton los señalan como los posibles vencedores, y aunque el ruso Kashkarov, tiene no hace mucho, sugestivos 2,09 metros. En largo saltarán Gregory Bell y John Bennet, de Estados Unidos (7,83 metros), pero sin olvidarse la chance del sudafricano Neville Price que en el ranking de 1955 tiene 7,87 metros y al alemán Luz Long con 7,90 metros, Robert Richard, George Mattos, también americanos, tendrán que obtener las medallas de oro y plata de la garrocha, con la colaboración de Bob Gutovski, pero teniendo en cuenta al recordman europeo, Kelen Lansdtrom, de Suecia, que pasó en agosto 4,51 metros.

EN BALA, DISCO Y DECATLON. — Para cerrar este cuadro optimista para Estados Unidos, están sus expectativas de ganar en los lanzamientos de la bala, con una triple victoria de Parry O'Brian, espléndido recordman mundial sobre los 19 metros siempre, Bell Niedel y Ken Bentum los jóvenes especialistas (18,36 y 18,15 metros), respectivamente. Estas son victorias difíciles de quitarles a los americanos, que lucharán, además, por conseguirlas con la jabalina, siempre que el polaco Janues Seldo recordman mundial (83.66 metros), y el finlandés Soino Nikkinen (83.56 metros), le dejen paso a Bud Held (82.29 metros); con el martillo, en que le defenderán Harold Connoly (66.71 metros) y Cliff Blair (65.97 metros). Y en decatlon es Rafer Johnson el más posible ganador, siempre que sepa cuidarse del ruso Kuznetzov. . . .

POSIBILIDADES DE RUSIA. — Se inician con Vladimir Kutz, en 5.000 y 10.000 metros. En los primeros tendrá que vencer la resistencia del inglés Gordon Pirie, con su marca mundial de 13'36, 8", mientras que el ruso lo ha hecho en 13'39, 6", y en las 25,5 vueltas lucirá su record de 28' 30,4". En salto triple Leonidas Scherbakov llega a Melbourne con el propósito de recuperar el record que le quitara en Helsinki el brasileño Adhemar Ferreyra (16.56 metros), en una lucha que resultará dramática con éste y el japonés Shji Kogake (16.48 metros). Finalmente en el lanzamiento del martillo el que ofrece posibilidades a Rusia, con Mikaail Krivonosov, recordman mundial de la técnica prueba (67,32 metros), y su coequipo Anatoly Samotavstov (64,41 metros), y en el decatlón bien puede esperarse la superación de Vladimir Kuznetzov que ha llegado a peligrosos 7.727 metros (record europeo), para los 7.983 metros con que reina el americano Johnson.

GANARA LA BALA. — Pat O'Brien, el atleta americano, recordman mundial de este lanzamiento, que debe adjudicarse esta prueba en Melbourne, con la holgura de sus 19 metros.

CAMPEON DE LOS 400 MTS. Lou Jones, otro de los recordmans que defenderá al atletismo americano en los Juegos Olímpicos, y que pasa por un gran estado.

GRAN FONDISTA. Vladimir Kutz, el especialista ruso que debe adjudicarse los 10.900 metros de Melbourne, y será figura también en los 5.000 mts.

Proyectan match de Brasil y Argentina

RIO DE JANEIRO, (UP).— En atención a un pedido de la esposa del Presidente, señora Sara Kubitschek, los dirigentes de los clubes de fútbol de Río de Janeiro estudiarán nuevamente la posibilidad de concertar un encuentro entre argentinos y brasileños en el Estadio de Maracaná de esta ciudad, el 5 ó 6 de diciembre próximo.

El partido sería a beneficio de las "pioneras sociales", organización que preside la señora Kubitschek.

Los brasileños propusieron hace algún tiempo que el partido se jugase en noviembre, pero los argentinos sugirieron el sela de diciembre. Los brasileños declinaron esta fecha.

Los dirigentes brasileños han dicho que estudiarán la situación, y que en principio se piensa formar un equipo con elementos nuevos del fútbol carioca y de Buenos Aires. Para ello los clubes brasileños cederían aquellos jugadores que se encontraran fuera del campeonato de Río de Janeiro, que terminará el último domingo de diciembre.

Como se sabe, hasta el momento seis de los doce equipos que compiten en el torneo tienen aspiraciones al título de campeón de 1956: Vasco da Gama, Fluminense, Botafogo, Flamengo América y Bangú.

Durante los días jueves, viernes y sábado de la presente semana, se efectuarán las votaciones para la elección de 12 consejeros profesionales

HORAS DE ATENCION: de 10 a 13 y de 17 a 21 horas Sábado de 10 a 13.

ADQUIERA SUS ENTRADAS PARA

EL CLASICO

Goleador

Este que veis aquí, leyendo atentamente LA NACION, es otro crack cadete en cierne de nuestro fútbol. Se trata de Juan Soto Mura, 19 años cumplidos, capitán y scorer del elenco juvenil del Colo Colo.

Conversamos con él el otro día y nos dio algunos antecedentes personales. A la vez que respondió a ciertas preguntas que le hicimos.

Sus primeros pasos en fútbol los dio en el Club San Nicolás. Contaba escasos 12 años. En 1951 ingresó a la III Infantil, jugando en las competencias oficiales de la Sección Cadetes. En 1952 al Dropa y en 1953 a Colo Colo. Por los albos vistió la camiseta de I Infantil y luego a División Juvenil. Este año ya ha jugado 7 encuentros en la Reserva alba, clasificada campeona de su serie. Siempre se ha desempeñado como centrodelantero y todos los años ha sido scorer. Su primera satisfacción grandota la tuvo en 1954. Jugando en la I Infantil se anotó la hazaña de marcar en los últimos minutos el gol de empate para los albos y dar a su cuadro la oportunidad de clasificarse campeón. Pero también Juan Soto Mura ha tenido, como los "grandes", sus momentos amargos. Fue cuando el cuadro juvenil que capitaneaba perdió su calidad de invicto frente a Ferro y cuando Santiago Morning derrotó a su elenco por 1 a 0, haciéndolo perder su opción al título de 1956.

Juan Soto anota en su libreta otra mención de honor. Fue seleccionado juvenil de la Sección Cadetes de Santiago que se tituló Campeón de Chile en 1955, al vencer por 1 a 0, en la final, a Rancagua.

Lo interrogamos:

—¿Qué jugador desearía imitar cuando juegue en primera?

—Jorge Robledo.

—¿Cuáles son sus jugadores favoritos?

—Jorge Robledo, Atilio Chemaschi, Ramiro Cortés y Mario Moreno.

—¿Qué defensa le ha resultado más difícil de pasar?

—La del cuadro juvenil de Santiago Morning.

—¿En qué partido estima Ud. que jugó mejor?

—Fue en el encuentro que sostuvimos contra los juveniles del Wanderers, jugado de semifondo en el Estadio Nacional, y en el que me tocó la suerte de señalar 4 goles.

—¿Qué opina sobre el Mundial de Fútbol de 1962?

—Será una justa excepcional, jamás vista en nuestro país y donde tendremos oportunidad de presenciar grandes cotejos y ver actuar a extraordinarios jugadores. Estimo que la directiva superior de nuestro fútbol debe ir preparando desde ya dos cuadros seleccionados jóvenes que de aquí a seis años más, rindan, entrenando en conjunto, todo lo que valen.

—¿Le gustaría formar en uno de esos elencos?

—Sería el anhelo más grande de mi vida. Todas las noches sueño con ello. Por empeño y dedicación, para lograrlo, no me quedaré.

No dejan de tener fundamento estos sueños de Juan Soto. Lo hemos visto jugar infinidad de veces y, en realidad, hay pasta sobrada en el muchacho. Es realmente admirable su gran sentido del gol, su casi perfecto dominio de la pelota y su exacta noción del pase. Además luce otras grandes cualidades. Es tesonero, perseverante, disciplinado y tiene un enorme amor propio. Siempre quiere hacerlo mejor. Y nunca está satisfecho.

De muchachos así, a decir verdad, se puede esperar mucho.

LAVALLVAR

URUGUAYO CANCELA DEBUTO EN ITALIA

BERGAMO, — (UP). — El jugador de fútbol italo-uruguayo Nelson Cancela podrá jugar en los partidos de la Liga Italiana.

Cancella, a quien contrató el club "Atalanta" de Bergamo, no ha podido jugar en ningún partido de liga porque no había podido presentar unos documentos que demostrarán que es descendiente de italianos.

Un portavoz del "Atalanta", manifestó, sin embargo, que el Ministerio italiano de lo Interior decidió permitir jugar a Cancela en partidos de campeonato porque había recibido ya los documentos.

Cancela jugará de delantero centro.

CHILE EN LOS

Desde 1912, cuando la magna competencia se efectuó en Estocolmo, nuestro país estuvo siempre presente, salvo en una ocasión: en los Juegos de 1932, en Los Angeles.— Alberto Downey, el año doce, se clasificó en el 41.o lugar en la prueba de ciclismo caminero.— El fútbol en Amsterdam.— En los años 48 y 52, el básquetbol estuvo bien.— Nilo Floody en el Pentatlon.— Actuaciones del atletismo.

POR RENATO GONZALEZ

EL 6 de abril de 1896 se dio comienzo, en Atenas, a los primeros Juegos Olímpicos Mundiales de la era moderna. Pero pasaron muchos años antes de que el deporte chileno estuviera presente en estas magnas justas. Después de esos Juegos de Atenas se efectuaron los de 1900, en París; 1904 en Saint Louis, 1906 otra vez en Atenas (como celebración del décimo aniversario de los Juegos) y 1908 en Londres. Y sólo en los Juegos de Estocolmo, efectuados en 1912, Chile se hizo presente con cuatro competidores. Y de esos cuatro, Rodolfo Hammersley, que iba a competir en decatlón y salto largo con excelentes marcas, no pudo hacerlo por haber sufrido, días antes de la iniciación de la competencia, una lesión muscular. Se recuerda que, en Estocolmo, un ciclista chileno intervino en la prueba de caminos, que en ese año fue de 320 kilómetros. Alberto Downey, que fue ese ciclista, se clasificó en 41.o lugar entre 115 competidores.

—O—

EN AMBERES, en 1920, sólo dos países sudamericanos intervinieron en los Juegos. Brasil, que inscribió a sus remeros y Chile, que anotó a dos atletas: Arturo Medina, en el lanzamiento del dardo y Juan Jorquera, en la clásica maratón. No tuvieron figuración alguna. Jorquera, que se mantuvo octavo durante casi todo el recorrido de la terrible prueba, decayó al final y sólo ocupó el 32.o puesto.

—O—

MANUEL PLAZA fue 6.o en la maratón de París, en 1924. Ugarte, que compitió en 110 metros con vallas, fue eliminado en su serie. Y la actuación de Humberto Lara puede estimarse, para lo que era el atletismo sudamericano en esa época, bastante satisfactoria. En la mejor serie de 400 metros planos se clasificó segundo y fue más tarde eliminado en las seminales. En los Juegos del 24, por primera vez, comenzaron a conocerse triunfos del deporte de Sudamérica. El sexto lugar de Plaza en la maratón fue tan sólo una pequeña muestra. Los boxeadores argentinos Copello y Héctor Méndez fueron subcampeones, Quartucci y Porzio, terceros. Y, además, Uruguay asombró al mundo deportivo con su triunfo maravilloso en la competencia de fútbol. Los nombres de Nazzasi iniciaron una nueva era en el popular deporte: la supremacía sudamericana, que se confirmó cuatro años más tarde, cuando uruguayos y argentinos disputaron la final de Amsterdam.

Pero también Argentina estuvo presente con un título: el equipo de polo derrotó a España, Estados Unidos e Inglaterra y se ganó la medalla de oro.

—O—

EL FUTBOL CHILENO fue en 1928 a Amsterdam con muchas esperanzas. Debutó contra Portugal y, en el primer tiempo, estuvo en ganancia por 2 a 0. Parecía ya que el triunfo estaba decretado. Pero, a la postre, los portugueses reaccionaron y vencieron por tres a dos. En el Campeonato de Consuelo, Chile empató la final con Holanda y este país, como gentil dueño de casa, dejó el trofeo en manos chilenas. En Amsterdam tuvimos el segundo puesto de Plaza, en la maratón y dos triunfos de Jorge Díaz, en boxeo. Y muy pocas cosas más.

—O—

POBRISIMA fué la actuación de Chile en aquella maravillosa fiesta de Berlín, 1936. Tal vez podría citarse a Wenzel, que fue décimoquinto en decatlón. Y un deportista chileno totalmente desconocido de todos. Tanto, que cuando los cables nos trajeron la noticia de su triunfo, creímos que había sido un error. En una prueba de yates triunfó Winchmann Harbeck, de Chile...

—O—

EN LONDRES, año 1948, el básquetbol chileno consiguió un honroso sexto lugar.

El ciclista Mario Masadio la gran sorpresa al dejar, en octavos finales de velocidad, al famoso campeón francés Bellanger. En cuartos finales fué vencido por el inglés Harris. Floody fue noveno en pentatlón moderno. Enrique Imbroza fue décimoquinto en la maratón, que ganó el argentino Delfor Cabrera.

—O—

EN HELSINKI, la gran actuación chilena estuvo a cargo de los equitadores. Las figuras del capitán Cristi y del teniente Mendoza se agigantaron y entraron a la historia del deporte chileno en sus más brillantes páginas. Todos nuestros hipistas lucieron su estilo y su gallardía en Helsinki. El básquetbol también tuvo una actuación destacada, ya que mejoró el sexto lugar de Londres: esta vez fue quinto, pese a una campaña muy irregular. Se superó el maratonista Celedón, que colocó el mejor tiempo de su vida, los pentatletas fueron séptimos y Hernán Masanés, que mejorando su marcas, sólo alcanzó a ser 17.o en mil a reloj.

Así, a grandes rasgos, ha sido la actuación chilena en los Juegos Olímpicos, desde 1912, cuando se hizo representar en Estocolmo por cuatro competidores, ha estado siempre presente en la cita, con una sola excepción: no concurrió a Los Angeles, en 1932.

¡PLAZA! — El más grande de nuestros fondistas, sexto en la maratón de París y segundo en Amsterdam. Nuestro campeón abrió la puerta a los maratonistas que, años más tarde, dieron grandes triunfos a Sudamérica.

La doble hazaña de Manuel Plaza

Otros maratonistas chilenos que actuaron en los Juegos

LA HAZAÑA de Manuel Plaza, en los Juegos Olímpicos de Amsterdam, el año 1928, es demasiado conocida para insistir en ella. Hasta en los menores detalles se ha contado aquella prueba, en la que Chile tuvo tan cerca de conquistar una medalla de oro olímpica. Cuando El Ouafi entró al estadio, vacilante, deshecho y a punto de desmayarse, y luego apareció el chileno, en firme acción, pujante y lleno de vigor, se pudo decir que, en una vuelta más a la pista, Plaza habría sido el vencedor.

Cuatro años antes, en París, Manuel Plaza fue sexto. Y séptimo se clasificó, justamente, el Ouafi. Si nuestro campeón hubiera ido a los Juegos de 1924, con tiempo y con buenas atenciones, seguramente habría vencido en esa maratón que ganó el finlandés Stenros. Pero Plaza viajó en una pésima tercera, mal alimentado y a última hora.

—oOo—

EN 1920, JUAN Jorquera corrió la maratón de Amberes. Y fue 32.o En 1936, Juan Acosta corrió la dura prueba. Y abandonó. En 1948, Enrique Imostroza se clasificó decimoquinto, en Londres, y en 1952, en Helsinki, el fondista Celedón, superándose y demostrando un valor a toda prueba, superó todas sus marcas y logró el décimocuarto puesto. Con un tiempo que fue mejor, en más de un minuto, al que necesitó Delfo Cabrera para triunfar en Londres, cuatro años antes.

—oOo—

PERO NO CABE duda de que fue Plaza el más grande de todos. En dos ocasiones se clasificó en la maratón olímpica. Sexto el 24. Segundo el 28. Nunca hubo un fondista como él en Chile, pese a que se mejoren los tiempos que marcó. Y sus actuaciones olímpicas sólo encuentran parangón con las de los equitadores, que —en Helsinki— brindaron las más brillantes páginas del deporte chileno en los Juegos Olímpicos.

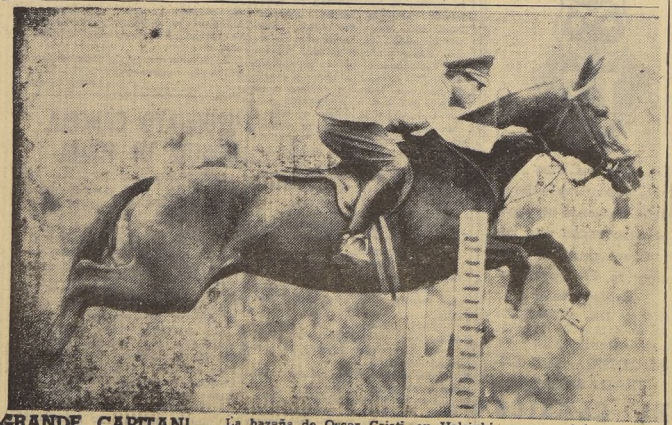
LARA.— Humberto Lara, en los Juegos de París, en 1924, tuvo una actuación bastante satisfactoria. Se clasificó segundo en la mejor serie de 400 metros planos.

Ocurrió en Londres

UN GRAN DE MARIO

MARIO MASANES, en Londres, cumplió una excelente actuación. Seguramente la mejor que puede haber brindado el ciclismo chileno en competencias internacionales. No sólo porque con ella quedó ubicado en un puesto que queda entre el quinto y el octavo, sino por la calidad del adversario, al que derrotó en los cuartos finales del torneo de velocidad de aquellos Juegos.

Mario, por un error, fue vencido en la primera serie eliminatoria. Enfrentó a un corredor suizo, y, con el objeto de guardar energías para las siguientes contiendas, midió sus fuerzas y luego de dominar al rival, no se dio cuenta de que



¡GRANDE, CAPITAN!— La hazaña de Oscar Cristi, en Helsinki, nunca podrá ser olvidada por los aficionados chilenos. Ese segundo puesto individual y el segundo del equipo en que formó él con el capitán Echeverría y el teniente Mendoza, figura entre las más grandes actuaciones del deporte chileno en todos los tiempos.

En boxeo los me González en Lon

HE CITADO, en crónicas anteriores, a Celestino González como el más destacado pugilista chileno de cuantos intervinieron en los Juegos Olímpicos. Celestino, ustedes lo recordarán, había derrotado —en los Juegos de 1948 en Londres— al polaco Bazarnik, y al uruguayo Pedro Carrizo, cuando fue injustamente descalificado en su pelea con el español Domenech, al que estaba ganando con facilidad. Celestino, ese año, habría sido seguro finalista y quizá si campeón, ya que el húngaro Csik, tenía un estilo que se prestaba para que el lotino luciera frente a él toda su habilidad.

—o:O:o—

PERO CREO, en aquella crónica, haber cometido un injusto olvido, con un gran campeón amateur del pasado. Me refiero a Carlos Z. Abarca, campeón sudamericano, que nos representó en los Juegos Olímpicos de París, en 1928. Abarca debutó ganando fácilmente al español Bautista Cachaza, en la división de plumas. Luego eliminó, sin gran dificultad, al danés Bergerman y, en los cuartos finales, debió cotejarse con el norteamericano Jackie Fields, el que lo venció en un encuentro dramático. Pues bie
de gran cali
Ab
tra
tac

bo
gan
Díaz
dor
que
frac

gil
act

el
Ca
né
de
una

OLIMPICOS

Mendoza!, ¡Echeverría!

CION DE NUESTROS EQUITADORES EN HELSINKI.

tes en Helsinki, ciones que brin- rand Prix de Na- a de los Juegos. se compitió. Al uar muy tempra- ojada. Y de ahí haya señalado 17 p en contra tuvo scar Cristi, en la nseguir un "cero do campeón. Fa- ladrillos, y anotó

se produjo en la marco de público es del mundo en ria demostró en- la mañana había pista resbaladiza. puntos. Luego vi- ió el 4 de la ma- e los mejores y Mendoza no falla- ia nuestro equipo ran 4? En medio fue pasando los rminó con 0 fal- ado. Y cuando eams más linaju-

dos, —Francia, Italia, Portugal, Brasil y los Estados Unidos— fue corriendo la noticia por los grupos de chilenos: ¡Chile, segundo! ¡Chile segundo!

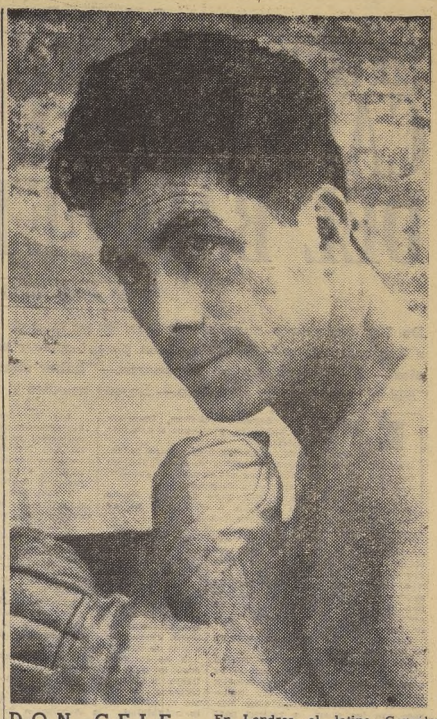
——o:O:o——

PERO HABIA ALGO más. Cinco jinetes, los más notables del mundo, habían empatado el puntaje individual. Y, entre esos cinco, estaba Oscar Cristi, de Chile, D'Oriola, de Francia; White, de Gran Bretaña; Meneses, de Brasil; Thiedeman, de Alemania, y Oscar Cristi, de Chile.

Comenzó D'Oriola, el francés. Y, con impecable estilo, pasó con rapidez los obstáculos. ¡Cero faltas! Luego, le tocó el turno a Cristi, en Bambi. Caballo que no tenía la velocidad del galo, pero conducido por maestras muñecas. Cristi completó el recorrido con 4 faltas. Thiedeman, Meneses y White, hicieron 8 faltas. D'Oriola fue el campeón. Y el capitán Cristi, el subcampeón.

Chile, individual y colectivamente, había obtenido dos medallas de plata. Actuación notable y consagratoria. La mejor que puede exhibir el deporte chileno en toda la historia de los Juegos Olímpicos.

En la última tarde de la última olimpíada, la bandera chilena estuvo en los mástiles olímpicos, flameando al viento finlandés.



DON CELE.— En Londres, el lofino González debió haber sido finalista en el peso gallo. Estaba ganando fácil al español Domenech, cuando, injustamente, el árbitro lo descalificó.

ndage.-

AL DE LA PAZ EN EL MUNDO"

egos Olímpicos son e sientan un ejem- o código, religioso o eptado tan univer- El Comité Olímpico urante la solemne egundo período de el cual recalcó la omo elemento vital

rdadero espíritu del evalecido desde que ividos por el barón e 60 años. tantes de todos los portancia, todos los mismas reglas y las digo, religioso o ci- universalmente."

n sanos y tan fun- ", dijo, respondien- qué el movimiento undo entero. "Esta momentos en que se otros campos." ales de las muchas en el proceder leal

y en el verdadero deporte, y que respaldan entusiastamente una empresa tan idealista."

Pero, al mismo tiempo, recalcó que no todo era ideal.

"Es verdad que ha habido críticas, porque, mientras en la edad de oro de la civilización hubo una tregua olímpica y todas las guerras fueron suspendidas mientras duraron los Juegos, en cambio después de dos mil años de civilización, suspendemos los Juegos y continuamos las guerras", con lo cual aludió a la suspensión de las Olimpíadas de 1940 y 1944 durante la segunda guerra mundial.

Refiriéndose a la definición de aficionado, que ha causado tantos rozamientos en la actividad olímpica, Brundage expresó que en todos los tiempos "debe haber el claro entendimiento de que el deporte debe ser amateur, pues de otro modo no es deporte; es un negocio, una rama del negocio de los entretenimientos."

"Naturalmente, nada hay de malo en eso, pues puede ser un negocio tan honorable como cualquier otro, pero para que el deporte desarrolle todos sus valores sociales, morales, éticos y educativos, tiene que ser practicado por sí mismo, como una vocación, no como una carrera", agregó. "Hay cosas que valen más que el dinero, cosas imposibles de comprar, y una de estas cosas es una medalla olímpica."

la prueba en buena forma. Pero en Londres ninguno pudo completar el recorrido. Tuvieron "pannes" y no contaban con personal ni con repuestos necesarios como para subsanar estos inconvenientes. Y lo mismo sucedió en Helsinki. Mellado abandonó a los 110 kilómetros. Iba en el pelotón de adelante cuando le estrellaron y rompió una rueda. A los 120 kilómetros tuvo que retirarse Hernán Masanés, por falta de repuestos. A los 130, Hugo Miranda, y, a los 170, Fiumita Droguett. Y todos por la misma razón: no tenían repuestos.

Hernán Masanés fue eliminado en la de velocidad —en las series y en el repechaje— por el australiano Cox, y el alemán Potzerheim, que fueron segundo y tercero en la clasificación final, detrás del italiano Enzo Sacchi. En mil contra reloj, Hernán colocó 1' 15" 9/10. Y con esa marca, que le habría valido un cuarto puesto en Londres, sólo fue décimoséptimo.

Básquetbol: Chile debuta con Brasil

MELBOURNE, 21. (UP).— El programa de la rueda de clasificación del torneo de básquetbol de los XVI Juegos Olímpicos, en el cual participarán 15 equipos, es el siguiente:

Jueves 22: Corea con China Nacionalista, y Unión Soviética con Canadá.

Viernes 23: Felipinas con Tailandia; Singapur con Francia; Uruguay con Bulgaria; CHILE con Brasil, y Estados Unidos con Japón.

Sábado 24: Canadá con Singapur; Uruguay con China Nacionalista; Bulgaria con Corea; Estados Unidos con Tailandia; Unión Soviética con Francia; Brasil con Australia, y Filipinas con Japón.

Lunes 26: Tailandia con Japón; China Nacionalista con Bulgaria; CHILE con Australia; Unión Soviética con Singapur; Uruguay con Corea; Estados Unidos con Filipinas, y Francia con Canadá.

Los ocho ganadores de la rueda de clasificación, intervendrán en la semifinal, divididos en dos grupos de cuatro equipos, quienes se medirán entre ellos en torneo por puntos. Los vencedores de cada grupo pasarán a la final.

elestino en París

ó en su debut.
Díaz ganó al irlandés O'Shea y al
. José Turra fue eliminado por el
svaldo Sánchez derrotó al polaco
on el norteamericano Daley. Ser-
rrotado por Victor Avendaño, que
eón.
no López perdió con el alemán
npeón. José Vergara fue eliminado
eph Cornelis, Carlos Lillo obtuvo
as y Hamilton Brown, y luego fue
gipcio. Enrique Giaverini perdió
Petersen, de Dinamarca.
go González ganó a Bazarnik, de
zo, de Uruguay. Fue descalificado
el español Domenech. Manuel Vi-
o de una legítima victoria fren-
rancisco Núñez. Eduardo Cornejo
rteamericano Wallace Smith, que
división. Humberto Loayza, pro-
n desalentadora y le ganó el ar-
rrera. Victor Bignon fue elimina-
se Adam Faul.

HISTORIA.— El primer Comité Olímpico reunido para organizar la primera Olimpíada de la era moderna, en 1896. El segundo de la izquierda es el restaurador de este certamen, Barón de Coubertin, al que se refiere esta nota.

La ENTREVISTA de HOY

CAUSAS DE LA DECADENCIA DEL BASQUETBOL CHILENO

POR RAUL AEDO RUIZ

De 3.os campeones mundiales a 9.os, entre 10, y de vicecampeones sudamericanos, a 6.os entre siete.— Falta de visión para impulsar este deporte por la senda técnica.— Nuestra chance en Melbourne.— Labor silenciosa de un dirigente.— El "Biddy" básquetbol y su futuro.— Lo que nos dice al respecto el Sr. Sergio Molinari

EL DIRIGENTE deportivo chileno, temperamentalmente hablando, pertenece a una clase especialísima.

Por esencia, como los átomos, son potenciales, y, a semejanza también de estos diminutos pero terribles amos de la era actual, se subdividen, como ellos, en una serie de arquetipos.

En apariencia, son iguales, pero no todos tienen el mismo número de protones o electrones, ni, de consiguiente, la misma fuerza radioactiva.

Los hay terriblemente sensibles a la explosión destructora; soberbios de su poder; enfatuados y egolatras; amantes del exhibicionismo y el aplauso y los hay también serenamente estoicos a todos los embates; modestos en su acción; desinteresados, serviciales, atentos y enemigos declarados de la propaganda y el aplauso.

Y cosa curiosa. Como ciertos átomos de inadvertida apariencia, estos últimos valen infinitamente más, en esencia y en potencia, que los primeros.

PARA LOS románticos, nuestro deporte de antaño, con inigualados ciclos de esplendor como las "épocas de oro" del atletismo y el boxeo, entre otras especialidades, fue superior al de ahora. Y lo fue, según esos mismos paladines, porque antes hubo una verdadera legión de buenos dirigentes.

En parte, tienen razón, aunque se exagera un poco.

Porque si antes hubo en verdad dirigentes que pagaban ellos de su peculio los gastos de secretaría; compraban a prorrata los implementos deportivos; salían ellos mismos con los arcos a rastras para pararlos en una cancha; hacían las veces de presidente, tesorero, secretario, entrenador, masajista y utilero, y se daban todavía tiempo para redactar estatutos y reglamentos que aún están en vigencia; ahora, claro que en menor proporción, todavía quedan algunos ejemplares de esta última argamasa.

Vamos a presentarles a uno de ellos.

—oOo—

Sergio Molinari C., 35 años, industrial, casado, tres hijos, actual presidente de la Asociación de Básquetbol de Santiago; miembro de la Comisión Técnica de la Federación Internacional de Básquetbol y comisionado, para Chile y América del Sur, del "Biddy Basketball", cargo que le fue conferido en octubre de este año por el Alto Comisionado de Estados Unidos, Mr. Jay Archie.

Y he aquí su ficha deportiva. Se inició en 1936 en el Club Cabrera Gana. Luego pasó (1938) a la Universidad de Chile, debutando en División de Honor contra la Y. M. C. A., en un torneo de apertura de la Asociación Santiago. Cuando la "U" se desafilió de la Santiago, pasó a la U. C., club en el que actuó hasta 1949, en primera división, siendo capitán del elenco en varias temporadas. Fue seleccionado chileno en 1943, 1945 y 1947 y seleccionado de la Asociación Santiago en los torneos nacionales de Talca (1943), Valparaíso (1944), Concepción (1945) y Santiago (1947).

Por último, como dirigente, fue director de la Federación de Básquetbol de Chile en 1950; secretario en 1951 y 1952; vicepresidente en 1954 y presidente de la Asociación Santiago, en 1955.

—oOo—

PERO HA SIDO como dirigente máximo del básquetbol metropolitano, donde Sergio Molinari ha cumplido una más lucida y silenciosa trayectoria. Su mayor preocupación ha sido orientar en forma técnica este deporte tanto, en el aspecto competencia, como en la dictación de cursos para entrenadores y árbitros. A iniciativa suya, para levantar el entusiasmo y atraer adeptos al baloncesto, hizo traer de Estados Unidos el año pasado, a tres grandes jugadores: Nearman, Bertka y Vallentine. Y consiguió su objetivo, ya que la extraordinaria calidad de estos elementos, dio brillo a la competencia y dejó impagables enseñanzas en nuestro medio. Además, Molinari aprovechó la permanencia de estos jugadores para dictar en el centro y sur del país, con recursos de la Asociación Santiago, cursos de entrenadores y árbitros de básquetbol.

Y no contento con esto, Molinari creó lo que él, con profunda fe, llama la salvación del básquetbol chileno: el "Biddy Basketball", o sea el baloncesto para los niños. En la actualidad, la Asociación Santiago, tiene alrededor de 300 peñecas controlados que practican "biddy" y que en un futuro no muy lejano, irán para campeones.

—oOo—

PERO, PARA conocerlo mejor, hagamos unas preguntas, amable lector, a este dirigente.

—¿A qué se debe la baja del básquetbol chileno?

A la poca previsión de la actual directiva nacional que no ha sabido impulsar este deporte por la senda técnica, y por la falta de medios materiales para poder desarrollar una mejor actividad, especialmente en el seno de los clubes o instituciones (la gran mayoría), que carecen de canchas y gimnasios de entrenamiento.

—¿Desde cuándo data esta decadencia?

Desde hace más o menos tres años. Fácil es el observar que en este lapso hemos perdido el sitial de privilegio que teníamos en el concierto internacional. De terceros campeones mundiales pasamos a ser novenos entre diez y de vicecampeones sudamericanos, a sextos entre siete.

—¿Chance del básquetbol chileno en Melbourne?

No creo que se logre en esta Olimpíada retener el 5.o lugar de Helsinki. Como ha sucedido en otras oportunidades, nuestra selección volvió a partir con gente muy veterana y fuera de formas. La única posibilidad de éxito que le veo, es que por la actual situación mundial, muchos de los equipos más fuertes de Europa no puedan participar o no lleven su mejor gente. Y debo agregar algo más. Nuevamente la Federación no pensó que el próximo año tenemos aquí un campeonato sudamericano y el año 58, un torneo mundial. Cabe preguntar: ¿Con qué equipo actuará Chile en esas justas? Creáme que no lo encuentro a la vista, pues de los 11 que fueron a Melbourne, más de la mitad se retirará del básquetbol.

—¿Qué habría hecho usted?

—Pues enviar gente joven, con unos dos o tres jugadores de experiencia debidamente en forma y que todavía pueden dar mucho. Nosotros, en la Asociación Santiago, ya le dimos este año una lección sobre la materia en el último Campeonato Nacional de Chuquicamata. Enviamos un elenco a base de elementos nuevos y conquistamos el título de campeones de Chile, sin experimentar una sola derrota.

—oOo—

OTRO ASPECTO que tiene detenido el progreso de nuestro básquetbol a juicio de Sergio Molinari, es la antigua reglamentación por la cual se rige todavía la Federación de Básquetbol de Chile, la que data del año 1947 y hasta la fecha no ha sido objeto de ninguna reforma.

—Nuestro plan futuro —termina este dirigente— es seguir trabajando con los niños en las series de "Biddy" y la "Intermedia" y tratar de profesionalizar el Cuerpo de Arbitros, que es la única forma de poder interesar a las personas para que se sacrifiquen en esta dura tarea. Cada día este problema se agrava, porque nadie quiere dedicarse a árbitro. Los jueces nuestros carecen de estímulo y hasta de garantías.

"¡SI, SEÑOR...!

Nuestro básquetbol anda mal. No han sabido orientarlo por la senda técnica este último tiempo. Han descuidado este importante factor de progreso y viene rengueando desde hace más o menos tres años. De terceros campeones mundiales, bajamos a novenos entre 10, y de vicecampeones sudamericanos, a sexto, entre 7. Además, los reglamentos por los cuales se rige cómodamente la Federación son anticuados; datan del año 1947, y son inoperantes". Esto nos dijo, entre otras cosas, Sergio Molinari, activo y batallador presidente de la Asociación de Básquetbol de Santiago, respondiendo, telefónicamente, a una serie de preguntas que le hicimos sobre el estado actual de nuestro baloncesto.

SERVICIO FENSA
FONO 66545
ALAMEDA 1474 - CAS. 277
Toda clase de repuestos Fensa.
Atención Oficina.

Emil Zatopek ya se siente "viejo"

MELBOURNE, (UP).— Emil Zatopek, atleta que ganó tres medallas de oro en las Olimpíadas de 1952, anunció que "probablemente" tomará parte, aunque sea sólo en la maratón.

"He estado estudiando la maratón, y los diez mil metros durante varios meses —dijo el veterano checo—. Aún ahora no puedo decidir en forma definitiva que no participaré en los diez mil metros, pero pueden ustedes decir que probablemente participe aunque sólo en la maratón."

Agregó luego: "No se puede combatir la edad... y ya estoy algo viejo para esas carreras recias."

Zatopek, el ídolo de atletas y espectadores en los Juegos Olímpicos de Helsinki, sigue disfrutando aquí de la misma popularidad. Un pequeño grupo de atletas de muchos países le espera pacientemente cada día en la pista de la Villa Olímpica, y le sigue en sus carreras de adiestramiento.

Comentamos

RAY Robinson deberá defender su corona el 12 de diciembre próximo contra Gene Fullmer, uno de los más vigorosos medianos del ranking mundial. Será un compromiso difícil para el negro bailarín que seguramente pretende conservar el título que harto trabajo y no pocas preocupaciones le reportó hasta llegar a derrotar al californiatto "Bobo" Olson después de reiniciar su regreso al cuadrilátero donde llegó hasta sufrir un contraste que tuvo repercusiones mundiales.

Pero el gran "Sugar" Robinson es ahora nuevamente la estrella del boxeo mundial, porque en razón a su enorme calidad, pudo reconquistar una corona que había entregado hace más de dos años, cuando se dedicó a las tablas en escenarios norteamericanos y europeos. Ahora, que se halla en perfectas condiciones físicas, dedicado por entero a este sacrificado oficio, Robinson espera doblegar al osado challenger que, al decir de los entendidos norteamericanos, es el boxeador más fuerte de todos los medianos del ranking. Indudablemente que esta pelea ha provocado inusitado interés en las esferas pugilísticas estadounidenses, porque se da por descontado el éxito del combate y del espectáculo mismo, por tratarse de dos figuras del boxeo mundial; uno que aspira a ceñirse el cetro, y otro que tratará de mantenerlo. Será una lucha violenta y técnica a la vez, porque Robinson pondrá toda su calidad, y Fullmer toda su valentía de peleador innato. Serán dos escuelas diferentes que chocarán en 15 vueltas, según lo estipulan los reglamentos; pero pueden ser 7 ó 3, éste depende de varias circunstancias. Sin embargo, es sabido que Ray Robinson ha adoptado últimamente una nueva modalidad. La enorme experiencia lo ha hecho variar en cierto método de pelea. Robinson no pretende ahora exhibirse, ni dar clase de boxeo, porque muy bien sabe que ya pasó los 33 años y la cosa es distinta a cuando se tiene solamente 25 años de edad. Por eso, Robinson, en su próximo combate en disputa del título, partirá como esos atletas, que corren cien metros. De inmediato al grano, sin titubeos ni filigranas. A cortar cabeza, antes que la "tortilla" se dé vuelta, porque hay que evitar los tramos finales, donde la juventud aprovecha para sacar su mejor partido. Y así lo hizo Robinson con Carl "Bobo" Olson cuando le arrebató la corona. Sin fintas ni juegos de piernas, lo práctico.

TOM.

Un año de castigo para atleta Dambros

RIO DE JANEIRO.— (UP.)— La Confederación Brasileña de Deportes (CBD) suspendió al atleta Alcides Dambros por seis meses, para competencias dentro del país, y por un año para competencias en el exterior. Dambros, lanzador de la bala y el disco, participó en el torneo sudamericano de abril pasado en Santiago, ciudad donde agredió en el hotel al jefe de la delegación brasileña, Oscar Adler. La sanción ahora anunciada es resultado de una investigación, y la pena rige desde el lunes 19, o sea, desde que Dambros recibió la comunicación oficial respectiva.

Con ustedes ¡Mister Huifa!

Gente que conocí

NUNCA lo ví tomar la vida en serio. Para él, nada era lo suficientemente serio como para preocuparse demasiado. Vino a Chile acompañando de Jorge Azar y luego, a dos muchachos casi tan pintorescos como él: el negro Anselmo Casares y el mediomediano Angel Schiaffone. Venía por un par de semanas y se quedó varios años. Es que Avvico Capurro fue siempre un enamorado de Chile. Buenos Aires, su ciudad, le resultaba demasiado grande y demasiado seria. Le agradaba la bonhomía de nuestra gente, el humor, la manera amable de ser del chileno. Recuerdo que, en 1938, cuando fui por primera vez a la Argentina, me recomendaba:

—Mirá, no vayas a Buenos Aires. Es una ciudad muy grande, pero muy triste, Allá todos andan serios. Es mejor que vayás a Montevideo, donde la gente se parece más a la chilena. Fijate que yo en Montevideo por una semana y me quedé dos años. Vivía en un rancho, a la orilla de la playa, con una bahía incomparable. Eran los tiempos de Angelito Rodríguez y también solía caer al rancho Carlos Gardel. Yo tengo una foto en la que está el Zorzal Criollo, Angelito y yo...

Esa foto, nunca la mostró, supongo que no existía. Pero a Avvico le gustaba vivir un poco pegado a la leyenda. Aquí fue manager de Casares y también de Fernandito. Nunca firmaba contratos, porque no le gustaba amarrarse ni amarrar a nadie. Si querían seguir con él, muy bien. Si querían irse, que se fueran...

Un día no volvió más. Me lo encontraba por su tierra y siempre me decía:

—Mirá, volveré a Chile cuando tenga muchos billetes. Quiero ir allá a pasear, a estarme un mes en Viña del Mar, como un señor.

Avvico fue un hombre íntimamente ligado al boxeo argentino, que conocía el oficio al revés y al derecho, que tenía mucho sentido de las cosas. Pero era un bohemio sin remedio y desperdició sus oportunidades y sus condiciones de manager. Fue muy amigo de Lectoure y de Ismael Pace, pero jamás quiso aprovecharse de esa amistad. Rebelde por naturaleza, no quería trabas ni compromisos serios. Siempre recordaba un día en que don Domingo Pace, padre de Ismael, se enojó con su hijo y con Lectoure. Y le entregó, por un día, la dirección y las llaves del Luna Park...

Se alejó del ambiente pugilístico y ahora vive como un burgués tranquilo y acomodado en Buenos Aires. De tarde en tarde, se le suele ver por el centro. Y se acuerda de todos, de los tiempos viejos, de las tertulias de entonces, las noches santiaguinas. Cuando lo me lo encuentro, el boxeo sudamericano perdió, por su bohemia, un excelente manager. ... cuenta que nos..., poco a poco, ido ... un gran amigo. ... olvido de aquella ..., que era su fa... ... lo dignifica, pero ...

apuntes en mi LIBRETA de CRONISTA

ESCUCHE EL COMENTARIO que hizo un colega argentino, después de la pelea de Prada con Andrés Osorio. Y, luego, las explicaciones que dio para convencernos del triunfo del veterano campeón argentino, no me quedó la menor duda... de que había ganado Osorio.

—oOo—

ARROQUI, EL WING de Magallanes, es de aquellos que juegan un partido por su cuenta, sin importarles lo que está sucediendo en el resto del campo. El domingo ignoró olímpicamente a todos sus compañeros, convencido de que el único que podía hacer un gol en el equipo era él.

Y estaba bastante equivocado.

—oOo—

¿ES POSIBLE QUE NO hayamos tenido una cancha más central para efectuar el Sudamericano de Hockey en Patines? Es que es inaceptable que una ciudad de la densidad deportiva de Santiago de Chile todavía no cuente con ese estadio techado, alrededor del cual se ha hecho ya tanta literatura.

—oOo—

SE HA OIDO DECIR que piensan darle a Colo Colo la representación del fútbol chileno en el Sudamericano de Lima. No es que yo considere poca cosa a Colo Colo. Es un gran club y cuenta en sus filas con astros auténticos. Pero se me ocurre que sería poco serio entregarle a un club —aunque en éste haya diez o más seleccionados— la representación nacional. Estos procedimientos se aceptan cuando no queda tiempo para hacer otra cosa. Si ahora los dirigentes del fútbol chileno piensan proceder así, quiere decir que no tienen interés alguno en el fútbol nacional.

—oOo—

SE HA OIDO DECIR que los presidentes de clubes tienen decidido aumentar a cuatro la cuota de jugadores extranjeros por club, para 1957. ¿Por qué, de una vez por todas, no dan cuota libre y cierran definitivamente las posibilidades a todos los elementos jóvenes del fútbol chileno?

—oOo—

CUANDO UN HINCHA de Santiago Morning supo que Everton iba a sacar de su elenco, para el partido del domingo a cinco o seis titulares, reflexionó:

—Va a ser peor. Porque entrará a la cancha un lote de cabros que, por ganarse el puesto, irán a jugarse la vida. Los consagrados, en cambio, habrían jugado sin mayor interés. A ellos habría sido más fácil ganarles.

Y tenía razón.

—oOo—

ESE CHICO Juvenal Soto tiene una serie de virtudes que pueden llevarlo muy arriba. Y quizá si pronto pueda ganarse de veras un puesto en la selección nacional. Por méritos... y no por tincada, como fue la otra vez, cuando Tirado lo llevó a Brasil. Juvenal tiene mucho sentido práctico, es vivaz, no se complica la vida, pasa en seguida y corre a colocarse. Delantero sensato y rápido, que es lo que se necesita.

—oOo—

AUDAX ITALIANO, es cierto, a duras penas conquistó un modesto séptimo lugar en la tabla final. Pero nadie puede quitarle la satisfacción de haberle ganado al campeón en el match de despedida. Y hay algo más: Colo Colo no lo pudo ganar este año al team de Sergio Espinoza. En la primera rueda los albos consiguieron apenas un empate.

—oOo—

SI FUERA NECESARIO hacer un escalafón de árbitros profesionales de 1956, Pedro Pietro ocuparía el primer lugar y Claudio Vicuña el segundo, me parece. A los demás que dirigieron partidos este año también se les considera árbitros.

¿Y esta fotografía?

HE AQUI tres pugilistas del tiempo viejo, ya un poco olvidados. El de la izquierda, es un cubanito pequeño, que tuvo su cuarto de hora, en el boxeo grande. Se trata de Black Bill, que en el año 1930, disputó el campeonato del mundo de peso mosca con Midgest Woldgast perdiendo por puntos. Fue en la final de una eliminatoria especial organizada por la Comisión del Estado de Nueva York. Black Bill, que falleció años más tarde a causa de una infección en un ojo, peleó tres veces con el chileno Routier Parra, que por esos años andaba también derrochando su bravura por los cuadriláteros norteamericanos. Bill ganó las tres veces.

El del medio es el Gigante de Quilmes, Victorio Cámpolo. Después de la hazaña de Firpo, Cámpolo tentó suerte en los Estados Unidos, pero no alcanzó a llegar a disputar el título. En Buenos Aires, Cámpolo se enfrentó al campeón chileno, Arturo Godoy, cuando éste comenzaba. Y la pelea fue muy estrecha.

El de la derecha es uno de los pugilistas más brillantes de la historia: el cubano Kid Chocolate, que fue campeón mundial de peso pluma en 1932, cuando derrotó a Lew Feldman. También conquistó la corona de junior livianos, cuando, en 1931, venció a Benny Bass.

Chocolate fue un pugilista de extraordinaria calidad y, según la opinión de Tzto Schakels, que conoció a todos los grandes campeones de la mejor época del pugilismo, estaba dentro de los mejores. Según Schakels, los estilistas más brillantes que él había conocido eran: Ruby Goldstein, Tony Canzoneri y Kid Chocolate.

SANCHEZ, VICENTINI, CASALA Y PRADA

AHORA que, en Buenos Aires, se acaba de disputar el título de campeón sudamericano de peso liviano profesional, me parece que vale la pena hacer un poco de historia y recordar, lo que, alrededor de este título, sucedió en los tiempos viejos. Porque tengo la impresión de que todo esto está muy olvidado.

Cuando Manuel Sánchez, luego de ser campeón nacional de peso pluma, conquistó la corona de los livianos, partió al Uruguay en busca del título sudamericano de la categoría. Y fue en Montevideo, donde, por primera vez, se puso en juego el título. Lucharon por él el uruguayo Willie Williams y el chileno Manuel Sánchez. Y fue así como, en 1913, un chileno inscribió su nombre en la historia del pugilismo continental: MANUEL SANCHEZ fue el primer campeón sudamericano de peso liviano.

—o:O:o—

EN 1922, el querido y popular campeón, puso en juego sus títulos. Era campeón nacional y sudamericano cuando se enfrentó con LUIS VICENTINI. Y éste lo derrotó por K. O. en el 7.o asalto.

En la primera semana de marzo de 1923, Vicentini puso en juego su corona de campeón sudamericano. Fue su contendor el campeón uruguayo Julio César Fernández, y, en un ring ubicado en los Campos de Sport de Ñuñoa, se efectuó el combate. Más de veinte mil aficionados lo presenciaron. Pero no quedaron muy conformes. Porque el uruguayo era una ostra. Peleó cerrado todo el combate, nunca arriesgó y, así, tratando de salvarse del K. O., luego en pie hasta el final. Claro que el triunfo, por amplio margen, correspondió a Vicentini. Y éste, meses más tarde, partió a los Estados Unidos.

EL TERCER campeón sudamericano de peso liviano se ganó el cinturón con muy poco trabajo. Y con un procedimiento por demás simple: desafió a Vicentini, y éste, como estaba en Norteamérica, no pudo contestar el desafío ni defender su título. La dirigente —así se estilaban las cosas en esos años— lisa y llanamente despojó del cinturón al chileno y se lo entregó a su desafiante. Ni siquiera se les ocurrió hacer una selección: era más fácil dárselo al retador. Y fue así como JUAN CARLOS CASALA, uruguayo, llegó a ser el tercer campeón sudamericano de peso liviano.

—o:O:o—

ME PARECE que hasta aquí llega la historia de este título. Porque no recuerdo que "El Brujo" Casalá haya puesto en juego esa corona que le costó tan poco trabajo ganarse. Se tendió el olvido sobre la corona y su poseedor, esa es la verdad. Fue pasando el tiempo, nadie se interesó en el cinturon sudamericano y los dos mejores livianos de Sudamérica, Luis Vicentini y Estanislao Loayza, prefirieron abrirse camino en Norteamérica, en busca del cetro mundial. El Tani llegó a la final de la selección organizada para darle un sucesor a Benny Leonard, y Vicentini tuvo firmado contrato para enfrentar al mismo Leonard, antes de que éste se retirara del ring.

—o:O:o—

CUANDO Fernandito conquistó el título de campeón de Chile de peso liviano y, posteriormente, derrotó al Tani, en Argentina, Víctor Peralta arrebató a Justo Suárez el título de campeón argentino. Fue Antonio a Buenos Aires y allá debutó justamente contra Peralta. Lo lógico habría sido que en ese encuentro se hubiera disputado el cinturón sudamericano de livianos. Y, ustedes deben recordarlo muy bien, ganó Fernandito.

Al año siguiente, Simón Guerra acompañó a Fernandito a Buenos Aires, siendo los dos dirigidos por Jajá Rodríguez. Allá se efectuó un campeonato, en las categorías liviana y mediomediana. Se disputaron los "Cinturones Luna Park" que, prácticamente, señalaban al mejor liviano y al mejor mediomediano de Sudamérica. Guerra y Fernandito vencieron en ese campeonato. Simón derrotó en la final de livianos al campeón argentino Alfredo Bilanzone y Fernandito al campeón Raúl Landini.

Aunque, en la práctica, Guerra era el mejor liviano de Sudamérica, tal como lo había sido Fernandito el año anterior, oficialmente no ostentó la corona.

—o:O:o—

AFORTUNADAMENTE, se ha vuelto a la sana costumbre de poner en juego los títulos sudamericanos de pugilismo profesional. En la noche del sábado, el vetérano Alfredo Prada, agregó su nombre a esa corta lista que ustedes conocen. Fue un hermoso premio, tal como lo dijo Félix Frascara, no a lo que Prada hizo la noche del sábado, sino a su ruda campaña, a su honestidad de profesional intachable, a su tremenda voluntad y a sus cien combates. Y sólo su entereza, su temple, de peleador, le permitieron mantenerse en pie hasta el final. Porque en los últimos rounds, Osorio lo castigó duramente, lo hizo tambalear y lo dominó totalmente.

Y, me pregunto yo: si se había acordado que los combates en disputa de los títulos sudamericanos fueran a quince rounds, ¿por qué éste se fijó únicamente a doce? ¿Qué tal si la pelea del sábado hubiera sido tres rounds más larga?

Esperanzas

MELBOURNE.— (UP.)— Adhemar Ferreira da Silva, el famoso campeón olímpico de salto triple, encabeza naturalmente la lista de esperanzas latinoamericanas en las competencias de atletismo.

Ferreira, que es quizá el más conocido de los atletas latinoamericanos, se repone de una inflamación dental que le produjo considerables molestias.

El presidente de la delegación venezolana, Luis Felipe Rodríguez, dijo que el relevo de cuatro por cien que trae su país es firme y vigoroso.

Añadió que Venezuela tiene puestos sus ojos en estos cuatro muchachos, que bien pueden dar una sorpresa.

El colombiano Jaime Aparicio es mirado con respeto por sus rivales europeos en la prueba de cuatrocientos metros vallas.

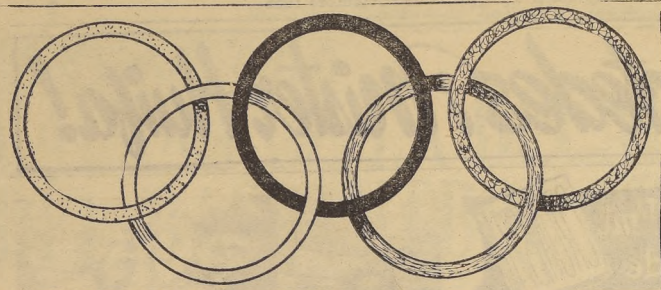
Los latinoamericanos que lo conocen mejor le admiran profundamente y el maratonista chileno Juan Silva dijo que era uno de los corredores más completos que había conocido.

En la enumeración hay que mencionar, naturalmente, a la Argentina Isabel Avellán, en disco, y a la chilena Marlene Ahrens en jabalina.

Argentina tiene seguridad de conquistar laureles en los campeonatos de boxeo y en las pruebas de yate, y de clasificar en buenas posiciones con su pesista Humberto Selvetti.

En resumen, y para no hacer una lista exhaustiva, cada delegación latinoamericana asiste a las XVI Olimpíadas de la Era Moderna con un equipo que representa lo mejor de su deporte y que, por pequeño que sea, está dispuesto a librar la dura batalla de la gloria en estos remotos estadios del último continente.

Los diez países latinoamericanos participantes son Brasil, Chile, Argentina, México, Uruguay, Venezuela, Cuba, Colombia, Perú y Panamá.



INSCRIPCIONES DE LATINOAMERICANOS

Sorteo en 100, 200, 400, 800, 1.500 y 5.000 metros planos; 110 vallas; 3.000 con obstáculos, y postas de 4 por 100 y 4 por 400.

MELBOURNE, 18 (UP).— Varios atletas latinoamericanos se cuentan entre los 73 inscritos para las series de los 100 metros llanos, de las competencias olímpicas de atletismo según listas dadas a conocer hoy.

Los inscritos fueron divididos en 12 series eliminatorias, de las cuales los dos primeros pasarán a la segunda rueda. Los tres primeros de cada serie de la segunda rueda pasarán a las semifinales, y los tres primeros de cada semifinal, competirán en la final.

Damos a continuación las series en que participan latinoamericanos y los competidores que tendrán en las eliminatorias.

PRIMERA SERIE: Rodríguez, de México, en el cuarto andarivel; los otros de la serie son, por orden de colocación: Farine, de Suiza; Jarzembowski, de Polonia; Thorbjoernsson, de Islandia; Colarossi, de Italia; Raya Azlam, de Malasia, y Murchison, de Estados Unidos.

SEGUNDA SERIE: Machado, de Brasil, en el sexto andarivel; los otros: Gnocchi, de Italia; Agostini, de Trinidad; Voradilek, de Tailandia; Erinle, de Nigeria, y Nigousse, de Etiopía.

TERCERA SERIE: Romero, de Venezuela, en el primer andarivel; e Iglesia, de Cuba, en el cuarto; los otros: Khaliq, de Pakistán; Steinbach, de Alemania; Rae, de Nueva Zelandia, y Tschudi, de Suiza.

CUARTA SERIE: Cruz, de Puerto Rico, en el sexto andarivel; los otros: Parrington, de Canadá; Box, de Gran Bretaña; Ushio, de Japón, y Kesevan, de Singapur.

SEPTIMA SERIE: Bonas, de Venezuela, en el tercer andarivel; los otros: Carragher, de Australia; Goldovanyi, de Hungría; Baternev, de Rusia; Nilsen, de Noruega, y Obi, de Nigeria.

OCTAVA SERIE: Bruno, de Venezuela, en el quinto andarivel; los otros: Varasdi, de Hungría; Kiyofuji, de Japón; Bonino, de Francia; Schmidt, de Polonia, y Hogan, de Australia.

DECIMA SERIE: Pires, de Brasil, en el primer andarivel; los otros: Hunter, de Guinea Británica; Razig, de Pakistán; Goddard, de Trinidad; Fuetterer, de Alemania, y Levenson, de Canadá.

200 METROS LLANOS.— Entre los 79 inscritos para esta prueba de velocidad, divididos en 12 series, clasificándose igual que para los 100 metros, figuran los siguientes latinoamericanos:

PRIMERA SERIE: Telles da Conceicao, de Brasil, segundo andarivel; y Ahumada, de México, cuarto andarivel; los otros: Gondeau, de Francia; Spence, de Jamaica; Germar, de Alemania; Weber, de Suiza; Hellsten, de Finlandia.

SEGUNDA SERIE: Sierra, de Colombia, sexto andarivel; los otros: Baranowski, de Polonia; Ushio, de Japón; Haas, de Alemania; Milkka Singh, de India; Janecek, de Checoeslovaquia, y Winston, de Australia.

CUARTA SERIE: Solorzano, de Venezuela, quinto andarivel; y Cruz, de Puerto Rico, sexto andarivel; los otros: Stanfield, de Estados Unidos; Hammer, de Luxemburgo; Sharif, de Pakistán; Nigousse, de Etiopía, y Darnasch, de Italia.

QUINTA SERIE: Pires, de Brasil, primer andarivel; los otros: Kerr, de Jamaica; Farine, de Suiza, Khalik, de Pakistán, Robinson, de Bahamas, y Rae, de Nueva Zelandia.

SEXTA SERIE: Machado do Barros, de Brasil, segundo andarivel; los otros: Agaki, de Japón; Levenson, de Canadá; Thorbjoernsson, de Islandia; Karuppiah, de Malasia; Urben, de Suiza.

SEPTIMA SERIE: Bruno, de Venezuela, quinto andarivel; los otros: Goldovanyi, de Hungría; Ghiselli, de Italia; Baker, de Estados Unidos; Nilsen, de Noruega; Hailou, de Etiopía; Hunger, de Guinea Británica.

DECIMA SERIE: Romero, de Venezuela, primer andarivel; los otros: Jarzembowski, de Polonia; Goddard, de Trinidad; Tokarev, de Rusia; Shenton, de Gran Bretaña, y Kivelae, de Finlandia.

UNDECIMA SERIE: Rodríguez, de Puerto Rico, séptimo andarivel; los otros: Lissenko, de Francia; Srinaka, de Tailandia; Putu, de Liberia; Parrington, de Canadá; Sandstrom, de Gran Bretaña, y Rekola, de Finlandia.

400 METROS LLANOS.— Sólo tres latinoamericanos —un portorriqueño y dos colombianos— están inscritos en las eliminatorias de 400 metros llanos. Los primeros tres de cada una de las ocho series pasarán a la segunda rueda; los tres primeros de las series de esa eliminatoria irán a las semifinales, y los tres primeros de éstas últimas pasarán a la final.

QUINTA SERIE: Guevara, de Colombia, tercer andarivel; los otros: Gibson, de Australia; Manickavasagam, de Malasia; Salisbury, de Gran Bretaña; Haas de Alemania; Milkha Singh, de India, y Bachlukov, de Rusia.

SEPTIMA SERIE: Rodríguez, de Puerto Rico, séptimo andarivel; los otros: Johnson, de Gran Bretaña; Ahmad, de Malasia; Rasquin, de Luxemburgo; Gosper, de Australia; Trousil, de Checoeslovaquia, y Spence de Jamaica.

800 METROS LLANOS. — Dos chilenos y un portorriqueño son los únicos latinoamericanos entre los 47 inscritos para los 800 metros llanos. Están divididos en cinco series de nueve o diez hombres, y de cada serie pasarán a la semifinal los tres primeros. Los tres primeros de cada serie semifinal irán a la final.

Primera serie: Rivera Paniagua, de Puerto Rico, primer andarivel, los otros: Boysen de Noruega, Waern de Suecia; Mamo de Etiopía, Rawson de Gran Bretaña Constantinidis, de Grecia, Muroya, de Japón; Salsola, de Finlandia; Rasquin de Luxemburgo Cockburn de Canadá.

Tercera serie: Fontecilla de Chile, cuarto andarivel; los otros: Leva de Bélgica, Npererra de Malasia, Bailey de Australia, Kiptalam de Kenia, Bayenne de Etiopía, Sowell de EE. UU., Dohrow de Alemania y Sohan Singh de India.

Quinta serie: Sandoval de Chile, noveno andarivel, los otros: Johnson de Gran Bretaña, Barthel de Luxemburgo, Mahmud de Pakistán, Richtzen hain de Alemania, Szentgali de Hungría, Kerr de Jamaica, Dijan de Francia y Narmah de Liberia.

1.500 METROS LLANOS.— Sandoval y Fontecilla, de Chile, que correrán las Series de 800 metros llanos, son los únicos latinoamericanos entre los 45 inscritos para los 1.500 metros. Fueron divididos en tres grupos, y a la final irán los cuatro primeros de cada serie.

Segunda serie: Sandoval de Chile, décimocuarto andarivel; los otros: Bowden de EE. UU., Depastas de Grecia, Srisomba bi de Tailandia, Wood de Gran Bretaña, Sokolov de Rusia, Mahmud de Pakistán, Delany de Irlanda, Lincoln de Australia, Tabori de Hungría, Leva de Bélgica, Salsola de Finlandia, Ericsson de Suecia, Dohrow de Alemania y Kin de Corea.

Tercera serie: Fontecilla de Chile, séptimo andarivel; los otros: Baraidi de Italia, Waern de Suecia, Walters de EE. UU., Hewson de Gran Bretaña, Scott de Nueva Zelandia, Nellsen de Dinamarca, Soukhanov de Rusia, Landy de Australia, Johnson de Liberia, Mugosa de Yugoeslavia: Papavassiliou de Grecia, Boysen de Noruega, Anwar de Pakistán y Herrmann de Alemania.

En los **5.000 metros** llanos no hay latinoamericanos inscritos.

Los 110 metros vallas 27 inscritos para los 110 metros vallas cuentan con un colombiano, un cubano y un portorriqueño. Los corredores fueron divididos en cuatro series; los tres primeros pasarán a las semifinales. Los tres primeros de cada serie semifinal irán a las finales.

Primera serie: Oapata de Colombia, segundo andarivel, y Francis de Puerto Rico, séptimo andarivel; los otros: Doubleday de Australia, Roudnitska de Francia, Kinsella de Irlanda, Davis de EE. UU., y Ruzik de Pakistán.

Cuarta serie: Ilesias de Cuba, cuarto andarivel; los otros: Siri Chand Ram de India, Siolyarov de Rusia, Camba Dellis de Grecia, Hildreth de Gran Bretaña, y Lauer de Alemania.

400 metros vallas.

Cuatro latinoamericanos correrán entre los 31 inscritos para los 400 metros vallas, que fueron divididos en seis series. Los dos primeros de cada eliminatoria pasarán a la semifinal, y los tres primeros de cada serie semifinal irán a la final.

Primera serie: de Jesús de Puerto Rico, cuarto andarivel; los otros: Ogushi de Japón, Davis de EE. UU., Somblingo de Filipinas y Lean de Australia.

Tercera serie: Aparicio de Colombia, tercer andarivel; los otros: Culbreat de EE. UU., Cury de Francia, Yuquxnde Pakistán y Farrel de Gran Bretaña.

Cuarta serie: Francis de Puerto Rico, cuarto andarivel; los otros: Parker de Australia, Janz de Alemania, Combadellis de Grecia, Ilyn de Rusia y Wagli de Suiza.

Sexta serie: Dos Santos de Brasil, tercer andarivel; los otros: Shaw de Gran Bretaña, Kost de Suiza, Youlin de Rusia y Savel de Rumania.

3.000 METROS CON OBSTACULOS. — El chileno Fontecilla es el único latinoamericano entre los 24 que disputarán los 3.000 metros con obstáculos (Steeple-Chase o Cross-Country). Irá en la segunda serie junto con: Auer de Filandia, Chromik de Polonia, Rjichin de Rusia, Blackney de Australia, Robbins de Australia, Coleman de EE. UU., Laufer de Alemania, Tjoernebo de Suecia, Brasher de Gran Bretaña, Shirley de Gran Bretaña y Keszenszki de Hungría. Los cinco primeros de cada serie pasarán a la final.

4 x 100 METROS. — Venezuela y Brasil compiten entre los nueve países inscritos para la posta (relevo) de 4 por 100 metros.

Venezuela irá en la primera serie con Pakistán, Liberian Alemania, Canadá, Trinidad y Hungría.

Brasil correrá en la segunda serie con Nigeria, Etiopía, EE. UU., Australia y Gran Bretaña.

Hay una tercera serie. Los dos primeros de cada una irán a la final.

4 x 400 METROS. — Colombia y Puerto Rico son los únicos latinoamericanos que compiten en esta prueba. Los participantes fueron divididos en tres grupos; los dos primeros de cada serie pasarán a la final.

Puerto Rico y Colombia participarán en la segunda serie con Francia, Alemania, Japón y Australia.

SI, LOBOS PEGA DURO

Nos llegamos al camarín de José Domingo Segura. El ambiente no era de fiesta. No podía serlo. Todos los allí presentes, con las gargantas secas y las mandíbulas apretadas, tragaban en silencio la saliva amarga de la derrota. Eran, en su mayoría, compatriotas y amigos del caído.

En un rincón, el espigado y seco púgil trasandino, con una mano puesta todavía sobre el pómulo derecho, que ya insinuaba una hinchazón como consecuencia del golpazo contra el suelo en su caída, se dejaba despojar del vendaje, por su manager Armando Segura.

—Diga, Luna —principiamos— ¿se acuerda cómo perdió?

El aludido esboza un gesto de desaliento y contesta:

—¡Si pudiera acordarme...! Fue tan rápido y sorprendente para mí... Creo que bajé un poco la mano derecha cuando vino el golpe.

—¿Pega fuerte Lobos?

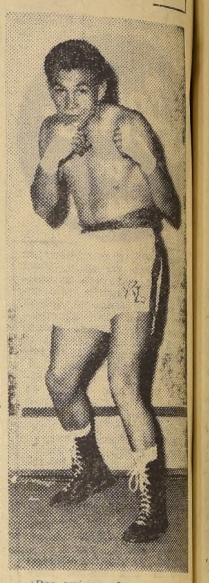
—Pega duro, pero el golpazo que me dí contra la colchoneta, hizo el resto. Allí se me borró todo. Cuando reaccioné y pude ponerme en pie, todavía veía nublado...

Y haciendo un nuevo gesto, Luna agrega:

—Primera vez que me pasa. Y eso que me he enfrentado con hombres con una pegada terrible. Creo que el de ustedes me pilló esta vez frío.. De ahí que no pude tragarme el piñazo. Con todo —y aquí apunta una sonrisa que parece rictus— el pibe es bueno y pega una barbaridad... ¡Alguna vez tenía que ser...! ¡Así es el boxeo, amigos...! Se sube a ganar y no a perder... ¡Ahora, me tocó a mí...!

Y antes de dirigirse al baño y despedirse de nosotros, Luna apunta hidalgamente: "Felicíten al pibe. Es honrado y caballeroso. Su gesto de llegarse a mí y levantarme, no lo olvidaré...".

YO GANE PORQUE...



—¿Por qué gané?...

Lobos sonríe primero y luego se pone serio. Y como haciendo examen de conciencia exclama:

—Honradamente, creo que por estar bien entrenado y haber lanzado justo el golpe, en el momento oportuno.

—¿Nos podría decir como lo hizo?

—Bueno, para principiar, yo tomé las cosas con calma. Me había entrenado firme, durante dos meses y medio y tenía confianza en mí mismo. Siguiendo las instrucciones de "Chaguito" Arancibia desde el rincón, no apuré hasta conocer bien el juego de Luna. Estaba en eso, cuando de repente salió una izquierda del argentino. Junto con esquivarla, vi que el hombre bajaba la derecha y lanzaba con toda mi alma por el hueco la derecha en recta ("Chaguito" me había dicho que no usara nada más que golpes rectos) y sentí llegó seca al mentón de Luna. El hombre se fue "al tiro" de "piqueras", quiso levantarse, pero... ¡bueno, lo demás lo saben Uds.!...

—¿Dónde entrenó, Roberto, que no lo vimos por el gimnasio de la Federación en calle San Francisco?

—En el Cía. de Gas, guiado por "Chaguito" Arancibia y por Miguel Calvo en la parte técnica y por Juanito Serrano, en la parte moral.

—¿Quién es Juanito Serrano?

Lobos se vuelve y nos muestra un peneca como de 12 años, que en esos momentos le está guardando sus cosas en el maletín:

—Es éste, "crack", nos responde amigo y "mascota" inseparable de que habla. Sabe un montón de boxeo y es mi consejero espiritual. Con él al lado, no he perdido ni una pelea hasta el momento. Ni espero perderla ¿no es así Juanito?

Y el muchachito, henchido de orgullo, nos mira cara a cara y responde:

—¡Así es, campeón!... No perderemos ni una... ¡si Dios quiere!...

Mañana en el Cau policán.-

De entre Salvia y Paredes saldrá el rival para Andrés Osorio

Debuta Julio Salcedo, buen welter argentino

MUCHOS BUENOS combates se vieron en el Caupolicán, durante la última temporada de invierno. Uno de ellos, por ejemplo, el empate entre Sergio Salvia y el argentino Osvaldo Paredes. El fallo provocó grandes controversias, porque hubo muchos, la mayor parte de quienes estuvieron en la pelea, que consideraron que Salvia había sido despojado de un triunfo legítimo. Otros, los menos, sostuvieron que el argentino había hecho méritos para el empate y aún que tenía una leve ventaja.

Por cierto que los menos conformes con la decisión fueron los propios boxeadores. De ahí que tenga un significado especial el nuevo encuentro que librarán mañana en el Caupolicán estos mismos profesionales. Salvia, con todo derecho, aspira a dejar las cosas en su lugar, porque entiende que es el retador más lógico que puede tener en estos momentos el campeón chileno Andrés Osorio. Una victoria sobre un adversario de los pergaminos de Paredes, que también le hizo un gran match a Osorio, lo dejaría muy bien puesto a Salvia y su confrontación con Osorio sería inminente.

Cada combate de Salvia atrae el interés de los aficionados. Porque se trata de un gran pegador, que en la temporada de invierno antes dicha, se convirtió en un valor notable, obteniendo una seguidilla impresionante de triunfos por nocauts, interrumpida sólo por ese empate con Paredes. Del mendocino ya sabemos que es una figura consagrada en el pugilismo argentino. El ranking nacional del país hermano lo ubica en el quinto lugar, con actuaciones descollantes, como la que realizara ante Alfredo Prada. El reciente vencedor de Osorio lo superó estrechamente por puntos en 15 rounds de meta y ponga.

Se ha fijado para mañana otro debut, absoluto en este caso. Se trata del mediomediano Julio Salcedo, que registra un record bastante discreto. Salcedo es un buen boxeador, bastante hábil, y su mejor arma es su defensa. Tendrá que rendir una de sus buenas actuaciones, porque su contrincante es Orlando Poblete, un profesional chileno de breve pero auspiciosa carrera, ya que marcha invicto. En su última pelea venció en Valparaíso a Danturqui, otro argentino, exhibiendo buenos progresos.

EL MENDOCINO Osvaldo Paredes gustó mucho en su jira interior, cuando realizó excelentes combates con Osorio y Sergio Salvia. Mañana disputa la revancha con el temible noqueador chileno, en un combate que aparece de gran atracción.

"ANTICUADOS E INOPERANTES SON LOS ACTUALES REGLAMENTOS DE LA FEDERACION DE BASQUETBOL"

En el último Congreso de Asociaciones de Básquetbol de la Zona Norte, las dirigentes que alternaron en ese torneo, firmemente dispuestas a trabajar por la descentralización administrativa y con miras a un mejor desenvolvimiento y progreso del baloncesto nacional, adoptaron, por aplastante mayoría, los siguientes acuerdos de trascendencia:

I Ir a la reforma substancial del Reglamento de la Federación de Básquetbol de Chile. Su estructura resulta anticuada e inoperante frente a los problemas actuales.

II Proponer al Consejo de Delegados de la Federación de Básquetbol de Chile las siguientes reformas:

1.o Reunir las Asociaciones por provincias, debiendo contar éstas con cuatro asociaciones afiliadas como mínimo. Las que no tengan el mínimo señalado deberán agruparse.

2.o Estas reuniones de Asociaciones se denominarán Federaciones.

3.o La sede de Federación será la ciudad cabecera de provincia. En el caso de agrupación, la sede estará en la provincia con mayor número de asociaciones afiliadas.

4.o Las Federaciones tendrán un gobierno autónomo y con todas las atribuciones que tiene actualmente la Federación para con las Asociaciones.

5.o Las Federaciones estarán dirigidas por un director y un Consejo de Delegados. Este último será formado por dos delegados de cada una de las Asociaciones respectivas y elegirá el directorio de la Federación.

6.o Las Federaciones tendrán dos delegados en la entidad máxima nacional.

7.o Las Federaciones constituirán la Confederación de Básquetbol de Chile, cuya sede estará en la ciudad de Santiago.

8.o La Confederación estará dirigida por un director, un Consejo de Delegados, y un Consejo Supremo Nacional.

9.o El Consejo de Delegados de la Confederación estará formado por dos delegados de cada Federación.

10.o La labor de la Confederación será: En lo nacional únicamente en materia de los intereses comunes generales. Nada en el específico de cada Federación. Y todo lo internacional.

11.o El Consejo Supremo Nacional estará formado por los presidentes de Federaciones o sus reemplazantes reglamentarios y será la autoridad máxima del Básquetbol Nacional.

12.o El Consejo Supremo Nacional se reunirá ordinariamente una vez al año, en la primera quincena del mes de febrero y extraordinariamente cuando el presidente de la Confederación lo convoque o cuando la mayoría de las Federaciones lo solicite.

13.o El directorio de la Confederación será elegido por el Consejo Supremo Nacional en la reunión ordinaria que corresponda.

14.o La tabla de la sesión ordinaria del Consejo Nacional será:

a) Cuenta y memoria del presidente de la Confederación.

b) Revisión de Estatutos y Reglamentos de la Confederación.

c) Planteamiento de las actividades para las Federaciones del país.

d) Deporte nacional (Problemas y organización).

e) Elecciones del directorio de la Confederación, cuando corresponda.

f) Incidentes.

15.o El nuevo Reglamento de la Confederación de Básquetbol de Chile, en que serán consideradas y complementadas estas reformas, deberá ser confeccionado por una comisión formada por representantes de las Asociaciones de la provincia de Antofagasta, en un plazo máximo de cinco meses a la fecha.

16.o Acogidas las peticiones del Congreso por la actual directiva de la Federación deberá comunicarlas a las Asociaciones del país, con 60 días de anticipación como mínimo a la fecha de la reunión en que se tratarán las reformas, y la convocatoria a la reunión del Consejo respectiva, con 30 días de anticipación como mínimo.

III Mientras se resuelva lo referente a estas reformas reglamentarias propuestas, el Congreso de Asociaciones de Básquetbol del Norte solicita a la Federación:

1.o Atender con mayor solicitud toda correspondencia enviada por las Asociaciones e informar por medio de boletines sobre las actividades de la Federación, de mayor trascendencia.

2.o Informar a las Asociaciones sobre asistencias de los delegados a las sesiones de Consejo.

3.o Que se envíe a provincias entrenadores, árbitros y equipos de categoría, para mayor difusión y mejoramiento técnico del básquetbol.

4.o Dar especial importancia a las actividades de la Sección Juvenil, por lo que ésta representa para el futuro del básquetbol.

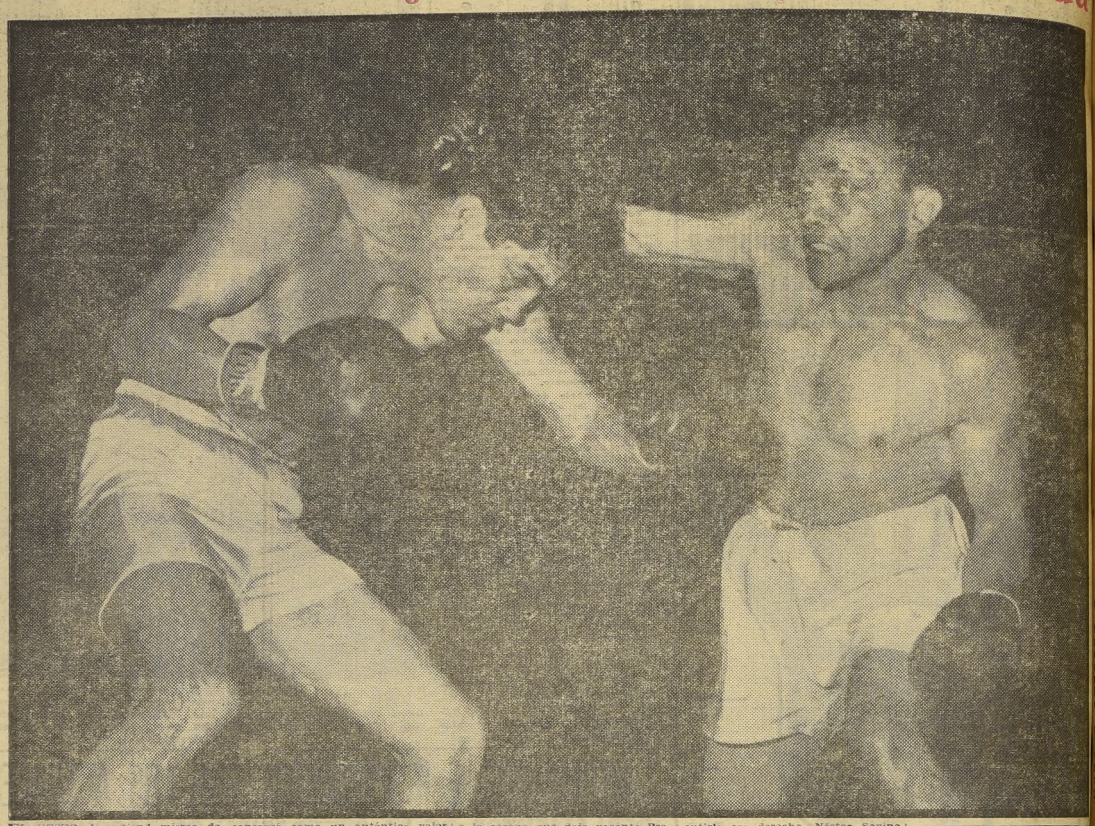
5.o Intensifique su labor para conseguir ante las esferas correspondientes los fondos necesarios para el normal desenvolvimiento de las actividades de la Asociaciones del país.

IV Remitir las conclusiones del Congreso al presidente de la Federación de Básquetbol de Chile, señor Sabino Aguad K., para su estudio y resolución.

V La presentación oficial y definitiva de las reformas reglamentarias aprobadas será hecha por la Asociación de Básquetbol de Antofagasta en un plazo máximo de 15 días, debiendo enviar copias a las Asociaciones participantes en el Congreso para su conocimiento.

VI Nombrar Asociación Relacionadora de las actividades sobre reformas aprobadas y tramitaciones a la Asociación de Básquetbol de Antofagasta. Y nombrar Asociaciones Activadoras y de Enlace a las congéneres de Iquique e Illapel.

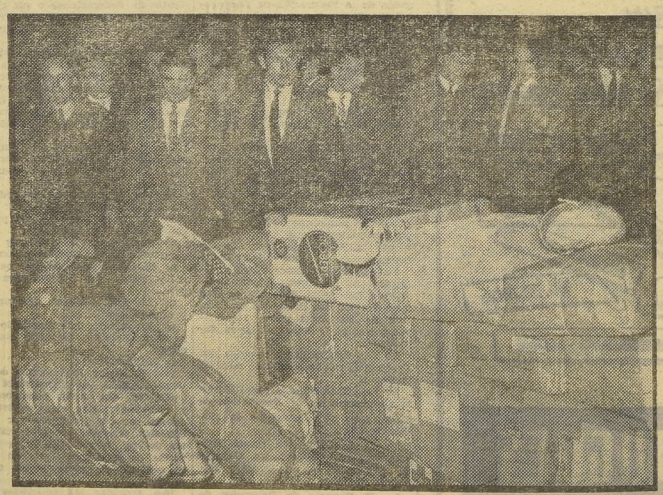
Osorio, el mejor sucesor para Prada



EL GESTO, la actitud misma de Alfredo Prada, nos está diciendo que el pugilista argentino está pasando por un gran apuro. Su derecha ha pasado de largo ante la inclinación de Andrés Osorio, quien, a su vez, conecta la izquierda en uppercut al cuerpo. Y Prada siente el impacto, lo acusa. Esto se produjo en los últimos rounds del combate que libraron los campeones livianos de Chile y Argentina, el sábado último, en el ring del Luna Park de Buenos Aires. El resultado ya se conoce ampliamente: mejor dicho, el fallo, favoreció a Prada. Porque la pelea fue brava, intensa, se disputó en un ritmo de creciente emotividad aportado por la decisión y el coraje del boxeador chileno que, cuando comenzó "a dar" lo anduvo trayendo a mal traer al flamante campeón sudamericano. Alfredo Prada no pudo sostener el ritmo violento de la lucha y terminó prácticamente "colgado" de Osorio para evitar un K. O. que llegó a presentirse.

A Osorio, entre otros factores, lo perjudicó el clima. En las vueltas iniciales se ahogó y debió moverse con cautela, dosificando sus fuerzas. Y sólo cuando vio que Prada tenía poco resto, se fue adelante, buscó "camorra" y se llevó por delante a su rival. Se transformó entonces en el gran animador de la contienda y el dominador del ring. Algunas opiniones estiman que Héctor Rodríguez lo largó tarde, sin tiempo para descontar las ventajas de Prada en los primeros rounds. Sin embargo, otras creen —y razón no les falta— que aún así, su labor fue más consistente y sólida y que cuando menos, correspondía un empate. Cabría creer, entonces, que a Prada lo salvó su condición de local, su veteranía, que pesó mucho en el ánimo de los jurados al emitir su fallo. Porque quisieron premiar más su trayectoria, antes que lo que había hecho en este combate. De Osorio, habría que decir que se consagró como un auténtico valor sudamericano y aparece como el más serio y calificado candidato a la corona que deja vacante Prada, quien anunció su retiro definitivo del ring. Sólo pueden discutirle ese derecho, Néstor Savino y Jaime Giné, livianos argentinos los dos. E invictos.

Puskas y los suyos



Aparecen aquí los jugadores húngaros del famoso equipo Honved, visitando el centro de socorros para Hungría, instalado en la Estación de Orsay, en París. Honved jugó con Racing en la capital francesa y luego se trasladó a Madrid, donde deberá enfrentarse con el Real de Madrid, en un partido por la Copa de Europa. En el costado izquierdo, el tercero, se ve a Puskas.

Harán pelea de A. Osorio con Savino

BUENOS AIRES. — (D. P.). — Néstor Savino, que se mantiene invicto en su campaña profesional, aparece como el más firme sucesor de las coronas argentina y sudamericana de peso liviano que abandonó Alfredo Prada.

Prada derrotó por decisión unánime de los tres jurados al chileno Andrés Osorio, conquistando así la corona sudamericana, que estaba en canje.

Pero instantes después del combate anunció oficialmente su retiro del ring, dejando el título que acababa de lograr y el argentino, que lo mantuvo durante más de diez años.

Recientemente Savino igualó con Prada un combate a doce vueltas por el título argentino, pero el veterano peleador dejó buena impresión, pese a su inoperancia en los rounds iniciales, que permitieron a Prada lograr ventajas que luego fueron indescontables.